



پەندەگانی سەید



مەسئۇل ناشر: سەید

www.igda.china.com

كۆكردنەوہ:
رەفیق سالىھى

منتدى اقرأ الثقافي

www.iqra.ahlamontada.com

بسم الله الرحمن الرحيم

په نده کانی پیره میرد

کۆکردنه و مو ساغکردنه وهی:

ره فیتیق ساله حی

فایه ق هوشیار

مسته فا ساله ح که ریم

مه حموود نه حمه د محه ممه د

محه ممه د نوری توفیق

نه حمه د زره نگ

سرشناسه	پیره میرد ۱۲۴۶-۱۳۲۹ توفیق محمود ناغا
عنوان قراردادی	په لنډه کالی پیره میرد
عنوان نام پدیدآور	توفیق محمود ناغا
مشخصات نشر	: سنندج : هه ژار ۱۳۹۰
مشخصات ظاهری	۶۵۶ ص
شابک	۹۷۸-۹۶۴-۷۵۷۳-۲۰-۰
فهرست نویسی	: فیپا
موضوع	په ند
شناسه افزوده	ره فیک ساله حی .
رده بندی کنگره	۹۱۳۹۰ س/۳۲۷ pir ت ۷۴۴
رده بندی دیویی	۲۲/۷۸
شماره کتابشناسی ملی	۲۲۱۶۸۴۵



انشارات هه ژار

ناسنامه ی کتیب

نښی کتیب	: په لنډه کالی پیره میرد
هؤنراوه ی	پیره میرد
پست چینی	ته کره م موخته قذی سنه
نؤره ی چاپ	دووه م ۱۳۹۳
نرخ	: ۲۰۰۰۰ تمه ن
ژماره ی چاپکراوه	: ۳۰۰۰ دانه
شابک	: ۹۷۸-۹۶۴-۷۵۷۳-۲۰-۰
ناوه نندی بلاوکه روه: سنه بلاوکه ی هه ژار ته له فون	
۰۸۷۱۲۲۵۳۶۲۵	

وتهیهک

خوینتهری نازیز!

ئیمه که ده ستمان دایه کۆ کردنه وه ساغ کردنه وه لیک دانه وهی سه رجهم شیعره کانی (پیره میترد)، له پیشه کیسه که ی دا به لیتنی نه وه مان دا که (پهنده) ه کانی شی ساغ بکه یته وه.

هر چه ند خوالیخو شبوو مامۆستا کاکه ی فهللاح له سه ره تای حه فتاکان دا چوار بهرگی قه واره به چووک دا نه و پهنده نه ی له چاپ دابوو به لام ئیمه به پشت به ستن به ده ستووسه کانی پیره میترد توانیمان به شیوه ییکی ریک و پیک گشت پهنده کانی کۆ بکه ی نه وه. (پیره میترد) نه م پهنده نه ی له رۆژنامه ی (ژیان) دا بهروداوا بلاو کردوونه وه، هه میسه نه وه ی ره چاو کردوه که پهنده که له تهک بارودوخ دا بگو نجی، بۆیه هه ر پهنده ی وینه ییکی کاریکاتۆری سه ره به خۆیه. شاعیری گه وه ی کورد (پیره میترد) له دستووسه که ی دا به شی زۆری نه و بۆنانه ی ده ست نیشان کردووه که پهنده که ی تندا گو تراوه، ههروه ها ناوی نه و که سانه شی بردوون که پهنده کان ده یانگریته وه، به لام ئیمه نه مان ویست نه وانه بچه ی نه بهرچاو. یه که م پهنده ی پیره میترد له ژماره (۳۲۳) ی رۆژنامه ی (ژیان) دا بلاو کراوه ته وه، بۆیه ئیمه ش ژماره (۳۲۳) مان به و پهنده داوه، ئیدی بهرودا گشت پهنده کانمان ساغ کردونه ته وه، ته نانه ت نه و جیاوازی یانه شمان باس کردووه که له نیوان کاره که ی ئیمه چاپه که ی کاکه ی فهللاح دا هه یه بۆ نه وه ی خوینتهر نه و حه قیقه ته بزانی که ئیمه پاش ساغ کردنه وه نه و جا پهنده که مان نوسیوه ته وه.

گرنگی نه م پهنده نه له وه دا ده رده که وئ که (پیره میترد) به شیعریکی ساده و

په‌وان قسه‌ی نه‌سته‌قو په‌ندی پینشینان و توانج و پلار له هه‌موو کرداریکی ناله‌بار ده‌خاته پیتش چاو.

خوینه‌ری به‌پتر:

نهم په‌ندانه وه‌ک له سه‌ره‌وه ئاماژه‌مان کرد له ژماره (۳۲۳)ی رۆژنامه‌ی (ژیان) دا ده‌ست پین‌ده‌کات، ژماره (۴۲۷)ی په‌نده‌کان دواپه‌ندن که له ژماره (۴۲۷)ی ژیان دا بلاو‌کراوه‌ته‌وه، له ژماره (۴۲۸)ه‌وه ئیدی له رۆژنامه‌ی (ژین) دا بلاو‌کراونه‌ته‌وه تا دوا په‌ند.

ئومیده‌وارین به‌م کاره‌مان توانییتمان خواست و ئاوانی خوینه‌ران به‌یتینه‌دی که ساله‌هایه چاوه‌پیی نهم په‌ندانن به‌ شیوه‌یه‌کی ریک‌وپینک به‌خریته به‌ر ده‌ستیان، وه به‌م کاره‌شمان که‌لینیکی گرنگمان له کتیبخانه‌ی کوردی دا پر کردیته‌وه و گیانی پیره‌میردمان ئاسووده کردیی.

لیژنه

کۆتایی سالی ۱۹۸۸

لہ دووی سیاست خۆت مەخەرە بەند
 رێوی قەوالە ی پێ بوو، پتستان کەند
 تەخوون بە پیاوی سەرچەوێت مەکەو
 بە دەست قەرز بدەو بە پێ دووری کەو
 دوو گوێ و زبانی دراو بە تۆ
 دوو بیەو یەکی بلی لە سەرخۆ
 دوو شەمی ناو خۆت رەگ دەردە کێشی
 دار پوازی لە خۆی نەبی ناقلێشی
 لە هەموو هەورێ باران ناباری
 راز کەوتە زاری، راست کەوتە شاری
 ئەو کانێی ئاوی لێ دەخوێتەو
 بەردی تی مەخە تینووەیتەو
 بە سوێندی درۆ خۆت مەخەرە داو
 تاریکەشەو گەلالی لە ناو
 ئەوی ئەبەوێ سەری نەیشی
 بەقەد بەری خۆی پێ رادە کێشی
 گەورە کە یەک بن میللەت سەر دەخەن
 دەلێن دوو رێوی شیرێ کەول ئەکەن
 ئیشت بە دەست بێ هیوات لێ دەکەن
 دار کە بەری گرت پەلی پیا دەدەن



پاره خه رجی که ئ، ده پیته وه
 به خه رح نه کردن کۆده پیته وه
 مه عاشی به لاش، بی پیته و بی خیر
 دهستی ماندوو له سهر زگی تیر
 ناغای ته ماعکار هر ده لی ییده
 که به جو بمرئ نه وسا شه ییده!
 دی فره کریخا ناحه سیته وه
 بزن هر جاری دهروو پیته وه
 که سو کار له پیاو جوئ نایته وه
 تفی به ره و با، پیش نه گریته وه
 وه ختی که ژن بوو به گه وری گه ره ک
 با ئیر ئیمه دهست بدهینه خه ره ک
 بی کاسییه ئهم شه پرو حاله
 دیاره ته به قی پر، ناشتی ماله
 وادامه نیشه به دهستی به تال
 تیرا نه گری، مه مک نادری به منال
 راسته دوو میوان لیکیان خوش نایه
 به لام خانه خوئ له ههردوو لایه
 قهت ریک ناکه ون گه وری ئهم شاره
 تاریکایی شهو ئیواره دیاره...



زۆردارو ھەژار، ۋەك سەرماو ھەتېو
 بىز ھەۋلى گيان، قەساب ھەۋلى پىو
 دەۋلە مەندى رۇد خۇي ھەلئە كېشى
 پارە مېشىكە لە گووش دەنىشى
 لە قايى نامەرد مەكە (دەق و لىاب)
 بى گوشت بە، نەۋەك مەتە قەساب
 لە پردى نامەرد مەپە پرەۋە
 (جەردە) پرووت كا، با لەم بەرەۋە
 ئەمىرۇ پىويستە تۇ بە دۇست دەرچى
 كە باران نەما (كەپەلەك) بۇچى؟
 (بەخىل) خۇي ناىخواۋ ھەۋلىشى زۆرە
 (مالى خۇنەخۇر)، بۇ (چەكەمە بۇرە)
 چىراي درۋىز سالتى دەگىر
 بەرەش ھەر لە لاي تەنگى ئەدەرى
 درۋىز ئاگرى لە مال بەرەۋىۋو
 وتىان درۋىيە، كەسى بۇ نەچۋو
 سۈجەتە نادان، تال رابواردنە
 لە دوۋرى كەر رۇين، تەرس بۇن كەرنە
 ھىندە بەرز مەفرە، بلىن بى باكە
 ديارە بى باكى ھەر بۇ خوا چاكە
 توۋرەكەي جۇ، بۇ كەرى دىز پىۋى
 تۇپنى دەۋىۋ زەرەي خىۋى



ھەرچەند دۆست لە لات ۋە ك براۋ كەسە
 ھىند نامشۆى مەكە، پىت بلىن بەسە!
 كە زانىت شەۋە دزت لە دەۋرە
 دەست بە كلاۋى خۆتەۋە بگرە!
 كە شىۋەيىت دى، بېرۆ تىپەرە
 سەگى سەرمە، بە دو لا ۋەرە
 گۆيى رانە كىشى، زۆر كەس بى گۆيە
 (كوتەك) دەزانى (قۇناغ) لە كۆيە
 بۆ چەنەبازى كە نەزان دوۋە
 لە بەھەشتەۋە كوتەك ھاتوۋە
 ئەۋى بۆ مەنسەب بەرچاۋ چوۋ، فېرن
 لە گەل لى كەۋتى ڧوۋ ۋەردە گېرن



له پرووی جیهاندا تۆ وهره پاک به
 نهوسا له واتهی خه لکی بئی پاک به
 هیچ کهس له واتهی خه لک پرگار نابئی
 پیاوی قین له زگ، قهت به یار نابئی
 به هیوای هاوسی بئی چیشته مینئی
 چاوه پیری دهست بی، ههر خه و نه بینئی
 چاو مه بره ره دهست، خراب فیر نه بی
 به پارووی خه لکی، درهنگ تیر نه بی!
 که قه لبی (ئیقبال) لابقانییه
 به کهم هه لکردن، پادشاییه
 تاخوت دوست نه بی، کهس نابئی به کهس
 چه پله لی نادری، به ته نها یه ک دهس
 بۆ دوست چاکه، غه یر بئی نه نجامه
 مال راوه ستایی، مزگه وت هه رامه
 بۆ دونیا ده بئی دهست بده یته دهست
 هیچ کهسی، هیچ کهس ناباته به هه شت
 دهوران ده وله تت له دهست ده سینئی
 به لام ناوی چاک تا سه ر نه میتئی
 نیه تت چاک بئی نیش ده به یته سه ر
 دره خت (زړ) نه بئی، ههر بۆت دیته بهر



که دوژمنت کهۆت تو پتی پیا مهنی
 زه بون کوژ مهبه، لای خوا لامهنی
 سه رمایه ت بو خۆت، زه کاتن بو خودا
 میو که بییری چاکتر بهر نه دا
 زۆر به سه ر دوستا مه یی خه تهره
 تانه ی دوست له تیر دوژمن به دتره
 راسته دوو میوان لیکیان خوش نایی
 به لام (خانه خوی) له هه ردوو لایی
 تو چاکه بکه و یاده به ئاوا
 خه لکیش نه زانی، لای خوا نوو سراوه
 کرده وه و ئیمان هاتوونه نوشوست
 گه وه ئاوی پشت: بچوو ک پتی لی خست
 که باوه پت بی، هیوا بشت ده بی
 که بی باوه پ بی، چیت ده ست نه که وی
 هم پیاوی دنیا، هم پیاوی ریی خوا
 ردک (بارۆی) ناو جو له دوو لا ده خوا



نه ولادتان به ناز په وروړده مه کهن
 چاک نابن خوتان په نېچ پرده مه کهن
 میرات، میفرۆبی شه پری نه ولاده
 بی په نېچ ده سکه وتوو، نه درئ به بادا
 به میراتی عیلم، کور نه بی به پیاو
 نه ولاد به په نېجی شانی دېته ناو
 نه وله مهنده هر چند خه لکی له ده ووره
 بایه خی نیسه سیبه ری هه ووره
 هیچ کهس مالی خوی به کهس نه داوه
 که چی نامه شوی ده وله مهنده باوه
 ده عوایان هاته سهر هلات بازی
 قهت دوو کهس نابن له قازی بازی
 یاخوا ده رده گانه که وېته دئ
 پاقله ته و او برو، وا باینجان دئ
 بی هه مده ماوم کزو په نجه پړوم
 منیش خه ریکم باینجان بخوم
 نه گهر خوا ده گاهه ترئ پی ده گاهه
 بی قهری گومرک من سهر خوش نه کا
 ئیتر کهس په خنه له من ناگری
 با به سهر خوشی ناوم ببرئ
 به لام که ترئ منی سهر خوش کرد
 په سمی نه سینئ قولچی ده ست و برد



به چکه چکه قهرز نابریته وه
 سه د به رتیل قهرزی نابریته وه
 نه گهر چه سپاندن بیته سهر تکا
 بلین تیکوشان نابرووی تکا
 که من ناغا بن تویش وه ک من ناغا
 به پره شپره مان کی بی بو داخا
 نه لین: ناو دینن خوشی خوشیه!
 بو هاوین نه بی ناومان بوچییه؟
 کی معاش بو ناو پرت نه کاته وه
 موفتیش شهرایی، مفت نه خواته وه
 به گفت سهر و مال دریغی نیسه
 هاته کرده وه بایه خسی نیسه
 هه موو ولاتمان شوکر ناوایه
 قهره داخ ناوی زهردی ناوایه



كاولەكەي وەتەن ھېندە شىرىنە
 ژارى دووېشكى عەربەت ھەنگۈنە
 ناو مەند بىۋ پىاۋ مۆن، لىيان بترسە
 لىچ شۆر پەرىش بى، ھەر ئىسكى قورسە
 شەيتان پەلەي كىرد بۆيە زەلىلە
 پراۋەستە ھەلۋا بى لە بەرسىلە
 كار بە دەست، دەستيان لە دەست ھەلپرى
 كاتىكت زانى خۋانانى بىرى
 كە خۆت خودبىن و بۆ خەلك بەدبىن بى
 نابى لە دوايى پۇژت ئەمىن بى
 دۇستت ئەۋەتە كە ئەنگرىتتى
 دوشمن ئەۋەتە پىت پى ئەكەنى



بە بىي رىي مەپۇ ھەر چەند قەدېر بىي
 نانت گەنم بىي جۇيش ھەرزان تر بىي
 يىنەۋن ھەر چەند خاۋەن دراۋ بىي
 تۆكچ يىتە با، كراسى جاۋ بىي
 دلدارت نەبىي بەھەشت زىندانە
 ھەرچى دل ويىتى ھەر ئەۋە جوانە
 كەر كورتان گوم كاۋ ئىمە بۆي بدرووين
 دەستى ۋە يىسكەيە سوۋزنى پۇلاين
 بە خالىۋ خالىۋ ھات بەلامەۋە
 بوۋ بە توۋلەمار داى بە پامەۋە
 نازدارى بەھار چەند شۇخو شەنگە
 تاخ بىي بەينە تە ھىجگار پەنگ پەنگە
 كە خوا پىاۋ سەرخا بە كەس نانەۋى
 ئەم ئاسمانە، ئەستۈنى دەۋى
 ئەۋ كەسەي كە خوا قەدرى داۋە پىي
 كەس لىي پىسيۋە كە تۆكۈرى كىي
 مەسنەت نادىي بە زۆرى چەنە
 لەم زەۋىيە پەقە توۋرى ھەلكنە
 ئەۋى بە ئاغام بە پاشام فېرە
 بەراتى دىتە سەر دوو كولىرە
 ئاھ خوتىدەۋارى نەزانى لاىە
 بۇ كىردەۋە يىشان پەھبەرى چايە
 كە سىر كە توند بىي قاپ ئەقلىتىي
 لەش كراسى تەسك دائە تلىشىتىي

قەل ويستى ۋەك كەو بەخچە بېروا
 رۆيتە كەي شىۋاۋ واشى بۆنەلوا
 ھەموو راۋچى يەك ئىساغانىيە
 ھەر چى رېش سوور بى ھەمزاغانىيە
 تەپالە ئاگرى گر ناكاتەۋە
 پاشەرۆك سەۋى پىر ناكاتەۋە



که سی دلسوز بی بۆ هه موو که سی
 دهر گایشی نه بی له دز نه ترسی
 به قاسه قاسپی کهو بایه خ مه کهن
 دیته بۆ راوی جینسی خوی ده بهن
 بیاوی دوور بین بی نابی ته نیا بی
 که دوستی نه بی ده ستیشی نابی
 نهوی به توندی له جینی خوی هه ستا
 کاتیک روانی ماندوو بوو وه ستا
 ههر چی نه زانی بۆت ناچینه سهر
 مه یکه به خولیاو به که لکه لهی سهر
 نه زان، نه زانی که هیچ نه زانه
 به ختیش پرووی تی کا خانه ویرانه
 خود په سند دیوی نه فسی نه دیوه
 خوی له ناوینهی دیواندا دیوه
 مه لا به دخوو بی و بی وه عز بدا
 به زۆر غه یه تی خوی به خه لک نه کا
 نهو شیخه ی مووچه ی مرید و مرته گری
 ده می (برنگ)ه و خوری پی نه بری
 بهو پاره یه ی شیخ به ههشت نه فروشی
 نه ته وه ی پیاله ی مه ی پی ده نوشی
 که نجی به په نج بی نه مینیه وه
 میرات بۆ (نه وه) شهر نه نیه وه
 رۆله نه م په ندهم به سهرمه شقت بی
 له سه ودا گهری، سه ودا ی عه شقت بی
 به عه شق نازاده ی ههر دوو جیهانی
 که عه شقت نه بی له شی بی گیانی

نهو سهره ی سهودای عه شقی تیا نیه
 کورله که ی وشکی ئاوی کانیه
 خزشیان نه ویی هیشوه خوشناوی
 جینو فروش بی، باو کتت خوش ناوی
 له مهیدانا که س دهنگی دهرنایه
 که دوشمن شکا زور که س نازایه
 نهوی هه لکری به وشکو تهره
 له مالی خویا شای به حرو بهره
 بهره شر ده شوی به ئاوی کانی
 قه دری ئاو مه گهر له چول بزانی
 نهوی پرو به پرو تو هه لده کیشی
 پاش مله به داخ هه لده کیشی
 ئیستا که مووچه ی جاسووس نه ماوه
 له دوور نه م نانه بهو رهونه باوه
 دینه که (بهز) یان به (کتک) سپارد
 چون پاره ی په زیان ژماردو بژارد
 نهوی به کتک بهز ده سپیری
 دیاره بز داره په زیش نه بژییری
 نه لین گویره که به په موو فیر بی
 ده ست هه لنا گری زکیشی تیر بی
 که وتووینه ده وری جوان پیری ناوی
 نهو ده وره گوزه شت چوار ژن بق پیاوی
 مسکین و ئاغا لیک له بیر چوونه وه
 قوریانی و قوریان له بیر چوونه وه
 مو شیر و سولتان وه ک گورزو قه لغان
 هه لگیان له گه ل سفره ی دیوه خان



وه جاخ کویر مالی ته به شنه وه
 کهر توی نالی ته کیشه وه
 له دنیا به دا کهس بی غم نیه
 ته گهر بی غم بی بنیادهم نیه
 که ټوینه پوژئ بوو به وای نه فسی
 زور کهس هولي دا خودا نه ینوسی
 ته لین ته ور کلکی خوی نابریته وه
 وای ته بریته وه که نه بیتته وه
 کورد به عیادهت دوعای مه قبول کرد
 له یله تولقه دری له ژنا خه رج کرد
 به هار گیانداري پی ته ژیتته وه
 ته ترسم ماریش بیوژیتته وه
 بیستوومه ورده مه تمور دهر ته کری
 به په هر له لای ته نکي ته دپي
 ته ی ته و که سانه ی که کم وه ره گرن
 ده ست به کلاوی خوتانا بگرن
 تیر له گه ل کهس نابمه دهسته خوشک
 من و ویرانه ی پیریژن و مشک
 وه ک جاران یستان به ره لانیه
 نه م دوو گه چه وره بی به لانیه



بیتکار دهر باره ی دهوله مهند نه دوی
 پیاوی ناهومید مل له تیغ نه سوی
 زور پیاو له دهوره ی پیاویکی پیاوه
 گوله به پوژه پرو له هه تاوه
 زور نان برپاوان به هیوا ده ژین
 به لام دارو گوشت ناشنای یه ک نین
 نه و که سه ی که دل بریندار نه کا
 خوی به واهیمه ده غزار نه کا
 کهر خوله میشی بویه خویشی نه وی
 تیدا ده گه وزی و تیر وهرده که وی
 به دخوویی مندا لای باوک شهرمه
 ژیشک به بیتجووی خوی ده لی نهرمه
 فه قی بۆ پاتوو و له به رده رگا
 ده چمه (وه کاشه) که بام لی ده رکا
 نه و که سه ی دلی له گه ل خه لک پاکه
 خوی پینی دل خوشه و له به د بی پاکه
 پوژی پروی نه زه ل نه ت دوزیته وه
 بی که له شیریش پوژ نه یته وه
 ئینجا ده رده گا پروی کرده ولات
 تری گه نانه و چاوئیشه داهات
 به لی به رسیله نه بی به حه لوا
 به لام عومریش به تالی نه روا
 تانه باریتی باغ گه شکه ناکا
 تانه گاریتی، مر، هیلکه ناکا

كەمى نەبىنى دەولەتتە بۆشە
بە فراۋ لە چلەى ھاۋىيا خوشە

ئەۋى دەولەتى ھەر بۆ خۇى ئەۋى
خەۋى بىنى خەفەت ناينى شەۋى
بالە شۆپىمان تىكەۋت بە جارى
بۆيە مېش زۆرە گەزو دەبارى



به هیوای خه لکی لووتی به رزه بوو
 له باران پای کرد تووشی ته رزه بوو
 وتی: چه فتالی واهه لالا پمیا
 وتی: مه ییزه، نمازت بریا
 سینه مین وتی: هر خوم خاسم کرد
 نمازیان بریا ده نگم لی نه کرد
 جوله که سالی هاما نه کوژن
 زوردار هر رۆژی خویتی نه مژن
 به جوانی سووتا ده نکه هه ناری
 بهخت رووی کرده دیگونه چاری
 سیاست بازی دهردیکی وایه
 بۆ دهوله مه ندیش هر بی ده وایه
 بۆیه گیرۆدهن هیندی به و داوه
 کویر هه تا نه مرئ به هیوای چاوه
 هیچ شاری خوشی نه شاره ی نیه
 به لام ره شه با بواره ی نیه
 چه ندیم پی خوشه له سای ده وه نی
 دانشیم وژن، مه شکه بژه نی
 با سه د ته یاره بۆمبا به جۆی بی
 من ته نها شلقه ی مه شکم له گوی بی



دنیا سییهره دواى کهوئ دهروا
 که پروت وه پگنیرا نهوت دئ له دوا
 تا گه وره تر بی خهفته زوره
 کاتیک خوشه بکهویه نوره
 گه وره بی ئیستا دهردی سهردییه
 نه چه وسپته وه له خه و بهرییه
 نایشلین بو ئیمه جستوجویه تی
 نه لین کردو کوی هه ر بو خویه تی
 نه وسا پشتینی لى ده که یته وه
 که خوت له بی کار جوئ بکه یته وه
 نه م دنیا حیزه بهری زور دووره
 هه تا تو برۆی نه و حوارو ژووره
 زور جار چاوی رهش کال نه یته وه
 نالین چاو به چاو نه که ویته وه
 تیکه قووت نه دهن ناپرسن چیه؟
 نه م لوقمه چه وړه بی (له قمه) نیه
 که له سه ر خواردن نه لینی ناوی خوا
 نه لین: جنۆ که له گه لت نه خوا
 ده ست له ئینسانی دل شکست مه دهن
 بلی یسمیلا جویتت پی نه دهن
 نه گه ر پشت به ستی به دوستی دویتنی
 (گه زی چی؟ و جاری چیت؟ بو ده میننی
 به شی خواردنه مانگانه ی جنۆک
 هه وز پر نه بی به تنۆک تنۆک



گالتهی منالان هاته وه کایه
 بۆ، مقۆ، مقۆ، بوو به سه رمایه
 وا به یاری کۆن گالته پیک نه کهین
 لیتمان زویر مهبین ناوی کهس نابەین
 به گه نم گه نم گه وچ تی ده کهوی
 به لام (پییوی چوو) سیخورمه ی دهوی
 (ناشه تهن دورره) ی زه مانه وایه
 هه رچی که سوار بی شقی له دوايه
 له بهر چه پۆکان زۆر جل خوار بووه
 (بایی بایی) یه وا کهر سوار بووه
 نانی خۆت بجوو وه که وه لهوی
 کلاو بفریتی خه لک دووت نه کهوی
 له (سنگه و باز) دا نه بی دوا کهوی
 که بووی به خه لقه هه ر تی ده کهوی
 کهس نالی حه مام به فوو گه رم نه بی
 به (پشت لی دانه) کۆلنج نه رم نه بی
 نه گه ر (قارنه تۆپ) ته و او بزانی
 له (قهل و شار) دا وه ستای چوار نانی
 هیچ کهس بۆ سنی باز هینزی نه ماوه
 نیستا (که وشه که ی عاره بی) باوه
 به خوینده واری کار نایه ته گیر
 مدیری بوو هبه (میرو گزیر)
 (په نای بی ده نگ) ه توورپه یی نابین
 نه گه ر سه د گوپچکه ی تیا را کیشرابین

بۆ بى ئابروو زۆر چىشت موباحە
 ئەوى بى دەنگە (كولكى مزراحە)
 بە گورىسى خەلك ئەچىن بۆ داران
 ئەلى، نە بامان دىو، نە باران
 خوين پەپىيە سەرت لووتت ئەپژى
 كاسە كە پىر بوو ئەوسا دەپژى



که بووی به حلقه‌ی به‌رده‌رگای خه‌لقی
 به سهرتا نه‌دهن له به‌ر بی‌که‌لکی
 دواي ته‌نگانه‌یی زور ژا‌زادیسه
 (ش)ی شین زور جار (ش)ی شادیه
 کفره‌حمه‌د تا مرد قسه‌ی له خوا کرد
 به‌و حقه‌ لای حق نیمانی ده‌برد
 سزفی نارقه‌ی له لا حه‌رامه
 لای من قاچاغ بی نه‌وسا به‌تامه
 نیرگه‌له تووتنی عه‌جه‌م نه‌کیشم
 دوو کیش و هوو کیش خویشی ده‌رویشم
 ناسمان ناهمی ییکه‌س شینی کرد
 زه‌یل جینی نه‌ستیره‌ی کلکداری گرت
 بیده‌ست تیی گوشه‌ی زوردارئ بیخوا
 ده‌ست لی مه‌دهن له کرده‌وه‌ی خوا
 گه‌لاویژ هه‌لات شه‌وقی نه‌گری
 به‌رگی فه‌قیرو هه‌ژار نه‌دپئ
 که به‌ر ژر چرای نه‌وت بسووتینن
 له تاریکیدا دوش داده‌میتینن
 که به‌ ناوی پاک باخچه‌ ناو نه‌ده‌ین
 له تینویتی‌دا ده‌م پتکا نه‌ده‌ین
 نه‌لین: نه‌م به‌فره‌ له پتشدا نارد بوو
 قوونیان پی سری بی‌پیزو سارد بوو
 زیندو و بووه‌و پاتبه‌ی مه‌لایان
 یاخوا نه‌م جاره‌ تا سهر بی‌ بویان
 من خه‌سته‌ی مارو میرووم له به‌ر بوو
 هه‌ر له‌م خاکه‌دا میری تورک میر بوو



نه گهر نه ته وی نه یین به گزنا
 ناماده ی شهر به له هموو وهختا
 له شینه ییشدا پر چه ک بنوخته
 دلی دوزمنی پی ترسینه



چوار کتییی خوا چوار پہندی تیابہ
 کہ گویی لی بگرن وہ کوو کیمیاہ
 تہورات وتوویہ قانع بی تیری
 زہوور وتوویہ بی دہنگ بی شیری
 ئینجیلش ئہ لی: تو دہر کہ نار بہ
 لہ دلہ خورپہی دنیا پرگار بہ
 قورئان فہرموویہ پشت بہ خوا بہ ستہ
 ئہ ختاتہ پی راستہ وسایہ بہ ستہ
 دوژمن بہ چاکہ ناشت ئہ بیتہ وہ
 سہ ہول بہ ئاوی گہرم ئہ توتہ وہ
 کہ لہ گہل بہ دا ہل سی و دانیشی
 وہ ک شہ کر لہ جیتی تہ ہو دہ کیشی
 ئہ مہندہ ویلی بہرگ و خورا کین
 نازنین خومان خوراکی خاکین
 کہ وتیان مہ کہ شیت گیر تر دہ بین
 حہرام بہ تامہ بو شہیتان ئہ ژین
 شہیتان ہہنگوینی لہ دہ ممان ہہ لسو
 بویہ ئہم خہلکہ بہ گزیہ کا چوو
 ئاردی ناو دپک چؤنہ وان ئیرہ
 فہرموو دوو دہستہی دؤست ہہ لہ ژیرہ
 پتکہ وہ ناہوین لہ پی راستہ وہ
 خوا ئہ وہ بگری شاری گواستہ وہ
 بناغہی ئیرہ سالی دووسہ دہ
 وا دہردہ کہوی خاکہ کہی بہ دہ

نه‌گینه که شارقه‌لاچوالان بوو
 دوانزه سواره‌یان مه‌ردی مه‌یدان بوو
 ئیستا که مه‌یدان به‌سەر و گویلاکه
 هه‌ر مه‌مه‌ره‌ شه‌ری سه‌ر لاکه



کچ به نابهدل بؤ پیر چوو به بووک
 میرد بیتزپ نه کا شهو به نووکه نووک
 هانام به تویه خوای ده ستگیر
 نه مکهی به بووک و بکه و مه ده ست پیر
 پیری په ک نه خاو (بهستن) بیانوه
 نه مه چیرؤ کی ده وری کوانووه
 کوله نانی بؤ به ستوو بانگ نه که یښ
 لای گوله نانی ییسمیلا مه که ن
 گرو گال لیمان که وتونه دوان
 گورگ پیر بوو ده بی به حه چهی سه گان
 به فرو هله کوک به حه سره ته وه
 برجی پیریژن نریک که وته وه
 مه عا شه که مان به شی دؤرانه
 به دوو جه ژنانه و سی پاش تیلانه
 نه عشارو نه غنام وشکایان هات
 ورده مه ئموران هموو بووه به لات
 گه رای کولله مان بؤ بژیته وه
 نه کجا ینکوپه نه بووژیته وه
 که مه شکه دره نه ته وه ی برپا
 مه شکهی مه زبه ته ی ته نزیلات درپا
 لا پووره به داو داهاتونه ناو
 خورمالی گیتز بوون وه ک ماسی سر ناو
 به مانه خه لکم لی ته وه لا بوو
 مه لا مه لا بوو بوار نه ولا بوو



نهول نه مردین که وینه به هار
 بزاین دياريمان چي بؤ دئ له شار
 زور کهس نه یینین ده چته به غدا
 هر وه ک په تکه و نابي به هودا
 نه گهر هر تيریک له نشان بدریت
 بهرگی ماموستای تیر نه داز نه دریت
 نه لین پشتیوان هر له به غدا به
 هر چی پش سرور بی بؤچ هه مزاغایه؟
 قه ساب ته میزی بؤ دوکان نه بی
 که چی بؤ نیمه گوشت گران نه بی
 عیسا میقرؤبی پاک نه کرده وه
 له عیسا یان دا موسا بوورده وه
 نه لین گوشته که ی ئیستانمان پاکه
 به سه د فلسیش بی هیشتا چ پاکه
 نانه واخلانه ته میزو جوان بوو
 له و توله یه دا نکمان گران بوو
 نانی گهرم نه خوی تامی تامیه
 که سارد بووه وه گه نه شامیه
 ره ئیس شاره زای نه م خوانه یه
 به لام ئاخ مشته بناو هه مانه یه
 زور باران باری ده غل ژهنگ بیتي
 ناو زور مایه وه کرم هه لدیتی
 هر چی که کون بوو بی تینه بؤشه
 ته نها شه رابه تا کون بی خوشه

چاوی جوان نه لټن: پيالهی شهرابه
 مه زهی سهرمه سستی دلهی که بابیه
 نه ویش که کون بوو کهس لټی ناپرسی
 زهق نه کاته وه خه لک لټی نه ترسی
 نیسان سیوجگه ری کرد به چوار ټانه
 بیزووی پی ده که ین نه لبت هه ررانه
 له هه موو لاهه شایی که و ته شار
 دهنگی زورنا دی به هاره به هار
 نه لټن گیا له سهر بنجی خوی نه پروی
 وه جاخ زاده بؤچ خه لکی لټی نه دوئی
 بؤچ مریشکی رهش هتله کی سپیه
 بؤچ په بین فیه یزو هتیزی زه ویه؟
 که خوا دای هیچ کهس نالنی کوپی کینی
 ده سته لات داری هه ر خوت که وره ی دیی
 نه وه ی خوتندوویه به نقتیداره
 خانیش نه وه شی نه وه هر سهرکاره



نازانم بۆچی نهم په‌نده باوه
 په‌مه‌زان به‌جه‌نگه‌و سه‌فه‌ر به‌دناوه
 پیم مه‌لین ریست وه‌ک خوری خاوه
 کویر هه‌تا ده‌مری به‌هيوای چاوه
 ژوور دووکه‌لی بوو پاکه‌ ده‌ره‌وه
 چاوی په‌شی خۆت کال مه‌که‌ره‌وه
 پیاوان هیند پیشان تاشی تاسولووس
 وال له‌ تورکیه ژن بوون به‌مه‌بعووس
 به‌خۆت بنازی کارت له‌ دوايه
 به‌میردی نیه‌ ده‌لین به‌خوايه
 مه‌ته‌لیان پرسی نهم زانی کامه
 سه‌ری هه‌وت له‌شکر ژیری شانامه
 ده‌ندووک درپژه‌و ماسی گر نیه
 هیلکه‌که‌ریشه‌ که‌چی مر نیه
 په‌مه‌زان سی ته‌ونی لی گرتوینه دار
 هه‌وترنگیلی و قومارو خومار
 دزو خاوه‌ند مال کرده‌یان یه‌ک خه‌ن
 به‌کونه‌بانا گاجووت سه‌رده‌خه‌ن



ئەلەن پەمەزان لاقتىكى دەپە
 كى دى بزانى سى لاقى ھەپە
 لە مزگە وتاندا كەوتنە (الوداع)
 پۇژوويان تەراند بە «وہ گاع وہ گاع»
 ھىند لىتى توورپە بوون بە شەپو ھەرا
 لە قاپى سەرا ھىجگارى تۇرا
 «لەپلە تولقەدر» یش ئەپرىتەوہ
 وەك كاپراى كوردە خەرج نەپتەوہ
 بۇچ وتیان پۇژو ئىسكى گرانە
 بە چايىك پۇيى ئەو بەستە زمانە
 پۇژو و كرىسمىس گەينە سەرى سال
 ھەر دوو پىكەوہ گەيشتىنە مال
 چەرخ و فەلەكمان بۇ ھەلخراوہ
 بەلام كەس ھىزى گۇژمەي نەماوہ
 راست بىژە ھەر بەشى پلارو پەلە
 دەور دەورى دەورەي ماينە چەقەلە
 «فەرز» گرانە ھەز لە سوننەت ئەكەم
 كە پۇژوو نەگرم پارشيو بۇچ نەكەم
 پۇژى بىست و پىنج شايى لۇغانە
 بە تلىلى لى چوون بۇ تۇي يانە^۱
 پاش جەژنى بۇ من ئەللورمانە
 بەلام بارانەو جىگە نەرمانە
 «ژيان» ئەلى: كى گويى لە دەنگمانە
 پارەي ئابوونە بكا بە جەژنانە

۱. تۇي يانە: بە توركى ماناي يۈرۈك ھىتانە.

نه‌وانه‌ی که شیو به پشتو نه‌که‌ن
 فیکه به برای نیوه لیو نه‌که‌ن
 زستان خستیه تاریک و لیو
 سه‌د کویر چاوساغی نابا به پیوه
 که هات سه‌رمه‌لا ده‌ستوژی شکا
 نیر کی نوژی نه‌کاله ته‌کا
 مه‌لا سه‌ر فیره‌ی که‌می وه‌رده‌گرت
 نیمه‌تیه‌که‌ی بی‌ده‌ست‌نوژی نه‌کرد
 نه‌وانه‌ی له‌هجه‌ی لامیان وه‌ک پیه
 نه‌زانه‌ی پیری شه‌وکیل له‌کویه
 نه‌وانه‌ی که‌ پئی به‌غین نه‌خوین
 جیلوه‌ی فیلبازی دوو‌قه‌وم نه‌نوین
 نه‌وه‌ی که‌ ناخواو پاره‌ زور‌که‌ره
 گرد‌کردنه‌وه‌که‌ی پاره‌ زور‌که‌ره
 سکه‌ی نه‌شرفی گوم بووبوو به‌لاف
 وا پیمان نه‌لین: برۆ‌ه‌ی نه‌شراف



جاران نه چوینه سهر باوه گوړ گوړ
 نه مان گوت هاتوین بؤ زگ پری و کوړ
 باوه پمان نه کرد شه خسه و پیاوی خودا
 تا هاتنه بهر پنی پادشاو گه دا
 کوړیکي وای دا به عاسمه خاتوون
 پزیلانه ی گه یه سه د هه زار ئالتوون
 نه وی مندالی نه بی نهوت نه خوا
 منالی نه بی به میړد یا به خوا
 کاریکی گه وره ی تر له به ینایه
 هم دیسانه وه نه ویش به خوا یه
 جی مه بعووسیکي که رکووک مونچه له
 زور کهس به هیواو به په له په له
 وه زیفه ی ئیستا هه مووی بؤ نانه
 لیبی ناگه پین هم ده وله مه ندانه
 هاتوینه وه سهر نه پیتی پتیشو
 بؤیه کچیکمان بؤ نادری به شوو
 که فره میر بین بهر تابه بنه سهر
 (بیرسی یا په پراو برسی یوزهر)
 کاریان له گهل یه ک هه موو به قینه
 بؤ نان برین بی تووتن شرینه
 دووبه ره کیسه و فیتنه له ناوه
 هومان که وتوته گویره که ی لاوه



وا «په‌شه‌می» به مریا و مریاوه
 بۆره سوار بوونی (داوود) ده‌م‌خواه
 (مریم) به‌رنادا هینده به جۆشه
 تاکه‌ر له به‌غدا نه‌زه‌پێ بۆشه
 نه‌مه‌شهرتیکه بۆ مندا لانه
 ئیستا تا چه‌ز که‌ی هینده ئاسانه
 له‌خه‌ودا سواری که‌ر ئیعتیاره
 به‌لام به‌دیمه‌ن هه‌ر ئه‌و سواره
 بورجی پیریتژن نه‌مسال که‌م سه‌خته
 ئه‌و له‌پساو و زۆرت‌ر به‌رواوو به‌خته
 نه‌گه‌ر بێ و بیکا به‌زوقم و سه‌هۆل
 هه‌زاره‌کانمان چی ده‌گر نه‌کۆل



که شاخی گوږه به فري چوووه
 په نځه کالی پیره میژد
 پټیم بلنی ډوله له بهرت ده مرم
 خشم تې بگری بهردت تې ده گرم
 که واکه ی خومه نه یکه یته بهرم
 ډونه که ی خومه نه یده یته بهرم
 که ژن مل که چ بوو به نانی شوانی
 بڅچی لټی نه ده ی به کوله گزچانی
 کاسه که پر بوو دیاره نه پرژئ
 بهر داش لټک که ون توزیان نه پرژئ
 له گهل هاومالا مه که وه ورته
 له جی (سندان) ی تو (قوززه لقورته)
 تا ده سندهت بی قه درت له لاه
 که وم بڅ نه گری پټ نالیم مامه
 که متیار نه گهر پنی بلنی چاکه
 قوله پنی نه سمی هیشتا ده نگ ناکا
 هه نگه لانه که م هه مووی هه نگوینه
 خورمای کورد کوژه م له لا شرینه!
 نه رس هه لده ریژئ خورما به جه وال
 بویه ده که ونه شوین که ری جه جال
 که له ناو خو تا هات وړیک که وتی
 نټیر له ترسی لاه سره وتی



دل نه په نجینې پیاوی بڼې که مال
 به هله وه پری دز دپته سر مال
 فرزانه که ستمی و وازی لی هینام
 زوو تی که یستم که چونی بهردام
 بو دهره به دهری مه که وه سه ما
 نه گهر چاک بوايه له جینی خوی ده ما
 گول له سر لقی خویا په نگینه
 به ردیش له جیگای خویا سه نگینه
 بچوره شاری که کهس نه تناسی
 تیر خوت هله کیشه پر به کراسی
 با، میخ سندانې تور نه دایه دهر
 پینچه کلویان ده هاو یشته بهر
 خوا منی له ژوور تووه داناهه
 ههر چی به کی دیکه ی خه یالی خاوه
 قاقاچی نه ما ریژی له ناوه
 بی تونیسه هم به ندو باوه
 دار کیشی ناری نه مردود بوو نیستر
 گوئی دریژی گوله په بهری خوشتر
 دهر ویشی به ننگ کیش سر ده نپته تاق
 بو ییگانه به تریاقی عیراق



چاکه تېر بڼه د بڼې هغه ته توانی
 به د نه بڼې قه دری چاکان نازانی
 باوه ژن چه پوک نه د له هغه تیو
 هر گیز فیر نابڼی ریڼی نه م دیوه و دیو
 موور تانه یتاشی نابڼی به ته خته
 بڼی ته جره به خام نابڼی به پوخته
 فله له ک بڼی پیاوی خودین به کینه
 خوت له ناوڼی دیو د مهینه
 سه رمانه ما، مار نه بوو ژیته وه
 به لام زوو سه ری پان نه بیته وه
 چنه د خوشه که پیاو دلی پاکي بڼی
 له ته نگانه دا دوستی چاکي بڼی
 موریان نه گه پته بن باخه له وه
 خویتمان ده مژئی به زاوه له وه
 شوانت له کوی خای لاه چاکره
 دهستی بیگانه ماری پڼی بگره
 «وه زیر» یک نه وهی دزی به خیتو کرد
 ناخری کوشیتی و ماله که یشی برد
 جوله که یتستاش هاما نه کوژن
 دهست نه لمان که ون خوی تیان نه مژن
 هله کوک له گهل به کرا نا کو که
 ناگر مه خه ره نه باری لو که
 که په گ سست بیڼی و هیزی نه میتی
 «لاپوره» پاروو له دم نه پڼی
 خوا هه موو لایڼی په ک خاو په ک دل بیتن
 له سایه ی په کدا وه کوو په ک بژین
 ❀❀❀

خوا عه‌یبی بزنی ده‌رخستوه‌ته‌ ڤوو
 که‌چی کلاوی کردوه‌ بۆ به‌ڤوو
 چیشته‌ بۆ ناکۆلی به‌ بی‌ ناگرئ
 خورمایش موتوربه‌ نه‌ کرئ ناگرئ
 دیجله‌ ئه‌م هه‌موو خه‌لقه‌ی دیوه
 له‌ له‌ نجه‌و لاری خۆی ناله‌خشیوه
 هه‌ر که‌لوئ، به‌ردئ له‌ تاقی کيسرا
 ئایه‌تیکه‌ بۆ «له‌یله‌تول ئه‌سرا»
 به‌ زۆری په‌نجه‌ی عه‌شقیکی خایه‌ن
 شیرینی ئه‌رمه‌ن که‌وته‌ مه‌دایه‌ن
 بیستون به‌ عه‌شق له‌ بن که‌نراوه
 شۆره‌تی شۆری بۆ فره‌هاد ماوه
 ئه‌لێن: فره‌هادیش کورده‌ به‌جینه
 په‌نجه‌پۆی وه‌ک ئه‌و کورد نه‌بی کینه
 ئه‌فسانه‌ی سه‌ودا ئه‌ما به‌سه‌ر چوو
 ئیستا «جیازیی» کچ ئه‌دا به‌ شوو
 خزمه‌تی وه‌ته‌ن گوزه‌شته‌ی پاره
 هه‌موو بۆ پاره‌ ئه‌بین به‌ پاره
 هاوار لیره‌ی زه‌رد زرینگی خوشه
 که‌ هاته‌ به‌ر گوئ خودگیری بۆشه
 ده‌وران ده‌ورانه‌ وه‌ک بابی بابی
 مه‌بعووسی بووه‌ به‌ نوقلی بابی
 جووجه‌له‌ دهن‌دوک له‌ هتیکه‌ ئه‌دا
 دوو‌پشک به‌ بی‌قین پته‌وه‌ ئه‌دا



هه لۆ بهرز فپی که و ته سهر شارئ
 تیزی بهری خوی هتایه خواری
 نهوی نه دیمی پیاوی گه وره به
 نه بی «چاک یتر» بی ده وران ده وره به
 دل خوشی نه خوش ده رمانی ده رده
 خه لک یزار نه بی نه بگره و به رده
 دو کتوری هاتووه نه لین که ححاله
 تیی ورو و ژاون نه لینی ده ججاله
 بۆ موسته شفا که ی ژورور شاتر پام کیشه
 رازیانه م خواردو بوو به زگ ئیشه
 دوو مه لان بۆیه پتی ده لین زۆله
 به بی توو ده پروی له و ده شته چۆله
 نه لین گوله ژهن له هه موو مالی
 نه گه ری و ده پینی لی دا ده مالی
 من بۆیه بستم هتله خوش نهوی
 چی له دل دایه راست ده رده که وی
 وتیان پیغه مبه به کوئ دا سهر که وت
 وتی په یزه که ی عیسای به ده ست که وت
 کابرا وتوویه «مفروبی - هه ی دی»
 میفرۆب نه وه به که له لاهه دی



كەرەكەي عيسا يەنە مەككە
 بىلەن: گۆراۋە تۆباۋە مەككە
 زەمانەي عيساۋ موسا بەسەرچوۋ
 رۈۋى درۈزنى تىدا رەش ئەبوۋ
 ئىستا دەۋرىكە درۈۋى وا دە كرۈ
 ئاسمانلى يەو بە بال ئەفرۈ
 موسايى ھامان ئەكوژن بى ئامان
 زۆرى وا ھەيە يىكەن بە ھامان
 پاپا «ئافەپۇز» ئەكل لە بەر قىن
 ئىمە بىرچ فىرى «ئافەپۇز» نەبىن
 بۇيقوتاژ جىسى مىللى زىاد ئەكا
 ئەو پىشە چاكە نان بە زىاد ئەكا
 چۈنكو موحتاجىن بە نانى شەۋى
 بوۋىنە عىسايى سى خوامان ئەۋى



كوردى دۆنەدىو پف لە دۆ ناك
 كه تېرىشى خوارد پروو لە تۆ ناك
 ئەلئى تۆفانى نووحە ھەستاو
 باوك ئەولادى ژىر پىتى خۆى ناو
 بە خالۆ خالۆ ھات بە لامەو
 بوو بە توولەمار دای وە پامەو
 ئەگەر كەلكى بى ئەوسا خەلەيە
 ئىستا دەور دەورى سوورە دالەيە
 ھەندىكمان ھەيە پەگى خەو ئەگرن
 تا ئىشان ھەيە لەبەر پىاو ئەمرن
 ئەمپۆ لە لاىان ساحىب مەقامى
 پىت ھەلخلىسكا شىت و نەفامى
 سەير ئەو سەيرەيە ئەمەيش ئەزانىن
 دىين خۆمان لادەين كە چى ناتوانىن
 ناخ خۆزگە ھىندەي سەخى و جەسوورىن
 چى دەبوو بە دل لە يەك بىسوورىن
 ئەو قەومە بەرزو ساحىب مەنزىلن
 كە لەگەل يەك دا راست و يەك دلن
 ئەو ھەي بە بەشى خۆى ناپەزايە
 بە ھەولى بى جى پرووى لە قەزايە
 تىرى دۆست لە پىتى «ژيان» درابو
 زۆراب بە تيغى پۆستەم كوژرابوو
 بە بەردەباران كورد نەمردبوو
 بە گولى دۆستى گيانى دەرچوو بوو



به واته واته پیاو نه بیته وه
 خووی مندالیمان لی نه ژیتته وه
 سه رو گویی یه کمان شکاند به کوته ک
 چهند لیک خه پو بووین به شه په گه په ک
 من «گویتزه» بیم و تو «کانیه سکانی»
 له به ک بوو بووینه دوژمنی گیانی
 هیتله رو نه هوود هیتده دوژمن نین
 نه وه نده ی تیمه لیک هاتوینه قین
 نه ویشش که وا راجیع به خوا بی
 به زوری بازووی هیچ لایی نابی
 پشتیوانه که ت نه گهر به کاره
 باراش له ناشی ژوروو بهاره
 گینا کارمان لیسره له پاشه
 پیشه ی پیشوومان ده وهن به ناشه
 جاران یتالیا شه په گای نه کرد
 وتیان خراپه پنیان له ناو برد
 تیمه به ران و که وو که له شیر
 تیک بهر نه ده یز و سه گ ده که یز به شیر
 هموو دهرسی شه په ناخر شه په
 بویه هه لکردمان کویره وه ریه



گهرمای هاوینه گهرمه‌ی میوه‌یه
 ناخ میوه‌ی نه‌مسال شهرای پنه‌یه
 کاله‌ک گران بوو تیرم لی نه‌خوارد
 که چی کوتوپر گهرمای تی بنارد
 خوا نه‌یداویتی سالی ئوخه‌ی که‌ین
 شادی بی‌و تالی نه‌که‌وینه به‌ین
 ئیستا وه‌ختیکه به‌خوشی و سه‌یران
 هه‌مو ئیواران بچینه سهر یتستان
 که چی به‌هیچه بۆ قینه‌به‌ری
 له‌خوش رابواردن خو ده‌که‌ین به‌ری
 عه‌یزاغاو میرزا زیندوو بوونه‌وه
 شیرزادو شیرخان تیک هه‌لچوونه‌وه
 نه‌وه چاک‌ی کرد بی‌لای‌ی نواند
 لای «معاویه» تیکه‌ی خوی نه‌گلاند
 نویژی له‌پشتی «علی» یه‌وه ده‌کرد
 که بوو به‌هه‌لدا رای کرده سهر گرد
 خو من نه‌وسنم به‌لام نه‌وانه
 که بۆنی لی بی‌نایخۆم گرانه
 له‌پشت که‌سه‌وه جه‌ماعه‌ت ناکه‌م
 بۆ ولاته‌که‌م به‌هیوای چاکه‌م
 هه‌لدایشم ناوی بۆی بچمه سهر گرد
 ناخ هه‌موو لای‌ی وه‌ک میان ده‌کرد
 ئیمه که له‌سهر هیچمان نه‌کردن
 دوو که‌س ده‌مینی شایسته‌ی مردن
 خۆزگه بۆ چاک‌ی وا به‌ک ده‌که‌وتین
 به‌هیچ قووه‌تی دانه‌ده‌که‌وتین



نه‌و ده‌مه به‌ختم لی بوو به‌دوژمن
 که‌که‌ره دیزم بوو به‌پمووزن
 نه‌وده‌مه هوشم لی شیواو وه‌ستام
 که‌هر چی هه‌لسا وتی ناش وه‌ستام
 خزمه‌تی ده‌که‌م هیشتا لیم سارده
 تو‌خوا مه‌لاگه‌ل! نه‌میشه ئارده؟!
 ده‌وله‌م‌ه‌ند پاره‌ی به‌که‌س نه‌داوه
 پاره‌په‌ره‌ستی نه‌پروا له‌دواوه
 نه‌وی پی‌ی بلین: وا بپرۆ ده‌پروا
 به‌هیچ قه‌ولیک‌ی ناکرئ بپروا
 نه‌وی جله‌وی خزی دایه‌ده‌س خه‌لک
 ناوی نراوه‌زه‌بوون و بی‌که‌لک
 زه‌رده‌واله‌مان جارئ ئالۆزانده
 نانی شوانمان خوارد گه‌وجیمان نوانده
 له‌هر دوو لاه‌و تووشی جه‌زا بووین
 ته‌میمان نه‌خوارد دیسان تی هه‌لچووین
 تاریک‌ایی شه‌و ئیواره‌دیاره
 نه‌لین خاکه‌که‌ی به‌ده‌نه‌م شاره



ئەمسال ئىتتىخاب كەوتە باحورا
 زۆر كەس دەروونى ئاگرى تيا گرا
 ئاويشمان كەمە بۆ ئاگر بېرى
 ئەويش ھاتۇتە سەر نۆرە بېرى
 ئاخ بۆ مىراوى خاوەن مرووھت
 ئاوو نووایی بكا بە تۆبەت
 مادام ھاتۇتە سەر تېكە و لېكە
 يە كى تېگەيى زۆر پېك و پېكە
 چونكو بۆ ھەندى ھىندە تەلاشە
 لە خزمەت زياتر ھەولى مەعاشە
 بارى دەولە مەند نە يقۇزىتەوہ
 سالى ھەوارى بگۇيرتەوہ
 يا سوبوع و پويى بۆ كارىكى خېر
 بېخىش و چاوى چوارى لى بى تېر
 چاوى تېر نەخوا بە بەشى خىوى
 گۆر وايە خاكى گۆرى پى پىنوى
 ئەى ئەو كەسانەى بە خۇ دەنازن
 تا دەمرن ھەسرەت بە نان و پيازن
 ھونەر ئەوہى بەختى لە گەل بى
 چىمەتتۇ ئەبى لى تېكەل بى
 جەوھەر بۆ دادى ھەق بى بە ھايە
 بە مىردى نىيە زۆر جار بە خودايە
 من سى رۆزگانەى خۇم پى بىراوہ
 نازانم چىمە لەم بەندو باوہ؟



وا گرد بوونه وه پایزه براکان
 به لکویه ک که ون هیمه تی چاکان
 به لان وه ک ئاردی ناو درک وایه
 برایش له گهل نایتیه کایه
 خۆولایتمان بۆچ لا چا نابئی؟
 گویلکی خۆمالی بۆچ به گا نابئی
 مه لئین: شیلوگ مایه ی په نیره
 فیتیه هه وینی نۆ قازان شیره
 مه دحی پرویه پروو پیاو نه دا به شوو
 زۆر دۆستی سهر نان به دوژمن ده رچوو
 خوا موسا بۆ سهر فیرعه ون نه نیرئ
 که چی جار جار مه ر به گورگ نه سپیرئ
 پیاو بۆ بوره پیاو رۆحی خۆی سهر ف کرد
 که چی پنی ده گوت به ده ردی خۆی مرد
 نه و کانیه ی ئاوی لی ده خویته وه
 به نایه کاری پری ده که یته وه
 نه وه ی که وه فای بۆ دوا ی خۆی نه بیئ
 نیر تو ده بی هیوا ی چیت پنی بیئ
 سیاست پیشه ی ئاغای بیئ ریشه
 بۆیه گه لی پیاو بیئ ئیش و ریشه
 زۆر ریش و سمیل تاشراو وه ک نه وان
 خۆزگه ریش نه بوو به مۆده ی ژنان
 ئۆخه ی ژنان بوون به گه وره ی گه ره ک
 نه بی ده سته ی تر بچنه بهر خه ره ک

ئىنجا ھىتدىكىيان چۈنى دەرىسن
 لەگەل گويچنە بەرزە بلىسن
 بە نارنارۆكە سەر دەلەقېنن
 دەم بۆ يارۆى خەلك دا دەجەقېنن
 ئاخ خويىدەوارى فريامان كەو
 بۆ عالەم رۆژە بۆ ئىمە شەو



جالیتوس ئه لئ: تا قییم کرده وه
 هه ر قه ومئ ناسرا به پتی کرده وه
 هیندی و حه کیمی، فورس و ته که بیور
 تورک ئیتاعت، ئه رمهن سفره دپ
 عاره یی به پری و میوان په روه ری
 کوردو ئازایی، به مال و سه ری
 حه به س سه داقه ت، شامی و شه ئامه ت
 مه لاهو چروو کی، زه نگی و حه ماقه ت
 کورت و فینه یی، دریژی و بی هوش
 له دوو جه ژنان بوو شتیخی نویژ فروش
 ئاین و ئوینی مووزه ردی چاو کال
 شه هوه ت په ره سستی په شی ږوو به خال
 کوږو حافیزه جووله که و حیساب
 به نگ و که ساسی ده وله ت و شه راب
 جاف بو زیانی، هه مه وه ند بو شه ږ
 شیخ و ته فره قه، زه نگه نه بو گه ږ
 پشه ر جه نگاوه ر ږیکن و به که ن
 شوان و دزه یی له ناویان نه که ن
 بانه یی ده لئین: ئه سحابه کوژن
 سیوه یلی ئیستا قامک ده مژن



بە پىسى خەلكى بۆچ ئەللى: پەتە
 زوبانت يىللى سەرت پەحتە
 پىاوى زۆر بىللى بۆ دۆزەخ بەرە
 لەويىشدا ئەللى: ئارەكەى تەرە
 وەختى ئەتوانى بە گىز مەن دا بىنى
 بۆ بەر ھەلستى زۆرى مەن بىنى
 بىن لە مار مەنى ھەر چەند سېرىش بىنى
 مەچۇ پىنى بەراز لە پەو بېرىش بىنى
 تەنھا گاجوتى زىيان ئەنوتى
 كە چى گاگەلى تېو ئەگلىنى
 ئىستا مەن بۆيە ناوم پورپىە
 خەتا سوورەيەو لە خۇم ئوورپىە
 دىنا شىئاو بە شېرم بېرم
 دەست بە كلاوى خۇمەو دەگرم
 ھىشتاكوو، يىستان بەرەلا نىيە
 ئەم دووگە چەورە بىنى بەلا نىيە



به حوشریان وت: خوا کوپت باتی
 وتی: من بی بار، نامیتیم ساتی
 تا کار نه‌شیوئ ناگاته سامان
 وه‌خته بۆ هه‌نگوین بچمه هه‌ورامان
 ئاوی پاییزان له به‌فراو نه‌کا
 نه‌وی تیر نه‌خوا چی له ئاو نه‌کا
 شارئ بی کاری ژوور به کار که‌وئ
 پیاوی پیاو هه‌رگیز تیدا ناسره‌وئ!
 دیسی فسه کویخا ئاوه‌دان نابی
 پیاوی زۆر بلی، نوکته‌دان نابی
 هه‌ر چی خه‌لک له ژوور خۆیه‌وه بگری
 نه‌وی ده‌یناسی له به‌ری ده‌مری
 نه‌وی به لۆقه‌ری دۆست نه‌به‌ستی
 با به لۆقیش بی! زووتر ده‌وه‌ستی
 هه‌وا په‌ره‌ستی هیند لووتی به‌رزه
 لووتی نه‌یتیه کولکی ته‌رزه
 یه‌ک دل و یه‌کسان چهند خۆشه‌یاران
 بی خه‌م، بی په‌روا له ته‌رزه‌و باران
 پیتنج و دوو پۆژی دنیا را‌ب‌و‌یرین
 دوشمن له پردی نامه‌رد هه‌لدیرین
 به‌لام وه‌ک ده‌ستمان خۆیشمان بلاوین
 یه‌ک ناگرین بۆیه‌ وای بی کلاوین



سەرما ھات بەرگى ھەتيوى دېرى
 ھەور لە خەرمانى چەلتووكى خوڧرى
 ئەمسال ناترسم كە لافاو بمبا
 ھىچ گويش نادەمە فيشالى بۆمبا
 مە دەورەى جەربى عوموومىم دىوہ
 ئەوہى بترسى دەستى بېرپوہ
 بۆيە جەز ئەكەن باران بىياري
 لەم بىي ئاويە پىسگار بىي شاري
 ھەموو لە تىنوا ئاخ ھەلدە كىشن
 ھىشتا بۆ مالان ئاو رادە كىشن
 ماكىنەى گەورەى ئەلە كىرىك ھات
 خوا يار بىي نوورى فەن كەوتە ولات
 نان و گوشت نرخی كەم كرايەوہ
 پارەى «كىلئوات» وەك خۆى مايەوہ
 بۆ جەسەسەنە پىياو ئەخنكىنن
 كەچى لە ماسى پەسم ناسىنن
 بۆ مەستى توتن ئەپرسەنەوہ
 قاچاغى (ماسى) ئەبەشەنەوہ
 بەنى گرژ خەرجى ھەوسار ھۆننە
 دەزووى خاوتەنھا بۆ لارز بېرنە
 ئەسپى بىي ھەوسار زوو بىي جل ئەبىي
 پىياو سەربىزىو بىي ئەستۆى شل ئەبىي



لیږه دا چاکه و نه زاکه ت گهړئ
 کوته ک له به هشت هاتو ته دهړئ
 زور جارم وتوه خهړو بی گوښه
 کوته ک ده زانی قوناغ له کوښه
 نه گهر خوا بالی به فیل بدایه
 نه بوو سهربانمان گشت پروو خایه
 خو ت هه لمه کیشه و مهړو به عینوان
 تغه نگ بو نشان نه سپیش بو مه یدان
 ئیستا وا لیمان که وتنه به هانه
 به ده ست خه لکه وه بیل زور ئاسانه
 شوهره ت ئافه ته لیت نایتیه وه
 جام بشکئ به لام نه زرینگیته وه
 شهړی ئیتالیا گرانې پیته
 گهر له کوئ که وتو کونده له کوښه
 تو خوا لئی گهړئ با حالمان وا بی
 تالعی ئیمه نه بی شوړیا بی
 به ته قویم سهرمای نه مسال خه تهره
 مه کته به که یشمان له شار به دهره
 له مه عاریف دا هر شار به دهرین
 بویه وه ک خاکین هر خاک به سهرین



شەۋى پايىزان پىرانىن نانوتى
 كەلەش ئىرىكىش نىبە بخوتى
 كەلەش ئىر لە دىيى (ماۋەتە)
 كەلەش ئىر كوشتىم لايان لە غەتە
 شەۋمان درىژەۋ رۇژمان بە ھەۋرە
 نىمە كىمان سۈرەۋ پلاۋمان چەۋرە
 ھىچ كەس نايتىم دىلسۇز بىي بۇمان
 زوۋ پىاۋ ئە گۆرپ ئاۋى (كانىەسكان)!!
 گوناي كەس نىبە خەتاي خۇمانە
 جىگىي ھىۋامان «گەردى سەۋانە»
 ھەندى بە كىلى باۋكىان ئەنازىن
 ھەندى بۇ ئاشۋوب ئاۋاتە خۋازىن
 ھەندى كىكىيان لە لاۋەك شىرە
 ھەندى ھىندەيە تا سىكىيان تىرە
 ئەلەين مردوۋ شۇر پارەي بەرى زوۋ
 خۋاي دە كەرد مردوۋ گۆر بە گۆر دەچوۋ
 پەردەي بىنايى ئەسپو شىر ۋايە
 سامى ئىنسانى ۋەك دىۋلە لايە
 ئەگىنە ئىمە چۈن سۋارىيان ئەبىن
 دوۋ ھىندەي ئىمەن لىيان ناترسىن
 ژن تەلاق ئەدەين شوۋ ئەكا زۆر باش
 ئەلەين قەي ناكا بۇمان بوۋ (بە جاش)



بښی گول له لای قالونچه ده رده
 ژن بی ږو سووری ناچیته پهرده
 ابراهیم پیاگه سهیری چهند خوشه
 من بیتزم: نیره، بیتژی: بیدوشه
 توخه یچ که نیستا زور دار بی هیزه
 له بیرته نه یگوت گالت وه گویتزه
 نه ک نه مری وه زیر فهرمووده ی شا بی
 له م زهویه په قه چه و نه دهر نابی
 که تو خوت شل کرد له ږووی ناکه سی
 نه لی: ږوانه چوڼ لیم نه ترسی؟
 چاکه له گال به د خراپ ناو نه بری
 که گورک به خپو که ی خوا ی مه پ نه ت گری
 میرووله که خوا غه زه بی لی گرت
 کاتیک زانی له پر بالی گرت
 خانویکم هیه زور نات ه واره
 دارو پهر دووی باش نیستا نه واره
 سالی سی جاری هل ده گیرمه وه
 له پر ده ږو وخی ناچه ویمه وه
 نه مسال مه بعوسی هاتوته په واج
 په سمی نیفتیتاح که وته بهر ميعراج
 به لام عومرو ږوق له بهراتایه
 بزاین به بهرات کی دیته کایه
 شای شای که ر لوغه ی دراوسی
 له تازی ه ی ژنان سه رم ده ئاوسی



وا په مه زان دئ ئه بئ به کوڅخا
 په کی که شکه کو گپه م نه خا
 نه گهر من بلیم: په مه زان نیسه
 کئ لیم ده پرسئ جه زاکه م چیه؟
 چونکو گونا هی له وه گه وره تر
 نه مه نه زوره به باری حوشر
 باقل ده چینه په رده ی ئعیتکاف
 جنو که ده به ن بؤ پشت کتوی قاف
 نه وه لالا په ستو داو هیتد گرانه
 به قه د پکاتی ته راو یحمانه
 تاریکه شه وه ئه حزاب له ناوه
 «په مه زان» به جه نگه و «سه فەر» به دناوه
 له نه فه ریکا بووه به گه رده ش
 دنیا شتواوه وه ک مووی قوله په ش
 چاران جووله که خومی نه شتوا
 نه که وته دروو قوړی ده پتوا
 ئیستا بئ نه وه ی که خوم بشتوئ
 دروی وا ده که یین به قه ده ر کتوئ
 نه لین: بؤ مه ئموور مه نشووره دراوه
 خانرو خوتر بؤ که س نه ماوه
 که چی پتکوړه داشی دامه یه
 نازانین ته قی و شه قی کامه یه



به کئی ته عریفی قانونی پرسى
 وتی: نه یزانی نه گهر نه ترسى
 وتم من ئیستا له دنیا دا نیم
 به خوارده مهنی و زه ماوه ند ئه ژیم
 قانون بو به زم و بو زه ماوه ند
 گۆرانی له سهر «قانون» په سنده
 جاران نه یانگوت (قانون) پریازه
 به و نه ندازه به ههر گیز مه نازه
 بو سلیمانیس قانون نه بووه
 قانونی خوا مان لا به سهر چووه
 هه ندی به نه حزب خویان هه لده نین
 نوقته ی سهر وه ی لای راست دانه نین
 نیمه که فیری شه ره گه ره کین
 که بوینه نه حزب کئی ده لئ یه کین
 هه ندی به عیلم و خووی چاک نه نازن
 تا ده مرن هه سهره ت به نان و پیازن
 وه کوو ناغا که ی دبی (سیا مه نسور)
 مه دحیکی زوریان کرد به واته ی دوور
 که هاته ئیره منیش ههر وام دی
 که چی وه هدی دا زوو هیتایه دی
 به وه تی گه ییم که نابئی به پیاو
 چونکه به درۆ (رجال) دپته ناو



جاران كاسەى دۇ كەوچكى تيا بوو
 بە رېزە ھەر كەس نۆرەى جيا بوو
 ئىستا ھەر كەسنى پيالەى خۇى پىر كا
 بەشى كەس نادا بىشلىنى: وا خنكا
 (ئەسكەمل) جاران كە سىرمەدار بوو
 ھەر چوار تەرەفى لىوۋە ديار بوو
 ئىستا گەورەكان «قۇلتۇغ» نشىن
 ئەم لاو ئەولاولو دواى خۇيان ناينىن
 خۇزگە ئەو ەقەلى پىش چوۋە سەركار
 لە سەردا ئەماو ئەتەيتايە كار
 خۇزگە بەلەين ۋەك ماست سې دەبوو
 بە سەر لىوۋە شويتىكى دەبوو
 ماست و راست ئىستا بوونە مۇدەى كۈن
 شەرم و تەرىقى نەھىشتە «پاردۇن»
 بىستم ئاگاھى دېى (سىا مەنسور)
 ئەحوالى منى كىردوۋە لە دەستور
 وتوۋىيە تاكوۋ پىشەى درۆ بوو
 مۇتەسەرپىف بوو ھەم سەربەخۇ بوو
 بوۋىوۋ بە عوزوۋى مەجلىسى عالى
 زۆرى نەما بوۋ بىى بە والى
 ئىستا كە تەركى درۆى كىروۋە
 چاۋەپى كەوشو پالتۇى مردوۋە
 ئەو مال وىرانە بۇچ وا راست ئەپرا
 ئەو راستگۇيىيە ئەۋى خستە دوا



ساف ده‌روون، داری ده‌ستی به‌دکاره
 بۆیه شه‌ره‌دار زۆره له‌م شاره
 نه‌و قه‌ومه‌ی پیشه‌ی ده‌وه‌ن به‌ناشه
 سینه‌ری روه‌و رۆژه له‌پاشه
 نه‌و پیاوه گه‌وه‌ری که خوش باوه‌ره
 به‌ده‌ست خه‌لکه‌وه می‌کو‌تی ساوه‌ره
 زینه‌هار خوار ده‌ستت به‌که‌م مه‌ینه
 بۆیه به‌کینه لیت نا‌ئه‌مه‌ینه
 هی واما‌ن هه‌یه دیته لات خوشی
 به‌خۆت نازانی، تا ده‌تفرۆشی
 به‌به‌ندیخانه پیاو عاقل ده‌بی
 هه‌ندئ سهرچل و زۆره مل ده‌بی
 هه‌ندئ به‌فریو گه‌یه‌وته پایه
 شه‌یتان له‌به‌رگی فریشته‌دایه
 که‌سی بو‌یرئ ییسمیلا بکبا
 وه‌ره سه‌یر که‌چۆن ئابروویان تکا
 سه‌لاحیه‌تی سال‌حانم نییه
 بلیم: نه‌مه‌ره‌ش، نه‌مه‌سپییه
 که‌که‌لیمه‌ی «ره‌ش» وه‌رگه‌رته‌وه
 ده‌بینی شه‌ری لی ده‌یتته‌وه
 جه‌ژنی میلادو ئیمه‌یه‌ک که‌وتن
 تیره‌بۆیه‌یه‌ک ناکه‌ون چه‌وتن
 جاران حاجیلی به‌خیری باوبوو
 له‌به‌ختی ئیمه‌گو‌یرتی بی ناوبوو



پیای ناوه جاخ مه خه نه سه کار
 هاو پیکانیسی ده کا به بی عار
 نه وی تیکوشتی و نیش بکا بی ده نگ
 (ده ماوهریک) دی و ده یکت به پارسه نگ
 نه گهر پیم بلیت نامشوی کی ده کی؟
 نه لیم یا خراب یا به جی ده کی
 هر چشتی زور بی هرزان بیکره
 عیلم تا زور بی به های زور تره
 نه دهب تاجیکه له نووری بهزدان
 بیکره سهرو بهجوره ناسمان
 بی نه دهب ناوی نه ده بخانه ی دی
 بهردی تی گری پرشکت بو دی
 به خوره نه دیو دهم قالی ده وی
 له سه رخوش گه پی نه و خوی ده که وی
 بو خوه لکیشان زه عیم بوزور گن
 هندیکی تر هه ن سپلی لاور گن
 شهوچه ره له بهر (سپله) دامه نی
 که خواردی و ریوی پیت پنده که نی
 به لام تو ییده بام پی نه زانن
 لیان بیووره قوری زستانن
 ناخو گهر دشی کورسی چی لی هات؟
 هیوا بو قابسز ترس بو ده ستالات
 بی (دو) به هیوای شیری مه پ نه زی
 کاتیکی زانی به رخ مه پی مزی

(بایی بایی) یه کایه‌ی زه‌مانه

ئه‌م چه‌رخه‌ کۆنه‌ ده‌وران ده‌ورانه

په‌ندی پیشیان هه‌ر چه‌ند په‌سه‌نده

په‌ندی ئه‌م په‌نده‌ جائیزه‌ی به‌نده



نه گهر سه عادهت زور دهستی لی دهی
 ناخری تیک نه چئی نه بی فری دهی
 به سهر دؤستا بیی به دیاریه وه
 له وه چاکتره کین بشاریه وه
 که ئیشیکت کرد زانیت خه تایه
 بگه ریتته وه بوزورگی تیا به
 نه گهر لی بوردی بی په شیمانی
 نه نجاله زه تی عفو ده زانی
 نه گهر بیی به قین توله بستینی
 خه وی په حه تی لای خوت نایینی
 نه وه جیتوت پی ده گه یه نی
 که وا جیتوت پی ده گه یه نی
 که دوو کهس ناشت بن به تو چاکتره
 ههر رۆژی سفره ی لایه حازره
 که سهری هه ودای ویجدانت به ردا
 نه م دیو نه ودیوت زور دی به سهردا
 نه لین: پیریژن به تفره و مه کره
 که چی جوانه کان که وتونه ده وره
 بوجی پیریژن هیشتا ماویه
 جوانه ژن پیشین به ندو باویه
 نه یشرانن جیی کهس به وان نادری
 ئیسان هه ول نه ده ن خه لک نانی بیرئ
 نه وی به ناحق نانی خه لک نه برئ
 نه نگه ویستی و ترس بق خوی نه کرئ
 به لام هندی کهس ناهه لو به دخوون
 خویان چاوه پیی ده رکردنی زوون



جینگای تهنګ بوو بوو نه مجاره ژيان
 گالته که وته پال په نډی پښینان
 پیاوړیک ژنی مرد قولیکی هانی
 وتیان چوڼ له گهل قولدا نه توانی؟
 وتی بو ماتهم پیښه ی دیرینه
 سهراپا بهرگی تازی دار شینه
 من بهرگی په شم کرده بهر جیه
 که ماتهمگیری عاید بهویه
 من سه گم دیوه له سهره نوئلک
 قه پالی ده گرت له گوشتی تووتک
 دهستم دهرمانی سهر زگی قه بزه
 خامهم په وانه شاره زای نه بزه
 سی بهرؤ...
 ماییتیکی بؤره م بوو سواری ده بووم
 پؤژی به ئیشیک بو دیه ک ده چووم
 نریک ئاواپی ژنیک کی نازدار
 بانگی مرده من وتی بؤره سوار
 سی بهرؤ دارم ئارام نیه
 له تؤ ده پرسم دهرمانی چیه
 وتم لهم دهرده په سگارت ده بی
 نه گهر بی و دلی من یتیمه جی
 وتی ناچارم دلت یتیمه جی
 به لام یاخوا تویش نه مهت یته پئ
 هارو مار (ودمی) باوه شابان بوو
 هر چی هار نه یگرت بو نه وی ده چوو

لە گەل پەنچكەئى نانىان بۆ دەجوو
 نووتكى دەهاويشت رسگارى دەبوو
 ئەمەندە هارو ماريان چاك ئەكرد
 كە چى (شاپياو) يان بە گورگى هار مرد
 حەكىم لە دەردى كەسى خۆى كۆلە
 بۆيە خزمانى دەكەونە بۆلە



ھەندى كە لە پېر بەرزە ئەبنەوہ
 كە كەوتنە خواری ئەبوورنەوہ
 كە بە توونچیتی بووی بە ھەمامچی
 خۆت لی ناگۆرئ، لە پئ دەرناچی
 بەلام كە لە پېر ھاتی بووی بە كۆر
 نان خۆرئ دەبی، سېلەى سفرەدې
 ئەگەر پئ بە پئی ھاوپىكات پئی
 پیت نالین كابر! نازانن تۆ كئی
 ھەر موویە لە ریز ریزە تپەپئ
 مەقەستى وەستای دەلاك ئەپیرئ
 نەخوازەلا وا (زەیل) كەوتۆتە ناو
 ھەرچى بەركەوئ، ئەلین كلک بېراو
 بۆ كلکەقولئ دەچنە لای داپیر
 ئەمانتیرتە لای بزن بۆ شیر
 شیرى داپیر خۆر، بئ كلک ئەمینی
 سەگ بە ھیزی كلک ئیسقان ئەشكىنى
 پیرەمىرد ھات، پئی وتم پیرئ
 ھەر كەس لە بارى خۆى گوێز ئەژمیرئ



مانگی ره شه می دوو کهل دهرناچی
 خاتو زه مه ریر پرچ هله پاجی
 له قلع هاته وه نیشته سهر هیلکه
 مه یدان خالی بوو بۆ په په سیلکه
 کلکی دوو فاقی نمونه ی زه یله
 شاره زوور نه مسال له راو کهر که یله
 عه ینه مهل دهر کهوت، سالی کولله یه
 به لام بۆ نه و دیو نه زمپر پله یه!!
 بای به هار ده شنن! کولاره ی ده وئ
 بزاین به په تی کی سهرده که وئ
 کولاره سالی تیره و سالی می
 نه مسال بره و ی ژنانه که می
 به هۆ به هیوای داری په لکه وه
 وه ک فر فر و که ین به دهس خه لکه وه
 به لام له له شی چاله که ده چین
 هه تا لیمان دهن پتی قه له و ده بین
 هینه که بلنی که متیار چاکه
 قوله پتی ده سمی هیشتا دهن گ نا کا
 به کهر ناویرین به کورتان شیرین
 وه ک سووره واله ین به خالمان فیرین



نای بو ئه و پوژهی ترس دئ به سهره
 کونه مشک لاما ن ئه بی به سهره
 که که و تینه وه کۆمه لی یاران
 ئه لی نه باما ن دیوه نه باران
 کوپخا جوامیری هه مه وه ند ده یگوت
 های جوامیر پۆم و عه جه م و له دووت
 سه ری که شاهان به ته مای نه بن
 بو ئه وه ده شی هه لکه نری له بن
 ئه و سا که جوامیر ده نگی دلیر بوو
 تپی هه مه وه ند ژنیشان شیر بوو
 ئیستا من هه سم دولدلم پیته
 ئاخو ناپرسن له شکر ت کیته
 له هه مووی خو شتر خه یال بازیه
 حو کمی سه ری به نگ یه کتازیه
 خه یال بازیه چاره ی دل ته نگی
 شه راب به گه ردش به نگ به بی ده نگی
 به لام به نگ کیش بی مه چۆره گوئ ئاو
 جو گه له ت له لا ئه بی به شه تاو
 هه ر خو م ئه یزانم شه راب بکه م نوش
 گوئ زه لم و ماسی و سه وزی و هه وای خو ش



جووجه له دوو خووی به نیمه داوه
 که بین پیش کهوین بۆ پیمان داوه
 یه کښ که سهری له هیلکه جووقا
 تویکلی شره ده کا له ژیر دندوکا
 دووم بی ده عوای میراتی باوک
 یه کتر کویر ده کهن به شه په دندووک
 نیمه یش نهو خاکه ی جی سروشتمان
 ژیر له قه ی نه ده یښ، خوو په و شتمان
 ده پروانی هیچمان له ناودا نیه
 نه مان له گه له نهو بۆ شه په شقیه
 که ویش خوویه کی خوی پی به خشیوین
 دیاره بۆ نهو شایسته ی دیونی
 کهو ده به نه پ او به فیل ده خوینی
 هاو جینی خویان بۆ کوشتن دیتی
 نیمه یش ته سبیخ و زیکرو نیستیغفار
 که چی که شکولمان پر له نیستیخبار
 ده یین برسی و که سیره و کزین
 دانمان نه ده نی ده ستیان ده که زین
 به زه یلی زه یلش نابینه ژیر بار
 (زه یل) دریژه ی به ست وه ک پرژی به هار
 تانه برته وه نهو نابریته وه
 وادیاره تا دیت نه ته نیته وه



دنیا‌که‌ی فانی کاروان سه‌رای په‌نگ
 نیوه‌ی دل‌شاده‌و نه‌و نیوه‌ی دل‌ته‌نگ
 ئاوینه‌ی ده‌وران دوو چشت ده‌نویسن
 خه‌ته‌ میزینی و کلاو فریتی
 به‌عه‌شایه‌ریی ده‌عوا‌حل ده‌که‌ن
 شاگرد شوق نه‌خواو وه‌ستا تی ده‌خه‌ن
 له‌خه‌ت ده‌رمه‌چۆ مه‌که‌وه ده‌وره
 ده‌ست به‌کلاوی خۆته‌وه بگره
 له‌که‌ری تۆپیو مه‌گه‌پئ بۆ‌نال
 پۆژیکیش ده‌بی تۆیش ده‌خه‌نه‌ چال
 ده‌سته‌ی خۆی ده‌وی که‌خواه‌ن ده‌سته
 ده‌سته‌که‌وته ده‌ست، ده‌سته‌تر په‌سته
 نه‌و کار به‌ده‌سته‌ی که‌کار شوناسه
 کرده‌وه ناسه‌خاتر نه‌ناسه
 نه‌وی به‌خاتر ئهم پۆ دامه‌زرا
 که‌نه‌رخه‌ی گۆڤا په‌تی نه‌و پچرا
 نه‌و پیاوه‌ی پیاو بی نه‌و ئیشه‌ی ناوی
 وه‌ک ماین چه‌قه‌ل هر که‌سه‌ تاوی
 نه‌وی به‌هیاوی په‌جاو به‌رتیل بی
 نه‌بی گویی دایم له‌زیله‌زیل بی
 یا وجوود ئیستا عه‌کسی نه‌وه‌یه
 نه‌بینین ده‌وران بۆ یه‌ک شه‌وه‌یه
 دیاره‌ نه‌و باخه‌که‌نایه‌ته‌ به‌ر
 «بریسی یا پار نه‌و بری بۆزه‌ر»



بە حىشترىان گوت حوشتر كوپت بوو
 وتى لە ئەستۆى من بار لا ئەچوو
 بە زەيلداريان گوت چى بوو ئەم كەتتە
 وتى مەرگ لە گەل ئاوەلان جەژنە
 زىلەى زەيل كەم بوو بۆ دلە لەرزە
 لە باران پام كرد كەوتمە بەر تەرزە
 داخلى تەشويكەم ناخۆم كە دەبىەن
 بۆ ئەو ئە گرىم دەمەسۆى دە كەن
 توخوا بزانن تەشويكەى قەپتان
 دەست كى دە كەوئ؟ ئەللەت دەست نەزان
 ھەندى مەعاشى تەقاويتيان
 زۆرىشە، لىيان بوو بە ماخولان
 ھەولى ۋەزىفە ئەدەن تىر ناخۆن
 تا دىسانەو دەبنە كەوا كۆن
 زەيستان لە سەر كاسە سويند ئەخوا
 كە چلەيشى چوو عوزرى تر ناشوا
 خاكي شارەزوور پەستەو بى ھەوا
 بازيان پىرە لە ھەراو داوا
 كاسيىش چونكوو دەعيەى تيانە
 ھىچ مەئموورىكى پى رەزانە
 ھەى داد ھەى يىداد، دەلەمەنە كان
 بۆ پارەى ميرىي كەوتوونە مەيدان
 پىي خۆ چەسپاندن ئەدۆزنەو
 جىي فەقىرە كان ئەقۇزنەو
 بە (مەندىل) كلكى گوپرە كە ئەگرز
 پىي شياكە كەى لە ھەزار دەبىرن



بسواره پښو سپی دهرده خوا
 ږیکه وته نادان جار جار سهرده خوا
 شانس سپیاویکه به عاره ق دهر و
 عه ییبه ته خلاقی ناپوښی که و
 نه گهر به عیلمو عه مهل په سهند بی
 له وه چاکتره که ده وله مهند بی
 پاره چلکیکه له بهری ده ستا
 به مشت قوچاندن له ده ستا وده ستا
 پاره بو خپوی زینه ت و فهره
 ناخ بؤ میرات خور میقروی شهره
 عیلم بؤ قهومی ږیگا دهنویتنی
 عالمیش ناوی چاکه ی دهمیتنی
 دوست چاکه ی دوستی لیک نه داته وه
 دوژمن له گهل دوست ناشت نه کاته وه
 نه وه دوست نیه به هیوای پښت بی
 نه یه وئ دوستی له گهل که س دوست بی
 بلین: قه له م زهن که وتوته بهر زه یل
 قه له مچی بؤچی که وتوونه واوه یل
 کردمان قه له مچی به تووتن دم تال
 (وهی من وهی منی) چیه تی به قال
 دیاره له نیمه ییش بووه به کرده وه
 له عیسیان دا مووسا بورده وه
 که س نالی قه ساب گوشت به چهنده
 جامباز بانگ نه کا وهره (خهر) بهنده
 یاخوا هر بڑی دائیره ی نه شغال
 نه کری کاریی دهمکوت بوون که م حال



ئەلەين: باخەلت پىرى بى لە پارە
 خىزم و يىگانەت لە دەورە و ديارە
 مەن ئەلەيم دۆستى كە بۆ پارە بى
 ئەبى چاۋ بىرسى و گەدا چارە بى
 ئەنە ديارە پىساۋى دەۋلەمەند
 پارەى خۇى بە كەس نادا بى گۆبەند
 دۆست ئە و دۆستەيە بۆ كىردەۋەى چاكت
 خۆشەيىست بى بە دلىكى پاك
 دۆستى چاك چاگە و بەرچاۋ تىرىيە
 بۆ ئەمرى و بىچەدان گوى رادىرىيە
 بارانى نىسان دانەى گەۋەەرە
 فەيزى بۆ بەدبەخت ھەر كەۋاى تەرە
 ئىتر و ئىشغال كەۋتەۋە سەر كار
 خرىدو فروخت كەۋتە ناۋبازاپ
 ياخرا ماكىنەى پىرى و بان نەۋەستى
 پىرى گوزەرانى ھەزار نەۋەستى
 زۆر چەتەۋون دەلەين نان و لە خاك
 بە كرى كارى (چەتە) چت ناك
 ئەمجارە پەكمان كەۋت لەبەر باران
 ھەفتەى ئاينەدە دەچىنە سەيران



واده‌لین: ئادار ناروا به بی دۆ
 دواى نه و نیسانیش ناروا به بی جو
 بارانی نیسان جۆی خسته دواوه
 باره‌حه‌تیش بی تامی نه‌ماوه
 پاشک‌ه‌وتنی جو به کهن مه‌ژمیره
 خواردنی چوارپی و دووپته لیره
 دووپتی به چوارپی نه‌لی پروبه‌پرو
 نوخسه بی له تۆش نوخسه‌مان ده‌رچوو
 باران سی‌په‌په‌ی گه‌ی‌انده‌خایه
 نانی چوارپیکان و له‌پۆنایه
 چوار پی له دوو پی به‌دخوو چاکتره
 به (جو) هه‌ل ده‌کاو دلی پاکتره
 سته‌مگه‌ر که مرد خاک نایگریته خو
 به دل خوا شوکر، به دهم ئاغایو
 واه‌مه‌نده‌فه‌ر بوو به هی خۆمان
 تا وه‌فد زۆر بی قارانجه‌بۆمان
 توججار هه‌موو چوون شیخان له ته‌ک‌دا
 نه‌لین: (هه‌م چونین برۆ تا به‌غدا)
 ناوی وه‌فد‌مان هینه‌لا خوشه
 هه‌ر بلین: وه‌فد، زۆر که‌س به جۆشه
 نه‌گینه‌هه‌مزه له هه‌باسی چی
 چرچه‌قه‌لایی له مۆریاسی چی
 زۆر له بارانی نیسان راده‌کا
 به ده‌نگی بۆمبا خه‌لک سه‌ما ده‌کا



ئەو پياۋە گەورەى خۇى بە كەن ئەگرى
 لە ئەندازەى خۇى زۆرتەر سەرئەخرى
 ئەوى خۇى لە ژوور خەلكى دەنۋاپى
 با پاىەيشى بى دەى ھىتنە خوۋارى
 لەش و عەقل و دل ئەم سىانە ساغ بى
 ساحىيان دەبى ھەر بە دەماغ بى
 لە گەل خۆھەلگىش خۇش باۋەپ مەبە
 ئالتون بە محەك پياۋ بە تەجرەبە
 گۈبى راست سوۋك بى بۇ چاكە بىستن
 گۈبى چەپت كەپ بى لە فىت ھەلبەستن
 قەسەى چاك زەحمەت ئەگاتە جىنى خۇى
 واتەى بەد زۆر كەس پۇستەچىيە بۇى
 ئاگرى دزان شەۋى دەگرى
 چەقۇى بى پۇلا دوو پۇژ دەبرى
 دەوران دەورانە دەبدەبەى شايى
 پەۋاجى نەما بىچوۋ و سى شايى
 كۋا گرمەى تەپلى بەگزادەى جافان؟
 كۋا بەزم و پەزمى مېۋلى و تافان
 ئىستا كە باۋى قەشەۋ مالوومە
 سۈتد ھەر بە سەرى (ئەۋرام شالوومە)



وا گهرما داهات پاقله په یدا بوو
 سهودایی مه شره ب شیتو شه یدا بوو
 جاران پئی پاوی زه لم له ناوا بوو
 نیستا میری سوور ریگهی ناوا بوو
 په نډی پینشان نه که وته بهر دل
 نیستا له زور کهس بووه به چقل
 هر چی له خویا چشتی شک بهرئ
 ههولی نه وه یه (زیان) بدرئ
 تنی گه یشتنمان نه مجار ته واوه
 کهر له کوئی و کونده له کوئی دپاوه
 سم سمی (ههره) چنگ چنگی ناسی
 لهم کردو ههوله سهرم نه ماسی
 نه گهر تزی پایوی لیکي دهره وه
 کرده ی بهد له خوت، خوت دوور خهره وه
 نه گینه ده می خه لک کیسه نیسه
 نه بینئ و نه یلئ گونا می چیه
 نه و شیمره خوشه لای من زگ تیر کا
 چشتی نایابی خواردنم فیر کا
 که (بامیه) ی تازهو (ته ماته) دهرچوو
 با بلین: پوستم می بوو یا تیر بوو



ئەم سال ئەمەندە هەور ئە گرمینی
 تریشقه‌ی دل‌مان راده‌چه‌نینی
 قینی یی‌دادی له‌هه‌ورامانه
 هه‌ورامان ل‌ووتی له‌ئاسمانه
 به‌تەرزەو لافاو ل‌ووتی نانه‌وئ
 قەزای ئەم‌دیوی له‌ودیوی که‌وئ
 هه‌وره‌تریشقه‌ با ک‌یو بسمی
 گشتی ئاسانه‌ هەر (سان) نه‌جمی
 با دنبا ل‌یمان نه‌بیژرته‌وه
 خۆل‌مان به‌سه‌ردا نه‌بیژرته‌وه
 ماران‌گەز هه‌موو شوینی ده‌پرسی
 له‌خشە‌ی مارو می‌روو ده‌ترسی
 له‌ته‌قه‌و په‌قه‌ دل‌م زۆر ته‌نگه
 خودا نه‌که‌رۆ بوواچان جه‌نگه
 خزمه‌تی ولات هەر به‌عیلم نه‌کرئ
 به‌چرای خوێندن پی‌ ده‌رده‌کرئ
 بار ئارد به‌ره‌کی بۆیه‌ له‌ پاشی
 هەر که‌سی به‌ لای خۆیا داتاشی
 ئەویان به‌مالی ئەو‌یتر خره
 قاپی مه‌حکه‌مه‌ بۆیه‌ وا پره
 تا حه‌ول و قووه‌ت له‌ سه‌ر په‌جا بی
 مالی بی‌مالان نابیی ئاوا بی
 هه‌ندئ په‌جاکار سه‌یری زۆر خوشه
 پینی ئەل‌یی نیره‌ ئەل‌ی ییدۆشه
 هیندیک‌یش به‌هیچ ته‌ریق نابنه‌وه
 به‌دووی ریوی‌دا ئەچه‌نه‌ کونه‌وه



پامه که له دواى کارى پروېوچ
 هه ل نه خلیسکینه له پر لینگه و قووچ
 نه وى به چاکه ی خوی خوشیان نه وى
 ده ست گیرى زوره نه گهر پټش که وى
 که به وه زیفه دل بره نجینى
 دلى ناسره وى نه گهر ییشمیتى
 هیچ پایسه دارى پایسه دار نیسه
 هیچ سهرمه ستیکش بى خومار نیسه
 بیانوت پى بگرن خوت لاده له وى
 له سهرخوش گهر پى نه و خوی ده که وى
 که نه نگه ویستیت بوو له گهل به دکار
 دوعای بؤ بکه زوو بچته سهر کار
 دوعای پیریژن ناخر خیرییه
 خوش گوزهرانى به زک تیرییه
 هه ندیکش هه به له گهل تیری خوارد
 ده وری برسپیه تی ناکه ویته یاد
 گه وره ت که کردی بلنى من یارم
 (له کت) دى بلنى من ورمز یارم
 ورچ سهر پردى گرت بانگى که خاله
 په نج له گهل گورگا مده به تاله
 له شیر مه ترسه نه و ناتشکینى
 چه فله خراپه لیت راده میتى

نه لښ: هار چل شه و نه ژي دروښه
 کواله مالي هار شين و ږوږوږه
 کوښته ي عاره قمان، وال له پيش چاوه
 نيواران هيچمان له بير نه ماوه
 نينسان له نيسيان دروست کراوه
 چاوي به په رده ي غه فله ت پوشر اوه
 تا ساته نه کا چاو هل نابري
 نه که وښه چال په لوپو ي نه بري
 به دکار له چاکه خراپه ي چي دي؟
 ناواتي به دي خو ي ديتته دي!
 نه زاني خوا بڼچ به د نه ژي نني
 نه گهر به د نه بي به دکار ناوړني
 تا نه مان به نه گرده که ي سه يوان
 چاکه و خراپه نايته مه يدان
 فورمه ي وه زيفه که بوو به کفن
 ده ستو پي له پياو نه بي به دوژمن
 که مه ږ نه مو که چاو زه ق کاته وه
 ناغايي له بير پياو نه باته وه
 نه مانه ويزه ي بهر گوږي بي عاره
 که س نالي مردن هيه له م شاره



موقته‌زای خولقه‌ کچیچ پیاو ئه‌ گه‌زئ
 ئه‌و دله‌ دله‌ که‌وا نه‌له‌رزئ
 ئه‌ گهر بمینین کای تازه‌ ده‌رچوو
 وا چاکه‌ کارت حه‌واله‌ی خوا که‌ی
 خوا په‌گی به‌دکار له‌ بن ده‌ردینئ
 توله‌ی کارژوله‌ی بی شاخ نه‌سینی
 هه‌ندئ به‌ گالته‌ نه‌لین پروانه
 هه‌رچی مزگه‌وته‌ هه‌مووی ویرانه
 راست نه‌که‌ن مالی خوا به‌په‌لایه
 زۆر لیتی ناپرسی که‌ (حق‌الله) به
 به‌لام به‌داده‌ بو (حق‌الناس) ئ
 قورگی به‌د ئه‌گرئ هه‌تا ئه‌تاسئ
 که‌ تو له‌ گه‌ل خه‌لک به‌ بوغزو کین بی
 نابئ به‌ مه‌کری خوا نه‌مین بی
 سه‌رم له‌ کاری خودا سوپ ماوه
 بوچ پیاوی چاک‌ی خستۆته‌ لاوه
 ده‌وران ده‌وران‌ه‌و ئیمه‌ بی‌سه‌برین
 ناینین پینچکه‌ی زۆر تابووت نه‌گرین
 پینستی حوشتی صالح نه‌گوروین
 کورتانی که‌ری جه‌جال نه‌دوروین
 با به‌زید فه‌رمووی وشکیان و ته‌ریان
 «کلی، غرقش کن ما هم در میان»



هیچ کس نازانی که ثم دنیا به
 چند همه چیزه ی پرنگ پرنگی تیا به
 به کن هر له شوین پاره عه و داله
 له مسکین بوه به زهرده واله
 وه ک هه ننگ له م و له وه نگوین نه گری
 که پنه وه دا که چی خوی نه مرئ
 کهم پاره دارم دیوه تیر بخوا
 بوی دیت به ره هم له پر خوی ده روا
 پاره ی میراتیش میقرویی شه په
 برای میرات خور ده ست به خه نجه ره
 وه ره بنوا په ده عوای مه حکمه مه
 زوپی میراته ده عوای تر که مه
 هندی کی تریش که وای پاره ن
 هیچ قه دریان نه له گه ل ناو اره ن
 هر به داخه وه ن نه لین ناخ پاره
 دنیا بو پاره له گه ل تا یاره
 ده وله مند پاره ی به که س نه داوه
 ثم گشت عالمه ی نه روا له داوه
 هیندی که وتوونه ده ریای سیاست
 به قینه به ری بوونه سیاست
 قینیان له وه به ثم دایانه
 زاده یش نین سه ریان له ناسمانه
 کرده وه ت باش بی چاکی و به پی و جی
 که خوا دای هیچ که س نالی کوپی کبی

هەندى خوا بو شەر ھىتاۋىيە دىنيا
 ۋەزەندى خەلکيان ئەۋى بە تەنيا
 كەرە جەلاد بوو دەيوت دەقچىنم
 بە لىنگە فرتى نە شەي خۆم دىنم



ديسان خومخانى يەھوودى شىوا
 درۆى بالداری لى كەوتە ھەوا
 دەوھن بەئاشەو دووبەرە كىيە
 پىر، لىي تەرىكەو تىا دەرە كىيە
 يە كىي بە گورزى لەندەھور ئەخوپى
 نان و دۆى تىرەى شىرزادى دەبىرى
 ئەو پىتر دەلى: لەندەھورور كىيە
 شىرزادى نامەى فەتحيان پىيە
 شەپى عەنەر و رۆستەمى دەستان
 لە ناو ئىمەدا بوو بە داستان
 يە كىتكىش دەلى لای خوداو بەندە
 سوورەتى (ياسىن) گەلى پەسندە
 خۆ ئەگەر (ياسىن) (طە) لى لەدوا بى
 كە خويىت ئەبى كارت پەوا بى
 كابرەى خۆمان سەر مەلامانە
 بەو ھەل ئەكرى ئەم رازى نىھانە
 ئەلى: بە ھىوا كەس لىت ناپرسى
 دەنگى تۆپ نەبى ھىچ كەس ناترسى
 حاجى (ئەمىن) ىش ماچۆ بواچە
 نوپى جەغفەرى و تشرىي پاچە
 مەنىش ئىمانم بەو مەتىنە
 عالمى بەكار دائىم ئەمىنە
 وتيان مەلاھات وتى بە تۆچى
 وتيان تى پەرى! وتى بە من چى

پاره‌ی ده‌وله‌مند له قاسه ده‌نوئ
 فقیر لیتی نه‌دوئ تا چه‌نه‌ی نه‌سوئ
 وا ده‌زانن نه‌و یا نه‌م بیته‌ ناو
 ئیر بو ئیمه تیر پره‌ له‌ چاو



عادەتى دىيا بە سات ئەگۈرۈ
 زۆر دەولەت ھەيە لەپەر ئەدۈرۈ
 ھاۋىشىنى بەد زوو تەئسىر ئەكا
 زۆر دۈستى گىيانى لى دىل گىر ئەكا
 چەند قەزاي دىزە كەوتۈۋە لەگۈزە
 رەش ھەر رەشە لاي ئەھلى ئەم كۈزە
 كە قەلەپەشمان رې پىشان دەر بى
 ئەبى گەرەمان ھەر دەرىدەر بى
 ئەمە دوو جارە ئەكەۋىنە چال
 زەرەر دەبىتىن بە مال و بە حال
 ھىشتا پىاۋى چاك لىك ناكەينەۋە
 گرەۋ لە پىاۋى بەد نابەينەۋە
 تا ئىمىرۈ پىاۋى خۇمان ئاناسىن
 بە گورىسى بەد ئەبى بتاسىن
 ھەندىكمان ھەيە دور دەقەلىش
 كەچى بە تەفرەي بەد دىل بەئىش
 ھەي لە پىي خوادا كە دىنە قسە
 نەرەستو لامان ھىچەۋ ناكەسە
 كەچى بە (بىلۇف) ئەمان ترستىن
 لغاومان دەكەن دەمانرە تىنن
 نازانن چاك و خراپمان كىنە
 بۆگىردى سەيوان ئەچى ئەم رىيە



ئەووەڵ پەردە بوو لە سینه‌مای چەرخ
 بزانی چۆنە! ئینجا بازی بەرخ
 کەس بە بازی چەرخ پەشتی نەبەستی
 هەر چی کە چەرەو بێ ئاخیری دەوەستی
 پێی راست ئەمینە ئەگەر پیا برۆی
 لە لای هەموو کەس بیگانه نیت خۆی
 دوو بەرد پێکاده‌ن یەکی شکابێ
 ئەوی تریشیان بێ زده‌ده نابێ
 ئەوی لە دوژمن تۆلە دەستین
 ئەو ئیتیقامەیش بۆ ئەو نامیت
 ئەوانەی دویتێ کە لە ڕوو دۆست بوون
 وا ئەمرو دەرکەوت بە تەمای پۆست بوون
 کە دۆست ڕۆیی و تۆ بێ وەفا بووی
 دیارە لە ڕیزە پیاوێتی دەرچووی
 هەندێ وەفایان بۆ دوايان نییە
 ئێوە هیواتان بەوانە چییە
 چەند خۆشە پیاوی ناوچاوان دەرخوا
 بە پیاوێتی خۆی قەسێ خۆی سەرخوا
 چەند خۆشە دۆست ناوچاوان پاک بێ
 لە بەرەو ڕوویی درۆ بێ پاک بێ
 ڕوو لە پاکییە بە خێر ئەم ناو
 گامان گروو کە کەکی ماو



ده میکه قه تره ی حه یا تکاوه
 بویه وا زوبان ته پرو پاراوه
 وای نه فندم و کومه لی یاران
 نه لئی نه بایان دیوه و نه باران
 زور پیاو وه ک دره خت مو تره ده کرئ
 هه رمیه و جار جار تر رزی ده گرئ
 لهم هاوینه دا کولاره زوره
 بویه له گه ل ژن هه ر ئال و گۆره
 راست نه کهن ئیره په شه بای زوره
 له گه ل فیشال دا که وتوته نوره
 تازه وه ستاحمه د شه و پرو دوز نه ما
 بهر دوکانه که ی ته پ و تۆز نه کا
 حو کمی پاپۆری په شۆل نه ماوه
 قه تارو قۆریات شان به شان باوه
 جارئ با بزانین سال بهری دووره
 من له مانهم چی شای من نه نگووره
 مه جلیسی ده وری حه وزه که ی خۆمان
 ترئ و کاله ک و شووتئ و سینوی جوان
 نه مانه ن شاه و وه زیرو موشیر
 خوش گوزهرانی پتویسته بق پیر



فیرعون که وته نیل وتی له ترسا
 نیانم هیتا به په بی موسا
 «نه بوتالیب» یش به ته عنهی ژنان
 به پیغه مبهری نه هیتا ایمان
 نه ویان بز ژیان هم عزیزه تی نه فس
 بی عزیزه تی نه فس کهس نابیی به کهس
 وه ک کابرای کورده شیریان نایه سر
 (نوحی) گوت به لام نه یگوت پیغه مبه
 لای هندی ماددهی ناموس به تاله
 له موودارادا وه ک په شته ماله
 له قومیدایدا ئافتوری ماهیر
 هیچ فالسویتکی لی نابیی زاهیر
 هندی کیش فوو بای زوو دهرده کهوئ
 مایه پووجیان هر به رده کهوئ
 نیسکی موریاس و هرزنی په نگال
 بی بهرو پشتن بز کهس نابنه مال
 نه وانه راستیان چون دپته سر لئو
 دم به پیکه نین دلیان پر جتیو
 له گه ل به ک زاهیر دوستی دهنوتن
 خه ریکن ملی به کتر بشکیتن
 هاکا له پروی کار په رده هه لگرا
 نه ناف باز قولی له قه لبه گرا
 وه زیفه ی گه وره زور پیاو گیز نه کا
 پیری شاعیریش فره ییز نه کا

كە خوا سىروشتى ئىمەي خىستە پرو
 (و خلقىناكم اطوارا) ى قەرمسو
 ھەندىكمان ھەيە كە گۆشت نەخۆرە
 گۆشتى بۆ ئەبىي بە زگە شۆرە
 ھەندىكىش بۆنى پىازى كرد ھەلدئ
 ھەندئ بە كىشىش دلى تىك ھەلدئ
 ھەندئ لا لايان كە قەزوان ئەخۆن
 ھىندە تۈرە دەبن ئەلىي خۆين ئەخۆن
 ھەندئ بە جىرەن دان بى ھۆش ئەبن
 ھەندئ بە بۆنى خۆش نەخۆش ئەبن
 ھەندئ كە ھەنگۈين ئەخۆن قەبز ئەبن
 ھەندئ بە قۇخىك تووشى لەرز ئەبن
 ھەندئ لغاوى شەيتان كراو
 ھىچى لە مالى خۆى پى نەبراو
 ھەندىكىش ئەيخواو ئەيە شىتەو
 دوو چەندانەيشى زوور بۆ دىتەو
 چاوا نابرىتە مەسەندو پارە
 بۆ ئىشى فەقىر ۋە ك خزمە تكارە
 ھەندئ ۋە ك دوو پىشك چىزۈى پىرزارە
 تەبەن مىلمى كەوتو ھەزارە
 ئەينى بەدكار كە چى بە سەردئ
 عىبرەت ناگرئ و نايىتە سەردئ
 جۈلە كە شەمووى ھاتبو بەسەردا
 مىلمان ئاگرى لە پىشى بەردا

گاور جگهره ی پئی داده گیرساند
 شیعش به کیرده کوله ده ی ترساند
 ره سم و ئایینی زه مانه وایه
 له پوی رهش دا کی به وه فایه
 ئیکرامی فقیر به کان و دویه
 له هه موو شویتی که وا بخویه



ھاۋىنە ھەۋرەۋ گىرمەي پەشەبا
 ئاخۇ مەپەزەي كىي شەرائەييا
 توۋى سەرو دانە سەۋزۇ پاراۋە
 بىي ناۋى كىگ ئاۋ بۇ يىكەس ماۋە
 ھەرچى بە ئەرخە تەعەين كراۋە
 لە ترسا دلى ۋەك (بى) ناۋ ئاۋە
 موژدەيان بەنىي ھىچيان بۇ نابىي
 بۇراريان دەبىي ۋەك پوۋش لە (كا) بىي
 كار بە دەست ئەگەر بىي كارە دەر كا
 ئەبىي لە گەل خەلەك خۇي توۋشى شەپ كا
 ئەگەر ھەر وائىش بىي ۋ ئومىي كاتىب بىي
 ئىشى دەۋائىر ئەبىي پاسبىي بىي
 راست بۇ دەفتەردار ئەمەي پوۋ داۋە
 ۋاي لە قوۋنىيەۋ ۋاي لە دۇشاۋە
 لە ناۋ (سەنە) دا ئەم پەندە باۋە
 يىژن ملىچىك ۋا بە ھەۋاۋە
 ئەفپىۋ ئەخنىۋ يىژىۋ بە ھوۋ ھوۋ
 ئەۋەي كە كرىا ۋەك بەفرى پار چوۋ
 ژنى فرە مېرپ بەر ناباتە بەر
 بىسىي يا پەر ئوبىرى بۇزەر
 تا ئىش بۇ خىزماۋ بدۇزىنەۋە
 ئەبىي لە ھەۋار بگۈزىنەۋە
 خۇ ئەگەر بۇ ئىش ۋ پىاۋ بگەپىن
 بۇ كار پەۋايىي ئىنجا لە سەر پىن



باران که ناوی په حمه تی خوايه
 بز کشت و کالمان نه وه سهرمايه
 زور جار هیلانه ی به د به خت ټیک نه دا
 له شوره کاردا درک ټیک نه دا
 خوا ته جه للی خوی به م کورده نو اند
 (لیله تولقه در) ی به یا د وړاند
 حه و نه وانه مان بز د ټپه بهر مال
 نیمه نه یده ینه بهر گورزی بهر مال
 خه لکی بز یار مه ت پشت نه د نه یه ک
 نیمه بز توران پشت نه کینه یه ک
 نیشان به و نیشان نه مجاره ی دهر به ند
 لای دوست و دوژمن پشتمان له یه ک سه ند
 که س دهر به ندی که س نیه بو مردن
 نه و دهر به نده به زاماری کردن
 به خیل سی نه وعه له م دنیا به دا
 به کی نایه وی خوی به که س بدا
 دوو هم نایه وی چاکه ی که س بز که س
 سیتم دهر به اره ی خوی شی فریاد په س
 نیمه له ده سته ی سیتم به خیلین
 له چاو شان دا بز به زه لیلین
 نه لټین: بز پړی و بان نه مهنده پاره
 نیسرافه دل مان پی پی برینداره
 هر چی نه یکو تم ناسنی سارده
 سا نوخوا مه لا نه میسه ناره



گهنه ی په یدا بوو ئه م ییرو کوزه
 فه زای دیزه یه وا کهوت له گوزه
 گویره که به کی له پ کهوته په موو
 گاگهل به زیان ناویران هموو
 لافاو دارو به رد تیک نه پرووختنی
 فه زاله فه زاتوله ده سیتی
 من ماسیم نه هیشته له ئاوی زه لما
 که جی له شی ته پ بو خه لکی تر ما
 من شه کرو پونم نه کرد به حه لوا
 که جی بو خه لکی نه بوو به لوا
 پینچ و دوو پوژه خه وی پراگوزهر
 هه رکه سه ده وره ی خوی ده باته سهر
 ئه ی دنیای فانی کاروان سهرای پهنک
 نیمه به دل شاد نیمه به دل تهنک
 لایی چل فهرده ی شه کراو بهش نه کا
 لایی توپه لئی قوپه پرهش نه کا
 خوا هه ر نه و خوی به قه لهنده رخانه
 نیستا چون بووه وه ک (چروستانه)
 کاله م هموو له ژووردا ته پی
 خوم بو سهر چوپی چوومه نار قوپی
 خوا یار بی هموو دینه وه کایه
 سه بری پی ده وی ئه مه دنیا به



په پووی سلیمان مزگینې هانی
 کهوا ناسف دی بؤ سلیمانی
 له هه موو لاره خه لک کؤبونو هه
 بؤ مه راسیمی به پیرچونه هه
 دار له باز جارئ کامی دپته دی
 خوا ره وای بینې شابازیشمان دی
 هم جاره قه دری هم شارهم زانی
 هپته میوانی عه زیزی هانی
 هم میوانانه دیاری یان دیار بی
 نه شی هم شاره تالعی یار بی
 به لام که خومان داری بی بهر بین
 کهوا کوله کی تاقی زه فیه بین
 نه لاین ده شتس په ی جینی جهوت له شکر بوو
 ته ختی سلیمان به شه ره فتر بوو
 نه وئ جینی شه بوو ئیره جینی ده عوهت
 نه وئ جینی زه حمهت ئیره جینی په حمهت
 سا چی بکه م به ختی من شؤره زاره
 بارانیشی بی هر خه سو خاره
 وه زیری به غدا یاره ی په سند کرد
 هات کانی دپکه ی سکانی هه ل گرد
 نیمه یش هر که سی به خت پئ که وئ بؤی
 نه یتته دزی گاو گویره که ی خوی
 هیچ که سی نه فعی عوموومی ناوی
 بؤیه ده خنکین بؤ کاسه ناوی
 هه رچیش ده بسینی ده لی: زه عیمم
 له م ناوه ناوه هر من هه تیوم



نه‌و سه‌ر کرده‌یه‌ی به‌راست ئینسانه
 به‌ندو زنجیر لای پوتبه‌و نیشانه
 به‌لام نه‌ک قه‌ومی توش کاو خوش پا‌کا
 وابی ئیتر که‌س بر‌وای پی‌نا‌کا
 ناخ نه‌مه‌ په‌نجی داوین به‌بادا
 له‌شکری نادان پشتمان به‌رنادا
 تا‌عقل کاری لیک نه‌داته‌وه
 جه‌سوور گره‌وی خۆی نه‌باته‌وه
 ته‌ماع وه‌ک ناوی شۆری ده‌ریایه
 هر نه‌یخۆیته‌وه‌و ته‌سه‌للات نایه
 نه‌وه‌ی قانیه‌ به‌وشک و به‌ته‌ر
 ناوی تراوه‌ شاهی به‌حرو به‌ر
 هر چی راست نه‌روا له‌ته‌وه‌ککول‌دا
 خه‌م و خه‌فه‌تی نایی به‌دل‌دا
 خوا‌پئ له‌به‌نده‌ی به‌دکار بگۆ‌پئ
 تاییته‌ سه‌ر پئ تا‌لیوی گۆ‌پئ
 هیوامان وایه‌ ده‌سته‌ی خوینده‌وار
 بۆمان پی‌بگه‌ن بکه‌ونه‌ پرووی کار
 با‌وجود نه‌گه‌ر مه‌کته‌بمان وا‌بی
 خه‌رمانی هیوا نه‌بی هر‌کا‌بی



زستان شه‌واره بوو به چرای نه‌وت
 زۆر که‌س به هاوین به شه‌واره که‌وت
 به چرای گه‌رچه‌ک به کتر نابین
 بۆیه وه‌ک چرای گه‌رچه‌ک بی تین
 شه‌وقی که‌هره‌با هاته‌کایه‌وه
 جۆم بۆ له‌کادا نه‌شارایه‌وه
 به‌کئ له‌(کفری) له‌پئ (کفری) کرد
 خه‌لق به‌خیره‌ومه‌ند ناویان نه‌برد
 به‌کئ خیر نه‌کا بۆ پئی خانه‌قا
 که‌چی بی ئینساف کافری ده‌کا
 شیخی بایه‌زید ناحه‌قی نه‌بوو
 فهرمووی وشکو ته‌ر با بسووتی هه‌موو
 قه‌زا ناحیه‌و مه‌کتبه‌که‌مان
 هه‌موو شاغیرین نا‌کرتبه‌خه‌رمان
 دونیام له‌لامیه‌و بریانی پر کرد
 هیشتا (بسم الله) بسمیلای نه‌کرد
 هه‌ر چی باینجان خۆر بی له‌ژووره
 (بسم الله) وه‌ره‌تۆیش لئی بیووره
 تاکه‌ی نه‌م چه‌رخه‌وا چه‌پ ده‌گه‌پئ
 تاکه‌ی که‌ره‌دیز به‌جۆ ده‌زه‌پئ



نه کهر دیکانی خاوهن بهخت نه بی
 شاخی نه زمړی وا بؤ تهخت نه بی
 که عه دالهت بوو «قه ویان» زه عیفه
 زور کمم بوو باوی جینسی له تیفه
 هیشتا تنی ناگه یښ له چاکی ژنان
 زه عیم خوی خسته کراسی نه وان
 به هاوار وتم ئاخ، هه ورا! ئامان
 مه یکه ره تافگه ی زه لمی هه ورامان
 تهختی هه ورامان بهختی هه لپیکا
 کوی ئاته شگایان بوو به ئاته شگا
 گهردشی دهوران هم دیوهو دیوه
 هم خاکه زور جار هم حاله ی دیوه
 من نه مگوت «زه لم» ماسی لئی برې
 که چی هیند زور بوو گوڼه که ی درې
 ئوتومؤیل چوو، بؤ قه لادزه
 ده چمه سندؤلان بؤ راوه بزّه
 مه نسووری هه للاج به چه که و که وان
 ئوتومؤیلی برده سه ر کبوان
 پشینان ده لپن خوا، هه ر نه و خوا به
 ئیستا که بزڼ وا سواری گایه
 به راز کوژ دوو سه د فلس وهر نه گری
 بؤ به رازی شار بؤچ نرخ نابری
 لؤقه ته چیمان خره لامبؤزه
 بی بسم الله یه، چیشتی پر توزه



به ئیستریان گوت: باو کی تو کینه؟
 وتی: په سه نی دایکمم پیسه!
 چونکه دووړه گه و تووی هه رامه
 هیشتا جاشکی خوی نه دی ناکامه
 تانجی له راودا هونه ده نویتنی
 نه ته وهی سه گه و گورگ نه خنکیننی
 عاید مشکی کرد به کچی سه رپشک
 ئاخری نه وه ستا بوه وه به مشک
 ئه لټن: گیا له سه ر بنجی خوی نه پروی
 به لام بیتستانیش بژاری ئه وئی
 بیتانه که مان پری له بژاره
 بویه مالیان مافه ته داره
 به رازی ناو شار شهر چی نه بوو بوی
 هه ر چی ده بیننی ئه بیاته سه ر خوی
 کر کره ی پادیو بواری نایه
 بهش به حالی خوم بلوټر بو گایه
 په حمه ت له و که سه ی ئه سپی نه کوژنی
 له باخه لټایه و خویتت نه مژنی
 ده رپاره ی ناکه س پیاو ته تی مه که
 بیه یته که عبه دیسان (له ک)، له که
 هه ندیکیش ده لټن که ئیمه نه بین
 ئه هلی مه مله که ت نه که ونه شین
 نازانن خویان شه ینیش و شین
 ته نها قازانجی خویان ئه یینن
 نه که ر خوا ده کا خوټدن دټه کار
 ئه وسائنه جره به ده گاته بواری



پاییز پروو زهردی خه زانی هیتا
 په عدیش قامچی خوی له هه ور داهیتا
 دهمیکه بهرگی هه تیو درپوه
 ژوور له بی دهستان لای چه رخیش باوه
 ناسمان سالی چوار جار نه گورئ
 بهختی کورد هه موو پورئ ده توری
 خوا کیو نه یینی به فری تی ده کا
 به نده یش ماستاوی ساردی لی ده کا
 سورشتی نه زهل وه ک (باز) و (که وه)
 له جینه ک پورزه وه له جینه ک شه وه
 دویتی خه تیب مرد نه مرپو شایه
 بویه ده لین عه بد له خوی بایه
 نه گهر قاینه جار جار نه گورئ
 سه ودا ی وه زیری ده چته گورئ
 سه ری بی سه ودا توپی فتبوله
 مالی بی ناهه نگ که لاوه ی چوله
 بزهن بهر پهنه دان هر چی بادا باد
 به باده غه می دل بده به باد
 سیاستی راست مه پو مه پویه
 ترسوک به شی هر باو که پویه
 شیر چون له دهنگی ده هؤل نه ترسی
 که ژنی خوی بی که س لینی نه پرسی
 که ری خومانیان کرد به پمووزن
 بوو به قاله ی دم گاله ی دروزن
 شهریف په لاس بو ته وقات
 وهخته ده ست بکه یین به توقات لیدان



که وتو وینه ده ورئ هه چی بوی بلوئ
 ده ستي چه وری خوی به خه لکا نه سوئ
 وتی: فلانی وابووم به که باب
 خوشکتیان دیوه چوته جیی خراب
 وتی: برادره نه مه بوختانه
 وتی: مندالی نیمه دیوانه
 مه لا وه عزی دا که پوهو کابه
 میز کردن کفره هتجگار خراپه
 که چی خوی پوهو قیله به پتوه
 میزی کرد چاویان لی بوو له دئ وه
 وتیان وه عزی خوت له بیر نه ماوه
 وتی: من سه ریم بۆ وه رر گپراوه
 عاشور راغا بوو له گهل ناسی خان
 که له سه ر ته خته هه لیان نه په ران
 ئیستا نه وانه بوون به پۆح له بهر
 بهو هه لپه رکینه کار نه به نه سه ر
 پۆحیکی گران له که س دا نیه
 پۆح سووکیان نه وی پۆح قورس بۆچییه
 وا خه فتیان دی ئیتر هتجگاری
 زه مین نایمینی سولته ی بیداری
 نه گه ر نه مردین هه تا به هار دئ
 بۆ ده سته ی نیمه کورتان له شار دئ
 بهو کورتانه وه نه چنه به غدا
 هه روا دینه وه هه وسار به ره لدا



په له، وه ک په ل دای له سهر و گوینلاک
 دارو خه لووزمان لی بوو به تریاک
 باران په حمه ته و خه لک لئی راده کا
 خو پوژه وانیش به رد به با ده کا
 مه زلوم جوین نه داو گونای بارامه
 په مه زان به جهنگه و سه فیه به دنامه
 به نه وتی قیرتاو سهوز نه بی شاوریی
 خه تای بارانه که زور ده باری
 خه لک له مالی خوئی پوژوو ناگرئ
 سوئی گوناھی حکومت نه گرئ
 بی نه وایه شه پی گوئی کوانوو
 بادار نانی خوئی کرده بیانوو
 چه ته، که کزبوو نویژ که ره و چاکه
 گورگ که لبه ی نه شکئی چاوه پی لاکه
 په مه زان سی ته و نی لی گرتوینه دار
 حهوت ترنگیلی و خومارو قومار
 نه لین فلان به گ خوئی به پوژوو
 دواي خوئی بهروانی که کبی له دووره
 به ته نها گولی به هارمان نایه
 هر میزی بگری کولیره ی تیایه



تۆ ته نهان نانت له (مَنان) بوی
 له (دون) ان، دوو نان ستانی نهوی
 به خشین عیززه تهو داوا، داوی عار
 دوایش داواکهی بی، داوی عار
 هر عیلمه داوای بکهی عهیب نیه
 چاو به رهو ژیری له ززه تی چیه؟
 که چاو بیرته ده ستدهی خه لکی
 نه کهویه ژیر بار دیاره بی که لکی
 نهوی دوژمنه و به زمان دوسته
 (الخناس) یکه ناده می پوسته
 نریک نادانی مه غرور مه کهوه
 هر که سی پیاو بی نه و قینی له وه!
 تا به چاوی خوت چشتی نه بیینی
 راستی مه زانه، علمه لیه قینی
 چونکه ده ور ده وری درو بوختانه
 راستی مه زانه، درو هه زانه!
 نهوی له خه لکا به عهیبی نه گری
 که له خوتا دیت شاد مه به، بگری
 له قسهی خه لکا زوو هه ل مه ده ری
 په وایه نه گه ر بتکه نه ده ری
 هه لکردت بته سه ر نایکی جو
 زینه ار له مالی پرژد نانی مه خو
 هه زه دوست بی هیشتا کوو که مه
 ته نها دوژمنی زور زور سته مه

ھەر چەند كە سەفەر سەنگى مەكە كە
 ئەوى نايناسى ھاۋرىيە مەكە
 كەمت لە زۆرى خەلكى چاكتەرە
 گوشتى چۆلەكە لە دال پاكتەرە
 لە دلى خۆيشتا، خۆت ھەل مەكەشە
 لە خودپەسەندىي دۆست دلرېشە
 نادان سەد جارى ھەلگېرېتەۋە
 ديسان ھەر لەفزی خۆي ئەگريتەۋە
 مېشەسەگانه كە سەگ مەگەسە
 ۋەريشى گېرى ھەروا ناكەسە
 بۆ (فرۆ)ش بزنى خەلكى مەدۆشە
 شىرى تۆبەرن چەند لات ناخۆشە
 ھەر چى چاكەي كرد، چاكەي دېتە پى
 درەخت بىتىزى ديارە بەر دەگرى



نه گهر تۆ باوکی خۆنت خوش نهوئ
 جوین مه ده، نه وه ک جوینی بهر که وئ
 که ئیشی ده رزیت بیته وه بهر چاو
 سووژن به خه لکا ناکه ی ناحساو
 مردوو که شهیتان یه خه ی بهرداو
 هر چی جیتیوی پیدا به دناو
 نوێژ به قهزا بوو ده گیتیه وه
 سوجه تی یاران، چوو، ده بریتیه وه
 نهوی حهق ناسه وه به حهق رازییه
 چ ئیحتیاجی به شاو قازییه
 زریکی زانیت که کرده بهرت
 تاجی نه ده بیش بئیره سهرت
 دل ناویتیه بی پرووناک ئه نویتنی
 ناگاداری به ژهنگ هه لئه هیتنی
 له ئاهو نزانن مه زلووم بترسه
 ئاهی چهند مالی پرووخاند، پیرسه
 له وه بترسه له خوا ناترسی
 دهم مه نیره دهم نه بله و ناکه سی
 بزانه گه وه هر چوون به بهرد نه شکنی
 مه رکه بی رهش پیتا نه لکنی



ده په نډه و په کی ده دینار دیني
 دیاری (ژیان) ه خه لکی بیخویني
 له گه ل خودادا سره راست بی چاکه
 هیچ له و گوم نابنی خراپه و چاکه
 له گه ل خه لکی دا ینساف بنوینه
 هه تا ده توانی نه فست بشکینه
 بو هه ژار دلسوز بو گه وره حورمه ت
 بو له خوت خوارتر لوتف و شه فقه ت
 بو دوست رابه ر به بو دوژمن به حیلیم
 به ته وازوع به له گه ل نه هلی عیلیم
 له گه ل جاهیل دا بنی ده ننگ و خاموش
 هم ده په نډه ی من نه که ی فهراموش
 کللی گه نجی په نډه دیانه ته
 دین نه بی په نډت له لازه حمه ته



شوهره‌ت ئافه‌ته‌و شوهره‌ت فه‌په‌نگیی
 زۆر بلی نه‌گه‌ت، عیززه‌ت بی ده‌نگیی
 تی هه‌لچوو دائیم سه‌ر لا به‌لایه
 گوشه‌گیر هه‌ر گیز کیشی به‌رنایه
 سه‌ر خوش به، به‌لام ده‌نگت ده‌رنه‌یه
 دلت گهرم بی و کزه‌ت لی نه‌یه
 به‌وه دلخوش به که لیت بیچرن
 نه‌ک پاره‌ت به‌نی و مه‌ردیت بکرن
 تا تال و سویری دنیا نه‌چیژی
 هه‌ر چیت هاته‌ده‌م نه‌وه‌ئه‌بیژی
 به‌قال کراوی که هاتیه‌کایه
 گوێرت لی بارکه‌ن خه‌رت لی نایه
 نه‌گه‌ر په‌فیقت که‌وت ده‌ستی بگره
 هه‌ر چی بی نه‌ویش نه‌وه‌ی له‌فکهره
 به‌لام بۆره‌پیاو به‌هیچ نازانی
 قه‌دری مه‌گره، به‌له‌ته‌نانی
 هه‌ندی که‌وتونه‌سه‌ودای مه‌بعووسی
 زۆریان هه‌ول‌دا خودا نه‌ینووسی
 نه‌م جاره‌نۆره‌ی تازه‌قه‌لدايه
 بگره‌و به‌رده‌یه‌هه‌ول و هه‌لدايه
 خه‌لک وا ده‌زانن به‌ده‌ست ئیره‌یه
 هه‌ر نه‌و خه‌رمانه‌و هه‌ر نه‌و گیره‌یه
 گای بنه‌وه‌ک گای ژیر زه‌مین به‌نده
 به‌ئیمه‌نالن: که‌رت به‌چه‌نده
 باز هه‌لده‌ن (مه‌بعووس) پتی بته‌کایه
 به‌لام باز چاوی له‌گوشتی گایه



قه دری خوت زیاد که به قه درزانیی
 خوت نه بی هیچ که س به سووک نه پوانیی
 وه ک گلینه ی چاو عالم ده بینیی
 نه ها وجودی خوی لا نانویتنی
 هر چند ده ور ده وری خو هه لکیشانه
 خو هه لکیشان وه ک سنگ هه لکیشانه
 لای هه ندی جتیو نه ده بیاته
 هه ندی به خه یار نه لین: زه لاته
 هه ندی که پیاو که وت پنی نه لین که ره
 هه تاوه پرووی کار نه لین جه وه ره
 قه تره ی حه یایان له لا تکاوه
 پرووه پروو شهرمیان له لا نه ماوه
 نه گهر نه مانه وان نه بوونایه
 به چاکیی بزمان نه هاتنه کایه
 تو له و که سانه هه میشه دوور به
 له کونجی خوتا، هه لکه و پروو سوور به
 نه سیحه تیکیان کردوین زور چاکه
 نه لین خاکیی به، ناسلت له خاکه
 گهر بو که لکی خوت گه وره بیت بوئ
 بلئی: خانوویک، نه که م، بو شه وی
 گه وره نه وه ته که چاکه ی عام بی
 نه ک نه ورو پستی خوی لی به کام بی
 چند خوشه ئینسان خه یال په روه بی
 به خه یال به رگی شاهیی له بهر بی

ھەر چى ئەيناسى بىكا بە مەئموور
 خزمانى شادكا چ نرىك چ دوور
 مادام خەيالە لە پەنج بەدەرە
 خورماي بى ناوك خۆ چەوئەندەرە
 ئەوى تۆ ئەمىرۆ ئەى بىنى بە چاۋ
 سەبىنى لە لات خەيالەكە خاۋ
 وا بزانه كە تۆيش مەبعووسى بووى پار
 خاۋەن كەش و فش ئۆتۆمۆبىل سوار
 خۆ ئىستا ھەموو لىك راست بووئەو
 تەنھا تۆ دەنووى بە پىشتىنەو
 فەرز كە ئەم جارەيش ئەچەسپىتەو
 بە ھىلم پىئو ئەلكتەو
 نە مېوت ھەيە بۆ كەس نە ھەنگوین
 مەگەر چزووى خۆت بکەى بە پەرژىن
 ئاى جاران ياسىن (صلی اللہ) ھووى بوو
 ئىستا ناىخوئىن مەگەر بۆ مردوو
 ھەرچى جىكمەتى ئەمە بزانی
 ئەبى بە (ئاسف) بۆ سلىمانى
 تۆيش سلىمانىت ھای سلىمانى
 يای نىسبەتت بوو بە يای نىسيایى



شىرە بەفرىنەيش وا توايەوہ
 بۇ ئۇتۇمۇيىل پى كرايەوہ
 زۇر كەس بۇ بەفر چاويان پىشتوہ
 زۇرىش لە ھىوا دەستيان شىشتوہ
 كوپر تاكوو دەمرى بە ھىواي چاوہ
 ليستەي يانسيب زۇرى نەماوہ
 ديم بووكيان ھىتا بۇ مالى زاوا
 لە سەر مارەيى برديانە دواوہ
 سالىك مەبعوسى پەئىيى بۇ درا
 كە چى يەككى تر داخل كرا
 نىسيب و قىسمەت عىلمى غەيىبە
 نەسۋەدە ئەخمەر چابووك دەستىيە
 ئىمسال مەبعوسى ئىنجەي پەنھانە
 عىلمى غەيب زانين لايىق پەريانە
 يەككى شەمالەي بۇ ئەگرىتەوہ
 يەككى دانوو لە ئەبەشىتەوہ
 بە زىندە خەوى پىرو پىرىژن
 زۇر كەس بە سەيران بۇ بەغدا ئەچن
 وتيان: تۇ بنوو، يىينە بە خەو
 وتى: لە تاوان خەوم نىيە شەو
 خوالە مەجنوونى پرسى سەوداسەر
 عىبادەتى چىت ھىتا يە مەحشەر؟
 وتى: ھىندە شقى لايلام لە لا بوو
 لە كوئى ھۇشم لاي خواي تەعالا بوو

له ئاده مه وه تائهم زه مانه
 ریگای خیرو شه ر به ده ست ژنانه
 کونه ده ماخان هه روا نادانن
 هیچ قه دری جنسی له تیف نازانن



ئەلفى مرادت فرىدا، مەردى
 شوين مراد كەوتى، بۇ درەم مەردى
 پۇژوو نمازت كە بۇ نياز بى
 وەك عاشىكى كە پىشەى گاز بى
 نوپۇزى زۇر، پىشەى پىرىژنانە
 پۇژویش ئەسلەكەى بۇ رەمەزانە
 سىياحتى حج سەيرى جىهانە
 ئەوى بە كار بى بەخشىنى نانە
 كابە بناغەى برايمى خەلىلە
 دل نەزەرگاھى رەببى جەلىلە
 دل دەشكىتى و دەچى بۇ كابە
 مەچۇ، مەزالىم لە سەر خۇت لابە
 مەن زىارەتى كابەم كەرد بەلام
 زىارەتى دل پىشتەرە لە لام
 لە دەشتى مىنا قوربانى دەكەى
 بۇ گورگ و چەقەل دىبارى دەبەى
 لىرەى سەربىرى و بىلەى بە برسى
 دەپىت بە قەلاى ئايەتولكرسى
 دەزانى كەوا دىنا فانىيە
 وای دەگرى تا سەر زىندەگانىيە
 ئەگەر تۇ تا سەر ھەر بۇيايتايە
 ئەشیا بۇ دواى تۇ جىگانەمايە
 وەك پىش تۇ جىگەى خۇى داوہ بە تۇ
 تۇيش جىنى خۇت بدە بە يە كى و برۇ

ئە گەر پئی داگری و بلنی من ناپۆم
تۆیش وە ک یارۆکان دەهاونە بن گۆم
گالە سەر پشتی ماسی دانرئ
ترە کەلەکی دیارە سەر ناگرئ



گهرم تر له تین، که نارو بډسه
 سارد تر له تهرزه دلی مه ئیووسه
 زور دل مه دهره مه سنده دی دنیا
 تا سر نه دراوه به تو به تهنیا
 نه خوازه لالا به مه نسووبی بی
 شهرتی ئیستیحقاق نامه حسووبی بی
 له گهل قاینه پتویست بوو گورپرا
 هر وه ک (پیدینکوت) مه نسووب داکه نرا
 نه و سا هه ناسه ی سارد وه ک په شه با
 نامه ی ئومیدت به بادا شه با
 خوا دایتی نه هلی عیلمت پی بلین
 به چرای (که رچه ک) له دووت نه گه پین
 نه گهر کهم خوری داییم خور نه بی
 (ئیتسه لا) ناکه ی خاوه ن زور نه بی
 خو نه گهر چاوت له دمبه ی چه ور بی
 رورزی دی سزات به کلکه ته ور بی
 به هار هات دیسان دیجله لینی نه ترسی
 قه سری نریک ئاو خه لک لینی نه ترسی
 با وجود دیجله زنجیر کراوه
 نه و هیزو گوړه ی به رووی نه ماوه
 به لام تو نابی له ئاو نه مین بی
 توفان له یاده، ده بی تییین بی
 به مانه نه لین: واته ی بی هووده
 غه یره ز خواستی خوا هه موو بی سووده

خوا بئ قه‌زای کا خواه‌یش کرده‌ی وایه
 نه‌وه‌ی نه‌و ده‌یکا به‌عقلانایه
 ته‌لیسمی جامی چل کلیل ده‌رکه‌وت
 که‌ر ئیسقانو سه‌گ کای کۆنه‌ی به‌رکه‌وت



خوا په وای بینی وا کلک هه لگړا
 دایرمان خنکاند له بیري شیرا
 مادام له که ی کلک نه ما له ناوا
 عه داله ټیکي شهر عیمان ماوه
 شهرع هه موو کارمان بو ده بریته وه
 (که مانع هه لسا مه منع دیته وه)
 نیستا هر که سنی بچیته وه جینی خوی
 لجنه ی انزیات حوکم بدا بوی
 مه لای مه زبوروه که چوبوه ناو گور
 گور په شاری دا میسلی نیسری تور
 پرسیان چونه نه وه و دنیا به
 وتی: ناخ نه ویش قه تارچی تیا به
 به خوا نه گهر تو عالو سال نه بی
 له هر دوو دنیا بی سوئال نه بی
 به لام دنبه ی چه ور بی به لانیه
 شوین چه ته که وتن بو تالانیه
 ته ماته ماسی بگری و ته نه بی
 قومار بازیش بی و ناخر شه نه بی
 شتر مرغ نه لین و هره هه لفره
 نه لئ: نایینی ملم و شتره!
 نه لین بار بهره نه لئ: بالدارم
 ته نها بو خواردن نازاو به کارم



بوو که بارانی که و ته کولانان
 خوی کردووه به بووک تنوکی باران
 ده غلودان مل که چ، عه للاف به ده ماخ
 هه ژار وشکه پو، ده وله مند چالاخ
 سه یرانگا جیگای نویژی بارانه
 جوشی گریان و فرمیسک بارانه
 خه تیب فهرموویه که دین نه ماوه
 غه زه بی خوامان و الی گیراوه
 هه له پکی و سه یران که که و ته شاری
 له باتی په حمهت غه زه ب ده باری
 سه یرانکه ر منم و واعیزیش نه وه
 لیک ناکریتسه وه هم پوژو شه وه
 بوچ ته نه ائمه بی باران ماوین
 که و ا فهرمانی کفریان داوین
 یا پرزقی نوممهت هه ر به بارانه
 که و ابی ته نه ا باران خوامانه
 که س نه و بی، که سه که له بی که سه
 نه هری هه لقولاند بو ئیمه به سه
 نه گهر خوا پرزقی به نویژ بدایه
 نه شیا غه یره دین نانی نه بوایه
 نه پرزق به دینه و نه مال به زانست
 ناره زووی خوا به و پوژی پوی (نه له ست)
 زور که س مه عاشی زوری دتیه پری
 هاته وهر گرتن پی لی ده گو پری

لاي چاوى ساغى بۆي ئەژمىرن
 دز بۆ لاي چاوى كۆيرى ئەئىرن
 كەوۋە كە وتى بە بازى ئەحمەق
 نە يىننە تەبەق مەيىژە سەدەق



ټنسان له نیسیان دروست کراوه
 په رده ی غه فله تی پی دا کی شراوه
 بویه که هاته سهر کورسی مه سنده
 وا ده زانی قه د، ناجوولی نه به د
 که یه کی ده به ین بو گردی سه یوان
 له وی ده ست نه که ین به شین و گریان
 که گورخانه مان له پتش چاو گوم بوو
 به هه تاسه ینک مهر گمان له بیر چوو
 باشه با بلین له مهرگ ناتر سین
 له دل نازاری بوچی نه پرسین
 نه وانه ی نه مړو به دو ومانه وهن
 له گهل لی که وتین غه ییه ت گیره وهن
 پیاو نهو پیاو یه به چاکه پیاو بی
 نه ک به وه زیفه ناوی به ناو بی
 هه ی و امان هه یه گه یه ناسمان
 که هاته خواری که و ته بهر زمان
 نیستا نه وانه ی که ده لین نه زم
 به چیوی دیوان وا هه لده به زم
 که بهرگی کاریان نه ما له بهردا
 که س و کار پتیا ن نه نین به سهردا



له وه بترسه له خوا ناترسې
 له حقی دوستو ویجدان ناپرسې
 وای ئه که وې بهد په سند ئه بې
 به لام دوايي کار تووشی به ند ئه بې
 که سې به بهد کار ناوی نه زړې
 ناگری دز ته نه ها سالی ئه گړې
 بهد کار دوو نه وعه به کي نه زانه
 مه پوانه ئه وه، عقل میوانه
 نه وعینکی تریان سروشتی بده
 نه وه یان سزای به داری حده
 پیاو خراب نه بې چاک دهر ناکه وې
 تا تاریک نه بې کي چرای نه وې
 به خشین هونه رو وه گرتن نه نگه
 چاو برسیتی به سهرمایه ی جهنگه
 نه وی لای خوشه تۆ نانی بخوی
 دلی مه شکینه و بیخو ئه گهر خوی
 نه گهر ده زانی به خواستن زویره
 داوای لی مه که نه گهر وه زیره
 نه گهر نان بده ی له مال ناترسی
 له هه موو مالی ده خوی ناپرسی
 به رمالی دهر مال هه ردوو وه ک به کن
 که عالم نه بن که لوړو له کن
 له ته نگانه دا خودا ئه ناسی
 که وتیه فهره حی دیسان بلباسی

مار كە زۆرى خوارد دەئالىتە دار
 بەوہ ئەزمەبى و دەبى پستگار
 سۆفیش كە مالى حەرام زۆر ئەخوا
 بە نوپۆ تەزىبىح گوناهى ئەپوا



ئەوێتی دنیا ئەلێن دنیا بێ
 ئیعتیقاداتی غەریبی تیا بێ
 گاهی گویرە کە ی بەنی ئیسرائیل
 بۆ قەومی موسا ئەبێتە دەلیل
 گاهی کەرە کە ی عوزیر لە پێشە
 گا، لات و عوززا ئابین و کێشە
 گا ئەتاشکە دە ی زەردەشت ئەگرێ
 گاهی ژۆپیتەر بە بال ئەفرێ
 ئەمانە هەموو ئەفسانە ی کۆنە
 لەم خەرافاتە ناپرسن چۆنە
 تەنها ئاینی شوومی گورگی بۆز
 خەریکە کلکی ئە کەوتە تۆز
 نازانن، ئێرە بیتشە ی شیرانە
 گورگ بۆز بێ، پەش بێ بۆ تی هەلدانە
 ئەفسانە ی شەری پۆستم عەنتەر
 دەوێن بە ئاشە وا کەوتەوێ گەر
 لە هەموو خاکی عێراقا باوێ
 کە ئەلێن پۆستم عەنتەری گاوێ
 ئەم هەتیو بازیە لەوێوێ داهاات
 بۆیە لە ئێران بووێ بە بنیات



خەيالىكى وا، ھاتوھ بە سەرما
 لە عالەم پېرسم بۆ گەرماو سەرما
 بزانم ئاخۇ لەم دوانە كاميان
 چاكەي زۆرتەرە بۆ نەوعى ئىنسان
 ئەيزانم فېكرى دوو كەس يەك ناگرئ
 وا چاكە بابى فەتوا داخىرئ
 ئەوى قەلەو دلى پېر جۆشە
 ديارە كە دەلى، ھەر سەرما خۆشە
 ئەوى كە لەرەو بى ھىزو تىنە
 ئەلى سەد شكور كە وا ھاوینە
 پالتوى فەردەيى و قۇندەرەي پۇستال
 لە كۆلمان كەوتن بوو بووینە حەممال
 ئەتوانن لە دەشت بى لىفەو سەرىن
 بە سەر ئازادى شەو بەسەر بەرىن
 بەلام دوو پېشكو مار پەيدا بووہ
 قەي ناكە پېشەي سالانى زووہ
 ھاوین ھىچ نەبى بامىو باينجان
 لە گەل تەماتە زۆرە بۆ لىتان
 ھەندىكمان ھەيە كە باينجانن
 ھەندىكى تىرىش غەرىب سىنجانن
 ھەمەدان جىگەي غەرىب سىنجان بوو
 زۆر كەسى ئىمەي پى مال وىران بوو
 دەردى ھەمەدان كەوتە دەرگەزىن
 مونەووەران بوون بە مەلا بەزىن

كەس لە سەر حالى پىشوو نەماوە
 سويتىدى درۆمان بە شەرف باوە
 رەحمەت لەو كەسەى كە جىتو ئەدا
 ئەلئى: ھەى ئەشراف لاچۇ تووخودا
 لافاۋ سىروانى لىل كىرد بە يەكجار
 ماسى زل كۆپر بوون كەۋتەنە كەنار
 دەردە گەيش زۆرەو كۆللە لە ناوە
 تەرزەيش كوتايىنى ھىچمان نەماوە
 خوا بىكا ئافەتى ئەشرافمان نەبى
 زمۇستان شەبى، زو پىران تەبى
 قەى ناكە مەعاش لە جىنى خۆيەتى
 گول بە دوو بە ھەر رەنگ و بۆيەتى
 بە ئىعتىادى و فەوقولئادە
 دوو بە ھارىن (دەى) ساقى سابادە



که له‌گه‌ل به‌ددا دانیشی و هه‌ستی
 پشت به خراپه‌ی چاکان نه‌به‌ستی
 تۆ ده‌لنی چی بکه‌م قسه‌یان خوشه
 نه‌تیجه‌ی قسه‌ی گالته‌و گه‌پ بۆشه
 پیاوئ زهره‌ری له‌خه‌لکی دابی
 دلی ناسره‌وئ هه‌تا‌کوو مابی
 ناپیاویش هه‌بی له‌لاتی چاکه
 کرده‌وه‌ی به‌ده‌و هیشتا بی‌باکه
 خووی به‌د وه‌ک می‌قرۆب حیه‌ی ئیرسیه
 ده‌وران به‌دخوایه‌و پیاوچاک برسیه
 به‌لام ئاگری دز ساتی نه‌گرئ
 که ده‌وره‌یان‌دا هیلکی ده‌برئ
 نه‌مه‌کاری کۆنه‌که به‌بای ده‌که‌ین
 ته‌سه‌للای هه‌ندئ خه‌لکی پی نه‌ده‌ین
 نه‌گینا ئیستا ده‌وران ده‌وران‌ه
 بۆ چلۆ چۆکه‌ر پۆزی مه‌یدانه
 یه‌کی به‌درۆ یه‌کی چاوه‌پاو
 یه‌کی به‌ئاغام، پاشام هاته‌ناو
 مادام نیایه‌و نه‌مانه‌ی تیا‌یه
 پیاوی دنیا‌یی له‌بره‌ودایه
 نه‌وی ناسرابی به‌عیلم و نه‌خلاق
 نه‌بی بچیته‌جه‌زیره‌ی واق‌واق
 پۆن و برنج و گوشت‌مان گران‌ه
 ته‌نها هه‌لبه‌ستی «ژورنال هه‌رزانه»^۱

۱. ژورنال: مه‌به‌ست له‌روژنامه‌یه‌و مه‌به‌ستیش له‌پروژگانه‌ی بێ نه‌سل و نه‌سای روژنامه‌کانه.

جورئەت بۇ پۇژى گرفتارييه
 نەتىجەى فيشال شەرمەزارييه
 گەر تو خەرىك بى خەلكى بشكىنى
 تۆيش لە حورمەتى خوتنا نامىنى
 گەورە ئەو بە خەلک گەورەى بگرئ
 نە وەك وەك دۆوک تەنها خۆى بخورئ
 ئەگەر لە بەدىيى دلت پاک نەبئ
 گلەبى مەكە کارت چاک نەبئ
 ئەوى بە گوناه زرى دەپۆشى
 دوعا نايىرئ سەد شىخ تىكۆشى
 (كاك ئەحمەد) دوعاى بۇ باجگر دەکرد
 ئەيگوت: بەيئى نەمرئ دەست و برد
 نەك يەكىكى تر لە موسولمانان
 وەك ئەو پىگر بئ و دەرچى لە ئيمان
 بە بمۇبى ماسىي دەكەوتە سەر ئاو
 ئىستا عەمەلەى ئەشغال كەوتە ئاو
 بە كرىكارى بەپىو دەچوو
 ھەروا بزائە جەرئە پەيدا بوو
 ئەلئىن: تەبەقى پىر ئاشتى ماله
 راست ئەكەن ئەمە زۆر جەسولحاله
 سوالكەر پىشرەوى سوپايى بكا
 ئۆردووى جەنگىزى لە بەر پادەكا
 كە لە ھىلانەى يىچوہ چۆلەكە
 مارئ پىوہداى گلەبى مەكە
 ھەر كەس عەقلى خۆى لە لا پەسندە
 فائىدەى نىسە ئەم بەندو پەندە



ده سته تياترؤی به عیشوهو زؤران
 گه یشته سه رمان فه سلی باینجان
 دهنگی دوومه له ک که گه یشته گؤش
 سه ودای سهرو دل تیکرا دپته جؤش
 شهوقی کاره باو بویه سپی و سوور
 به شهو پشيله ده کا به سموور
 نیمه نه زه رمان هه روا که چ یینه
 رهنگی سنعیمان له لا شیرینه
 به دوو فیثالی لا پف هه لدر او
 ناله پی پانمان لا ده بی به پیاو
 جار ان به ته قه ی ده مانچه پیاو بوون
 به دزه کوشتن به ناوو داو بوون
 نیستا به ته قه ی زبان ناودارن
 ته نها بؤ نه فعی خویان به کارن
 پیشه ی پیشو ویشمان لی ده ژیته وه
 ناغایی له نوئ نه گه رپته وه
 خوا کینو نه بینو به فری تی ده کا
 نه وه به دنامه قسه ی لی ده کا
 نه لین خشت هاو یژ پاداشی سه نگه
 بؤ واته ی گالته قه سدی کوشته نه نگه
 به لام خوویکی گرتمان به شیریی
 ناتوانین ته رکی بکه یین به پیری
 مه گهر نه و خویه ی که حال نه گورپی
 جه هلمان له گهل نه خاته گورپی
 خو من قه له م و زمانم سوا
 هیچم پی نه کراوه خسته ده ست خوا



شارې ئاوېکې خه پره وټيان بوو
 نه يا نخوارده وه عه قلیان ټیک نه چوو
 به کي له لاه هاته ناو نه وان
 به شیتیان زانی که وته بهر زبان
 هیچ کهس له عه قلی نه و په زانه بوو
 لیک که وتنه پروو مابه ینیان ټیک چوو
 دوايي که زانی ته نه مايه وه
 ناوی خوارده وه که وته کايه وه
 به (ورپا تلاسون) به (چال اونياسون)
 خوشيان رابوارد نه وانیش وه ک من
 به لام من به بي نه وه دبه ننگم
 قه لهنده ريکي بي نامو نه ننگم
 نه وه نه هيه به ک پروو به ک دلم
 له مه تانه دا په ورو رده ی گلم
 هندیکی وا هن هه سانی مه ککن
 سه ما به دلی بزورگان نه ککن
 به میچکه میچکه پی نه لیسنه وه
 که هه ل خلیسکا خو نه کیشنه وه
 نه مه ته جره به ی نه وه نده ساله
 هر چی باوه پریان پی بکا منداله
 با وجود ئیستا مندا ل په سنده
 کهس به پیر نالی که رت به چه نده
 پیر قران داهات، تو خوا با بمرن
 خووی چلو چوی نه م ده وره نه گرن



نه وانه ی دولت به هیچ ناگرن
 به مهربدی تری دنیا ده برن
 وا بزانه هزار فخرده توتنت بوو
 ثاوپت دایه و ناگری تی به ربوو
 هر تووتن نیسه نهو کلؤ کویه
 دوو بهشی قرچهی ناو جهرگی تویه
 نه گهر دهر نه زهل هیچت نه بویه
 نه تگوت به نه بوون هیچم لی نایه
 به لام تو پاره ی به غدات له سهر بی
 لیره یش تو تنه کت ناگری تی به ربی
 ینجا پروانه ناگری دهر وونت
 په نج به خه ساری و دهر دی نه بوونت
 دوژمنیش ده لی: ده برؤ گزپت بی
 که برؤا بؤچی مالی زورت بی
 من سهر به ست نه ژیم په ندو قه له ندهر
 سه و دای مه بعوسیم بؤچ که ویته سهر
 نه ویش چهند پؤژی سهره و سهره
 به قسخی!! به غدات له دوور لی دیاره
 تووتن سووتانو وهر گه پان یه که
 هه ز له حه مامی زه واجل مه که
 که بؤ که و تن بی بلند بوونه و
 مه فربه به هه وای به رزی یه ک شه و



قەت نوقلانەي بەد لە دەستت مەدە
 بەدی هاتنی لە سەدا سەدە
 کە تۆ بە یەکی بلی ئاخر شەر
 پێی ئاخر شەری هەلبەت دیتە بەر
 دوعای پێریژن بۆ ئاخر خێری
 زوو گیرا دەبێ بە بەرچاو تیری
 چلەي هاوینەو چوار چلە هەیه
 نازانین چلەي ئیمە تا کەیه؟
 مەلای مەزبورەو حیسایی پۆژوو
 بەردیشی تێخست باز هەم بەسەرچوو
 بە چلە بەفرو قیر ئەتوتەو
 سامی باحورایش زوو ئەبەرتەو
 بۆ (کل نفس ذائقه الموت)
 تەفسیری وابوو هەر پیری بەرکەوت
 هەندێ لە بورجی مەشیدەدان
 لە ئیدراکی موت بێ سات و سەودان
 کاتیکیان زانی کە ئەیاننیزن
 خۆشیان ئەزانن چاکیان نایزن
 با ئەوان بڕۆن جینگایان بۆش بێ
 قەي ناکا لەوێ خوا لێیان خوش بێ
 خوا کێو ئەبێتێ و بەفری تێ ئەکا
 ئەزان بێ هوودە قسەي لێ دەکا
 من نازانم چیم لەم و لەو داو
 خوا پەوای یینی میوهم تەواو



له‌وه بترسه له خوا ناترسئ
 له خوا نه‌ترسئ له کهس ناپرسئ
 رپوی که هاتو بوو به فاقه‌وه
 فیلبازی ده‌نئ به گویی تاقه‌وه
 ده‌گه‌وزئ به دهم واقه‌واقه‌وه
 کلکی شۆر ده‌بنی به لای لاقه‌وه
 شهرع نه‌لئ: «کل مضر یقتل»
 به پاره‌ی میریی به‌راز نه‌کن پهل
 میری گویی به‌راز به پاره‌ده‌کړئ
 چونکه زهرعاتی خه‌لک هه‌له‌ده‌کړئ
 ئیمه ئه‌مانه بویه نه‌نوسین
 که بیگره گوی، به‌لام مه‌نیوسین
 خوویی که ئینسان گرتی به شیریی
 لپی نایته‌وه تا ئاخری پیری
 (وارینه) گورگی کرد به پیاوی مه‌ر
 به چاوی خۆم دیم پووشی خسته به‌ر
 ئیمه وا گورگی بۆز نه‌په‌رستین
 نادانی ده‌ستی زانستی په‌ستین



قهزا ده ستيکه پينج په نجهی هه يه
 که هاته جونبوش وه ک ما کينه يه
 دوو په نجهی بؤ چاو دووی تری بؤ گوی
 يه کيکيش بؤ دهم حوکمی ديتہ جی
 پشت به دنيای پوشت مه به سته زينهار
 شهويکی بهس بوو نادری ناودار
 گه وره به غرور ديتہ نوشوستی
 حه مه پاشای جاف پياوی خوی کوشتی
 مه حموناغای سيوه يل نهو رږږه ی که مرد
 نوکهر خوا شکور ناغاروی بؤ کرد
 ته رسی که ره که ی جه جال خورمايه
 بږيه که هه ستا خه لکی له دوايه
 زستان نانهوا هاوین به فرکيش
 بږيه ناپرسی له قه وهو له خویش
 نهو که سهی ماسی بگری ته پ ټه بی
 بیستانه وانیش تووشی شه پ ټه بی
 بیستان پڼ گورزی خوی ده وه شینې
 بؤ زرکي بنکي له بن دهرده ټنی
 زورم دی چاکه ی دهر باره ی خه لک بوو
 که کرد جنیویان پيدا زوو به زوو
 دنیا وه ک مووی قول چه رخی گه راوه
 به شانه شی که ی هر تیک ئالاوه
 چند خوشه ئینسان په ریزی پاک بی
 له چند وچونی دنیا بی پاک بی

نه سکوی بی له ناو دیزه ی دنیا دا
 که س نه بی په نجه ی ئیجلا لی با دا
 هر چی وه ک سر که توند بی و بر له با
 بی که یته شوو شیش ئاخری شه ی نه با
 له هر ئاشووی عه قلی وه گرین
 نه توانین له پی بلند لی خو پین
 خو نه گهر ژیر پی به کتر بتاشین
 ده ستشمان بگرن هه روا له پاشین



وا گردبوننه وه پایزه براکان
 به لکړو یه ک که ون هیمه تی چاکان
 به لام وه ک ئاردی ناو درک وایه
 برایش له گهل یه ک ناینه کایه
 خړولانیمان بړچ لا چا نابئی
 گوتلکی خړمالی بړچ به «گا» نابئی
 مه لین شیلوگ مایه ی په نیره
 فیتنه هوینی نؤ قازان شیره
 مه دحی ږووبه ږوو پیاو نه دا به شوو
 زور دؤستی سهر نان به دوزمن دهرچوو
 خوا مووسا بؤ سهر فیرعه ون نه نیرئ
 که چی جار جار مه ږ به گورگ نه سپرئ
 پیاو بؤ بؤره پیاو ږوچی خړی سهر ف کرد
 که چی پنی ده گوت به دهردی خړی مرد
 نه و کانیه ی ئاوی لی ده خوته وه
 به نابه کاری ږیره کهینه وه
 سیاست پیشه ی ئاغای بی پیشه
 بویه گهلئ پیاو بی ریش و ئیشه
 زور ریش و سمیل تاشراو وه ک نه وان
 خړزگه ریش نه بوو به مؤده ی ژنان
 ئوخه ی ژنان بوون به گه وره ی گه ږه ک
 نه بی ده سته ی تر بچنه بهر خه ږه ک
 نه نجا هندیکیان چؤنی ده ږیسن
 له گهل گوی چنه به رزه بلینسن

بە نارنارۇكە سەر دەلەقېنن
 دەم بۇ پارووی خەلك دا دەچەقېنن
 ئاخ خويىدەوارى فريامان كەوہ
 بۇ عالم رۆژە بۇ ئىمە شەوہ؟



لە تەئەرخ پەرسە كە رابوردوو
 ھەر دانە بەردى جىيى مەردى بوو
 تۆش بگەيتە سەر ئەو دانە بەردە
 شەخسى خۆت لە لا مەردى نە بەردە
 بەلام بە خوويىك ئەكەويە خواري
 ئەبى بە پەندى گشت ھەرزە كاري
 ئەتەوى دلت نەخەيتە لەرزە
 مەچۆرە سەر ئەو دەندوو كە بەرزە
 لە تەك كەسەيكا ئەوا دانىشتووى
 بە چاوە ئەيىنى و لە گەلەيا ئەدووى
 كە دوور كەوتەو لە پەيش چاوى ئەو
 ئەو دىدەنەت لا ئەبى بە خەو
 خۆ ئەگەر ئوورى بوو بە مانگ و سال
 وەك دىم و نەدەيم ئەبى بە خەيال
 ئەمە ئەحوالى دنيا كەمانە
 ھەر چى كە بىيى ئاخىرى نەمانە
 كە چى پىي خەپۆين ئەلەين تا سەرە
 جا، وەرە لە گەل خەلكا دەر بەرە
 چەند خۆشە ئىنسان ئەمە بزاني
 ھەر وەك سەنەمالە دوور بېروانى
 بە شىعرو بادە غەم بەدا بە باد
 بە دنيا بلى: بېرۆ بىي بىياد
 ھەندى كەس بە شىعر سەريان ئەئاوسى
 سىسرەك بۆنى گول بكا، ئەتاسى

مر، ھات لاسايى قازى كىردەۋە
 ھىلكەي زلى كىرد كەچى بوور دەۋە
 ئىستا پايىزە سەيران بوۋارە
 نەرخەۋان سوور بوو نەلەن بەھارە
 قەۋمى قەلەپەش بىكا بە پىشەرە
 پۇژى ۋەك بالى قەل دەبى بە شەۋ
 مەن خۇم پەروەردەي دەھۇل و زۇرنام
 لە ئىنجە سازىي دىنا تەۋەللام
 بەلام ھىچ ۋەختى لە گەل زەپەي كەر
 ھەل كىردم تابىي بۇم ناچىتە سەر
 ئىستا ۋا پىمان لىي بوو بە دوو پى
 يە كىي بۇ عاممە، نەۋى تر بۇ كىي



هر چی به ک پروو بی و به ک زبان و پاک
 وه ک شم شیر خۆتی ده بی به خۆراک
 دوو پروو دوو زبان شانە ی سەر سەرە
 وەرە لەم قورپە دەر کە ئەم کەرە
 لەم زەمانەدا راستیمان نەدی
 خۆمان هەلگرین بۆ دەورە ی مەهەدی
 ئەوسا گورگ و مەر تێکرا ئاو ئەخۆن
 ئەمە ئەفسانە ی کۆنە ی من تۆن!!
 گورگ هەتا کە لێی نەشکی مەر ئەخوا
 پیاوی بێکارە ئەلێ بەد بە خوا
 خوا خزمەتکاری قاپی تۆ نیە
 کۆتەکی دایتی دوعات بۆ چیه
 خوزگە پیاو خراب وه ک هەنگ بوایە
 لە گەل پێوه دان گیانیان دەرچوایە
 بەلام لە شفرە ی بە کانه ئەکەن
 بە قامیش برین ددان تیژ ئەکەن
 خۆم ناگام لێه پۆژی کاک ئەحمەد
 دوعای ژینی کرد کرد بۆ پیاویکی بەد
 وتیان با جگرە بۆچی نەمری
 فەرمووی با کەسی تر جینی نەگری
 پیاو چاک مەمنوونی بەدی بەدکارە
 چاک بە کردەوهی بەدا دیارە



چه‌ند خۆشه ئینسان شیوه‌ی شه‌مع‌ی بی
 خۆی بسووتینی و نه‌فع‌ی جه‌مع‌ی بی
 چه‌ند خۆشه ئینسان خووی چاک بگری
 ئه‌وه بگریته باوه‌ش که ده‌مری
 چه‌ند خۆشه ئینسان که به‌ ره‌نجی شان
 کۆی بکاته‌وه بۆ ئه‌رکی میوان
 نه‌ک له‌ مه‌ر چه‌ور کا بیدا به‌ گورگان
 خۆی مایه‌پووج بی و رووزه‌ردی دیوان
 هه‌ندئ چی ده‌ست کهوت هه‌ر تن ده‌به‌ستی
 لغاوی شه‌یتان ده‌می ده‌به‌ستئ
 ئه‌و پاشه‌که‌وته بۆ می‌ردی ژنه
 به‌ زیندوویی خۆی ژن لیتی دوژمنه
 هه‌ر چی خوارد ئه‌لی: ناخ نه‌مخواردایه
 ژماره‌ی سه‌ده‌ی ته‌واو بوايه!
 که چووشه‌ گۆڤی ئه‌لی: هه‌ی بیداد
 من کۆم کرده‌وه کئ پیی بوو به‌ شاد
 ئه‌مه‌ دیاره‌ له‌ پینش چاومانه
 که چی پیشه‌مان خۆ ته‌فره‌دانه
 مالی خۆ به‌ خۆر بۆ چه‌که‌ بۆره
 گهرمه‌ گۆڤ نه‌بی پیاو گۆڤه‌ گۆڤه
 ئه‌مه‌ توانجی بی ده‌وله‌تییه
 منیش که بمبی گویم له‌مه‌ نیه
 بی ده‌وله‌تییه‌ واییکاره‌ بووین
 بی پاره‌یه‌ پاره‌ پاره‌ بووین
 پاره‌مان نه‌بی به‌ چی ده‌خوین
 ئاوه‌بی دره‌خت به‌ چی ئه‌روین



بە رەمەزانان ئەبى بىرسى
 لە بىرسى پۇژوو پياۋى چاۋ بىرسى
 وا بىرسى پۇژوو تا ئىۋارەيە
 بەلان چاۋ بىرسى دەردە ھارەيە
 ھەندى بۇ ئەمەي بىلەن بە پۇژوون
 كاتىك زانى بە گۇتا ھەلچوون
 خۇ ھەندىكىش ھەن بە جەژنىش توورەن
 قەي ناكە جارىۋا تازە كوورەن
 زۇرى پىي ناچى كە خانىيان سۈا
 باۋيان نامىتى! ئەكەۋنە دۈا
 بۇيە گرانە تىرىۋ ناسكەرمى
 تىتىخاب كەۋتە مانگى رەشەمى
 خۇ ئەگەر يىتە شىۋەي ھەۋرامان
 لە دەست كاك رەشىد يا رەبى ئامان
 نەەرەي دەگاتە شىۋى ئابلاخ
 نەقشى پانتۇلى ئەبى بە بەيداخ
 ھەمۈ دەۋايتىك لە نەبوۋىيە
 ئەم ئەحوالانە نە بى توۋتتە
 ئەلەين تەبەقى پىر ئاشتى مالە
 چاۋى رەشى زۇر ھىۋادار، كالە
 مەرۋانە ئىستا ھىۋادار زۇرە
 ئاخىرى ۋاى لى دى ئەكەۋنە نۇرە
 ئەۋ شايە خۇشەي كە كەم دەۋامە
 كە ھەلساى لەخەۋەك ئىحتىلامە

خو، نه وهی ریگی چه سپین نه ناسه
 وه ک (سووره خاته مه که) ی بلباسه
 کچ پاره ناکا ئه م ته قو ده وه
 به سهر کینه وه نیشته وه نه وه
 نه وقه نده رهی که بی هتوایه
 سهیری جیهانی لا سینه مایه



به تورکی پایز که (سوک بهه ار)ه
 هم سال نمونه ی دهر کهوت له م شاره
 چواله گوپکه ی کرد نه رځه وان پشکووت
 قارچک هه لتوقی له لووت و بزووت
 به لام نه و کارگه ی زوو سه ری دهر کرد
 لیره و له که رکوک زور که سی پی مرد
 نه ترسم تارای نه رځه وان وایی
 خومی جووله که ی ده وران شتوایی
 خیر! ده رووی خیره، خوا کردیه وه
 دایکی گرانی (نال) بردیه وه
 یاخوا نه مه مان لی بگه پږ به پاست
 بز شیر داو نیمه یش تیر بخوین له ماست
 که ماست په یدا بوو نوره ی په نیره
 به دکار هه وینی نو قازان شیر
 نافه رین له وه ی که شیر ی پاکه
 شیر ی مه یدانه له شیر یتاکه
 نه و دله ی که وه ک مه نجه ل ژه نگ دینی
 شیر ی تی مه که نه ییز پکینی
 من توپکله شوتیم کرد به مره با
 خه لک نه یخاته ژیر پی خه لک رت بیا
 نه وی خه ریکه دؤستی خو ی بخا
 کاتیک زانی وه ک دیوار، پروخا
 هه ر چی لای گه وره واته ی په وایه
 نه گه ر چاک نه لی (چاک) ی که وایه

نەدىم نمونەى قىلەنمايە
 بەد مەبە، پۇژان پۇژى لە دوايە
 دلى ھىوادار خورپە خورپە
 لە گەل رابەردا چرپە چرپە
 ئەوى پۇژووى گرت سەر فترەى نەدا
 پۇژووى نابەنە بارە گای خودا
 جەژن دانرا بۇ پۇژووانان
 ئىستا بى پۇژوو ئەيەن بۇ خويان



شەوی درێژی ئەوەلی زستان
 لەگەڵ رۆژگاری ئاخری نیسان
 بەراوردی کە وەک پەندی پیران
 یەعنی لە باری نامینی دەوران
 کەوابی نابێ هیچ کەس مەغرور بێ
 بە نەبوون، زەبوون، بە بوون مەسروور بێ
 ئەبێ دەستەلات بە هەل بزانێ
 هەلسوورێ بۆ خەلک هەتا ئەتوانی
 کە هەلبژیرا لە قەوم خۆیشا
 فۆرمە ی ناییی بە بەردا کیشا
 پەلە، پەل پەل بێ لە هەموو لایە
 چونکە ئەم حالە حەللی لە دواوە
 با وجود ئەمە نابێ بە بەلێن
 مەبعووسی ئێمە نەبوە هیچ بلێن
 کابرای زەکی! تۆیش نەخەلەتایی
 بلێی حیسابی دەورە ی نیایی
 ئااگات لێبوو چەند ئەزێتەت کیشا
 بۆ تووتن و سووتن چەند سەرت ئیشا
 کەوا کەوتووێتە ناو گەرە کەو
 چاوەستەپەرە بە دەسڕۆکەرە
 بۆ خۆت کتییێ تاریخ بنووسە
 سەرپێچی مە کە چارەنووسە
 هەر چەندە نەوای راست عێراقیە
 لە قوبیە، دەهرا سەدات باقیە

مه‌قامی منیش میلی مینایه
 مینای دل، به‌ردی ره‌جمی زور تیايه
 من هیوام به‌کس نیه بی باکم
 به‌ته‌عنه‌ی به‌دکار ته‌زانم چاکم
 جارانی پینشو که مه‌ته‌ل باو بوو
 هه‌ر نیوه شیعری مه‌ته‌لی ناو بوو
 ته‌م په‌نده‌ ناوی به‌مه‌ته‌ل ته‌بری
 به‌لام بز هیچ کهس ناوی حه‌ل ناکری



هه ورو په شه با به فرو هه له کڅوک
 مشک و پشيله له گهل به ک ناکڅوک
 واشه و چوله که که رویشک و تانجی
 پشيله ی مه تبه خو هه مینه باجی
 سه گ و گورگ و مه پ ناشچی و داری ته پ
 سوفی و سه گی که پ چته و نه سپی له پ
 به پوژی شه موان جووله که و ناگر
 ناغاو هه ره وه ز پوژلیس و نازر
 نه مانه هه موو حوکمی سروشته
 تیغی به دکاری هه ر به برشته
 هیچ کهس له پیاوی هیمن ناترسی
 که به د ده رکه وی خه لک نه حه په سی
 خه ای کهس نه فله ک به دکاره
 هه میسه له گهل ناهه لار
 نه یه وی عالم له یه کتر به ردا
 پال بداته وه و سه یر کا به سه ردا
 نه و کهسه شپته که له دنیا دا
 به هیوای چاکه خوی به فنه دا
 نازانن دنیا لاشه ی توپیوه
 سه گ ده وریان داوه گوشتیان نه دیوه
 یا نه بی وه ک خه لک بیتته شه په سه گ
 یا نه بی هه لکه ی به نانی که په ک
 هه رچیم دی نه لی نه ی به ختی دوژمن
 نایلی دنیا پوو بکاته من

ئەوی هەیشیەتی هەر بە پەرۆشە
 سەیری کەن سەیری دونیا چەند خۆشە
 هەتا باریان کەمی هەر دەلێن: کەمە
 خۆزگە ئەمزانی کەمی دەلی هەمە
 یەک بە یەک هەموو ئەمە ئەزانین
 هێشتا ئەسیری جەهل و نادانین
 بەلام لە لامان بوو بە ئەفسانە
 عەشق و سووتانی شەمع و پەروانە
 پەندی پیرانم هێشتا لە بیرە
 رۆژی نوسیوی ئەو پیاوێ پیرە
 دەولەمەند پارەیی بە کەس نەداوێ
 ئەو هەموو خەڵکەیی ئەروا بە دواوێ
 هەر ئەو نەریتەو هەر ئەو پیشەییە
 ئەم پەندە بۆ من هەر سەئیشەییە



فەلەك بە پياۋى ترسنۆك فېرە
 بە كەر ناوېرى بە كورتان شېرە
 ئەمجا تۆ دەبى خۆت نە ترسىنى
 بە ھىممەت چەرخى فەلەك بشكىنى
 ھەورە تىرىشقەت لە لا، وەك با بى
 بە بى پەرۋايى شات لا گەدا بى
 بەلام بەو شەرەتە كىردەۋەت چاك بى
 دلت لە فېتەى جاسووس بىياك بى
 گويژە، مېزەرى بەفرى لەسەر نا
 ناو شار ناخۆش بوو بە زوقم و سەرما
 دارو خەلووزمان فېئاتى سەر كەوت
 قەيد ناككا ھاكا پىشكۆمان بۆ كەوت
 ھەندى بە زۇيا گەرم ئەبنەۋە
 ھەندى بە سۆيە گەرم ئەبنەۋە
 گالتەى (جەبەزبوز) ديسان كەۋتە سەر
 كەرامەتى شېخ چوۋە (زەيلى) كەر
 خواجه نەسرەدىن بۆ ھەر سى سوتال
 تەنھا كەرەكەى خۆى كرد بە مىسال
 كەرى عوزېرىش لە قورئاناىە
 بەعسەتى ئەۋىش زۆر بە مانايە
 ئەلېن ئەو كەرە تەنھا زەپىۋە
 نېرەمووك بوۋە ھېچ نەپەپىۋە
 خۆ، كەرى عىسايش نەتەۋەى نىيە
 نازانم ئەۋە ھىكمەتى چىيە؟
 ئىستا، كەرىكى دەجالمان ماۋە

ھىشتا كورتانى بۆ نە دورواوہ
 تەرسى كەرەكەي دەجال خورمايە
 بۆ ئەو خورمايە خەلكى لە دوايە
 ھەندىكمان ھەيە كەوا خورمژەن
 ھەندىكيش كوشتەي خورماي كورد كوژەن
 كەلەرمى كويستان بە سى شايە
 ئەم (لەھانە) يە ئانە بايە
 پەندەم بە پەندە بوو، وەك پەندى پەدەر
 لەھانە زۆر بى ئەيخەمە بەر كەر
 تەلىسمى جامى چل كليلەيە
 گوشت بۆ كەرە، كا بۆ پشيلەيە



غروورى كەوتە سەر ئەسفەندىيار
 تىرى پۇستەمى زوو بۇ كەوتە كار
 لە پىشدا زۆرى لى پاراپىهە
 ئاۋرى خىرى لى نەدايەهە
 ئەيگوت من لەشم لە تونج كراۋە
 ترسم لە گورزى پۇستەم نەماۋە
 تىرى ھات و داى لە ئاۋى چاۋى
 چەماندىيەھە قەدى لاۋلاۋى
 پۇستەم پىي گوت كوا پۇيىن تەنە كەت
 ئاۋازەۋ لافو گەزاف ژەنە كەت
 كى وتى: دەستى پۇستەم بىستە
 چەرخ لە ژىر دەستى پۇستەم دا پەستە
 ئەسفەندىيارىش ھىند ھاتە زمان
 چەپ گەردە چەرخى بى وفای زەمان
 سەد ھەزارانى ویتەى مېنى كوشت
 گاهى پىشت بە زىن، گاهى زىن بە پىشت
 مەگەر شانامە بە كەيف بخوینن
 نابى پەندىكى واى لى دەريىنن
 ئەگەر ھەر پەندى پەندىكمان باتى
 ئىمەيش ئەچىنە پىزەى ولانى
 بەلام ھەر ئەزىن وا ھەلدەبەزىن
 گورەگورمانە تادىيە بەر زىن
 بە حوشترىان گوت ملت درىژە
 وتى: ئەپوانم پى سەرەۋ لىژە

لىرە ئەو كەسەي كارىيان پى سپارد
 ملۇزىتىكە بۆ ھەناسە سارد
 ھەر خۇي ئاغا بىي و ژنى ئاغاژن
 لە گەل برايا بىكە بە دوژمن
 بە ئاغايتىش كە ھاتو لى كەوت
 خۇي ئە كوتىتە مىحر تايى مزگەوت
 بۆ ئەو كەسانە شەرمىش نامىنى
 دوژمنىشى بىي ھەر ئەيدو پىنى
 لە ناو چاوايە تىۋكى ھەيا
 كە لە گەل تىكا، رابورد، واتىكا
 چوار يارى يەك رەنگ لاي من يۇلداشن
 ئىوۋە بۆ خۇتان لە دار داتاشن
 چىكەم يەك رەنگى لە ناوا باوۋە
 ئىستا دوو رەنگى لە ناوا باوۋە
 رۇژىكىمان لى دى بگەينە بوۋار
 ناچار دەر كەوئى رەنگى ژىر شەلوۋار
 كەس واتەي چاكە ناگىرىتەوۋە
 غەيەتەش لاي كەس ناشىرىتەوۋە



شیعریکی سه‌یری کوردیم چاو پێی که‌وت
 له‌ ماناکه‌یا مه‌راقم پێی که‌وت
 مانای شیعره‌که‌م لێ بوو به‌ مه‌ته‌ل
 نه‌مزانی قازان بووه‌ به‌ مه‌نجه‌ل
 (قازان قه‌تار به‌ست قولنگان هه‌وایی)
 (حه‌یفه‌ قیله‌که‌م شه‌و به‌ ته‌نهایی)
 ده‌فه‌رموو فازو قولنگو دوراچ
 نه‌مانه‌م بۆ بکه‌ به‌ مه‌نجه‌ل و پاچ
 قازان قولنگان پۆلی بالداران
 پیکه‌وه‌ نه‌ژین وه‌ک ده‌سته‌ی یاران
 به‌عنی که‌ نه‌وان قه‌تار نه‌به‌ستن
 حه‌یفه‌ تۆ ته‌نها به‌ بێ من نووستن
 یا خود که‌ مه‌نجه‌ل له‌ پیز به‌ قه‌تار
 ئاو گه‌رم نه‌که‌ن بۆ مردووی نازدار
 وا هات جه‌معی قاز که‌ بوو به‌ قازان
 مه‌نجه‌لی گه‌وره‌یش پێی نه‌لێن قازان
 ئینجا قولنگان قولنگی بالدار
 نه‌که‌ونه‌ هه‌وا نه‌پۆن به‌ قه‌تار
 باچیش قولنگه‌ جه‌معی قولنگان
 به‌رز نه‌بنه‌وه‌ وه‌حتی پاچ لێ دان
 به‌عنی پاچ به‌ ده‌ست قه‌بره‌لکه‌نه‌وه‌
 بوداوه‌ شاندن به‌رزیه‌ که‌نه‌وه‌
 به‌مه‌ مردنمان نه‌خه‌نه‌وه‌ بیر
 های شیعری مبهم های عقل و تدبیر

ئىمە مردنمان ناۋە بە لاۋە
 تازە عومرمان لە نوئى نووسراۋە
 ترياكمان پىئە لە مار ناترسىن
 لە بىر خستەۋەى مردن ۋەپسىن
 دۋاى مردن پرسىن نىيە مەترسە
 چۆنت ھاتە پىش لى دە مەپرسە
 ئىمە كە عومر بە كەم ئەژمىرىن
 ھەيف نىيە ئەۋىش بە ترس رابۋىرىن
 دانا بە نادان بادەنۆش ترە
 گۆم ھە تا قوول بى مەلەى خۆشترە
 بىر دۋاپۆژمان بوو بە ئەفسانە
 نان ئەۋ نانەيە ئەمپۆ لە خوانە
 قەيدى قىامەت مەخەرەۋە ياد
 بىزەن بەر رەندەن ھەر چى بادا باد
 دىيات بەم رەنگە بۆ ئەچىتە سەر
 بو دىنو وىژدان خۆت مەخە خەتەر
 چۈنكە ئەم دۋانە ئىستا فىرارىن
 كەۋتۈنە شاخان شوپىن نادىارين



من خۆم زستانم بۆيە خوش ئەوئ
 مارو دووپشكى تيا دەرناكەوئ
 عاقل لە كارى خودا تى ماوه
 مارو دووپشكى بۆ چى داناه
 ئەوئ سەيرە مار دووپشك ئەينى
 ورە بەرئەدا دۆش دادەمىنى
 پېچى نامىنى لىي درىژە ئەبى
 لە ترسى دووپشك حۆل و گىژ ئەبى
 دووپشكىش ئەروا تا تەوقى سەرى
 پىوئە دا ئىتر پۇحى دەرىپەرى
 ئەم عەداوئەتەى زىندەوەرانە
 ھەمووى بە حوكمى سېرى يەزدانە
 سەگ بۆ پشیلە، پشیلە بۆ مشك
 ئاوبۆ ئاگرو ئاگر پووشى وشك
 تانجى بۆ كەرويشك، كەرويشك بۆ يىستان
 بۆيە ناكۆكن لە گەل يەك ئىنسان
 جوجەلەيش لە گەل كەچەلە ئەبن
 بى مىرات بە گژ يە كدا ھەل ئەچن
 ئەم تىك ھەلچونەو شەرو ھەلدايە
 بۆ بى عىلاقە وەك سىنەمايە!
 چەند خوشە ھەروا لە دوور بېروانى
 نەچىتە ناويان ھەتا ئەتوانى
 پالتۆ قەناعەت بكەى بە بەرتا
 لىفەى تەمەلى بدەى بە سەرتا

ئەمما بە شەرتى خەيال پەروەرى بى
 لە ئەوجى خوليا مورغى تىژپەرى بى
 قەسرو قوسورو ئۆتۈمويىلىت
 تەيارە و ئەسپو تەختى سەر فىلىت
 ھەلاو ھەلاوى تەلەقۇنىت بى
 لە ژنو شەراب تازە و كۇنىت بى
 ئومى كولسۇمت بە پادىۋ لابیى
 ھىچ پىۋىستىكى تىرت نەمابىى
 بەلام ئەو خەمەت دائىم لە ياد بى
 ئاخۇ لە پاش خۇت كى بە جىت شاد بى
 بەم ئاخەو بە، ھەناسەت سوار بى
 رۇژى زىندەگىت بە شەوى تار بى
 تا دوكتۇر دىنن رۇحت دەرىچوو بى
 ھەر چى كرابى فایىدەى نەبوو بى
 تابووت بۆت يىى بە ئۆتۈمويىل
 كە چوۋىتە ژىر خاك داماوو زەلىل
 لووت لە بەردى ئەلحەد بىكەوى
 تى دەگەى جىگەى ئەسلىتە ئەوى



هیندی ته بیهت که هه واییه
 هه تا بی خنوی پرووی له دوایه
 نه گهر تو هه وای هه وانه شکینی
 نه بی هر ساتی پهنگی بنویتی
 با وجود بهرگی پهنگاو پهنگ جوانه
 به ک پهنگی ناشی بو هم زه مانه
 نه لاین سروشتمان له چوار گه وهه ره
 دوانیان باو کمانه دوانیان ماده ره
 باو ئاگر بهرزن ته بعیان بلنده
 خاک خنوی خاکیه و ئاو پاک و مهنده
 بهرزی و مل شکان ئاگرو سووتان
 خاک فهرشی پییه و ئاو مایه ی زیان
 که واته هه وای بهرزی مهنوته
 ملی خوت به پای خوت مه شکینه
 به لام سروشتی که بای درایی
 به ده ست خنوی نیه ئارامی نابی
 به خواهیش نیه هم چه ندوچوونه
 به لیخو پینی خودای بینچوونه
 نه گینه که سی که وا عاقل بی
 نابی له سزای به دی غافل بی
 نه و که سهی دلی خه لک نه په نجینی
 به تولهی دواپی خنوی ده ترسینی
 چونکی ده زانی موتله قا پوژی
 دل ئازار دراو هر پی پی ده پوژی

نه‌و ترسه‌ ئه‌بئی به‌ گری‌ دلی
 عه‌یشی تال ئه‌بئی به‌ بی‌ حاسلی
 نایش‌چینه‌ مز‌گه‌وت ئیستا وه‌ ک‌ جاران
 گه‌ردن ئازادی بکه‌ین به‌ جه‌ژنان
 به‌وه‌ له‌ گونا‌هی به‌ کتر بی‌ورین
 ناشکوری نه‌بئی له‌ مز‌گه‌وت دوورین
 ئه‌لین گونا‌هت بی‌ی پر ژووری
 به‌ دوو رکات نوێژ خوا لیت ئه‌بووری
 به‌لئ حه‌قول‌لا خوا خۆی ئه‌یه‌خشی
 به‌لام حه‌قول‌ناس مووی لئ ناله‌خشی
 هه‌موو به‌ زمان په‌یر‌ه‌وی چاکه‌ین
 که‌ چی به‌ کرده‌ پف له‌ دۆ ناکه‌ین
 خوا جه‌ه‌نه‌می بۆیه‌ داناوه‌
 زۆرمان بخاته‌ ناو ئه‌و هالاوه‌
 دیاره‌ که‌ ئه‌زه‌ل هه‌لیژاردین
 خویتی شه‌یتانی به‌ قین بۆ ناردین
 که‌ ئیراده‌ی خواو فریبی شه‌یتان
 یه‌ ک‌ که‌وئ، چاری چی ما بۆ ئینسان



به سهر نه تاشين ناييه قه لهندهر
 به ناوټه يټک ناييه نه سکه ندهر
 به تووړه بوونو کلاو خوار دانان
 ناييه قوماندان تا نه چيه مه يدان
 سوار هه تا نه گلي نابي به سوار
 برنج نه کوترئ ناچټه بازار
 تا تيني کسوړه نه بيني ته و او
 له ناو که رسواردا به يه کهم ده رچوو
 نه يگوت يه باده ن ټينه بارانه ن
 پا، باره ي په زمي شه ريارانه ن
 تا پوژئ که و ته ناو تپي سوار
 دهر نه چوو، دواکه وت وه ک که ري ژيربار
 بانگي کرد ياران (يابوو)م وه ستاو
 تمه ز هره ني يا ماده گاو
 تويش که که و تبه سه و داي خوديني
 خوژ له ناوټه ي ديودا نه بيني
 تا گيزه ي گولل هت نه بي به سهردا
 تا، پاته فرېتن به ده شتو دهردا
 قه دري ويرانه ي عجز نازاني
 له هه موو شوټي مه ردي مه يداني
 که به چل و چو چو و ته سهر کورسي
 ټير له دوستي کونه نا پرسي
 نه وي له ديزه ي خه لکدا نه سکويه
 هيچ که سن نازاني نه سلي له کويه

ھەندىك كە وتيان قەسەيان خۆشە
 كە پازىيان دادا دلىيان بە جۆشە
 ھىچ ئەم لاو ئەولاي خۆيان ناپروان
 سافىلكەن خەلكى بە دۆست ئەزانن
 تا، پىادەى غەيبى لىيان ئەگۆرئ
 بىئ ئەجەل لە پەر ئەكەونە گۆرئ
 گۆرئ بىئ، بۆچى قەسەى مووش ئەكا
 بۆ پىكەننى خەلك، خۆى تووش ئەكا
 دەردى جوانىيە پىئوئەندى پىي گول
 بەلاى زەمانە قەفەسى بولبول
 مەسكەنى مشكان درزى دىوارە
 ئەبى بزانى مشكىش گوى دارە
 گولم دى لە سەر ئاگر ئەكولا
 ئەمەم لى بوبوئە گرى لە دلا
 وتم: چىيە ئەم ھەلقراچانەى تۆ
 وتى: پىكەننىم بۆيە وام بۆ بۆ



نه ژده ها، کاتې هه تا هه لکنيشان
 ته وقي نالتروني ده کهن به نيشان
 چنار که زل بوو نه وسا نه بيرن
 هه ودا دريژ بي بو داو نه پيچرن
 نه ته وئ به دکار له کول بته وه
 دوعاي بو بکه زوور به رزيته وه
 گوناوه که زري له بهر نه کري
 پي کاري تيري دوعا نه بري
 خوا مه لايکه ي شه پي داناوه
 که چي لاي له شهر به دکار به دناوه
 عيزرائيل پيشه ي هر گيان کيشانه
 که چي خاديمي عهرشي په حمانه
 خيرو شهر هه مرو به ده ست خوږه تي
 نه فام له ناودا چلو چوږه تي
 خوټ هه ل مه کيشه نه ي زهره ر پيشه
 به نازايي تو نيه نه م ئشه
 تو گلمتکنيکي ناچيزو بي که لک
 ده ستي قودره ته نه ته اوږته خه لک
 که «ئيزه د» ويستي له کول بته وه
 له ميزي منډال نه تو بته وه
 چراپيکي نوور خوا هه لي گيرساند
 نه فام فووي لي کرد! پيشي خوږ سووتاند
 نه توان مالت له ده ست وه رگرن
 ناتوان پيگه ي لاي خوات بيرن

ئەو دەوله‌ته‌ی لیت نادرزی عیلمه
 ئەوه‌ی له شه‌رت له ئەدا حیلمه
 مه‌تانه‌ت وه‌فاو عه‌زمی تێدایه
 ناو تی ده‌په‌رئ و زیخ له جی‌دایه
 من‌دال له سه‌ر خو‌ پێ ده‌گرئ و ده‌روا
 به‌رسيله به سه‌بر ئەبی به‌ه‌لوا
 باخی چوار باخی ئەحمه‌د پاشام دی
 ئیستا خه‌ویکه به‌ژم نایته‌دی
 چوار جلد ته‌ئریخی ئەمین زه‌کی به‌گ
 نامرئ و نا‌رووخی به‌زۆری فه‌له‌ک
 حاجی به‌گیش بوو به وه‌سیله‌ی خیر
 ئەو ئاوه جوانه‌ی ئەخۆینه‌وه تیر
 ئیتر بزانی‌ن له‌مه‌ودوا کام پیاو
 ئاساری خیرمان بو‌ دینته‌ ناو



گوم بوو ژيانو پەندى پېشىنان
 ھۆمان كەوتبۇە چىرۆكەي ژنان
 ئىستا ھەردووكيان كەوتنە مەيدان
 سا، چى ئەنۆيتى ئاويتەي دەوران
 كە تۆ نوشستىت لە كەس نەھانى
 تامى لى بورىدن ئەوسا دەزانی
 گەردشى جىھان زۆو زوو ئەگۆرئ
 يەكئ دىتەووە يەكئ ئەتۆرئ
 ئەگەر مەجلىسى مىللى نەگۆرئ
 سەوداى مەبعوسى ئەچىتە گۆرئ
 برا، براى خۆى لا بىگانەيە
 فرزەند لە باوك بە بەھانەيە
 ھەموویش ئەيزانىن يەكئى چاكە
 دوو كەس يەك كەوئ سئ كەس غەمناكە
 كە ھەموو ئاشت بن بۆ تۆ چاكترە
 ھەر پۆزە خوانى لايىك حازرە
 ئەوى بە (فرىو) ئەگاتە پاىە
 شەيتان لە بەرگى فرىشتەدایە
 كاسبى چونكە دەعیەى تیا نىيە
 ھىچ مەئموورىكى پى پەزا نىيە
 من وا مەعاشى تەقاويتىە كەم
 ئەمبا بە پىوہ بى زیاد و كەم
 ھەواى (بۆنۆر) و نەشئەى تەمەنا
 خستوومىە گىئزى تەقەو تەقەللا

زەستان لەسەر كاسە سوپىند ئەخوا
 كەچى چلەى چوو عوزرى تر ناشوا
 ئاى بۆ ئەوانەى لە تەماع پاكن
 لە ناحساب و حساب بى باكن
 ئەگەر سەربانت درزى نەدابى
 دلۆپە ئەبى لە كوئ پەيدا بى
 حەيفە كاى تازه بېرى بۆ سەربان
 ھەر پاش ئاخوڤە ئەبى بە كاى بان



کوښته ی عاره قمان وا له پیش چاوه
 ئیواران هیچمان له بیر نه ماوه
 ئینسان له نسیان دروست کراوه
 چاوی له پهرده ی غه فله ت پوښراوه
 تا ساتمه نه کا چاو هه لنابرئ
 نه که ویته چال په لوپو ی نه برئ
 تا نه مانبه نه گرده که ی سه یوان
 چاکه و خراپه نایتیه مه یدان
 فورمه ی وه زیفه که بوو به کفن
 ده ست و پی له پیاو نه بی به دوژمن
 که (مه پنه موکه) چاو زه ق کاته وه
 ناغایی له بیر پیاو نه باته وه
 که وا بی بچ هه ر باوی (که وا) بی
 نه وه (که وا) بی که مه ردی تیا بی
 گهردن ئازایی جه ژنان ساتیکه
 نویژی ئاشتی هه ر، رکاتیکه
 به لام گوریسی شه پرو ده عوامان
 هه تا رایکیشی نه و دی له دوامان
 نه مانه وزه ی بهر گوپی بی عاره
 که س نالی مردن هه یه له هم شاره
 نه گهر هه ر به ندی په ندیکمان باتی
 نیمه یش نه چینه ریزه ی ولاتی
 ده ستی یه ک نه گرین به کردو کوشی
 ده وله مه ند نه بین نه گینه خوشی

نه گینه نه زین وا هه لده به زین
 گورپه گورپه مانه تا دیتنه بهر زین
 چله مان کیشا تا گینه چله
 هه ورا زمان بری گینه سهر مله
 پتویسته ئینجا بحه سیته وه
 شه یتان له خومان دوور بخه یته وه
 نه گهر من چاک بم عالم بۆم چاکه
 به لام مپه مپه شه ری سهر لاکه



دىيا گىشت پۇژى بەرگى ئەگۈپ
 كە شووى تازەى كىر كۈنەى ئەتۈرى
 مىردە تازەكەى سەيرى كۈن ئەكا
 ھىچ پەرۋاى نىيە ماچ و بۆن ئەكا
 نازانى كە بەم سات و سەودايە
 يە كىكى تىرى لە كەمىن دايە
 لەم ئالو گۈرۈپ تەشقەلەو گەرە
 ھەر چى دەبىنى ھەر نىۋەزەرە
 بەم حالەيشەۋە ھىشتا بۆى شەيدىن
 بى سودو نابود سەودايى سەوداين
 بە دىيا ئەلەين: چەند بى ۋەفايە
 ھەر چى كە دەستى بەيتى دىيايە
 ئەۋى تەشىمان بۆ دەپست دوتى
 ئەمپۇ ناپرسىن كەۋتە كام شوپى
 ئەۋى لە شوپى ئەۋ دى تى دەگا
 ئىتر بايەخى چىمان پى دەگا
 ئىمە بە ئەخلاق لە پىشەۋە بىن
 كە لە ناۋ خەلكا بە حورمەت بىزىن
 ئەگىنە كە ھات ماستاۋ بفرۋشىن
 كە مانگانەما چى تر بدۋشىن
 نەك ۋەك (كولەژەن) لە ھەموۋ مالى
 دەرپى ئابرومان لە پى دامالى
 خۇ دىۋەخانى ئىستاي ئەم شارە
 يا غەببەتى خەلك يا خود قومارە

نه گهر نه یه وئ صاحب دیوه خان
 نایه لئ زه می خه لک بته مه یدان
 خو هه ر نه و ساته ی که غه ییه ت کرا
 بو خاوه ند غه ییه ت به دیاری برا
 نه گهر نه م حاله ئیتر به س نه بی
 هیچ که س به هیوای دوستی که س نه بی



ئەم خەلکە بۆیە زستان دلنەرمە
 بە زستان خاکی سروشتمان گەرمە
 خاک دایکە بۆیە بۆمان دلسۆزە
 ئاگر باوکە بۆیە بە سۆزە
 چی بکەین! باوکمان جینسی خەشینە
 دایک بە دەستیەو دەستیم غەمگینە
 مەلێن کە ئادەم حەوا تەفرە ی دا
 خۆی وا نەبوا یە چی دە کرد حەوا
 ئەوی بە قسە ی ژن تەفرە ئەخوا
 ئەو پێی دەلێن: فەقیری خوا
 هەرچی بە عەقڵی خەلکی تر ئەکا
 مەقس بە زۆری پەنجە کار ئەکا
 بەلام شەیتانی ئینسان ئینسانە
 بە ئاغام پاشام تەفرە ئاسانە
 خۆزگە ئەوانە ی پێشەیان وایە
 جارێکیش جارێان بۆ بدرا یە
 نوشت نایبێنی لە گەل پیاو چاکا
 کە چی ئەبێنی کەس ڕووی تێ ناکا
 لە لای هامرایی قسە خۆشەکان
 غەیبەت خۆشترە لە دەنگی قورئان
 مانگی ڕەشەمێ شوکر بە سەر چوو
 مەر میاوی داوودمان لاچوو
 دەرخۆنە ی سەری دیزە لاچوو
 ئەلێن: پشیلە سوور کەتێ کردوو

سەگ لە پشیلە بە وەفاترە
 کە چى پشیلە یەدرى زیاترە
 چەند خوشە لە گەل یارى باوەفا
 رابویرى دائىم بە زەوق و سەفا
 گەردى چلۆچۆت لە دل نەیشى
 با دوژمن بارى خەفەت بکیشى
 ھەزار بانقەنۆت ئەو نایبىنى
 دۆستى دەرکىک لە پى دەرىنى



خوا كە شەو دېنىڭ پۇرۇ ئەباتەو
 پەردەى تارىكى دا ئەداتەو
 مەبەستى واىە كە بۇ بەيانى
 پۇرۇت لى بۈوۈ قەدرى بىزانى
 ھەندى بە تىنى يا خۇ، بە قىنى
 شەمشەمە كۆپرەن چاويان نايىنى
 ھەندى ۈك چاوى نەشۇراو پىسن
 خەرجى شياكەو كوتانى لىسن
 ھەر قىنت ھەلسى و فنجان بىشكىنى
 بۇ پيالەيتكى چا دادەمىنى
 خۇ دل شىكاندن لەوۈ خراپتر
 پۇرۇ ئەتكۈتن ۈك چاوى گازر
 خۇزگە پىاۈىش ۈك شەراب بۈايە
 بە كۈنى نەشەى زىاتر بدايە
 كە چى من كۈن بووم بە سەرەۈىر
 پىم ئەلەن: «اخرج يا زوج الكبير»
 سالەو سال زەۈى نۈى ئەبىتەو
 گۇرۇ گىاي لە گەل ئەبوۈرۇتەو
 كە زىستان رۈيى ئىتر نەورۇزە
 بولبول لە عەشقى گولدا بە سۇزە
 بەشى دو سالمان لە نەورۇزدايە
 ياللا كوپو كال سا ۈرەنە كايە
 موحەررەم شىنەو سەفەر داۋايە
 ھەر پەمەزانە جەژنى لە داۋايە

خو‌ا‌قه‌دری (قه‌در)ی خسته ره‌مه‌زان
 وه‌ک کورده نه‌یکه‌ین به‌خواستی ژنان
 با‌مانگی چاوی شه‌یتانمان کو‌یر بی
 له‌ناو‌خومان دا‌پیشه‌مان خیر بی
 نه‌گینه‌ته‌وری «نادر ناو‌یته»
 بو‌گ‌وشت به‌(خه‌له) حه‌قه‌وه‌سینه



ئەۋى پەلو پۇ ئەكۆتى لە ئاۋا
 مەلە نەزانى ديارە خنكاۋە
 ناگەيتە قۇناغ بە كنگەخشكى
 بە لىسى كوپرى نىشان چۆن ئەشكى
 گورىس كىشەكى بۇ ناوخۇ نابى
 تەجرەبەى زۇرت بۇ خەلكى نابى
 ئەۋانەى فېرى دەۋەن بە ئاشن
 باراش ھاغىر دەۋاۋ ئەۋان لە پاشن
 بۇ سەرو پىيى مال جۆى بگەيتەۋە
 لە سفرەى مىردان جىت نايىتەۋە
 بۇ تۆلەى قەۋمت كە كەم پەگەز بى
 ئەبى بە توركى (وردىم دويماز) بى
 دوكتور لە برىن تىرىش دەرىنى
 ئىشى برىنت ھىشتا ئەمىنى
 كە تۆ بە چەپۆك ھىچ كۆيت نەبىشى
 لاپورەيش ھەلسى پاتا دەكىشى
 كە بۇ ھاۋخوئىت، خوئىت نەجۆشى
 پەچەى بەدنامى پروت دادەپۆشى
 بالە ناوخۆيشا ناخەزىنى يەك بن
 لە راستى دوشمن دەست بە كۆتەك بن
 ناكەس بە پىاۋى بى دەس خەپۆيە
 ئەمپۆ لە منەو سبەى لە تۆيە
 سەرو دەست و پىن ھەموۋى يەك لەشە
 لە ناۋ عەشرەتا ئەلەين: رەش رەشە

بهم زیقو زاقه و بهم داو (لمبازه)
 تهله زیتکه مان ها کا ترازا
 که له چال و کوسپ ورد نه بینه وه
 نه مجار که که وتین هه لناسینه وه
 نه وانیه مه عنای په ندی پیشیان
 به پیچه وانیه ده خه نه مه یدان
 تاله خویان دا چشتی شک نه بهن
 دای ناته کینن وه ک گولوله بهن



ناویرین بلتین پهندی پیشینان
 له ترسانه لیتین: چیرۆکه ی ژنان
 خاتوو زه مه ره ریر شینی چله ی کرد
 نهویش له پاش نهو زوو ته شریفی برد
 ئینجا که وتینه بورجی پیره ژن
 مه کری پیریژن ریوی کرده کون
 به فرو هله کۆک به بای نهیتی
 له لای چه رخی پیر که وتنه خوازیتنی
 که چی به فره که زوو تووایه وه
 شایی نهو جووتهیش هه روا مایه وه
 هه رچهند له تاسه ی دووری ته ورؤزا
 به گری بی گر دل هه لپرووزا
 به لام قهیدناکا خو هه ر بارانه
 نیسان سهیرانی گردی یارانه
 «هواسان داوریل» نهوا هاته وه
 خومی جووله کهیش شیواوه ته وه
 هه ردووکیان ئیستا برهویان که مه
 وه که نه ورؤزیکه که وتیتته شه مه
 پیش نیسان هینده درؤ کراوه
 هه مانه تری وای تیا نه ماوه
 سی شهش دوو لاقی قورسی شکاوه
 شه شه که ی تری بو خوشی ماوه
 کنگری دهشت و شاخ پی گه یوه
 دنیا بو ئیمه ماستی مه یوه

دۆ هات بره‌وی ماستاو نه‌ماوه
 ته‌شی رستیش وه‌ک رییسی خاوه
 (بسم الله) مان کرد به‌دلیکی ساف
 جنۆ که هه‌موو پروویان کرده قاف
 هیشتا نه‌مردووم نه‌یان ناومه‌گۆر
 یتیم نه‌لین: مردووی به‌شی زیندو خۆر
 تی نه‌گه‌یشتم به‌کیان زانیم
 ره‌نگه‌وا بزانی که کوله‌نانیم



ھندی کھس خویان کردووه به ژاپون
 ده ست نه وه شین پیت نه لین پاردون^۱
 تیش که له وانه فرسه ت زانی
 پیا کیشه و بلی منیش نه مزانی
 کیسه ل دوو پشکی نه په پانده وه
 جزووی له پستی هه ل چه قانده وه
 پرسى: چی ده که ی؟ هه ی به دکرده وه
 وتی: جزووی خزم تا قی کرده وه
 درویشی نه کرد خووی نه سلنی وابوو
 نه گینه قینی چی له دلا بوو؟
 به دوو پشکیان گوت: زستان ناتینین
 وتی: زور قه درم نه گرن به هاوین
 بوچی به دوو پشک بلین بی عاره؟
 هی واما ن هه یه زستانیش دیاره
 هه له بجه پاوی به رازی باوه
 (به کانه) ی نه م لا هینشتا هر ماوه
 مشکو به رازو کولله مان زوره
 هیند بی ئینسافن نایکه ن به نوره
 زهرده واله ییک نه گهر بکوژی
 خورمای شیرینی به ههشت نه مژی
 زهرده واله مان ناو روژا ندبوو
 خوا پاراستینی شایان لی تیک چوو
 فیشه کی (ههوا) زوو نه کوژیته وه
 فیشه ک. شیت لیت نایتیه وه

۱. پاردون: به مانا ببورده.

جارەن بۆمبايان ئەبەرد بۆ ماسى
 خىۋاي ماسى، بۆمبا كەۋتە كەساسى
 قەشەۋ مالووم و گەچ و كەچ ناسى
 كەۋتوونە كوورەي مەلەي ھەياسى
 زەمانىكىش بوو كە ئەتگوت بۆمبا
 بەند نەدەبوۋى تا بەندەرگەي بەمبا^۱
 ئىستا ئەۋ ھەۋرە نەما، ھەساۋە
 لەعنەت لەۋ كەسەي لە خەلكى داۋە



۱. بەمبا: مەبەست لە شارى (بۆمبا) يە لە ھىندىستان.

هم فاسله که واده لږ به هاره
 هه ورو هه تاوی بی ئیعتیاره
 خوا هم چوار فاسله ی بویه وانا
 که ئیعتیاری پی ناکا دانا
 هیچ که سی له سهر حالی نامین
 کواڼه و مه لیکه ی زیندوو بو دوتی
 ئینسان له نیسیان دروست کراوه
 مردوو که ی دوتی له بیر نه ماوه
 مردووی عاره قیان برده سهر قه بران
 پتیک کی تریام زیاد کرد ئیواران
 عاره ق خور بلین و خوی پی دهری
 مال ویران که ران چاریان ناکری
 هیشتا مه راسی خوا هل نه کراوه
 هم خه لکه ی بوچ و له یه ک به رداوه
 نه گهر مه راسی و بی بزاین
 که که س ناگاته مه رام و فانین
 جا بوچی نیمه به گزیه کدا چین؟
 نه مه یش نه زانین شیت گیر تر ده بین
 تافه ن بگاته نه ندازه ی ته و او
 غازی مخقو بومبا دته ناو
 که و بی تان له هیچ نازانم
 نه بی به مایه ی په حه تی گیانم
 توخه ی له قه یدی عه قلا و کاسم
 شا: به سه پانی خه له م ناناسم!!

زه وقي بئ قه يدي له سينه مايه
 مه نزه رهي دنيا لام سينه مايه
 بايزيد له بهر ئيشي بزووتئ
 وتئ: ته ږو وشک ټيکرا بسووتئ
 به ديني ئيسلان به د نايه ته ږئ
 په ندي سه فسه ته ي ژين چي له ده ست دي
 به لام هر وا بين شاري کويرانه
 کس، کس نايينئ شه ږه گزچانه



عه کسی به کترین (سفه ر) و (نيسان)
 له پاش ۳۶ سال وا بوون به هاوشان
 به هارو (ربيع) نه وائيش هه روا
 وه ک ئيمه و نه وان پتکه وه ده روا
 نيسان سه ره تاي درو و ناخري راست
 زور چشت به ک نه خا وه ک کنگرو ماست
 له به حرا دانه ي لوللوئي مه نسور
 له کينوا قه تره ي گه وه هري شاپور
 له شارا که و ته سهر چه هره ي عه بووس
 نه بې به (مه بعوس) به پتي چاره نووس
 زاتهن مه بعوسي به چاره نووسه
 پتي ناوئ بلين زماني لووسه
 زماني لووسي و زه ماني لووسي
 گه لي حه ياتي ته تريخي نووسي
 ئيستا زه ماني بي زمانيه
 دوو زماني پروي له زبانيه
 نه و که سه ي که بي هه لمه ته کاسه
 هه لي دايه ده ست هه لمه ته کاسه
 ئيستا هه موو که س مام برينداره
 هه ر چيه کت نه وئ له لاي عه تاره
 سيزده ي زياده يان به پرسه وه نارد
 به تاليه وه چوون شيرينيان خوارد
 ته لي سمی جامي چل کليله يه
 زماني دانا به کليله يه

هندی که بهردیان نایه سهر مه‌لۆ
 له بی باله کان نه‌بن به هه‌لۆ
 هندی وه ک ریوی کونیکه ده‌ست که‌وت
 له بی باله کان نه‌بن به هه‌لۆ
 هندی وه ک ریوی کونیکه ده‌ست که‌وت
 هه‌ژگ نه‌به‌ستی نه‌یکا به نه‌شکه‌وت
 نانی معاویه و نویژی پشت عه‌لی
 که شه‌ریش قه‌وما بچۆره سهر که‌لی
 هندی ده‌عباکه‌ی که‌متیاری پینه
 له هه‌موو دیزه‌ی چیشتا نه‌سکوینه



په ندى پيشيان ناله‌ى مه‌نسووره
 لای هه‌ندى كه‌سان كفرى مه‌شهووره
 له لای نه‌هلى دل دوږى مه‌نسووره
 هم خه‌تا سووره له خومان دووره
 نه‌لیم: هه‌ورى سوور بارانى دووره
 ته‌پ له ته‌ندووره له شاره‌زووره
 كه چى خه‌لك نه‌لین!! خیر نه‌و ته‌ندووره
 بز خه‌پله نیه‌ نیمه‌ى مه‌نزووره
 هه‌ندى شه‌و نه‌گه‌ر بلیم سه‌گ لووره
 كى به‌و سه‌گ لووره، لنگ به‌ره‌و ژووره
 دیسان پیم نه‌لین چه‌ند به‌فتووره
 نالین سه‌د ساله‌ نه‌مه‌ مه‌شهووره
 كابرینك هاتووه له زه‌عیم نه‌دوئ
 وتمان بلویره! كى نه‌یگرته‌ گوئ
 زه‌عیم نه‌وه‌ته‌ شیوه‌ى شه‌معى بئ
 خۆى بسووتینى، نه‌فعى جه‌معى بئ
 گه‌وره نه‌وه‌ته‌ خۆى به‌خاك بگرئ
 وه‌ك خاك مردووى خۆى له‌ باوه‌ش بگرئ
 گه‌وره وا ده‌بئ كه‌ به‌ په‌نجى شان
 كۆى بكاته‌وه‌و ییدا به‌میان
 با هیچ میوانیش مه‌منوونى نه‌بئ
 ییداو ده‌ربه‌ستى مه‌منوونى نه‌بئ
 زورمان دى ویستى دوستى خۆى بخا
 كاتیکمان زانیوه‌ك دیوار پروخوا

هه ندی له خوئی دا ده ست به تیلانه
 هیچ نالی پوژان پوژی له دوا به
 باوه، وا کردمان بویشی به ئه عیان
 باش نه بی خه لکت لی دیته زمان
 به وه چاک ئه بی چاکی بنویتی
 نه ک به خه مه وه خه لکی بنویتی
 خوزگه ئه عیانی بی مه عاش ئه بوو
 نه وسات ئه م خه لکه بی ته لاش ئه بوو



به که سیکیان گوت پیاویکی چاکه
 بویه پینی نه لنین که شیري پاکه
 نه م شیر پاکیه به دوو مه عنایه
 هر چند که نوکته ی وا بی مه عنایه
 به کیکیان شیري بهر دایکيه تیه
 نه وی تر شیري حکوومه تیه
 شیري حکومت ده ست هر که س درا
 وه ک به ک ده بری دوشمن و برا
 حقی عمومی نادری به که س
 نیش نادریته ده ست مه نسوویی ناکه س
 ده ستوری ریگه ی قه دیر، دوو حه رفه
 حو کمینکی وا به حیکمه تی سهرفه
 نیش بق پیاو نابی، پیاو بق نیش نه بی
 نه گهر وا نه که ی شهرت تووش نه بی
 به هلم به لم به شش پای دوو سم
 نینجا میزانی کار نه بی قایم
 نه و ته رازووه ی که و سهر نه کا
 کی به کیشانه ی نه و باوه نه کا؟
 به دریکیان هینا که به رده پشکه
 دیویکی ته ره، دیویکی وشکه
 من وشکم ویست و به کیکي تر ته ر
 هلمان دا ته ر هات نه و پتی که وته گه ر
 با وجود نیسته که م که س ته ر نه بی
 نه وی ته ر نه بی گویچکه ی که ر نه بی

دنیا وه ک خه ته میزیتی وایه
 به شەقی یه کی دینه وه کایه
 ناشه تەندووریش به شەئ ئەدۆرئ
 یه کی شەق ئەخواو هەموو دە گۆرئ
 ئیستا ئەمانه باویان نەماوه
 هومای مەبعووسی وا به هەواوه
 بزاین سێهر ئەخاته سەرکی
 شەو دیزی تالە بۆ کی دینه ڕئ



دوو ٻه شمار ههيه سهرى پياو ٿه خوا
 به ڪيڪيان ههوهس به ڪيڪيان ههوا
 ڪه سهر دهرينن له ههردوو. لاهه
 سهر ڪوتيان نه ڪه ڪارت تهواوه
 دوومارهى زوحاڪ ههواو ههوهس بوو
 درويه دهلين ٻڙحو نفوس بوو
 به ههوهس دلى خه لڪي ٿه شڪيتي
 به ههوا سهوداي به رزي ٿه نويتي
 ڪه دلت شڪاند دل شڪست ٿه بي
 ڪه به رزيش فرپت دوايي به ست ٿه بي
 ڪه واته، واتهي هيچيان مههيله
 خانووي دوو نهڙم ڪه ديت به رزه
 به لام به ڪ نهڙم له زه مين دا به
 لهوئ بهش ڪهوى هيچت لي نايه
 مهو قيعي به رزيش عهيني مادده به
 ڪه ڪهوتيه خواري مهرگ ٿاماده به
 نهوهى ڪه ڪارى به سياسته
 دوايي ڪارى به سياسته
 (ٿايه الڪرسي) ويسردى ڪورسيه
 (قول هو الله) دوعاي سڪي برسيه
 ٿايه ي مهبعوسيش له قورٿانا به
 (يوم عظيم) ي بويه له دوايه
 دهرديڪي تازه بومه ٿموور داهات
 ڪٽوپره وه ڪ مهرگي موفاجات

دارى ئاگرى ھەنجىرە بۇقۇپ
 قەبرىلەكەن ئاخىرى دەكەۋىتە گۇپ
 لەگەل ئەۋەيش دا نەفس زۇردارە
 لوۋنى لەگۈشەي قەناعەت خوارە
 تەسكىنى نادا شەيتانىي خەۋى
 بۇ شەۋىكىش بىي زاۋايى ئەۋى



ئەوسا كە پىۋ بان ئەبۇە تەقۇ دەۋ
 وردە شاتىرى ئەكەۋتە سەر پەۋ
 (خپرائىمچون) بۇ پىي سەلەفى دوور بوو
 دوو دەست بە تالە بۇ شارەزوور بوو
 دەستەى مازوورى كە پەۋى ئەكرد
 كەم فرستەت لە دوۋى ھەۋ ھەۋى ئەكرد
 دوايى كە ئەۋان ئەگەرەنەۋە
 لە شوين ھەۋ ھەۋ كىش ئەگەرەنەۋە
 بە دىارى دىاردى ئەبۇۋ بە ھەرا
 كۈنەمشك ئەبۇۋ بە كۆشك ۋ سەرا
 ئىستا ئەم ھەمۇۋ سەلەفە ئەكپى
 ناۋى ئىمچون ۋ قەيەر ناپىرى
 ئۆتۈمۈيىلە!! ولاخ نەمەۋە
 قەيەر بۇ پىۋى يىگانە باۋە
 نالەندىي كەۋتە دەست ۋەستاي گەدا
 ھەندى لە نالۋ لە بزمەر ئەدا
 پۇژىكىش ئەبى بە كۆلكە بزمەر
 دەستى كۆلى سۋار بىي كۆلەۋار
 سەردەمىي كلكيان كەرد بە بەھانە
 ۋا ئىستا مۇدەي كلك ھەلكىشانە
 مايسەۋ گەرمەي گەزۇ بارىنە
 لە كى دەنىشى مىش ئەم ھاۋىنە
 لە سىنەمادا (رىۋ)م دەردى زوۋ
 كە باۋى (باۋەفيل ئامەدى) بوو

که نه تگوت فیلی یه ک ده ست ئامه ده
 بو ده ست هه لبرین یه کسه ر ئاماده
 له پاش یه ک ده ست یه ک ده ست و یه ک پات
 داهات و کورسی به ختی بی چه سپا
 زوریان لا خۆشه ئهم جرتو فرته
 به لام ناخ هه ودا ی هیوا زۆر کورته
 هه ر وه ک کورتانی که ری جه جاله
 به شه و ئه دروئ به روژ به تاله



دوو جامباز تیکرا چوونه سهر تهناف
 له گهل په کتردا کهوتنه مهساف
 بزنانین کامیان بهر ده پتیه وه؟
 تهنافی بهختی نه لهرتیه وه
 نه وی که پیشه ی تهناف بازییه
 نه وهل ههنگاو ی ده ولت خوازییه
 خو نهو باییه ی که بهرز نه فری
 هر مل شکانی خوی پی نه بری
 دنیا ههنگوینه و نیمه وه ک میشین
 لپی ناپتیه وه هینده به کیشین
 نه بینی به کپی پنی تی گیراوه
 هیزی ته کان و جووله ی نه ماوه
 نیمه خه ریکین له ویش تی په پین
 خو مان به دیاری بو مردن به رین
 من خوم لیم بیستون نه هلی مه دینه
 (ناموسییه) یان لا پزیه شمینیه
 له وی میشووله ناوی (ناموس) ه
 له زور جیش ناموس زمانی لووسه
 سا بویه لیره وه ک به ک مه بزوله
 سویتدی نامووس و گیزه ی میشووله
 لای جاف په ش په شو نه میش له و هوزه
 قهزای دیزه یه وا کهوت له گوزه
 (ولا تزر ووا) حو کمی نه ماوه
 به ناغا، نانی نوکهر برپاوه

هەر که‌سی پیاوی خۆی دامه‌زێتی
 ئاشه‌ ته‌ندوو‌ره‌ شەق ئه‌یرووختی
 به‌ بابی بابی که‌ر سوار ئه‌بی
 پیاوی بی ئابروو بۆیه‌ هار ئه‌بی
 من پالتۆکه‌ی خۆم هه‌لگیرایه‌وه‌
 پێ نه‌که‌وت پێوه‌ بێمه‌ کایه‌وه‌
 ئه‌بینم پالتۆی خه‌لکی په‌نگ په‌نگه‌
 وه‌ک کو‌په‌ که‌چه‌ل وشک و برنگه‌



چېشتی کال مه خو زگت نه ییشتی
 ته ماعت کهم بی و میشتکت نه ییشتی
 نه گهر په پویه ک له خوت دادری
 نه توانی سهری ته مع ییری
 که یشی دهرزی خوت لا ناخوش بی
 زامی سووژنی خه لکت له هوش بی
 نه و دلای حسد هله قرچینی
 تامی فهره حسی تیدا نامینی
 ده ست به سهر پاچی مهره زه کرا
 دوا به دوا لیستی فسلیش دهر کرا
 بزارو قونار که ساله و ساله
 قوناری باخی میر بو پینج ساله
 میوئ بهر بگری توول کیشی ده کهن
 نه وی که زپ بی په گ کیشی ده کهن
 هندی باخه وان زه ینی بو ناچی
 هر چی هاته پیش هر دایده پاچی
 «پوی کوتاژ» قومی پی سهر به ست نه بی
 به (موراتوریوم) دشمن به ست نه بی
 به هه با، هه با نه چوینه کایه
 ئیستا که به لم، به ستمی تیا به
 گزیه کی تیا بوو، بهش بهشی پشکی
 ئیستا سهد خوزگه به تهر و وشکی
 نه م گیره و کیشی بردن و هیتانه
 هه موو سیته ی مهنسوب دانانه

که چو ویته سه کار ده وره ی پیاو نه گرن
 رۆزی سه دکه رت له بهرت نه مرن
 که پیاو بۆ ئیش بی و ئیش بۆ پیاو نه بی
 هیچ کاری نابی که ته و او نه بی
 وه ک له قورئانا فرمویه خودا
 ده ست و پی لیتان شایه تی نه دا
 ده ست و پیوه ندی ئیستا که یش وانه
 لی که وتی نه وان که وتنه به هانه



پىم گوت: بە گەرما: مەچۆرە بەغدا
 وتى: فېمكى دل بۆ ئەو پىم ئەبا
 مەسىنەى مەسنەت ئاوپشىن ئەكا
 ھەواى بانقەنۆت باوھشىن ئەكا
 رابىھى رەسمى ناو (عملە)ى دلگىر
 خىرى زۆرتەرە لە رابىھى پىر
 ئەويان خەيالەو ئەمىيان ماددەىە
 پىرىش بۆ پارەى مفت ئامادەىە
 ساي ئاشە بەرزەو ئاوى چوون تەرزە
 بىچىنەى تەقواى ھىتايە لەرزە
 بەشوين تەقوادا كەوتمە تەقو دەو
 ئەترسم دواىى لىم بىى بە خەو
 زۆر كەس لە خەودا پارە ئەبىنى
 ئەى خاتە ئەستى و توند ئەى قووچىنى
 كە ھەلسا لەخەو دەستى كەردەو
 ھىچى تىا نەبوو، تاسى بىردەو
 قەيداناكا پۆزى شاىى شاىە
 تازە پىاكەوتوو لە خۆى باىە
 بۆ دىئا خەفەت مەھىنەرە بەر
 ھەر چۆنى بىگىرى وا دەچىتە سەر
 ئەوانەى كەوا پارىن بە لاتى
 ھەلال خۆرىەو كەم دەستەلاتى
 كى خەلاتى خوش رەت ئەكاتەو
 شىخىش شەرابى مفت ئەخواتەو

دنيا بڼه نډی مه سنه ت نه نوینی
 که دهستی راهیشت جرتی نه که نی
 هیچ که س شک نایه م که دنیای ته وی
 له وه ده ترسی دهستی نه که وی
 زوری واهیه گنره شیوینه
 له ناو نر مه نجه ل شیردا هه وینه
 هه ی وایشمان هه نه که نه یخاقلینن
 پارووی له ده مدا بی نه فرینن



بە شىرى گامىش گەر جوانو گۆش كەي
 ئەيى لە ئاوا جى بۇ خۇت خۇش كەي
 ئەو كەسەي يىچووى گورگى بەخىو كرد
 بە كردهى ئەو خۇي تووشى جىتو كرد
 ئەوەي مۇريانى لەشى نەكۇژى
 گۆر وايە ئەسپىن خويى بىمژى
 ئەوەي ھەمىشە لە خەلكى ئەدوئ
 پۇژىكىش ئەبى مەكىنەي ئەسوئ
 مەكىنەي سواو خەلكى كەوتە شوين
 ئەو سايە ناوى (مەنى) لى ئەنن
 بە مەپ مەپۇكى ئەوى تى كەوئ
 ئەبى چەپۇكى دۆستى بەركەوئ
 ئەبەستەو بە دەست و پىو چاو
 ئەلن نايكەين بە نانە سووتاو
 بۆرە پياو گالتەي كرد بە كۆنە بەگ
 گورگ پىر بوو ئەبى بە مەسخەرەي سەگ
 ھەر چەند بى ئەمرى خودا ھىچ نابى
 بەلام كار ئەبى سەبەبى تىابى
 كە تۇ دانىشى و خوا ئىشت بۇ بكا
 ئەتەوئ خوا بكەي بە كويخاى دەرگا
 نەوەللا تۇ خۇت بكە بە مەنسوب
 سەلكە پەنيرت بخەرە ناو گووپ
 قەيدناكا ئەگەر ئەو ئاغا گۆرا
 (فراك)ى تازەي ئەم بكە بە بەرا

زمانی لووس و ریای به پئی و جی
 پیاوی دنیايش و خوايش دینیتته پئی
 هیشتا نه یاندی کهس به ئیقتیدار
 به بی واسیتته ی ئه رخه بیتته کار
 ئهوی به عیله و ناموس ئه نازئ
 هۆی کهوته نامهرد بۆ نان و پیازی
 تا ده وری نه ییت که پیاو بۆ ئیش بی
 ئه بی ههر باوی پیاوی بی پش بی



عەقل بە گەورەو بچوو كى نىيە
 كارى ديوانى بەربوو كى نىيە
 لە سەر مالى خۆت حەزكەى ئەيە خشى
 كە مالى ديوان بە خشى، ئەلە خشى
 بە دەستى قوچاو كارت پىك نايە
 وەختى وا ھەيە (بزمە) بە گايە
 كەرويشك كە ئەنوى زەق زەق ئەيىنى
 كە (دياردىت) لى كرد چاو ئەقووچىنى
 لاي واىە كە خۆى چاوى قووچابى
 ئىتر راو كەريش چاوى لەو نابى
 كاتى بە (حەل حەل) تانجى كەوتە سەر
 كەرويشكە خەوى بۆ ئەبى بە شەر
 ئاي ئادەمىزاد بۆ پارووى گۆشت
 لەم گياندارانە بۆچ ئەكەنى پۆست
 ئەو كەسەى چاوى لە بەرتىل تىرە
 گوپرە كەيەكە، بە پەموو فېرە
 لە مووسل ژنى ھەللاجى ئەكرد
 چىنچىكان چەكەى بۆ كەوان ئەبرد
 تى فكرىم ھەللاج ھىچ گونى نەبوو
 زەربولمەسەلمان بە درۆ چوو
 ھەر لەو شارەدا پياو تەشى دەپست
 وەمزانى عەيە لىوى خۆم لى گەست
 كەچى تەشى ريس لىرە ھىند زۆرە
 لە (پكە) كوزىش ناگاتە نۆرە

که وتووینه ده ورئ عهیب نوقتهی ههیه
 چاو ورده وه که بزانه کهیه
 (ح) ی تحسمان نوقتهی له ژیره
 نهوی پیتی فیره هه میسه تیره
 نه مانه عه قلی پینشینانه
 نان نه و نانهیه نیمرو له خوانه
 مادام که پارِه نه لَین عهیب پۆشه
 هه ر چی بۆ بکری دیاره که خوشه



كە لە بەھەشتا ئادەم بۆى دەرچوو
 بە سەيران نەبوو، بە دەركردن بوو
 ئەم خاكدانە ناوى مەنفايە
 نابى پىنى بلنن جىگاي سەفايە
 بۆيە پىنغەمبەر شاھى ئەنيا
 فەرموويە راحەت نابى لە دنيا
 ئىمە تى ناگەين لەم كارو بارە
 دەست بەرد ئەھاوئ، بەرد گوناھكارە
 ھەندى سروشتى بنچىنەى بەدە
 پىكۆرەى مشكەو جەوال ئەدرئ
 خوا بۆ زىانى كوللە ئەنئىرئ
 بە عەينەمەلش پاسى ئەسپىرئ
 ھەر زەدو خورده كارى دنيايى
 بۆيە لای عاقل خۆشە تەنھايى
 زۆر كەس بە قسە، چاكەى لا چاكە
 كە چى كە بەدىي پىش ھات بى باكە
 ئىستىرى جەمووش چاكەى پى ناوئ
 لە سەر ئالىكيش جووتە دەھاوئ
 بە ئىستىريان گوت باوكى تۆ كىيە؟
 وتى دايكى كىم سەجەرەى پىيە
 ئىستا دەبىنى ھارىك و ھاجى
 يەك كەوتوون موويان بە بەينا ناچى
 لە دلدا خويىنى يەكتر ئەمژن
 كە فرسەتيان دى يەكتر ئەكوژن

دوو پیاوچاک چاویان به یه ک ناکه وئ
 به بیستنی دوور یه کیان خوش ئه وئ
 ئه و که سه ی له گهل خه لک دلی پاکه
 خوش راده بویرئ له ترس یتاکه
 که چی به دکاری یا پایه به رزی
 دلی وه ک گونی هه لاج نه له رزی



پیاوئ که پیاو بی ئه بی تیفکری
 ئه و ره خنه یه ی خه لک له وی ده گری
 نه گهر وه ک ئه لین ئه و عه یه راسه، بی
 چاره ی ئه و عه یه ی له خوا خواسته، بی
 خوی هه ول بدا بو ئه خلاقى خوی
 تا پئی توانجی که س نه میتی بوی
 به وه زوبانی خه لکی ده به ستی
 نه ک به ویش نه لین ئه و قینی هه ستی
 هه ندیکی وا هه ن به کسه مرئ
 له مر، مردنی خوی، لی ده گری
 نه گهر خو بلین به زه رده واله
 سیره گۆشتی من به ده مت تاله
 نه لین ئه و تاله تالیه کی تره
 له گه ل ئه مانه وه ره ده ربه ره
 مه ئه لیم په ندم سه ر ده ر هه وایه
 هه موو شیعریکم به بی مه عنایه
 نه لین: هه ر چه نده زور بی مه عنایه
 که چی بو ئیمه هه ر مه عنای تیایه
 هه ی هاوار نه گهر چشتی شک نه با
 بوچ (دار هه لپره) بو سه ر خوی نه با
 تو پاک ده روون به و گوی مه ده ره که س
 گوی له واتهی چاک بگره و ئیتر به س
 نه لین: که گۆزه هه رچه کی تیایی
 ئه بی ته پایی وای لی په یدا بی

له لای مهن راسته عیلمی قیافه ت
 پیاوی نه زانو و ساحیب درایت
 شافعی باشی لیک کردوونه وه
 خاک تیان نه گهین به ورد بوونه وه
 نه گهر په پیره وی نه و عیلمه بکهین
 له ماهیه تی هموو کهس نه گهین
 به لام هی وایان هیه به تفره
 لای گه وره نه بی به پیاوی گه وره
 که چی نه بینن زوری پی ناچی
 سهری لا ده چی به نوو که پاچی
 داخم نه و داخه یمه بهم حاله
 نه مانه ده لاین لای هندی تاله



نه و جلہی ده ولت نه یکاته بهر پیاو
 داکه نری پروتیک نه که ویته ناو
 خه رقهی زانستی زه حمهت نه دپری
 سا مه گهر گومرگ هه ناسه ی بیري
 نه خلاق ناوینه ی عیلمو سهروه ته
 به بی ناوینه (خو دین) زه حمه نه
 نه و ناوه خوشه ی کانی ناسکان
 زورمان دی که دای له ده ست و که وان
 سا مه گهر که سی سیر حلال کا
 سیري نه و ناوه به نویژ به تال کا
 جهنده لی، دانی له سهر کاریژی
 به (قل اوحی) خوی پاریژی
 یه خه ی جنو که به سوژن به ستی
 نه و سا چلوچو بو خوی نه وه ستی
 با وجود نه لین له په مه زاندا
 جنو که به پسن له پشت کیواندا
 به لام هندیکیان نه بن به ئینسان
 نیسان به وانه نه که ونه نسیان
 خوژگه به حو کمی ئیمان و قورئان
 له ههر بهر گیکدا نه بوون نه ناسران
 چاکه و خراپه هه مووی به خوایه
 بازار ی به دگو زور زوو کو تاییه
 ههر خولقی چاکه، که هیوای پی بی
 پاش مهر گیش نه لین: په حمه تی لی بی

سەرما تەزاندتى، لەشت دەيىشى
 گەرما عارەقى تەزوو دەكىشى
 تا گەرمانەبى سەھۆل يىفەرە
 زستان ئەچنە بەر ئاگر بە دەورە
 ھەور خرتسومى ئەخاتە دەريا
 بە باران زەوى پى دەكا ئەحيا
 زەويش سنگى خۆى ئەكا بە كىلگە
 دەغىت ئەداتى، تۆ تۆوى تىكە



لە لای ئەوانەى كە وىژدان باوہ
 لە رابواردن دا ژن نىوہى پىاوہ
 كە رەگى دارت لە ژىردا پچراند
 گەلای رەونەقى دارت ھەلوہراند
 ئەسپىكى رەسەن ھەر چەند كە لەرە
 گەلئى لە كەرى قەلەو چاكتەرە
 شەرىت ھەر چەند خۆى شىرىن دەنوئى
 ھەر ئاو تىنوەتى تەواو دەشكىئى
 ئەو دەولەمەندەى لە خوئش نەپرسى
 ئەبى لە سەرو مالى بترسى
 ئەو قەلەندەرەى وىژدان يارىسەتى
 تەلای ئەستەو شار خزمەتكارىسەتى
 ئاگرى بەد خوئى، خەلق شەيدا ئەكا
 خوئىدن بلىسەى پى پەيدا ئەكا
 لەم زەمانەدا كە كىزەرىيە
 كچ با حۆرىش بى دەردى سەرىيە
 بووى بە خەزوورى پىاوى شەپانى
 ئەبى كچەكەت لای خۆت بزانى
 يا پىاو دەكوژى ياخۆ ئەيكوژن
 كە وابى كجى تۆ نابى بە ژن
 چىت لە دلایە زمانت وابى
 ھەولى ئەوہت بى واتەت رەوا بى
 ئەوى رۆو گرژە خەسارەمەندە
 ئەوہى رۆو خۆشە ئەو دەولەمەندە

که شه پانیت دی پیتی بلئی به گم
 ورمزیارت دی تو بلئی له کم
 پاره وتوویه سهخت و سهر سه ختم
 نهم دهن به سهخی چه پسی بهد به ختم
 سهبری عاشق و پاره ی دهست بلاو
 قهراز ناگرن بیشتیان خه یته داو



ئەۋى ئەيەۋى خۇي بەرز بۇيىنى
 ئەسپە دارىنە مىلى ئەشكىنى
 بەرزىي ئەۋەينە كېسە خوا بتاتى
 نەك ماين چەقەل بىگىرە ساتى
 ھەندى بە سىسرەك دەنگيان خۇش ئەكەن
 لە جياتى بادام چۈالە خۇش ئەكەن
 جاران پىلاۋ خراپ سەرى شوپ ئەپوۋ
 ئىستا سەربەرزە ۋە كۆتۈرى ھاقوۋ
 مەن كە پوۋ بەپوۋ لەگەل كەس نادوۋم
 ھەر چى ھەلدەسى دەلى مەن ھاقوۋم
 كە دار ھەنجىرت سۈۋتاند، پىاۋى قۇر
 زكى دەست ئەكە باۋ قۇرە قۇر
 زلفدارەكان كە بىي كىلون
 غەرىي لەۋاتنەۋ غەترو گولون
 مىلى مىندالى خەلكى دەشكىن
 مەدەنيەتيان بەۋە دەننىۋىتن
 جاران ئەيانگوت سەرى پوۋت بە چى؟
 ئىستا بۇ سەر پوۋت بەرەۋ پىر دەچى
 سەرم سۈرپماۋە لە كىلرى خىۋا
 خوا، ئەۋ خىۋايە قەل ھەنجىر ئەخىۋا
 ئىستەر كە ئاخى غەقىمى كىشا
 دارى بۇ ئاگرى ئىراھىم كىشا
 ھەرچەند بار كىشىۋا ۋا كىلۋىيە
 بەلام بىي بەرىي مایەي زۆلىيە

ټه وى كه ټه سلى خوى لى گوم بووبى

خوو خوا نه ناسه ټه بى به دخوو بى

كچ بو جلى بووك به سات و سه ودا

له گهل ده ستگيران ټه چى بو به غدا

ټه لىن: ټه و كچه ي كه ووا شوو ده كا

به ترشى شايى خوى ييزوو ده كا

كه يفى خويانه من شه كرم بو دى

يا ټه وان بچن بو شارو بو دى



گهر دوخولی ئەم ئاسمانه شینه
 هەر چی لی پرودا دووری مهینه
 چلکه هه ورئ دی به داوو به تاو
 له پاش سه عاتی ئەیکا به لافاو
 خانووی هه ژاری پی ده پروخینی
 تۆوی زۆرداری پی ده پروینی
 گاهئ ده بینی گرمه هه ورو با
 زراوی پیاوی تر سنۆک ئەبا
 که چی له پر پیک ئەیکا به هه ساو
 نارام ناگری له تینی هه تا
 خوا ئەمانه مان وا بو ده نوینی
 که ده وران له سه ر حالی نامینی
 ئەم په نگاو په نگه یش ئەبینی ئینسان
 ئەلئی نه بایان دیوه و نه باران
 با وجود ئینسان که له نیسیانه
 ئەبی هیچ خه می نه بی به مانه
 ئەگه که س نه مرئ به مه رگو کوشتار
 دنیا پر ئەبی له نه ته وهی هار
 ئەبی بازار پی کۆن بیر ته وه
 تا ده سته ی تازه جیان بیته وه
 ئیستا ئەوانه ی له فه ن بوون په یدا
 خه ریکن که قه ر بخره نه دنیا
 هەر چی ته ئسیری کوشنده تره
 له ده وله تان دا برنده تره

جاران ئه یانگوت ئه هلی شەرق وه حشین
 له چاو ئه وان دا ئیمه بی به شین
 که ی به بۆن ئیمه خه لکمان ئه ختکاند
 که ی به ته یاره بۆمبامان وه شانده
 له به حرو به پرو ژیرزه وی وه هوا
 جیی سه رخه ویکی ره حه تی نه ما
 تو خوا لینی گه پئی با بیرته وه
 رۆژی قیامهت نزیکی یتیه وه
 قازانجی ئیمه ی تیایه ئه وه ده وه
 ئیمه با وه پمان به حه شرو نه شره



ۋازمان لە پەندى پيشنان هيتا
 ئىتر دل مەندى نەبى لە بەينا
 ئىمە تنقىدى عادەتمان ئە كەرد
 ھەندى گومانىان بۆ خۆيان ئەبەرد
 نازانن ئەمە بە دل سۆزىيە
 ئىمە غەرەزمان لە گەل كەس نىيە
 ياخوا ئە گەر من ساحىب غەرەز بىم
 خۆشى ئەيىنم تووشى (مەرەز) بىم
 سەرى كەر بىكرى بە پەشى گاوە
 من دەر بەستى نىم لام لى لاداوە
 ديارە كە خەلكى مەيليان ۋا دىتى
 بۆ دوايى رۆزبان ھىچىك نەمىتى
 بە شايى و زىافەت مەملەكەت تىركەن
 بە چاو لى كەرى ھەموو كەس فىركەن
 من خۆم وام ئەوئ دەست بە جانيى من
 ئىتر لە گەل كەس نابىم بە دوژمن
 چەند خۆشە جووتى بە ك دل و يە ك گيان
 مانگى ھەنگويناى بچن بۆ گەپان
 بەشەو پروو بە پرووى مانگ لە سىحرا بن
 ئاسوودەى غەم و ھەراۋ ھورىا بن
 بە نەوجوانى عەشقى حاصل كەن
 سىحرى چلوچۆى خەسوو باتل كەن
 خىر! ناوى خەسوو نابەم تۆبە بى
 نۆرەى ئەومانە لىمان توورە بى

یاخوا هه میښه له سهیرانا بن
 بو هه موو شویتنی له گهیرانا من
 به ریکو پیکو و تاقم و ته داره ک
 بچنه زیارته پیری موباره ک
 وا پیرالکیش ریپی کرایه وه
 سهیرانی نه ویش هاته کایه وه
 بوچ گوئ نه دهنه پهندي پشینان
 بزهن بهر سه فی رهندان و پیران

خوا ئېمەي رەنگ رەنگ سۈرۈشت پىداۋە
 رەنگى ھېچ كەسى بە كەس نەداۋە
 ئەبىنى دوو كەس بە يەك ئەشۈبەين
 كە چى بە كىدار لە يەكتىرى جۈين
 يەككى ئارەزوۋى بە شىرىنىيە
 ئەۋى تىر مەيلى شىرىنى نىيە
 يەككى ۋەك يىزوۋكەر، تىشى ئەۋى
 نە! ناۋى مەبە، ئامان نامەۋى
 يەككى سەۋدائى شىئىرى مەۋزۈنە
 يەككى بە تىرى شىئىر دىل خۈنە
 ھەۋامان ھەيە بە كىشە مەرە
 ئەللى: پىت وتووم كىشە تۆ بمرە
 سا توخۋا مەرە بمرە چەند دوورن
 ھەر چەند كۈلانىۋ گۆر ھەردوۋ ژوورن
 كۈنە پىۋىكىمان بە تەقەي قەزۋان
 نەدىنى لەلا ئەما، نە ئىمان
 مەلايىكىمان بو، ئەتووت: شىپارە
 ئەھاتە ۋىزەت لە نىزەي (يارە)
 پەھمەت لە سۆفى يارەي زىرپۇش
 بۆي پام ئەكردىن ئىستىرى چەموۋش
 ئىستادەستەيە تۆرى كەم سەرەۋت
 بە قەمچى (يارە) ش نايەنە سەر پەۋت
 يارە مرد لە لاي نامەرد نەئىژرا
 بۆگىردى يارە چەند شىئىر يىژرا

خۆزگه ده مزانی ئەم سره چیه
 ناوی هیچ کهسێ له ناودا نییه
 که چی تۆ ئەلێی بامیه کهم ترشه
 ئەم خه لکه هه مووی ڤووی له تۆ گرژه
 ده باو که ئیره خۆ (که رکووک) نییه
 (مه لا بامی) بی به تو و ڤه ییه
 یا ئە گهر ترش و ترشی خرابه
 ڤووی خۆت ترس مه که، شیرین به، چابه
 ئە گینه که تۆ مۆن و ترش ڤووی
 ده می کهس کیسه نییه بیدرووی
 هه ی و امان هه یه که له خوا ئەدوئ
 ڤزگاری له توانج بۆ کێ ئەلوئ
 بۆچ پتغه مبه ریان له شار ده رنه کرد
 ئیمان نا هتیرئ به کهس، ده ستوبرد



گونای من چیه که به خواستی خوا
 قالۆنچه له دهست گۆل خهفەت ئەخوا
 یافیرنه گۆله له ئاوی پاییز
 خۆی دەم بهست ئەکا له بهر دهعیه و فیز
 ئەم ئاسمانه که سواخ نادری
 په‌رده‌ی پرووناکی هه‌تاو نابری
 به‌پروو به ئاگر که هه‌لده‌تۆقی
 ده‌سته‌ی گۆی ئاگر تیکرا ده‌تۆقی
 که رانه‌چله‌کن له گۆی ئاگردان
 به‌پرووه‌که، ده‌بی به ئالتون بۆتان
 به گالته‌م نیسه هه‌وامان تیا به
 ته‌قه‌ی ئەو به‌پرووه‌ی له لا بۆمبا به
 هه‌مسان بۆمبا ناوی که‌وته‌ ناو
 که‌وته‌ په‌له‌په‌ل پیاوی که‌م زراو
 هه‌ر چه‌ند که ئیمه له په‌نای کینواین
 وه‌ک کووپه‌ی خومی جووله‌که شتیواین
 زۆر که‌س نازانن پۆلۆنیا کوویه
 که شه‌وی لیتهات شیتی رادیویه
 ترسو مه‌راقی رادیو به‌م حاله
 هه‌ولی بۆ ئەده‌ین چونکو فیشاله
 ده‌روی درۆ هه‌ر نابریته‌وه
 له‌گه‌ل ناوانا نرا پیتیه‌وه
 به فیشال شه‌په‌ له گرده‌ گپوئی
 ئەم شاره‌ له‌قه‌ی عه‌لی پی ده‌وئی

سوێند ئەخۆم کە شەڕ باوی نەماوە
 وەرچە کە ی مەندۆل کلکی براوە
 ئە ی ئەو کەسانە ی هەسانی (مە ککە) ن
 بە ئاین و ئۆین چشت گران مە کە ن
 مەن خەمی پالتۆی فەردەم لێ هاتوو
 سەرما و سیخواری پاییز داهااتوو
 ناخ هەر چەندە پاییز لەش ئە تەزینی
 هیچ نەبی مارو دوو پشک نامینی
 هینجگار میشوولە لە گەل گیزە ی دێ
 لە تاو بناگویم سنگم خیزە ی دێ
 لە گەل ئەوە یشا ناوی نامووسە
 شیوە ی عنقایە و خۆ ی چاپلووسە



مژدە بێ یاران دواى شەوى بەرات
 وا مانگی نوێژو پۆژوومان بۆ هات
 ئەو خوا پێداوه کە موسولمانە
 خوشی خوشیەتی کە پەمەزانە
 هەندیکیش مێزو کاغەز پیک ئەخەن
 زیکرو تەراویح بە قوماڕ ئەکەن
 وا من فتوام دا کە پۆژوو نەگرن
 بەو شەرتە دەستی بێ دەستان نەبێن
 چونکوو خوا حەقی خۆی لێ دەبووری
 بۆ حەقی خەلکی ئەیکاتە ژووری
 ئەى پۆ، لەو ژوورە کە وە ک تەندوورە
 لنگ بەرەو ژوور کەر لنگ بەرەو ژوورە
 ئەو لنگەى جووتەى پێ وەشاندوو
 چەند کەسى بێ شێو پێ نواندوو
 لێى دیتە زمان ئەبێ بە جاسووس
 ئەى خانە مەیدان ھەروە ک ژورنال نووس
 ئەوانەى لێرە تەریق نابنەو
 لەوێ پوورەشن دەچنە کونەو
 چەند خوشە ئینسان بە پرویتکی پاک
 دۆستو بێ پاک بێ بە کردەوێ چاک
 ئەگینە ھەر چەند سەرخۆشی مەیە
 بە پەرەوای قینی خەلک بێ نەشەییە
 پروانە کە تۆ قەرزت لە سەر بێ
 بەویدا ناپۆی با راگوزەر بێ

بەدىيىش قەرزىكە نابىرپىتەۋە
 ترسى ئىتتىقام ھەر نابىرپىتەۋە
 لە خەۋىشا بى ھەر ۋەك مۆتەكە
 دوژمن لە دەۋرت دەست بە كۆتەكە
 كەۋابوۋ بۆچى دىل بىرەنجىنەن
 بۆنەۋەيىش تۆۋى بە دى بىچىنەن



که قه قړاندی بلئ: با غفار
 بایه قوش خویندی بلئ: یا ستار
 که تووشی چاو پیس هاتی زوو به زوو
 دهس بکه به دوعای (وان یکاد) و
 ئیتر مه ترسه وا په مه زانه
 پیشه ی جنو که له کون خزانه
 به موباره کیی په مه زان ئوخه ی
 جنو که سووژن درا له یه خه ی
 به لام کول نادم کول و بار کیش
 نه ترسم جه ژنی سووژن هه لکیشن
 له ده ست جنو که (بسم الله) نه کم
 که چی خه لک له خوّم ته وه للا نه کم
 له (بسم الله) یشم مه عنا ده ردینن
 به ئاگری نه وروژ زوو نه مسووتینن
 هه ندی جار په له، په له ی برنجه
 زور جاریش باران گه وهه ری گه نجه
 بو باران نه چنه نویره بارانه
 که باریش نه چنه په نا گويسوانه
 گه وره به باران ناشی نه گه پړئ
 به وشکیش جوتیار شیفی نه برئ
 که چی ژیرده ستیش ژنی سه د میترده
 که سداریش نه لپی ماسی بی کیرده
 خو ئیستا ماسیش ته فرو توونایه
 هر چی هه لده سی ده ست به بومبایه

کەس لە دنیا دا ئاسوودە نابێ
 مەگەر خواوەندی دالەو پەنا بێ
 ئەلێن بارە گای خودا بە حەقە
 بێکەس لە بەر شەق ئەحوالی شەقە



نۆك و ئىسترو بەرۋو سى زۆلن
 پەنجە و ناشىۋ بار ھەر سىكيان كۆلن
 زۆلەكى بەرۋو ھەرگىز نابىرۋى
 پرىشكى ئىستىر لە كەر ئەپرۋى
 دوو كەل بە دوو كەل وا قانگ دراۋن
 ۋەك لنگە بەرداش ھەلپەسىراۋن
 بىراز كەر لە دەست بىزار بىزارە
 بەرداش لە خۇيا ھىجگار بى عارە
 دوو ملۇزىمى تىايە ئەم شارە
 يەككى قومارە، دوو ھەم خەمارە
 قمارە كەيان سەرى بىراۋە
 خمارىش نوقتەى بۆ دانەنراۋە
 بە چاولنى كەرى چاۋمان نەماۋە
 مايە پوۋچىمان بە بەر بىراۋە
 لە دەزوۋى گىپە لەرزوتائە بىرىن
 بە ئاۋى دەست نوپۇز چاۋەپىي گۈپرىن
 كفتەى جوۋلەكە بۆ سى بەرپۇ دار
 بۆ خۇشەۋىستى كوزە كەمتىار
 بە شەۋ شەمالەى كۆلانان ئەگرىن
 لە بەر ئازابى جەردەكان ئەمرىن
 ھىشتا خەپەكو گولە ژەن باۋە
 فابرىقەيىكى كەس دانەنراۋە
 بۆ توتنى تال مايەى سەرو مال
 فابرىقەى شەكر كەس نايكا بە مال

فهرقی شیرینی و تالیی ناکری
 نیوهی دهرامهت به شه کر شه دری
 نه و پاره ی شه یدین به شه کری بیلا
 فابریقه ییکی پی دیته بنیاد
 به (سانگه یدم) مزگه وتی کرا
 تیمه بو شه کر هیلکمان برا



دنیا دەریایە خاشاک بەسەرە
 ژێر کەوتەیی بۆ دووژ گەوهەرە
 شاخدار بە شاخدار خۆی دایە قەلەم
 تەرزەیی شوورەیی کردی بە ھەلەم
 بێ شوورەییەو خەتای شوورەییە
 کەچی بە زوبان لە خۆی دوورەییە
 بەدگۆ لە پیاوی بە نامووس ئەدوێ
 دەستە چەورە کە لە خەلک ھەلەسوێ
 خۆشی وە ک کاسەیی چەورە بێ باکە
 گازی نایە مەگەر بە شیاکە
 یاریکم ھەیە زۆر بێ بەقايە
 شێوێ پەنگ پەنگی چوار فەسلی تیاپە
 گاهێکیش بە خووەو کلاو لارە
 نیو مێ دەبێ وێنە کۆلارە
 چەرخ و فەلەکی جەژن دانرا
 ھەر کورسییەکی بە یەکی درا
 کەوتە گرو خول وە ک چەرخێ دەوران
 یە ک لە زەمین و یە ک لە ئاسمان
 کەچی بە سووڕێ لە گەل کەوتە گەر
 سەر ووی خستە ژێر، ژێرووی خستە سەر
 لە کاری دنیا ی لادام دەستی زۆر
 کەم دەستەلاتی کردمێە حەلال خۆر
 ئەگینە دنیا لە دەست نادری
 ھەتا جگەرە تەرک ناگری

پشيله كه ده‌می نه‌گاته جگهر
 نه‌لی تال بووه به‌ده‌لوییهر
 خوا ناسیش چشتی زانیی هه‌رامه
 ده‌می لی نادا نه‌لی: بی‌تامه



لە پايزاندا خەلک تۆۋ دەچىنى
 بارانى بەھار بۆي دەپوئىنى
 تۆۋى دەغل و دان ھۆزى ئەۋىنى
 تۆۋى خراپە خىلىك ئەمرىنى
 كە تىنى ھەتاۋ داىە سەر بلوور
 گر ھەلدەسىنى ۋەك كېلەي تەندوور
 ئاگر ئەخاتە پەش و زەردو سوور
 سېى بىى لە كە ناخاتە فتوور
 ئەمە نمونەى سروشتى پاكە
 پاك لە ئاشوۋىي دەوران بىى پاكە
 گولەبەپۇژە پوۋى لە ھەتاۋە
 بۆ زۆر كەس سوجدەى كارىدەست باۋە
 گول تا ئەكەۋى پوۋ ۋەرنەگىرئ
 ئىرە بۆ كەۋتوۋ جىۋ ئەنرى
 دەستى لى كەۋتەى ناحەق ئەگرى
 ئەۋى كە خۆى كەۋت نابىى بگرى
 بە سى مانگ سى مانگ سالىك چوار فەسلە
 بە ھەموو فەسلئ، فەسل ھەر فەسلە
 بە سوۋژن لىدان ناگاتە دواىى
 دەستى (ويسكە) يەو سوۋژنى پۆلاىى
 من دادم لە دەست خويىندەۋارى بوو
 ۋا خويىندەۋارىش دەردى كارى بوو
 سەرى فەسل ۋ فەحس ھەردوۋ كيان (فى) يە
 دواىى ھەردوۋ كيان ئەبىنى فىيە

يارى يەكمان ھەيە قەلاقەلايە
 گەنم گەردو جو بلاوى تيايە
 وا گىپەو كەشكەك ئەبەشەنەو
 نازانين مەجلىس كەي كۆئەبنەو



نه لښ بښتون عه شق له بنی کهند
 فهرهاد شوره تی زوری بازووی سهند
 روسته م کهری بوو له سیستان دا
 فیردهوسی نه وی به (یهل) نیشان دا
 عه نته ری پټیان میملی خرینوک
 چوڼ داستانې که وتوته که رکوک
 فقهی حه مدی بوو له داره شمانه
 هر چی هله ده سی ئیستا بابانه
 نه تگوت هه ورامان، هه هه وره نامان
 هه وره تریشقهت وا له ناسمان
 له لایان و ابوو که سان بجمی
 به ږم حه ساری به غدا نه ږمی
 نه له مان له پیش شه ږی گه وره دا
 نه یانگوت له گهل ناسمان دهور نه دا
 هر (الامان) بوو له ده ست نه له مان
 که له مه کرا وینه ی گای تالان
 هر چه ند که نه مږو په تی پچراوه
 پچره پچره، لا هه لپچراوه
 نه مسال (کریمیس) که وته ناو جه ژنان
 زاته ن ده میکه میلا ده سالمان
 (پواسون، داوړیل) کون بوو لنی تیر بووین
 که رنه قال مابوو، وا نه ویش فیر بووین
 دیسان به مانه ییش ناحه سینوه
 نه چینه به غدا هه روا دینه وه
 مه ترسن له شهر که شهر ناوسه
 که زستان ږوی بای دار ناوسه



گوريس کيشه کي به هيچو پووچي
 گوريس نه پچرئ نو لنگه وقووچي
 شيرو خه تمان کرد له گهل جيهانا
 من خه تم نه ويست نهو شيري هينا
 هر چهند که ئيستا شير وه رگه راوه
 ريش با خوريش بي باوي نه ماوه
 فيلي سياست رووپا يازييه
 راډيوي نه وروپا ئيستا نازييه
 ياخوا تا سهر بي هم خو تي کوتانه
 ترسي دزيش بي، ده ست له ملانه
 داري کون برا، خه لفي له جيه
 پهلو پوي تازه هيومان يته
 ده ماغم کونه که بي ده ماخه
 پيريش بو تازه به ناخ و داخه
 بو دلخوشي خوي وتي: نهو پيره
 هر چهند پيره کونه به گيره
 پروپاگانده که چاو و راوه
 که و ته سياست به بهندو باوه
 سهر سه يري راډيوي يونس به حريه
 سهر اپا دروي له راست به ريه
 به هيزي پاره که ته کان نه دا
 سه عاتي چه نه ي وچان نه دا
 نازاني که و را پوژيکي لي دي
 جه زاي خائيني وه ته ني پي دي

ھەر سە گئی لہ دوور بہ شوین خۆئ وەرێ
 جینی سە گە نازەو برسیتی و گەرێ
 سە گ وە فادارە بہ خێو ناوەرێ
 دوو پشکە سکی دایکی خۆئ ئە درێ



که وتیان دنیا کاستی مه ییوه
 نه وسا بزانه کهس تی نه گه ییوه
 شیر ده ترشی و ناوی نه نین ماست
 شیرین ترش نه بی و چوت نه بی به راست
 بیزوو ریخوله ی ئافره ت کرژ نه کا
 شیرینی ناوی هه ز له ترش نه کا
 جیهان خاتوون چون ده ست نه کاته مل
 بیر ناچیته وه قایل و هاییل
 نه م سه ره تایه له وانه وه هات
 پیشه ی باو کمانه بووه به میرات
 هه تا دی ئیمه ییش لینی زیاد نه کهین
 ری به نه ریتی کوشنده نه بهین
 فه ن بو فه ن و فیل نه بریته کار
 بو چلۆ چتویش پیای نابه کار
 پیغه مبه ر فه رموی که نه م دنیا به
 کهس نه لی خو شی و سروه تی تایه
 کهس دانایشی بی سات و سه ودا
 خوا بو سه یری خوی ئیمه ی تیک به ردا
 په نچکی نانی خسته ته ناومان
 خسته بهر چه پوک سه رو کلاومان
 نه م زه دو خورده ی شیرو قه لغانه
 هیچی تر نیه هه مووی بو نانه
 ده فه رموو کاممان بی نان هه لده کهین
 چاره ی نه خواردن که ی پی پی ده بهین

بهر دیکي رهش والې بنی دنیا
 ناوی دهریاکان نه چي به سهریا
 هه لیان نه لووشي و هه روا کسپه ی دی
 تیر خوار دنه وهی بو نایه ته جی
 نه ی نه و که سانه ی هیواتان پییه
 نه مه هه لیتن بزنانن کییه



په روانه و ماسی بو چراو بو ئاو
 هر دوو دل داده ن به ناوو به داو
 هر دوو کیان نه مرن به خوارو ژووی
 نه م به نریکی و نه ویان به دووری
 گورگ و که رویشک و شه مشه مه کویره
 شه و گهردن سیانی وایش هیه لیره
 زه روو خوینی پیس له لهش دهر دینئ
 بنیاده م خوینی پاک نه پڑینئ
 ناره ئ که پیسه نه شه دهنوینئ
 میث پاکه که چی دل تیکه ل دینئ
 نه سپی زل حوړتی مل شاسه یوانی
 کاتیکزاتی که تیی نه هانی
 به لام فه حلیکی په سنی شیر پاک
 سهری خوئی پی بسیره بی پاک
 با گردین سووک بی بان دانا مرکئ
 پاله وان نه خا کولنج و برکئ
 دل و په دای دا ناوه ستیته وه
 هه و دایی گایی نابسته ستیته وه
 مریشک، هیلکه ی کرد گاره گار نه کا
 هه ندئ بی هیلکه پیاو بیزار نه کا
 هر چند مشه ما هاتوته کایه
 چه تر چاکتره له و مشه مایه
 چه تر هه تاویش نه گیریته وه
 سوو کتره و پاړه ی نه بژیریته وه

وامان ئەزانى لافاۋ ئەمانبىا

چلە بە سەرچوۋ نەما بە فرو بىا

بىورجى پىرئىژن بۆ جوانە ژنە

پىرىش ۋ جىۋانىش دوايى مردنە



پیریژن دیسان بورجی خۆی نواند
 تۆوی وه‌یشوومه‌ی به‌چیمه‌ن داچاند
 به‌لام با دوو پۆژ به‌فر بیاری
 پۆیله‌ی ته‌رزه‌یشی با بیته‌ خواری
 دوایی، دوایی دئ وینه‌ی ئه‌له‌مان
 به‌هار دیت له‌ نوێ سه‌وز ئه‌بی جیهان
 ئه‌لین سرکه‌ی تیژ شووشه‌ ئه‌شکینی
 مایه‌ی خۆی به‌ خۆی ئه‌پژیتنی
 پیاوی له‌ سه‌ر خۆ، خۆی خۆی سه‌ر ئه‌خا
 ماینی جرت و فرت له‌ پر به‌ر ئه‌خا
 زۆر که‌س فیر بووبوون به‌ کۆلی خله
 ئه‌ویش ئه‌په‌ریه‌ سه‌ر پشته‌ی بله
 ره‌حه‌یش له‌ دواوه‌ تیان هه‌ل ئه‌دا
 له‌ گه‌ل پیتش ده‌میا ئه‌یکرد به‌ هه‌لدا
 منیش ئه‌م هه‌موو شیعره‌ی که‌ هه‌مه
 به‌ شیعری دیوان وه‌ که‌ومه‌ گه‌مه
 کابرا، که‌ که‌سی لێ نه‌بوو دیار
 به‌ بای خۆی ئه‌گوت به‌هاره‌ به‌هار
 ئیستا ئه‌و بایه‌ بوو به‌ سه‌رمایه
 با به‌هاریش بی ئه‌لێ: سه‌رمایه
 کنگر پێ گه‌یی هه‌ر چه‌ند باداره
 دوو مانگ پیتخوری پیاوی هه‌زاره
 کاشکا دوومه‌لان وه‌ ک ئه‌م بوايه
 خه‌رجی عاله‌و هه‌رزان به‌هایه

بەلام دومەلان كە ئەلەين زۆلە
 رۈۈى ئاۋەدانى نىيەولە چۆلە
 دىسان قەدرى ئەو زۆر بەلامان
 زادەى زىادەىيە پەسندەى زەمان



هوش و کرده وه ک گیان و له شن
 بوړی گوزاران دوو چرای گه شن
 هوش دره ختیکه کرده وه به ریه
 له پرانه وه، به ری، به ریه
 نازاری خه لکت که له دلایه
 له ناسمانیش بی پیت له گلایه
 پیای به نازار وه ک دوومه ل وایه
 بایش له له ش دهر کا ئیشی هر تیا به
 زامی تیغ چاره ی دیت به ده وایی
 برینی زمان ساړیشی نایی
 نه وی هیه تی و چاوی تیر نابی
 (هل من مزید)، یاخوا هر وایی
 ده وله مهندي ژړد په نجی به باده
 نازانی میرات شه پری نه ولاده
 ههندي له چاوکه و چاوکه نه کوشن
 تینوون له خه ودا ئاو هه لده لووشن
 نه و توره ی راوکه ماسی پی ده گری
 که زوری پر کرد قولفی نه پچری
 له گهل دوو که سدا هل ناکا ئینسان
 دراوسی به دوو ژنی نافه رمان
 سی چشتیش باشه بو خوشی جیهان
 بی کینی و وه فاو سووکی گوزهران
 چوار چشتیش باوه وه ک دروی نینسان
 دواپی هر چواریان نه که ونه مه یدان
 زوهدی ریایی و خه لکی ته فره دان

درۆى نابەجاو زۆر خۆ ھەلکىشان
 پىنج چشت يىتەجى ئەگەر بەكەلکى
 دۆست خوش ويستن و نان دان بە خەلکى
 دلىكى پاكو زمانىكى چاک
 راست و پەوانى پىي دەژيت بى باک
 ئەگىنە ھىندە ھەول و تەقەللا
 خەوو خۆراکت ناھىلى لە لا



سه‌ره‌تای پاقله حره‌ی سه‌ودایه
 به‌لام رپواسی مزری له‌ دوايه
 راسته که پاقله هوش ئه‌شیوینئ
 رپواسیش سه‌ودا داده‌مرکینئ
 پاقله ئاواپی خسته میری سوور
 مارو موور که‌وته ناو گیای شاره‌زوور
 دنیا‌یه به‌هار بولبول ده‌خوینئ
 قرناویلکه‌یشی تیا ده‌قربئن
 خواله به‌هاردان گول ده‌پشکوینئ
 سه‌ری قالزنجیش به‌ گل دیشینئ
 های چه‌رخه که‌چ باز های ته‌بعی ناساز
 به‌هاره گوی دریز که‌وته له‌قه‌و گاز
 هه‌ندئ نووکه نووک سه‌ر به‌ تووکه‌وه
 هه‌ندیکیش ده‌چن به‌ پیرو بووکه‌وه
 مه‌فسول هیوادار که‌ سه‌رده‌که‌وئ
 مه‌ئموور له‌ ترسی عه‌زلی ناسره‌وئ
 بو‌ میوان کورسی سه‌را نه‌ماوه
 بو‌ بی‌کار زیکری مه‌وله‌وی ماوه
 ئه‌وی ئیجاره‌ی قورسی له‌سه‌ره
 مژده‌ بی‌ کولله له‌ سه‌ر سه‌فه‌ر
 ماندوه‌تی نه‌بی‌ چی‌ پی‌ ده‌برئ
 به‌ راستا ناروا، رپی چه‌وت ئه‌گرئ
 هه‌یه له‌ برسا هیزی ئه‌برئ
 له‌گه‌ل تیری خوارد سفره ئه‌درئ

دوای ئەوێ که هات برسیی بوو وە
 ییژنگی ئەگری بە دەم ڕوو وە
 پارووی بێ شەرمی زەحمەت قووت ئەچی
 ئابرووی عەشرە تێک بەوانە ئەچی



بێ و ره ترسی که هات به‌سه‌را
 کونه‌ مشکێ بۆ ئه‌بێ به‌سه‌را
 نازپه‌روه‌ر قۆلی زوو ئه‌بێ جه‌مام
 سه‌رما قنگی که‌ر ئه‌کا به‌ جه‌مام
 خۆی شارده‌بوه‌وه‌ له‌ کون و قوژین
 که‌ری خۆی له‌ لا بوو به‌ پموزن
 ئه‌وێ له‌ پاستی هه‌زار دلیره
 به‌ که‌ر ناویرێ به‌ کورتان شیره
 وتیان تۆ خورمات ئه‌وێ یا میوژ
 وتی من ناوی خۆم ناوه‌ خورمژ
 که‌ ئاو بلق ئه‌کا و قوت ئه‌بێته‌وه‌
 زۆری پێ ناچی ئه‌نیشته‌وه‌
 ئه‌و بلقه‌ ئه‌لێ ده‌وله‌مه‌ند وایه
 که‌للای بایکی خه‌پۆیی تیایه
 نازانی دنیایش وا بێ بایه‌خه
 ئه‌وی بمێنی دالده‌و دایه‌خه
 چاکه‌ پۆژی دێ که‌ دێته‌وه‌ پیت
 به‌خشنده‌ نه‌بێ کێ ئه‌زانی کیت
 زمانی چاکیش جینی پاره‌ ئه‌گرێ
 زۆر جار هه‌زاری پێ دائه‌مه‌زری
 ئای زمانی به‌د وای پیاوی به‌دکار
 زمانت بێن ده‌می گۆره‌وشار
 با وجود به‌دکار نازانی ئه‌مری
 به‌ گورزی ئاگر تیی هه‌ل ئه‌دری

پیاو له خزمی پیاو نوشوست نایینی
 گوشت نه باو ئیسقان تیک ناشکینی
 خه لک و بیگانه خزم نه سووتینی
 که چی ئاو نه پوا زیخ هر ده مینی
 به لام بیگانه نه گهر دانا بی
 خۆشه له ری دا خۆیشی دانا بی



ئەو ئاوه رەشەى ئەو پىى بايىه
 زەلزەلە، لە چاوە ئەودا شاىه
 وەختە لە (وەزو)يش (لاو) سەر دەرئى
 خوا يار بى جەرگى شەر بسووتىنى
 با وجود ئەگەر بنوارىنه حق
 خوا دىاي بنىاد ناو بو شەرە شەق
 ئەگەر زىنده‌وەر نەتە کىتە‌و
 ئەو‌ه‌ى کە دەزى جىى نايتە‌و
 کورسى وەزارەت ئەگەر تا سەر بى
 ئەبى هيوادار پىى چى لەبەر بى
 کورسى مەبعووسى تەلى تى خراو
 لە پىچکەى کورسى وەزىر بەستراو
 فس فس پالەوان وەک پەئى منە
 کە ئەلى: هونەر، هونەرى منە



ھەمیشە چشتی باریک ئەپچرئ
 ھەودا باریک بئ، دیارە بەر ناگرئ
 ئیللا بنیادەم کە بە ئوستووری
 دەپچرئ یەعنی لەبەر مەغروری
 ئەوی کە لە خۆی بایی بئ: بایە
 ھەر گینگل ئەخوا ئەوی بای تیایە
 رۆحیش یایتکە مایە ی ھەناسە
 ئەوی ھەناسە ی تەنگ بئ کە ساسە
 خوا رۆحی ھێندە شیرین کردووہ
 بە کە ساسیش بئ خەلک بۆی مردووہ
 ھە ی وامان دیوہ کویرە و بئ نانە
 ھێشتا بە ھیوای ژین و سەیرانە
 خۆ تەماعکاری والە پیاو ئەکا
 چاوی تیر نابئ مەگەر لە خاکا
 نەوجوان چاکە بۆ شەرە کوتەک
 گوڤگ پیر بوو، دەبئ بە مەسخەرە ی سەگ
 سوو خۆر نابووتی مایە ی پئ دەبرئ
 مەنجەل کە بزئ، دیارە کە ئەمرئ
 ھەرام ئاورت لئ ئەداتەوہ
 وەک رەگی گولی ھەلئەداتەوہ
 سەخی لە خوا ی وێست داوا یان لئ کرد
 ھەر چی بۆی لوا بەخشی دەست و برد
 پژد، سوالکەر وێستی ئەو وتی نیمە
 وتی وەرە با سوال کەین بە نیمە

بو خواپه رستی که هه وه سناک بی
 له ناو خه لکیش دا نه توانی تاک بی
 ناگری سته مگه زور کهم نه گرئ
 شاه! رسته ی ژینی زالم نه برئ
 نه گه ر دل له راست بی گونا ه پيس که ی
 نه بی په یه وه ی نه فره ی ئیلیس که ی



فەرموودەى خودا گەورەى ئەحكامە
 (مىروا باللغو مىروا كراما)
 رىزگارى لە نەفس بە دلى پاكە
 بەدېش بېنى ھەر چاك بە، چاكە
 بە زوھدى جاھىل ئىعتىاد مەكە
 بە غروورى عېلم خۆت بەرىاد مەكە
 ئەگەر لە عەبىي خۆت تى گەبىشتى
 عەبى لە خەلك گرتن زوو بەجىي ھىشتى
 ئەگەر دوژمنى خۆت بە كەم بگىرى
 بۇ غافلىي خۆت تا زوۋە بگىرى
 كەمى خۆت مەدە بەزورى خەلكى
 كە چاۋ لە دەست بى ديارە بى كەلكى
 ئەۋى لە دەست چوۋ خەمى بۇ مەخۇ
 خۆت پىارىزە لە تەفرەۋ درۇ
 ئازار بە ئازار دامەمركىنە
 بېشەرە نىجىي دلى كەس مەپە نىجىنە
 ئەگەر تۇ دلت بى تەجرەبە بەست
 ھەروا بزانە مار دەمارى گەست
 ھاۋسى نادان بى مالت زىندانە
 لە تەك رەندانا زىندان سەيرانە
 بۇ كەس حېسابى بەربوۋە مەكە
 پىت بلىن نەزان خۆت توۋرە مەكە
 لەگەل نەناسا مەبە بە ھاۋرئ
 رېي شەقام بگەرە تا ئەتەنە رئ

به هونه ری خوټ خوټ هل مه کیشه
 په زامه ندی خه لک بو توله پیشه
 که به پشت که ری دیزا پابووری
 نه بی له ژانی له قه ی یووری



که تو به خشیت و جتویان پیدای
 ټینجا بزانه که مهردی خودای
 نه گهر بیاو خراب هات مه دحی کردی
 نه وسای بزانه که تو نامه ردی
 کارخانه ی به شهر هه مووی په نگ په نگه
 بویه کور له گهل باوکا به جه نگه
 خوا بیویستایه خوش خو خوش سروشت
 یه ک قالب هه مووی وه ک یه ک داده پرشت
 نه گهر خوا نه وی به و نه کوشتایه
 جی نه ده مال هم تو زه دنیا یه
 به که س هل نه کرا هم گفتو گو یه
 هیتده ده زانم بو که یفی خویه
 هیتله ریک دیتن نه یکا به «سفاک»
 خوی سه یری نه کا بی په رواو بی باک
 هم هه موو خویته ی پی نه پر ټیتی
 پاش چی ده ماری نه ویش ده ردیتن
 دنیا ی ویران کرد به له قه و گازی
 هم هه موو نازی به یش هه ر به و ده نازی
 نه لټن هار چل شه و نه ژبی، کوا وایه؟
 ده، چله یشی چوو! له بره و دایه
 به لام تا یازده ی ته مووز نه میتن
 نه وسای ټیزرائیل گیانی ده ردیتن
 بزاین نه وسای چی تر ده قه و می
 وه ک خوی ده میتن ټایا هیچ قه و می

رپوژئ بایه زید هات خوۍ هه لکیشا
 خه رقه شره که ی له شت هه لکیشا
 ئاگری دوزه خی ئه کوژانده وه
 خه لکی له به کتر نه پره وانده وه
 وه له کی قامچی دا له قوله پیی
 جه رگی پیی بیشاو نازار، گه یه پیی
 وتی جه هه نهم با تیژ بی تاوی
 تهرو وشک تیکرا بکه ونه ناوی



پارەو تەيارە ھەردوو ۋەك يەك وان
 ئاشكراو پەنھان جەۋەندەي ھەوان
 بە ھەۋاي بەرزى پياو ئەجوولېتن
 ئەۋى سواريان بىئى مىلى ئەشكىتن
 جاران گۆي زىنگەي پارەي كە دەبىست
 لە دەنگى تەورات خۆشتى ئەۋىست
 ئىستا كە نۆتەو كەللەي قەپالە
 زىنگەي نايى و چاۋ پىيى خۆشحالە
 قەپال ھەر چەندە خۆي زىندووترە
 شكلى نۆتەكەي خۆشەۋىست ترە
 سەد نەقشى جوانى نەۋجوان و ژن
 ئابىي بە پەسمى نوتىكى چلكن
 ھەندى نۆط جاران لە برەۋدا بوون
 دەۋلەت يام نەما بە زىفۇس دەرچوون
 مال بۆ خواردنە نەك بۆ ھەلگرتن
 بەشى كەس نەدەي ئەبن بە دوژمن
 ھەندىك ئەكەۋنە سەر پىيى بۆلشەۋىك
 لەگەل پارەدار بىن بە شەرىك
 ئالېن مەحسولى كەسى خۆيەتى
 سال دواز دەمانگە ھاتوۋچۆيەتى
 خوا كە بنچىنەي دىئاي داناۋە
 بەشى ھەر كەسى جۆي بە جۆي داۋە
 گەۋرەو بچوۋكى ئەگەر نەبۋايە
 ئەم كۆمەلىيە چۆن ئەھاتە كايە؟

هميشه عقل و عيلم له پيشه
 له همموو شارئ نه زان بار کيشه
 نه وهی که خانووی له بهرد نه تاشی
 زوری پی نه چوو جی ما له پاشی
 به قوللهی بهرزی خانوو مه ناره
 به شهر بو مردن دائيم پيازه
 هر پیری خانووی دائيم پيازه
 خوشی تیا نه دی به داخه وه مرد



دزی ناو مالټ چاری ناکړئ
 کلکی نه بېری ده ست ته بېرئ
 نه گهر پیت زانی وا ده لیم نه زم
 نه گهر نه تزانی و گوردم گرت دزم
 نه و دوژمنانه ی له پروودا دؤستن
 بز هه ل ده گه پین چاوه پری پؤستن
 هر چی به مەردی بکړئ زور خوشه
 له گه ل دوو پروودا هه لکردن بز هه
 که توله ی خه لکت به سه ره وه بی
 نه بی قه لغانت به به ره وه بی
 جوو که بازارپی که و ته که ساسی
 سه گ ده خه سینتی به دوو عه باسی
 که دراوی خوی کرده هه مانه
 به هه موو که سیک نه لی: (هامانه)
 هر چی تیژ پوی: زور زوو نه وه ستی
 (که له مه) ده می گایی نه به ستی
 دنیا که ده وره ی تاتاری دیوه
 تارو مار نابی زور هاری دیوه
 نه وی به مه سنده خوی لی نه گورپی
 دوژمنی هه وا نه خاته گورپی
 نه وی به حقی خوی ده بی پازی
 ناکه وچه ده ست حاکم و قازی
 هه ندیک وه ک ته لی ته نبوره وانه
 که ده ست بیانا بز تو زوبانه

گویره که له گهل له ههوسار بهربوو
 کاتیک زانی که وته ناو په موو
 که گویره که ینک زیانکاری کرد
 ئابرووی گاگه لی ئاوایه که ی برد



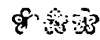
ئەگەر بە راستى دۆستى يەك نەبىن
 ھەلكرىمان نابى پىكەوۈ بىژىن
 كە تۆ بە دۆستى خۆتم نەزانى
 كاتىك زانى كە تىم نەھانى
 بىانوى تۇرانت والە دلایە
 ئەلى بىنكەو دوو ھەواى تىايە
 كە زانىم دەست كىرد بە جىرت و فرت
 پىم بلى سىندان ئەلىم قوزەلقورت
 كە تۆ بە سايەى منەو (بەگ) بىت
 بۆچى وا دەكەى پىت بلىم تۆچىت
 كە لە داوینەى دىودا خۆت دى
 پۇستەم و دىوى سى دىتە دى
 خۆت دا لە قەلبە بەرگىت ئەدرى
 توندى پاكىشى ھەودا ئەپچىرى
 پىاۋ لە بەرچاۋى ئەسپاۋەك دىوۋە
 بۆيە بەو بچوۋكىە لای ئەسپ خىوۋە
 نە لە بەرىمە نە لە پىشتىمە
 بۆرەسوارم پۆلە جىكى گىشىمە
 ھەندىكمان بوۋىنە پەپولەى زىرىن
 ئەسوورپىنەۋە لە دەۋرەى پەرزىن
 ئەنىشىنەۋە گورج ھەلدەفرىن
 ۋەك جل بگۆرىن وا دۆست ئەگۆرىن
 ئەم سال ئەم شارە بوۋ بە گولستان
 ھاتوۋنە سەيران پۆلى چاۋمەستان

یاخوا له فینه ی چاوی بهد دوور بین
 با سالی له ناو گه لدا پووسوور بین
 خوا بی داو قه دری یه کتر بزاین
 دهستی یه ک بگرین له ناسمانین



(بایه قوش) له هر شویتنی بخوینئ
 یا (خیوی) ئه مرئ، یا ئه یرووختنی
 ئه م شاره که وه که به ههشت ئه نوینئ
 که ره شه بای بوو، خوشیی نامینئ
 خوا پاراستوینئ له ئاگری (هیتله ر)
 یاخوا به بی غه م تیا به رینه سه ر
 که له شه ر دوورین خودامان یاره
 با هر سه یران بی له (گردی یاره)
 (جوله که) به قین (هامان) ئه کوژن
 ئیستا بو خوینئ (هیتله ر) نامژن؟
 ئه سلی دوژمنی ئه وان (هیتله ره)
 خوین پیژی هیتله ر له حه د به ده ره
 به لام وا تیری خوی لی که وته کار
 هه ر وایزانن بۆی که وته هاوار
 چ خوابه رداره؟ ئه م ترس و له رزه
 ئه م خوینه گه شه له پرووی ئه م ئه رزه
 به زگنی برسی و به زگی تیرین
 لیمان ناگه رین که خوش رابویرین
 من هه رگیز بو خۆم ناپاپیمه وه
 وا من پۆیوم ناگه رپیمه وه
 به لام به هیوام خاکی کوردستان
 وه که هه لده گری بی به گولستان
 ده سته لاوانی خوینده واره کان
 ئه گه ر تیکۆشن به دل و به گیان

نزیکه خاکسان بیی به (ئیکسیر)
 هه‌موو یه‌ک که‌ون به‌ پار، به‌ ته‌دبیر
 که‌ ده‌ست له‌ ده‌ست بیی، قووه‌ت له‌ خوایه
 هه‌ج شو به‌ت نه‌بیی که‌ نه‌مه‌ وایه



ئەم دارو بەردەو ئەم شاخە بەرزە
 خوا دايرە شتوۋە، لەنگەرى ئەرزە
 بۆيە شاخى زۆر لەم خاكە دايرە
 زەمىنە كەمان جىشى تايىبە
 ئەمەندە سەختە نابى بەرپىگا
 خوا بۆيە ھىندە بەفرى تى ئەكا
 بەرەودوا ئەمسال خەلك دېن لەو خوارە
 دارى بەردارە جىشى سايەدارە
 پوژى دار تاشىك چووبوۋە سەفەر
 گەيە كانىيەك سىيەرى لە سەر
 لىنى جەسايەۋە، سەرى ھەلبىرى
 لقى دارى دى بە مشار بىرى
 دار ھاتە زوبان وتى دىيائە
 بۆيە بەدكارى ۋە كوۋ تۆى تايە
 تائە ۋە كەسانەى كە دار ئەنيزن
 قەدرىان دەر كەۋى، چاكەيان يىزن
 دەشتى شۆرەزار ھىچى لى ناپوئ
 لىرە لە سەر بەرد دارو گيا ئەپوئ
 كىنو نمونەيە بۆ ھالى بە شەر
 چەند ماندوۋ ئەيى تائە گەيتە سەر
 لە گەل سەر كەۋتى ئىنجا بە ناچار
 مىلى پى دەگرى يەللا سەرەوخوار
 (اكملت لىك دىنكىم) كە ھات
 (يار)ى غار گرىا، ئاۋ بە چاۋيا ھات

فہرمووی پیغہ مہر تہ شریفی ٹہروا
 عادہ تہ کہ مال زہ والی لہدوا
 زیندہ گی و برہو بو کئی سہرئہ گری
 ہەر چی ہات ٹہروا، ہەرچی (زا) ٹہمری



ئەگەر لە نوپۇدا پىا بنوینی
 خۆت و خەلک و خوا ئەخەلەتینی
 ھەندئ کە (زیافەت) بە سەلەم ئەدەن
 چاوەریی ھەلن تۆلەیتک بەدەن
 ھەندئ کە میوان نایتکیان ئەخوا
 ئەبئ (موسىھلى) بۆبئ دوابە دوا
 پیاوئ بە پیاویک ئەلئ بە تانە
 دوینی خوشکە کەت چۆتە (کارخانە)
 ئەلئ چۆن؟ بە راست ئەمە دیتەدی
 ئەلئ ژنە کەم بە چاوی خۆی دی
 قەدرى مانگ نیە تا نەگاتە شەو
 گەرما ئاوی سارد ئەخاتە برەر
 بەنیادەم زادەى (قەترە مەنى) یە
 کە کەوتە پرووی کار (ھەزار مەنى) یە
 بە بايىک ھەموو عەیشى بەبايە
 کە کەوتیشە ئاو و الە خاکایە
 ئەوى ئەزانى بۆت ناچیتە خاک
 میردى ژن نەبیا، بىخۆ بە بئ باک
 کوپت جاھیل بئ پەنجەت بە بادە
 میرات (میرۆبى) شەپرى ئەولادە
 بە پەنجى شانى خۆت بژى بەستە
 پارەى میراتى وە ک چلکى دەستە
 قوماڕ لە ھەموو فیعلئ بەدترە
 (مەحبوبە) و (شەراب) بەلەزەت ترە

که بیسته وه قه دری نازانی
 له گهل دۆراندت دل پر له زانی
 ئەم په نده خه رچی پیاوی فه قیره
 ده وله مهند له کوی ئەمه ی له بیره



مريشك ئەچىتە جىيە چىنەي بىئ
 ناچىتە جىيە كەوا چى نەبىئ
 مال لىي نەبەخشى كەمتر بەرئە گرى
 مېو كە نەبىرى كەمتر بەر ئە گرى
 ئاوبەرى گىرا پەنگ ئەخواتەو
 رايى بىي رېوار لىي ئەخواتەو
 ئەوۋى بە پارە لە خۇي بايى بىي
 بايى يە ھەر چەند ملتون بايى بىي
 زوبان چاك زۆر كەم قۇرتى دىتەبەر
 زوبانە كە (سەر) ئەخاتە خەتەر
 كەلەشېر تا كۆل بىدا بە گىرە
 فېتنە ھەوينى نۇقازان شىرە
 سۇفىي ھەرام خۆر ۋەك كەلەشېرە
 بانگت بۇ ئەداۋ بە پىسىش فېرە
 ھېستەر كە داىكى لە كەر بەرئە گرى
 رنەكى ئەكەي گازت لى ئە گرى
 بە ھېستىران گوت باۋكى تۆككە
 وتى رە سەنى داىكمم پىيە
 خۆزگە ئەۋكەسەي بە (زۆل) دەرئەچۈۋ
 ئەۋىش ۋەك ھېستەر بەرى نەئەبۈۋ
 پىاۋى ساف دەرۋون كە لە (شېرە) ئەچىي
 بە گرى ئاگر لە پىر ھەلدەچىي
 ئاۋى خور ھەرچەند كە ئەتسىيىي
 ھەر ئاۋى مەندە پىاۋ ئەخنىكىيىي

ئاوو پیا مه‌ندرو مۆن بئی بترسه
 هه‌ر چیت دی ناوی باوی بترسه
 نه‌و ژنه‌ی که میرد لای نه‌نگه‌ویست بوو
 شه‌وی دزی دی، میرد خوشه‌ویست بوو



ئەو كەسەي كە لووت لە دۆست ھەلدە كا
 يىگانە چۆنى باوەر پى دە كا
 ئەوانەي بەدى ئەھىنەدى
 ئايانە چاكە بەدى چىيان دى
 كەرى دىز مەنى جۆى، بۆ نە پىوى
 تۆپىيى ئەوى زىيانى خىوى
 دەستەيىك سوارى، گەمىك بووبوون
 بەرپى، دەربادا بۆ (مەككە) دەرچوون
 بە كىكياں شەپى لە كەل (قەپتان) كرد
 حەستىنە سەريان لە زورريان دەركرد
 لە ئەھنى، (واپەر) بووبوون بە درزىن
 ئەى گوت نوقوم پى (قىرىيا) لە من
 (غەتلىر) چووە، سەر قەبرى (ناپلىون)
 وتى: ئاودارى ئەتريخ چۆنى، چۆن
 ئالەيەك لە خاك ھات بە ھەزىنى
 وتى: وا تۆپىس دىيى، بۆ حۆن تەيىنى
 لە دانجى ئىنگىلىز من ھاتمە گۆرپى
 ئىستە چۆن بە تۆ دونيا ئەگۆرپى



نه وکه سه ی که سەنگ له خەلک نه گۆږئ
 سینگى نایه گۆږ، سەنگى نه گۆږئ
 تەرازووی ئیرەت نه گەر سەرنه کا
 تەرازووی نه ولات سەرت دەر نه کا
 نرخمان گرانه و (حوققه مان) سووکه
 نه پارینه وه لای (مەپنه مووکه)
 مارو دوو پشکی دونیا به زه بـرن
 بۆ پیاوی زۆردار هاوده می قهـ برن
 به لام فایده ی چی؟ نه مانه بۆ شه
 ئینسان زۆرداره زولمی لا خو شه
 ئینسان له (نیسیان) دروست کراوه
 بیرى ناو بیرى له بیر نه ماوه
 نه گەر وایش نه بـی هه موو به عیـ برهت
 تهرکی دونیا کهن بکه ونه عـ وزلهت
 هه موو ده بینه فریشته ی تهـ نیا
 هیچ کهس نامینى ږوو بکاته دونیا
 (هیتلەر) بۆ دونیا، دونیا ی ویران کرد
 به شه ږ ملیۆنئ خەلکی له ناو برد
 نایه ته عه قلی که نه ویش نه مرئ
 وه ک (جهنگیز) ناوی به خو یتريژ نه برئ
 وابلین (هیتلەر) بۆ خۆی هار بووه
 نازانم خەلکی بۆ چی له دووه؟
 به سەنعەت ئاو و هه واپام نه کهن
 به وه حشەت دونیا بـی ئارام نه کهن

ئەمەندە بە جۆش بۆ شايى ناچن
 نەمامى عومرى خەلك ھەلدە پاچن
 ئەوانەى كەوا بۆ شەپ دەبرىن
 بىي گومان خوشيان تىادا دە كوژرىن
 فەرموودەى خوايەو كردهوەى يەزدان
 (لولا دفع الہ) ھاتۆتە مەيدان



ناله‌ی شه‌و نالی نالدار ئەشکینئ
 زولمی رۆژ مالی مالدار ئەرمینئ
 هه‌ناسه‌و زۆردار به‌فرو هه‌تاوه
 با‌وجوود ئیستا باوه‌ر نه‌ماوه
 ده‌ستای دز برین باو بوو تا دوینئ
 ئیستا ده‌ستی دز گورز ئەوه‌شینئ
 خۆ‌بابی بابی نه‌ما به‌م شاره
 که‌چی ده‌بینم که‌ر سواری سواره
 که‌ره‌که‌ی عوزیر ته‌نها ده‌زه‌رئ
 که‌ره‌شینخ زۆر جار له‌ ژن ده‌په‌رئ
 جاران پیتی به‌غدا ئەمه‌ئه‌ دوور بوو
 مه‌سه‌لی چوونی به‌غدا مه‌شه‌ووره‌ بوو
 ئیستا که‌ (ته‌ره‌ن) پیتی کرایه‌وه
 ئەو مه‌سه‌له‌یه‌ وه‌ر گه‌پایه‌وه
 خورمای کوردکوژه‌ ناوی گۆپاوه
 به‌و ناو‌بردنه‌یش باوی نه‌ماوه
 ئەوه‌تی پردی زنجیر نه‌ماوه
 دیجله‌ به‌هاران شیتی ته‌واوه
 هه‌ر به‌و شیتیه‌ که‌ که‌ف ده‌چینئ
 ئەترسم رۆژی بمانختکینئ
 خورماو پرته‌قال له‌ به‌غداوه‌ دی
 لیره‌وه‌ تری و هه‌رمینی بۆ ده‌چی
 هه‌ردوولا بۆ یه‌ک دیاری ده‌نیرین
 بۆیه‌ به‌ خۆشی راده‌ب‌سویرین

ناچارین ہیچمان بی یه ک هه لئا که یین
 له گهل یه ک پاک بین هه، روو له چاکه یین
 دوو ده ست یه ک که ون هتیزیان پتکبینن
 ره گی دره ختیش له بن ده ردینن



زوړدار که ليکه وت بایه زیدیکه
 بای ریکه وت بیا یا یه زیدیکه
 (ان الانسان لیطغی) دیاره
 کرده و هی خواری به ندهی بی عاره
 (هیتلر) به غروور هاتوته مه یدان
 (انا ربکم) نه لی به جیهان
 به لام نه و نه ونه ی گرتو و یه ته دار
 نایته نی بو که س دهستی روژگار
 نه و که سه ی که و زوړ بهرز نه فیری
 که که و ته خواری هیلکی نه بری
 له و روژه و خا دویای دناوه
 هه مووی به جاری به که س نه داوه
 نه و ده و له تانه ی دل بریندارن
 کی ده لی له گهل قاتلدا یارن
 برینی ناحق که تماغه یش یینی
 بیرناچیت هوه، ئیشی ده میتنی
 دویا شیواوه و پشتمان نه وییه
 سبزانین خواستی خودا به چییه
 ده ست به کلاوی خو مانا بگرین
 بو خوین پشتنی نارپه و بگرین
 نیمه شهر که رنین هیچمان لی نایه
 به فیل گرانی دیتیه کایه
 (پازیانه) له بهر ده رگامان باره
 که چی زگ ینشه که و ته هم شاره
 کاری نارپه و تا سر نامیتنی
 خوا حقی (بزنی بی شاخ) نه سیتی



گلینه ی چاوت بکه به وینه
 عالم بینه، هیچ خوت مهینه
 که به خودینی خوت له خوت گورې
 زوو له خوت نه گه ی شایسته ی گورې
 به زه رده خه نه که که وینه په خه
 بو دیواری قه در نه بی به په خه
 تازه پیا که وتوو که قه رزت باتی
 نه ی داته وه پروت له دوا ی سه عاتی
 به لام پیاوی کون خزمه تت بکا
 نه یه وی نه خوت نه که س تی بگا
 له پاشمله ی خه لک به وره نکه بدوو
 شه رمه زار نه بی که که وینه پروو
 که چاکه نه که ی مه یلی له لای که س
 بو زه وقی خوت بی و خوا بیزانی و به س
 که سی هیوادار نا نومید مه که
 خیرت نه نووسی به قه د پی می که که
 دلی هیوادار بشکنی (قه زایه)
 نویژ (قه زای) هیه نه و بی (قه زایه)
 هه زار دوست بی هیشتا هه که مه
 نه نها دوژمنی سه رمایه ی غه مه
 ناموژگاری بی که م مال سووک مه گره
 پیغه ممره فرمووی فقهیری فخره
 گریان له سه ر خو خم نه په وینی
 هندی پیکه نین دل تیک هه لدینی

ده و له مەند و پیر حرسیان زیاد ئەبێ
 حەریسیش دیارە کە ناشاد ئەبێ
 (هیتلەر) ناشادە کەوا حەریسە
 شەپە گەپە ک کەر بەشی هەر لیسە



رهنج په یزه په که پیا سهر نه که وی
 که ده ست به ردا بی سهر نه که وی
 به کرده و کوشی تیکو شه وه ک شیر
 ده ستی ماندو و له سهر سکی تیر
 ته مه ل که وتی: وا هه مه ته یخوم
 له دوا یا نه لئای چیم کرد به خوم!!
 که تو به نان و به رگی که س نه بی
 ته چته پیزی یارانې (نه بی)
 ده ست پان که یته وه له پی نه که وی
 که له پی که وتی، نه که ویه نه وی
 که م بخوی له شت بی عیله ت نه بی
 که م بلنی سهرت سه لامه ت نه بی
 چاوت له نانی دیوانی نه بی
 تیری لپی ناخوا به نه رخه نه بی
 که و تو وینه ده ورئ ده وره ی ریاسه ت
 به مه هاره ته، نه ک به کیاسه ت
 خو ینده وار بویه ناخه نه قه لم
 خوی به خو ینده وار نه داته قه لم
 نازانې نه وی به عیلم نه نازی
 هه لکړ دید ته سهر نان و پیازی
 راسته هه موو چشت به ده ست خودایه
 نه وی (ته شه بوس) نه کا له دوا یه
 چونکو خوا نایی بی به کو یخای تو
 تا خو ت نه یزه نی ماست نابی به دو
 (لیس للنسان الا ما سعی)
 له پیشدا سعی، له پاشا دوعا



نه زانی بڼوچی ئه م پوړه جوانه؟
 شه و ئاوا ده بڼی؛ لیمان په نهانه
 له بهر نه وه یه قه دری بزاین
 لئی وه پست نه بین، سووک تیی نه پوانین
 له گهل نه وه دا له لایان وایه
 که ئه م دونیا یه به پوړ ئاوا یه
 که چی هاوینان خه لک لئی بیتزاره
 پیاوی ناز په روپه لئی به هاواره
 په نډه بڼو نه وه ی زور له پیتش چاوه
 نه گه پ پوړیش بڼی، خه لک لئی بیتزاره
 عه شقیش که شیتیی دیتیی به سهردا
 شووری مانیه ی وه سله له بهردا
 که ناشقه و ماشقه زوو به یه گ بگه ن
 زوړی پڼی ناچی پشت له یه ک نه کهن
 ئیستا ویزته هیندی تی ناچی
 کچ له گهل کورپه، پرچ هه لده پاچی
 بویه هیچ کورپئ بڼو کچ شیت نابڼی
 پیکه وهن له سهر نان و که بابڼی
 جاران کورپ نه یگوت: جه رگم که بابیه
 ئیستا خه نیمی نان و که بابیه
 نای بڼو ده وره ی کون، دنیا چهند خوش بوو
 کورپ به عه شقی کچ مه ست و سهر خوش بوو
 به لویه بهرگو نان و ئاوئ
 شا بوو به عه شقی سهر به دراوئ

ئەگەر تۆ خىل خوتىن بولسا بە دىل
ھەممۇ مەرامەت بولۇپ ئىشقا
خوشەويستى خوتىن ھەم ئىشقا
كە خوتىن بولۇپ كارتى بە كەس نامىتى



دنيا كه وتوته خه م و دلته نگی
 هاتووه به يه كدا وه كوو مووی زه نگی
 دیسان مووی زه نگی ئالۆزایه وه
 (قه پالی حه به ش) كه وتته كایه وه
 ده عوای به رانی ره شو سپیه
 بزانی خواستی خودا به چیه؟
 چهند خوشه ئینسان له جینکی بهرز
 سهیری دنیا كا به بی ترس و لهرز
 (هیتله ر) یه كانه ی به له سه ی شه په
 له گهل به شهردا به داواو گه په
 (ماتا كساس) ئه مری ئه وه هر زیندووه
 باوكم به خوا، خوا ئه مری كردووه
 ماده ی كه رو گای (كفر ئه حمه د) حه قه
 وه ره له داخا مه مره و مه ته قه
 به حیساب ئه مړۆ پشكو ئه كه وی
 تۆفی چلووله ی چله ئه پړوی
 خۆزگه ئه مسالیش له كه ناری (زه لم)
 له ناو نیر گسدا رانه كشام وه ك (به لم)
 كه ناچه ی پۆرو هاژه ی به فراوان
 ده نگی ئه دایه به ندی دوو ئاوان
 ساتی له رادیوی شوپش دوور ئه بووم
 رادیۆم لی بووه به ئاوازه ی (بووم)
 جارن (جوله كه) خومی ئه شیوا
 به درۆ پیاویان ئه كرد به كینوا

ئېستا کارخانه‌ی درۆ رادیوییه
 هیچ کهس نازانی که راست له کوییه
 ته‌بعی زه‌مانه‌یش هیچ راستی ناوی
 پیاوی راست نه‌خن به به‌ندوباوی



ده لک که پیستی که ولی شاهانه
 ناوی به (تسن) له ناو ناوانه
 نادر هه لکه وتوو، به په گهز نیه
 مریشکیش په شهو هیلکه ی سپیه
 (فزونی لشکر نیاید به کار)
 چین و ئیتالیا که وتوونه هاوار
 ئیتالیا لنگی دایه و تی شکا
 (غار بیالدی) بو وا ئابرووی تکا؟
 نه مه پاداشی بی وه فاییه
 دوم به سهروپی له خو باییه
 نه مانه هه موو به خواستی خوایه
 کی نه یگوت (یونان) ژوور (ئیتالیا) یه؟
 هر چی بهر ز فپی که که وته خواری
 سهرو گوینلاکی نه شکنی به جاری
 له شکری ئینگلیز گه ییه (به نغازی)
 وه ک شایي که ران که وته ریمازی
 من شهرم ناوی با هر شایي بی
 پلاو خواردنمان با خو پایی بی
 سه لکی چه وه ندر گه ییه پینج ثانه
 هیشتا پیم نه لین بیکره هه رزانه
 نه وی که نه یخوا به بادی هه وا
 به ندو باویشم نه خاته دوا
 گونای نه و نیه دنیا که وایه
 ریایی پوتبه و خاوه ن که وایه

ھەر چی ده بینی کوشته ی کورسییه
 نهوی خه پویه به خوی برسییه
 (گا) له سهر پشته (ماسی) وه ستاوه
 به کوردی تره که له کی ناوه



کار که به زانست بۆت نه چیته سهر
 به هه ره مه پۆ، راست بیده ره بهر
 بهردی که نه زان بیخاته ناو ناو
 دهرنایی به سهد عاقلی به ناو
 شووشه که له بهرد دروست نه کری
 خوی گۆری بهر گهی بهردی ناگری
 چیشتی (نه نگیناز) له شاران باوه
 لیره کهس نایخوا (که رته شی) ناوه
 خوا کار به عاقل بۆیه ناسپیژی
 ئیش به هونه ری خوی نه ژمیژی
 به کی خه ریکی (سکه) لیدانه
 کیمیا گه ره و موحتاجی نانه
 به کی خزمینکی له دووری نه مری
 له پر ده ولته و خه زنه ی پی نه بری
 به کی (ته حسیلی عای) نه یینی
 بو مدیرییک دۆش دائه مینی
 که چی له ولاره نه خوینده واری
 بوو به قایمقام چوونه لای جاری
 وتیان: چیت زیاده له پووره ئایشی
 وتی: هه! خو نه و قهنده ناکیشی!!
 خوا شیرینی وای به پاره داوه
 پاره دار خه لکی نه پروا به داوه
 ئالتون که ناوی به زه نه بری
 ناوی (زه) دینی، کهر بۆت نه زه پی
 نه مانه هه موو فلسی نایینی
 پاره ی پاره دار چه نه ئیشینی



پياۋى پىر تا يىت گۈرۈى كەم ئەبى
 دارى وشك گۈرۈى ۋە كوۋ شەم ئەبى
 ئاۋو پىاۋ مەند مۆن بىن، بترسە
 سە گى نە ھىنگر، رامە گرە خرسە
 ھەندى پوۋبە پوۋ زوبانىان چەۋرە
 كەۋتە پاشملە دەم دەمە تەۋرە
 پياۋى دەم ھەراش كە لە بەرەۋەن
 شىرى مالىھەۋ، پىۋى دەرەۋەن
 ھەندى بە ھىۋان كە ھونەر باۋ بى
 بلى كى دىۋىيە؟ زستان ھە تاۋ بى
 زەمانى مەھدى خەيالى خاۋە
 دىنا بە كلكى (گا) پاۋەستاۋە
 زەمانى مەھدى خەيالى خاۋە
 تا دەست بە كلكى (گا) پاۋەستاۋە
 تا دەست بە كلكى ئەۋ (گايە) نە گۈرۈى
 ئە گەر شىرىش بى لە برسا ئەمىرى
 مانگا بە دزى (كەل يە گرت) جاران
 ئىستا (كەلە گا) ئىنن لە شاران
 بە (تلى لى لى) مانگاي بۆ دەبەن
 ئەم بى شەرمىيە تازە كەۋتە بەين
 خۆ ئە شىزانىن كە نايىيەنە گۆر
 نايخۆين بۆ ئەۋە كە زۆرتىر بى زۆر
 ئەم پەندە كە لە پىش چاۋە
 لە راستى ھەندى ۋەك بەندوباۋە

(سه عدى) وتوويه كه به خوا به ندى
 دهرويشى خوشه، نه ك دهوله مهندي
 له گهل نهو ویشدا دهولت شیرینه
 نیمه وهك (میش) و دنیا (ههنگونه)



پياو تېر بىئۇ چاۋ تېر مەندەۋ بىئۇ ۋەيە
 برسېتى پەگى ھارىي پىۋەيە
 چۇن يەككى بىخاۋ يەككى بىروانى
 برسى يەخەي تېر ئەگرى بۇ نانى
 پياۋى تېر ئاگاي لە برسى نىيە
 بە مال ئەخورپى ھىچ ترسى نىيە
 ناۋى خۇي نابوۋ خادىمى ولات
 كە ھات يىتەبەر بۇ خۇي تى پۇھات
 درۇ، شىعېرىكى پياۋى گۆبەندە
 تا موبالەغەي تىا بىي پەسەندە
 لەبەر ئەۋەيە ھەموو شاعىرىن
 كە لە درۇدا ھىندە ماھىرىن
 ئەم (پاست و چەپەي) كە ئىستا باۋە
 خۇزگە ئەمزانى كى ناۋى ناۋە؟
 دەستى راست بەشى چىشت پى خواردە!
 دەستى چەپ پىشەي تارات گرتە!!
 ئىستا (چەپ) (پاستى) خستۆتە گۆرپى
 ئەشى ۋەزىفەي دەستىش بگۆرپى
 پەحمەت لە گۆرپى (پىروەيسى خلك)
 ئەلى: (مى) (نېرە) ۋ نېر مېنگەي شلك
 ئەگەر ژېر كەۋتەۋ، ئەگەر ھارىيە
 ئەم كارەساتە لە بىي كارىيە
 پياۋ بىي (سەرمایە)، كوشتەي سەرمایە
 (با) لەۋ كۈنەۋە تا بىي سەرمایە



له شه‌ری به‌دکار پشت به‌خوا به‌سته
 نه‌وه مه‌به‌سته، مه‌ترسه، به‌سته
 هه‌ر چه‌ند گه‌توگۆت بئ سهر و پا بئ
 که‌س لیت ناگرئ که‌دلت پا بئ
 دل پیس به‌ئامشۆ (که‌ده‌ر) ئه‌به‌ستی
 هیچ دهر به‌ست نیه که‌ده‌ر ئه‌به‌ستی
 به‌ئیملاي کۆنه (سپ) و (سه‌پ) بران
 (سپ) و (سه‌ر) هه‌ردوو پیکه‌وه بران
 ده‌ستت به‌ستی، ده‌ستت ئه‌به‌ستی
 بلندی نه‌که‌ی ئه‌که‌ویه به‌ستی
 له ئیران جاران نه‌مام نه‌مام بوو
 ئیستا سه‌ربه‌زویی نه‌مام ته‌مام بوو
 له داوی خوداو ده‌وله‌مهند گه‌پئ
 وشک و ته‌ر جووتو ناشی ئه‌گه‌پئ
 هه‌ور گرماندی ترسنۆک تۆقی
 وتم ئۆخه‌ی وا قارچک هه‌لتۆقی
 به‌توانج ئه‌لین دوومه‌لان زۆله
 خۆ ئه‌وی (زۆله) خه‌لات له‌کۆله
 زستان سه‌رمای خۆی وه‌ر گه‌پایه‌وه
 رپویش پیستی خۆی وه‌ر گه‌پایه‌وه
 چه‌شنه‌(رپوی پیک) هاتۆته‌کایه
 رپوی (قه‌مچووغه) پیستی پر (کایه)
 توله‌ماری وا پرووی کرده (کابه)
 ماری شینخ هومه‌ر، سه‌گی ئه‌سحابه



با، میڅ سندناني فرې دایه دهر
 پیچو کلوویان نه هاویشته بهر
 قه ساب خوی دهر کرد به جوابیکی سارد
 که چی مووی ریشی به ناویشان نارد
 تفی له پرووی کرد، پییوت (که ره ته)
 وتی: قه یناکا، باران په حمه ته
 کاسه که چه ور بوو ناو ناگریته خوی
 گاجووت تی ناگاب بلویژ لیده ی بوی
 دار به پوازی خوی نه قه لیشی
 گولی دؤست زیاتر له بهرد نه ییشی
 نه گهر نه تهوئ نازاده سهر بی
 نه بی (به شه دده) و (بی شه دده) که پ بی
 (پواسون داویل) پیشه ی شاعیره
 که چی زور جاهیل تایا ماهیره
 نیمه به (مازوان تیکشان) په ستین
 به هیوای نه وه ین (به سیچکان) هه ستین
 (شکر) و (شرک) هه ردوو له قالبیکن
 که چی به مه عنا چهند دوور له یه کن
 شیرو شهرعو عهرش که ره سته یه که
 شیر له م دووانه هه لبه سته یه که
 هه ر چیت نه دهنی ناوی که ره مه
 نه نها جنیوه منه تی که مه
 که مردیت هیچت له گه لا نایه
 کوتاه هاوده مته، نهو به وه فایه



هونەر ته وه ته شه خست خوش بوئ
 بو نانه (دونان) په دوو نه که وئ
 خو هه لکیشانه به کرده و هی چیز
 چاولیکه ریه پیی ده لین خه رمیز
 نه مړو پیت ده لین له ده ورت گه پریم
 پیت هه لخلیسکا نه لین لاده لیم
 من پیاوی وه هام دیوه و بیستوه
 له ته نگانه دا دوستی و بیستوه
 جاران نه یانگوت که نه خوینده وار
 لیک ناداته وه نازایه و به کار
 نیستا خوینده وار نازاو جه سووره
 به هژی نه وه و میلله ت پروو سووره
 له قوبه ی به رزی سهر ولاته وه
 کرده ی مهردیه دهنگ ده داته وه
 نه و که سه ی که سه و به فریا په سه
 که سیش نه زانی زه و فیکه به سه
 به دخویش خه یالی داوه ته زیان
 نه لی (غرقش کن ما هم در میان)
 دهستی بو که لکی خه لک دریژ نه بی
 یاخوا برینی قهت ساریژ نه بی
 نه گهر پیش نه وه ی که ده چیه خاک
 خاک بی نه بیه مهردیکی بی باک



نه و بڼی ده ستنده ی که مال نه به خشی
 که مالی که مه، زوو پیی نه له خشی
 به مال دل خوش که له پیی خودادا
 (میو) تا نه ییری بهری زور نادا
 به مال دل خوش که، نه ک به مال دل خوش
 مه چوره (که عبه)، بچو سر نه خوش
 دانا و توویه: مال چلکی ده سته
 به ناوی چاکیت پشت به سته، به سته
 نه و که سهی به سر نه فسیا زاله
 بو دیوی نه فسی پو سته می زاله
 ده ولت به دلی خوشه وه خوشه
 نه گینه بارت قورس نه کا بوشه
 خوشتر له ره نجا بویه ناسره وی
 به و زل خورتیه دواي (که پ) نه که وی
 ده لال سهندووقی نه فروشت له بازار
 به هه پاج هه پاج بوی که وتبوه جار
 نه یگوت: ناوی هم سهندووقه جوانه
 بیکری ونه یکری هر په شیمانه
 نه وه مه رامی ژنو متداله
 بوونو نه بوونی عیشی پی تاله
 بی ژنو مالی و دوژمنی شیتان
 هه زره تی عیسای برده ناسمان



کار تانه شیوئ ناگاته سامان
 (کهوا) نه یکیشی ناگاته دامان
 نه جوولیتته وه خوین نایه ته له ش
 ته قللا نه دهی نادریتی به ش
 (ضرب المثل) ه به زوبانی ئیران
 مه پرسه و لیده له تپی پهنان
 (غه واس) که ترسی مهرگی بیته بهر
 ناچیته ده ریاو ناگاته گه وه هر
 هر چی دیته پیش حوکی قه دهره
 له راستی قه دهر خه لک بی (به سهره)
 مه نیشه به هوی چۆن و چه نده وه
 باز له لوارا دیته به نده وه
 جاران بۆ مه سنه د بازیان هله د
 زور جار نه که وته سهر پیاوی گه د
 ئیستا نه و که سهی قودر هت نه نویتنی
 به هه لمهت به ختی دوژمن نه نویتنی
 هه ندی له نادر بۆی هه لده که وئ
 به پاش قول دیوی زوو بۆ ده که وئ
 خوا فهرمووی هه ندی چشت نه که رهیننی
 دوا ییده ییننی که خیر ده ییننی



هونهر ئه وه یه به دت خوڅش بوئ
 خوڅه ویستی چاک بهر تۆ ناکه ویئ
 خوا چاوی به دبین کویرکا به ته واو
 هونهری که سی نایه ته بهر چاو
 تاله دنیا دای موحتاجی مالی
 بی مال لای عه وام، وه ک بی که مالی
 بیشزانی پاش خوڅت دوژمنت ئه ییا
 تۆ کوئی که ره وه مال مه ده به با
 به لام سته مه مال له گهل که مال
 تۆ مه که وه ره دووی ئه مری مه حال
 ئه گهر ئه ته ویئ که ده وله مه ند بی
 ئه بی به کرده عه وام په سهند بی
 خوا نه وعی ده ولت ئه دا به نادان
 سه د پیاوی نادان تیا ده بی حه یران
 بو هه ندی که ره م ئه بی به دۆستی
 هه ندی به پاروو ده می ئه به سستی
 ئه گهر به که ره م دلش پانه گری
 وامه که خه لکی له قسه ت بگری
 خه لکی له قسه ی په قت سه خله ته
 گهر زوبان ییلئ سه رتا په حه ته
 هه موو که سی خوئی به پیاو ئه زانی
 خه لکی مه شکته بو پاروو نه نانی



(گوله‌به‌پۆژه) مه‌جزووبی عه‌شقه
 ڕووی هه‌ر له‌ پۆژه، ئه‌مه‌ سه‌رمه‌شقه
 نه‌ک (فرپۆکه) به‌ هه‌موو بایه
 ئه‌سووپته‌وه‌ ڕه‌نجی به‌ بایه
 (مه‌قه‌ست) هه‌ر که‌سی ئه‌موس‌تی پیاکا
 ده‌م ده‌کاته‌وه‌، فه‌رقی که‌س نا‌کا
 پێم گوت: چی هه‌یه؟ بیلێ ییزانم
 وتی: نازانم ڕه‌حه‌تی گیانم
 که‌ تۆ نه‌تویرا ده‌م بکه‌یه‌وه
 مه‌چۆره‌ جه‌نگی (جه‌م) و (که‌ی) یه‌وه
 تۆ له‌ چاو خه‌لکا وه‌ک نێرکی کاردووی
 ئه‌م دونیا‌یه‌یان پێ نه‌سپاردووی
 ئه‌گه‌ر ئه‌ته‌وێ دايم له‌ پێش بی
 ئه‌بێ به‌ چه‌پله‌ (هه‌له‌له‌) کێش بی
 به‌م شاره‌ ئه‌لێن شاری (ره‌شه‌با)
 ئاگات لێ نه‌بێ کلاوت ئه‌با
 با وجود ئیستا کلاونه‌ماوه
 لای (ئه‌لموده‌کان) سه‌پرووتی باوه
 جاران سه‌ری ڕووت ئه‌خرايه‌ زبێ که‌ر
 ئیستا سه‌ری ڕووت بووه‌ به‌ هونه‌ر
 خوا عاقیبه‌تمان به‌ خێر بگێرێ
 وابێ پیاو خراپ به‌ که‌س نه‌ویرێ



ھەندى ئىش ھەيە ناكىرى سەر بەخۇ
 لىكى بىدەو ۋىنجا تى ھەلچۇ
 خۇت ھەوا مەدە لە سەر ھەيوانى
 شۈين پىن نەزانى، كۈير، پىن دانانى
 كە زانى پىاۋ شانس يارىدەى ئەدا
 وا چاكە فرسەت لە دەست بەرنەدا
 بەلام نەك ھەروا بە ھەپۇمەپۇ
 بە تەفرەى خەلكى زوو بىي خەپۇ
 ھەر چى بۇ بەرزىي ۋە تەن تىكۇشى
 لىباسى فەخرى تەئرىخ ئەپۇشى
 مال ۋ سەرۋەت ۋ شاھى فانىيە
 ھەر ناۋى چاكە، جاۋىدانىيە
 ھەنگ كە شىرىنى پىن دروست ئەكرى
 ھاتە پىۋەدان ئەو بۇ خۇى دەمرى
 بەۋە مەنازە كەۋتە سەرۋە
 ۋىرانى ۋە تەن ئاۋا كەرۋە
 كە خەلكى زانى بۇ ئەو ھەول ئەدەى
 ئەلى سەرۋمال بۇ تۇ، فەرموۋ، دەى
 بەلام كە زانى تۇ بۇ خۇت دەۋى
 ئەلى با بىروا بەلاى لى كەۋى
 زۇر خۇشە كە سىك كە پىشەۋا بى
 بۇ قەۋمە كەى خۇى ۋە ك چاۋك ۋابى



هه وای دانه یه مورغ ته خاته داو
 سه و دای ناوو داو پیاو ته خاته ناو
 نه گینه که سنی که خوا بیداتی
 خوی گرتنه که نار په لی ناگاتی
 جاران بو ماسی زور قنگ ته په بوو
 چهند تور ته پچرا، چهند داو بهر ته بوو
 نیستا سهد ماسی نه گرن ته په نابن
 بو په سمی ماسیش تووشی که په نابن
 هه مووی به هاته گهر دشی دنیا
 نه که به زانستو به په نجی ته نیا
 هه یه له پرې ته بی به کوپرې
 هه یه هه ول ته دا و په لی ته پچرې
 (حه مه سالح ناغای قز لجه) یشمان مرد
 هه نه و بوو له گهل دنیا ده ریه برد
 نه گهر بمایه بو نه هم زه مانه
 نه سا نه تزانی صاحب غینوانه
 کاتی بارانی نیسان ته بارې
 شه لاقه ی له گهل نه پر ژبه خواری
 که زوو شه لاقه بو جو ته بارې
 نیستا دهم تالن به ده ردی کاری
 نه مسال (هیتلر) و (هامان) یان ته کوشت
 بویه وا به ردیان لی گرتوونه مش
 به لام به کیشن جه فایان لی دی
 نه لین ته لبه ته پر ژبی تیمه یش دی



تا هه تاو نه بئ، سټهر نایینی
 تا باران نه بئ، ده غل ناچټی
 کرم که په گی دره ختی خواردی
 پشټه ته یته هه ناسه ساردی
 روژ کچه و مانگیش به کوږ ناوڼه بری
 که چی کوږ له کج ږووناکی ده گری
 زلی بئ خونړ کار ناباته سر
 ټاگر به فیتنه ی (کورټیک) یته گهږ
 گورگ دوعا ته کا یا ږه بی تم بئ
 تم و دزمان بی، ږان له گوئ چه م بئ
 من چی ده لټیم و ته نبووره که م چی
 ټاهه نگی دنیا که و توتنه که چی
 عاده ته وشکو و ته ږ ټیکه ل کردن
 گورانیټیکه به کومه ل مردن
 سه د زینه ار دوستی بئ بایه خ مه گره
 تورک و دوستی ټاوو ټاگره
 (بسمارک) و توویه (حق هی غالبه)
 له سیاسه ندا ته مه قالبه
 با وجود ته مه پیشه ی دنیا به
 دیاره لای خودا که حق بالایه
 پیاو ټاخرین بئ و له هوشا وریا
 به گوشه ی ته نیا، نه ک کوشته ی دنیا
 وه تن په روه رم به خودای بئ باک
 کویره چیت نه وی؟ چاویکی ږووناک



هاوین هاته‌وه بۆ مار و دوو‌پشک
 (شاره‌زوور) بووه‌وه به پووشیکی وشک
 های له و گولانه‌ی له گۆی (زه‌لم) نه‌مدی
 نه‌ویش خه‌وی بوو، دیم وه‌یا نه‌مدی
 هاوینه‌و که‌چی چه‌رخ و ده‌سوو‌پئ
 وه‌ک ئاوو ره‌نگی به‌هار نه‌گۆ‌پئ
 ره‌شه‌بای ئه‌مسال لیره‌ دووده‌نگه
 هیتشتا نه‌مدیوه‌ من بای به‌م ره‌نگه
 به‌ ئاگری شه‌پی (پووس) و (ئه‌له‌مان)
 تاوی سه‌ه دووه‌ زه‌وی و ئاسمان
 مندال بووم له‌ گه‌ل دوو‌که‌س شه‌ریه‌ کرد
 (دگلدانه) مان نه‌خویند ده‌ست و برد
 نینۆکمان له‌یه‌ک ئه‌سوو، تینک هه‌لچن
 به‌لکوو له‌یه‌کتر ببن به‌ دوژمن
 ئیستایش هه‌ر ده‌لیم و (دگلدانه)
 ئینشاللا نه‌گه‌ت بۆ (ئه‌له‌مانه)
 هه‌ر چی ئه‌وه‌نده‌ به‌ خۆی بخو‌پئ
 هه‌ر به‌ هینزی خۆی په‌تی ئه‌پچرئ
 هه‌موو قوماشی به‌ ته‌نکی ئه‌د‌پئ
 ته‌نها ئینسانی ئه‌ستور ئه‌پچرئ
 ئیستا ئه‌سبایی شه‌پی ته‌واوه
 ده‌میکه‌ (پووس) خۆی لی مه‌لاس داوه



ھەر چەند كە رادىئۇ دەنگ ئەداتەۋە
 گوئ ئەگرم بۇ راست بە ئاۋاتەۋە
 ياپرەبى مالىى درۆيان شىۋى
 درۆىۋا دەكەن ئەۋەندە كىۋى
 بۆيە لە درۆ ئاپەر مومونەۋە
 چونكو پرووبە پرووى يەك ئابنەۋە
 لەمەيشا پەنجەى جوولەكەى تىايە
 خومى شىۋاۋە، كەۋتۇنە كايە
 ھەرچەند قەلەكەى (پەروىن) ئەقربىنى
 لە رادىئۇ راست تر قسەى بۇ دىنى
 پشیلەكەى بەرەۋ قىلە چاۋ بشۋا
 مىۋاننىكى دى كەروىبار لەدۋا
 لە تېيىنىندا ۋەك (ئىنگلىز) ۋايە
 دوو جار نەپۇزمى ئاچىتە كايە
 بەلام كابراكەى دۆستى (ئەلەمان)
 بى سەبرو بى جەخت ئەچىتە مەيدان
 سەگى ھار چلەى تەۋاۋ بوۋ ئەمرى
 ھەرچى توۋشى ھات بۆيە ئەيگرى
 ھەزارو نۆسەد چلى تەۋاۋ كىرد
 لە چل ۋيە كدا ھاكا (ھىتلەر) مرد
 بەخۋا تاقەتى بەشەر نەماۋە
 دىيەى گول گولى كىرد ئەم خويىناۋە



کهوش درې جارې پینه نه کړئ
 زور پینه کړا پتی پیاو نه گری
 پیلو قهبری تهنګ به نازارن
 ده ست تهنګو ډوو گرژ هه ردوو بی کارن
 سه د بزن سواری گامېش نه کړئ
 ټینجا پیلو ی پیمان نه دروئ
 نای پېن خاوسی چهند باش بوو جارن
 نه (که ره ته) بوو، نه کهوش هه لکیشان
 ټیستا موحتاجی (که ره ته) ین هه موو
 به لکو پیلومان بو هه لکیشی زوو
 پیاوی به ته مکین په نجی به باده
 له اوغهی میسر (جه واد) (گه واد) ه
 له حجاز ناوی ناموس (په شه) یه
 خاتوو ټایشیش لای ټیمه (وه شه) یه
 پاروو گیرایه قورگ چاری ناوه
 ناو له بین گیرا کفنی جاوه
 هیچ کهس له پرې نه بوه به کوږې
 تا ده بی به پیاو سه د کفن نه درې
 نه وهی له سهر کار پیاوی دانابی
 نه بی سهر کاری پیاوی دانا بی
 نه گهر پرسی دوژمن لال نه کهی
 نه گهر برسی (عه دو) زال نه کهی
 لیده له سه فی په ندان ټیپه په
 چاره ی پیشکه وتن ته شقه له و گه په



سۆفى ئەلى جېم لە عەرش و قورشە
 ھىچ كەس بە دۆى خۆى نايەژى ترشە
 پۇژى س—وفىيە و پۇژى دەرويشە
 ئاخوپى نىيە، وەك سنگ ھەلكيشە
 خۆى پىوا وتى: بالا شەش گەزم
 سەيرم كەن ئەزم وا ھەلئەبەزم
 كە ھاژەى تەرزەى لە پەر ھاتە گوئى
 بۆ كون ئە گەپا كە خۆى تى كوتى
 پىاو ئەو پىاوەبە خۆى لى نە گۆپى
 مريشك كە تەپا، ھىلكەى ئەدۆپى
 ئەو پارانەيان دا بە تەلفزاف
 ئابرووى خويان برد بە لاف و گەزاف
 پۇژى خەلك ئە كەن بە (ئىينوزىاد)
 ھەزاپ سويتد ئەخۆن ئەچن بۆ جىھاد
 ئە گەر كە فارەت لە سويتد بدرى
 گەنمىكى زۆر بە فەقىر ئەبىرى
 سبەينى كە دەور گۆپا ھەر ئەوان
 بە (ماسكەو) ئە كەونە مەيدان
 ھەر چى ھەلدەسى ناوى پەئىسە
 نازانن ئەو پەشتىن گورىسە
 خۆزگە ئەوكەسەى كە نەناسراوہ
 دەخلى نەئەبوہ بەسەر سەراوہ



نه لږن تا سهر بڼ، پرقي له دوايه
 نه مه قهولیکه باوه پر به خوايه
 به لام ناشکرا به چاو نه يښرئ
 له گرانيډا زور کس نه مري
 رزق له ناسمان نايسته زهوي
 شهرتي نه مه يه تو شويتي کهوي
 به لام نه وه ک سوال له م مالو له و مال
 به په نجی شان و که سيکی حلال
 با وجود کاری خوا کس نايزاني
 مهرد نه خاته لای نامهرد بز ناني
 نه مدي پياويکی پياو دهوله مهند بڼ
 پتي پياو هه ميشه نه بڼ له بهند بڼ
 نه وهی که نايخوا دهوله تي زوره
 (مالي خو نه خور بز چه کمه بوره)
 به خوا نه مانه داخي دلمانه
 (نان نه و نانه يه نه مرؤ له خوانه)
 په شهبه که يفي شهوي لي تیکدام
 ناچار وه ک قازي کوپر شهو به ته نيام
 داخه کم شووتی و کاله کم ته پي
 ترؤزي کون بوو، سيس بووه په پي
 له سهر هيچ حالي دنيا ناميتي
 گاهي بولبول، گاه بایه قوش نه خويتي



لہ (باحوورا) دا زور کہ سمان پیشا
 (گہ لایوئڑ) زوو کہ، وەرہ لہ پیشا
 خاوہن (گہ لایوئڑ) کہ وتوتہ ناو تہم
 وا چاکہ پوڑی بیہینہ سہر چہم
 ہیچ کہس نایہ وی کہس لیتی زیاتر بی
 ہر باوک ٹہلی کوپم چاکتر بی
 خورما گہ نانہ و گہ رمہی گہ رمایہ
 باقل گرانیس مہرگی لہ دواہ
 گرانیسی ٹیمہ ہو بہ ہو سہ
 گہس نیہ بلتی: ٹیحتیکار بہ سہ
 ٹہلین نان و ماست ٹہدہن بہ پیران
 دواہ ٹہوہ ٹایان ٹہہیلنہ بیران
 ہی وامان ہہیہ بہو نان و ماستہ
 پازیہ بہ لام نایدہ نی پاستہ
 قہدری عافیہت کاتی ٹہزانین
 مندال ہاوارکا: برسین بی نانین
 ہیند بہ ناز ناوی (نازی) مان ٹہبرد
 بہ سویتدی درو جیہادمان ٹہکرد
 بہ بہدئمہ کی کہوتینہ پوڑی
 بہ شیمانمان پہنجہی ٹہکروڑی
 خوا بکا بہ مہندہ لہ سہرمان لاجی
 نہک (تہورداسی) شہر ہلمان پاجی



کاتښ شيرازې کتيښي شويوا
 هر په پره يکي بڼ شويښي نه پروا
 چهنډ جوگه ئاوښي په کتر بگرښي
 (سه ددي چين) ښي ښي، بهري ناگرښي
 که لغاوت دا به دم نه سپوه
 سهرده نښي به پري چال و کوسپوه
 تڼ پښي له به دکار بيهسته، بهسته
 نه لښي خهر بهسته، خواوهندی پهسته
 بڼ پري پياوړتي به خشين مه بهسته
 به لښي ده مي سه گ له لوقمه بهسته
 تڼ نه خوي برسي چاوي تڼو به
 برسيتي په گي هاري پڼو به
 که دوو که له شير هاتنه شه پ کردن
 بڼ مندالتيکيش ناسانه گرتن
 به ردي سهرشکين که له په ک بدرين
 به رگي په ک ناگرن، زوو هه لڼه ورين
 نه مانه په ندي قومې خوش بهخته
 نه گبت پروي کرده قومېک سهر سهخته
 که خوا بيهوښ نه خوشي بمرښي
 (نه فلائون) پڼه چاري پښي ناگرښي
 که به خت نه بښي نه بښي قور پڼوي
 هر بلښي په حمه له وهی که پروي



تر شیت خوارد، دانت ئال نه بیته وه
 که گریای چاوت کال نه بیته وه
 ریس چه وتی باده ن ته بی به خوری
 قنگت ته په نه بی ماسی ناگری
 ناشی ته شویی خزی ده مه سوو ده کا
 ریا کار مه دحی پروو به پروو ده کا
 دؤستت به په پروو قسه ی په ق نه کا
 پاش مله پیاوت له سر شق نه کا
 نه وکسه ی له سر سفره دؤسته
 پاش مله چاوی وال له پؤسته
 نه وانیه ی فیری درؤو غه ییه تن
 پرویان مه ده ری شووم و نه گبه تی
 پیاوی وام دیوه بؤ نان و که باب
 که وتوته زه می مامو خال و باب
 نه مه شوو په یی و حه یا بردنه
 چاری نه مانه هر ده رکردنه
 پشیلای بی عار به شی فسه یه
 کونه کیش خه رچی هه ندی قسه یه
 سه د شوکور نیستا (پؤکه ر) له ناوه
 ماوه ی غه ییه تی مه جلیس نه ماوه



نرخی شت سهر که‌وت زۆر گرانییه
 هەر رۆحه‌ بۆ شه‌ر، که‌ به‌های نییه
 کوشتاری به‌شه‌ر له‌ وزه‌ ده‌رچوو
 (سه‌پان) درویتی وا بۆ ناکرێ زوو
 (مانیا تریمه‌) یه‌ (هیتله‌ر) ئه‌یکا
 ئه‌م هه‌موو خه‌لکه‌ خۆی به‌ کوشت ئه‌دا
 ئه‌گینه‌ مردن هینده‌ سووک نییه
 شه‌ر ته‌قه‌ی شایی سه‌ر پێی بووک نییه
 ئیستا به‌ ملێون کوشتار ئه‌ژمێرن
 وا ده‌رده‌ که‌وێ له‌ ژبان تی‌رن
 له‌ لایته‌که‌وه‌ فه‌ننی ئه‌له‌مان
 بووه‌ به‌ سه‌رمایه‌ی حیره‌تی جیهان
 که‌ چی هه‌ر وه‌ک که‌ر لێیان ئه‌خوړێ
 به‌ بۆمبای دوژمن جه‌رگیان ئه‌به‌رێ
 هه‌ر دینی ئیسلام پێی سه‌لامه‌تیه
 بۆ هه‌موو به‌ شه‌ر جیتی هیدایه‌ته
 خوا فه‌رموویه‌تی به‌ جینسی به‌شه‌ر
 (خۆتان مه‌خه‌نه‌ ناو ته‌هلۆکه‌ی شه‌ر)
 ئایینی (نازی) و مه‌سه‌له‌کی (هیتله‌ر)
 ئه‌مه‌یه‌، که‌ چی خۆ ده‌که‌ن به‌ که‌ر
 له‌م دووری شه‌وه‌ رۆح به‌ په‌روازن
 به‌ ده‌سته‌ چیلکه‌ی ناوی ئه‌نازن



ھەر خزمە، كە تۆ ئەخوينىتەوۋە
 ئاۋ ئەرۋا، زىخە ئەمىتتەوۋە
 پىاۋت نارد بۆ ئىش قوۋەتى بەرى
 سەعات قورمىشى نەكەى ناگەرى
 بۆيە ئەم قەومە ئىشى لە پاشە
 بۆ ھەموو كاری (دەۋەن بە ئاشە)
 ئەگەر پايزان تۆ (سەد) بېستى
 لە بەھاراندالە لافاۋرەستى
 خۆ ئەگەر بلىنى: دوۋگى خۆم خۆش بى
 پۇژىكت لى دى كە گورگت توۋش بى
 ھەندى بۆ (نازى) كەوتونە داۋا
 (سەى كۈنەماسىۋ پاسى جرتاۋا)
 لە جىتىيىك بنوۋ ئاۋ ھات تەر نەبى
 سەۋدایى بکە، توۋشى شەر نەبى
 ھەرام خۆرىش بىۋ بە بەشتىكى كەم
 شلە بخۆرىۋ بچىە جەھەننەم!!
 ئەگەر ئەكوزرىت بۆ نىگارى بى
 ئەگەر ئەگىرىت با بۆ شارى بى
 ئەگەر قازانجىت ھەر بۆ خۆت بوئ
 ناشارىتەۋە خەلىكت لى ئەۋى
 تەلەسمى جامى چل كىلەيە
 ھەر چى چەۋت نەبى ديارە خەلەيە!



سه‌یر که‌ن یاران! خوا‌هر ئه‌و خوا‌یه
 که ئیستا بز‌ن وا سواری گایه
 یاخوا‌قه‌ت (گه‌دا) مو‌عه‌به‌ر نه‌بی
 فه‌قیرو هه‌زار تووشی شه‌ر نه‌بی
 به‌خۆوه نه‌دیو بوو به‌زه‌عیم
 ئه‌کوژئ و ئه‌برئ به‌بی ترسو بیم
 دوئ شه‌و له‌خه‌وما پادشایه‌ بووم
 کاتیکم زانی وه‌ک گه‌دایه‌ بووم
 شه‌ه‌نشایه‌عنی پادشای شاهان
 سیفه‌تی خوا‌یه نابی به‌عینوان
 ئه‌م ناوه‌ تا سه‌ر بۆ که‌س نامینئ
 ئاوینه‌ی ده‌وران عه‌کسی ئه‌نوینئ
 که‌له‌جینگه‌ی به‌رز بکه‌ویه‌ خواری
 ته‌وژمی به‌رزی تیکت ئه‌هاری
 به‌لام له‌نزمی ئازارت نابی
 پیاو به‌رز نافه‌رئ هۆشی له‌لابی
 (سه‌ددی ئه‌سکه‌نده‌ر) ئه‌لین ڤووخواوه
 (یاجووج و ماجووج) بۆیه‌هه‌ستاوه
 جه‌جالیش سواری که‌ری خۆی بووه
 بۆ خورما هینه‌ده‌خه‌لکی له‌دووه
 ساخوا‌یه (عیسای) بۆ بتیره‌خواری
 به‌لکو ئه‌م شه‌ره‌هه‌لسئ به‌جاری



خۆزگه ئه‌مزانی ئه‌م په‌شه‌بایه
 که به هاوین دیت بۆچ وا گهرمایه
 که چی زستانان که په‌شه‌با هات
 سه‌رماو به‌سته‌له‌ک نه‌خاته ولات
 های شیمال خۆت و شه‌مالت بژین
 فیتکی دله، شنه‌ت به‌هاوین
 شه‌مال خه‌رمانی پی شه‌ن نه‌کرئ
 په‌شه‌با که‌لکی هیچمان ناگرئ
 تۆزی په‌شه‌با چاوی کویر کردوون
 شه‌وله سه‌ریانان پتخه‌فی بردوون
 ئه‌م په‌شه‌بایه له‌گه‌ردشایه
 نازانین چیتەر دیتته‌کایه؟
 به‌هه‌موو بایتک نه‌له‌رینه‌وه
 به‌هه‌ر فیکه‌یتک نه‌گه‌رینه‌وه
 ئه‌م حاله‌هه‌موو له‌ناچاریه
 ماله‌وماال گه‌ران له‌بی‌کاریه
 نه‌وی ئیشیکی بۆ خۆی پتکه‌هانی
 ناپه‌رژتته‌سه‌ر واته‌ی دیوانی
 نه‌گه‌ر کاسبی بکه‌ویتته‌ناو
 نه‌وسایه‌می نه‌گه‌رئ بۆ پیاو
 ئیستا دوو‌کاندار فروختی نیه
 له‌دووی چاوه‌شیی ئیشغال شه‌قیه
 سا با ئیداره‌ی مالی ده‌ست که‌وئ
 بزانه‌توخنی سزا نه‌که‌وئ
 خۆزگه ده‌ستووریک نه‌خرایه‌ناو
 پیاو بۆ ئیش نه‌بوو نه‌وه‌ک ئیش بو پیاو



چه‌رخ هه‌ر نه‌و چه‌رخه، که چه‌رخ‌ی سوور‌پاند
 ده‌نگی شه‌پیووری ره‌زاشای خه‌فاند
 ئیستا شه‌پیووری شاپوور نه‌خو‌پئ
 به‌بانووی میسری چرای نه‌گرئ
 نه‌گر هات ئه‌ویش بلی شه‌هه‌نشام
 لینی قه‌بوول ناکا قه‌ماره‌ی عه‌وام
 دیکتاتوری رووی له‌نه‌هاتییه
 ئیستا ده‌ور ده‌وریدی موقراتیییه
 دنیا‌که‌ن فانی کاروان‌سه‌رای ره‌نگ
 نیوه‌ی دل‌شاده‌و نه‌و نیوه‌ی دل‌ته‌نگ
 گاهئ پشت به‌زین، گاهئ زین به‌پشت
 کاتئ لنگه‌و قووج، گا له‌سه‌ر ته‌نیش
 گا نه‌چیه به‌ست پښه‌ی پلیکان
 گایی پاداره، پښه‌ی م‌ریوان
 ئاهیکه‌ پشتی سته‌مکار نه‌ب‌پئ
 هه‌ودا که توندت کیشا نه‌پ‌چ‌پئ
 نه‌لین هار نه‌مرئ به‌خۆلی مردوو
 به‌سه‌ر (هیتله‌را) بیژنه‌وه زوو
 به‌ل‌کوو خوا بیکا نه‌وی پی بمرئ
 نه‌مه‌نده لاقی به‌نده‌ی خوا نه‌گرئ
 به‌هۆی نه‌وه‌وه هیتده‌ کوژراوه
 قه‌برستان جینگای مردووی نه‌ماوه



وردە مەئمووران بۆ زەممى مەعاش
 بە ھۆى ھىواوہ كەوتوونە تەلاش
 تا تریاک دینن بۆ ماران گەستو
 بە دەم ئیشەوہ ئەوان ئەلین دوو
 نە تەرەسازەو نە تەرەماشە
 شەرە گەرە کەو دەوہن بەئاشە
 تا پەرەوگ و پانمان دواى نەبراىەوہ
 پىگای کویستانمان بۆ نەکراىەوہ
 خالانە کەيە (مەرە تا بەھار
 کورتانى تازەت بۆ دینم لە شار)
 ئە گەر خوا ئەکا (ھیتلەر) نامىنى
 پايزیش نەشنەى بەھار ئەنویتی
 (ئیتالیا) کە وەك فس فس پالەوان
 خۆى ھەلکەردبوو، ھاتبووہ مەیدان
 پۆزىكى لى دى بلین یۆنان ھات
 بە گور گەلۆقە دەرجى لە ولات
 ئەوسا بە گورجى پاىان ئەفرېتن
 کەرسەى (مۆسۆلىنى) دەردىنن
 ئە گەر (ھیتلەر) یش وەك ئەوى لى بى
 (یوم الموعد) یش بۆ جوولە کە بى
 زولم و زۆردارى تا سەر نامىنى
 خوا تۆلەى بزنى بى شاخ ئەسیتی
 خۆزگە بە شەكرى ھەرزان، پەمەزان
 تیر مردەبامان ئەخوارد، وەك جارار



پی ناوی پایز په نگی خه زان کا
 له نه ونه مامان گه لاپیزان کا
 فره نه ی (هیتله ر) کاریکی وای کرد
 وه ک گه لای داران لوی له ناو برد
 جه هه نمیکه (هیتله ر) ی به لید
 بانگه بانگه به (هل من مزید)؟
 له وساوو دنیا که دانراوه
 هیشتا نه مهنده ی تیا نه کوژراوه
 (زی نازی نوقته ی له سر لاجووه
 بویه پرووی جیهان ئاگری گرتووه
 رۆژیکیان لی دئ قهومی نه له مان
 بی ناز بکه ونه نووزه ی (الامان)
 به لام بی عارن، وه ک جاری پیشوو
 تیه له دهنه وه دیسان زوو به زوو
 نه گهر که لبه ی گورگ نه شکینی به دار
 ده ست هه لئاگری له مه پری هه ژار
 هه ندی له لاه به نووزه ی (نازی)
 خویان نه خه نه بهر لیس قازی
 نه وه ی که بز پاس چوووه (جرپاوه)
 له (کونه ماسی) چی تیگیراوه
 گاهئی (تورکیزم) گاهئی (هیتله ر) ی
 (ئاتوب ئیتملی، بویله ئیتله ری)



خوا، هه‌ندێ که‌سی بۆ شه‌ر دان‌اوه
 (زړی) ی گوتاهی له به‌ر کراوه
 له ئاه و ناله‌ی هه‌زار ناترسئ
 له پرس‌یاری مه‌حشر ناپرسئ
 خراپه‌ ئه‌کاله‌ گهل پیاوچاکا
 لای‌وای دوعا کاری لی‌ناکا
 که‌چی له‌پړئ، ئاهئ ئه‌گرئ
 زړیی ئه‌دړی و ئاهی ئه‌بړئ
 ئه‌تلیته‌وه، وه‌ک ماری به‌گینگل
 به‌سه‌د قیزو‌بیزه‌یخه‌نه‌ ژیر گل
 مه‌پنه‌مووکه‌کان به‌گورزی گران
 به‌رده‌ینه‌ ویزه‌ی ئه‌یخه‌نه‌ ئامان
 ها‌کا (هیتله‌ر) یش وه‌ک (ئه‌سفه‌ندیار)
 تیری پو‌سته‌می لی‌که‌وته‌ پو‌وی کار
 چاوی غرو‌ری کو‌یر بو‌و به‌په‌یکان
 به‌کو‌یری گه‌را یاوه‌ری شه‌یتان
 ئیستا نازانی‌ خوین پ‌یژی چی‌ه؟
 چون‌گو خۆی ژنو مندالی نی‌ه
 ئه‌گه‌ر که‌سیکی خۆی بکو‌ژرایه
 نه‌ده‌بو‌ه باع‌یس بۆ ئه‌م هه‌رایه
 وابه‌ نای ناحه‌ق جیهانی شی‌واند
 هه‌یچی بۆ خۆی لی‌هه‌لنه‌کراند
 هه‌نده‌ سه‌ری خۆی لی‌دا به‌به‌ردا
 کاتیکت زانی ده‌ستی لی‌به‌ردا
 چرایه‌ له‌ لای خواوه‌ ئه‌سووتئ
 که‌فووی لی‌کرا، که‌پوو^۱ نه‌سووتئ

 ۱. که‌پوو: لوت.

هه‌وای زستانه، (خومان) به‌تاله
 هه‌موو که‌مالی دوا‌یی زه‌واله
 خوا بیداو وینه‌ی ئه‌ستیره هه‌لات
 به‌دکار به هه‌لات، پرووزه‌رد بوو هه‌لات
 له‌م قوبیه‌یه‌دا ئه‌وی به‌یتنی
 ده‌نگیکی خۆشه، گوی ئه‌زرنگیتی
 کاتی ئه‌به‌نه (گرده‌که‌ی سه‌یوان)
 ئه‌تخه‌نه ژیر خاک به ده‌نگی قورئان
 شهرت وایه به دل په‌حمه‌ت بنیرن
 نه وه‌ک به جنیو هه‌لت په‌سیرن
 پیاوی به‌دزویان، زویانیان بری
 به په‌په‌ی قورئان خویته‌که‌ی سرپ
 تفیان ئه‌کرده سیمای بی‌عاری
 ئه‌یگوت: په‌حمه‌ته، باران ئه‌باری
 ئه‌لین ئه‌ژده‌ها هه‌لی ئه‌کیشن
 ئه‌م خه‌لکه‌یش له ده‌ست (هیتله‌ر) به ئیشن
 خۆزگه ئه‌ویشیان وا هه‌لده‌کیشا
 به‌لام له پێشدا، دانیان ئه‌کیشا
 کاروانی حوشر ئه‌کشان به بی‌ده‌نگ
 که‌ریکی دێریان بوو بوو به پێشه‌نگ
 وتم: (هیتله‌ر) که‌ونه پێش ئه‌لمان
 که‌ره که توند بوو لیم هاته‌ زویان
 وتی: خوانه‌کا بېم به (هیتله‌ر)
 وه‌ک ئه‌و خوا بېکا به ئاله‌تی شه‌ر



پىيوى پىستى خۇي وەرگىرتەو
 كەولتېكە سەرمانە گىرتەو
 كا، هېند گران بوو ئەچمە ئاسمان
 كاكىشى ئەكەم لە پىيى كاكەشان
 بۇ پارەي (كابين) چاۋەپىي (كا) بىن
 ديارە كە نابىي خۇيىن بە خوابىن
 عامىلى بىي عىلم، دىدەي بىي نوورە
 عىلمى بىي عەمەل، زىندەبە گۆرە
 با وجوود عىلمى ئىستا چەنەيە
 برەو برەوى خۇش داكەنەيە!!
 نەك ئىستا، دەوروى ئادەمىش وا بوو
 بۇ زۆرەملىي باغ بەرەللا بوو
 ھەروا ھاتوۋە و بەو رەنگەيش ئەروا
 بىي دەستەلات بىي ئەكەۋىتە دوا
 ھەرلايىك ئەچى ھەر زۆردارىيە
 چارەي ناچارى دەركەنارىيە
 بەلام چى دەكەي لەگەل غائىلە
 كە بە نوقتەيىك بوو بە غائىلە
 ھىجگار مندالېك كەوا ئەخوئىي
 خوئىي توانايى باۋك دەردىيى
 كەسىش نازانىي بۇچى دەخوئىي
 لەم خوئىندەدا چى تيا ئەيىنى
 گوايە ھەموويان ئەبن بە مەئموور
 باۋكە جىي نەما، پىر بوو دەرو زوور



منډال له زکی دایکيا خوین نه خوا
 که هاته دنیا ټول له ده رته دا
 نای نه وهی خویتی خه لکی نه مژی
 نازانم ټول له بوجی نایکوژی
 ته ماع سویراوه و، وه ک ټاو ده نویښ
 تا بیخو یته وه تینویتی دیني
 بو هه ندی سویراوه ټه بی به هه نگوین
 ته ماعکاره کان وا زوړتر ټه ژین
 سه ری کهر کرا به په شی گاو
 له م دنیا به دا پرسین نه ماوه
 ټه گینه سه لکی شیلیم و چه وه نه ر
 گه یی په راده یتک له وزه به ده ر
 له (قه لاجوالان) زه مانی پيشو
 بو عیبره ت کتلی قه بریان نووسیوو
 مه نیکي گه نم به دوو جلق نه دري
 وای له وهی مالی پی به خپو ټه کری
 به فری ټاسمان، بومبای سه رزه مین
 (خامیش) گرانه، بی کفن ټه مرین
 هه ژار ټه نالی به گیانه لاوه
 خوايه هیوامان هر لای تو ماوه
 به دارگرانی دارمان بو کرا
 په ژاره ی (هیتلر) له ناو ده ریرا



ټازا له به نډو زنجیر ناپرسی
 ترستوک له بای زگی نه ترسی
 قسه ی بی فیل و راست و لای شیطان
 درو ده له سهیش لای پیاوی شیتان
 خه لک به نوقلانه چیان گوت وایه
 زوبانی مه خلووق قه له می خوايه
 به (وگاع، وگاع) وه له کی به غذا
 له قه قیان خسته ناوشت به ه لدا
 گاله و ناله ی خه لک (هیتله ر) ی شکاند
 خوا عه داله تی به عالم نواند
 ها کا بیستمان وه ک کونده به بوو
 چاوی (هیتله ر) یان کویر کرد به قووقوو
 به لام چ فایده نه و دنیای سووتاند
 بیشکوژری خو نه و به دبی خو ی نواند
 پتشره وی شهر بوو، بو قهومی نه لمان
 باری نه گبه تی خسته سهر شان
 تو به خواردوو بوون که جاریکی تر
 بو دیکتاتور ی نه بن به له شکر
 ورج به ذاتی شیر ټازایی نواند
 چنگی پلنگی به ه له مه ت شکاند



له به فر سارد تر هه ناسه ی سارده
 ته قاویت ئه لی مه لا، به، ئارده
 ئه لین بانیکه و دوو هه وا، وایه
 نازانی خزیشی ئه مه ی له دوايه
 جاران (ژاپون) بوو یاجووج و ماجووج
 ئیستا (نه پنايش) کردوونی به عووج
 به لام که ناوی (بسم الله) ت هانی
 خزی پاناگری غوولی بابانی
 یاری ئه م شه په بووه به (واغین)
 که (کایه) کویر بوو ئه بی به تیچین
 هه ر نیوه ئه ده ن هه تا کوو هه لدی
 ئینجا ئه سستیره ی عه داله ت هه لدی
 پیریژنی چه رخ (عاشوورای) لینا
 له هه موو قه ومی گوشتی بز هینا
 خه لک برایه وه، شه ر نابریته وه
 ئاگری (هیتله ر) ناکوژیته وه
 له جه ژنا دوژمن ناشت ئه بیته وه
 دوو جه ژن به ک کهوت، شه ر نابریته وه
 ئه یانگوت (جه جال) وه ک به ندوباوه
 من باوه ږم کرد (جه جال) هه لساوه
 مه گه ر به (مه هدی) چاک بی ئه م حاله
 زالم خۆت بگه ره واده ی زه واله



دهوله مهادی (پرژد) خاوه ن مال نییه
 به چی نه زانی نه و حه مال نییه
 سیلاحی دهستی نه بنای زه مانه
 دروو، بی شهرتی و، خیانت سیانه
 دروینکی وا که یسه لمپنی
 شهرتیک که سویتدی ناموس به لپنی
 به سه رزاری دوست، که چی به دزی
 کاتیک زانی هر وه ک مار گهزی
 له گهل نه و حاله نه وان له کاران
 نه لپی نه بایان دیوه، نه باران
 هه موو تازه ییک زه و قیک کی تیا به
 مردنی تازه ی برسی به لایه
 نه لین ته نگانه شیددهت بسپنی
 گوریسی هینزی خوی نه پچرپی
 وا نیمه پچران، گویش نا پچرپی
 دوا ی نیمه خوشی به کی نه برپی
 (هیتلر) له (نیتلر) جمعه به جهرگه
 به هیج نا پچرپی هینده سه گمه رگه
 نه یانگوت سه گهل راه ورچ نه کهن
 ورچ سه گی خه ساند، گونیان چرچ نه کهن



تیغی جه‌وه‌ردار هه‌رچه‌نده جوانه
 جه‌وه‌ر نارپ‌ژئی پتوه چه‌سپانه
 به‌لام جه‌وه‌ری ئینسان نه‌پرژئی
 به‌ه‌ژی نه‌وه‌وه زۆر خام نه‌برژئی
 تیغی جه‌وه‌ردار بریندار نه‌کا
 پیاوی به‌جه‌وه‌ر زام تیمار نه‌کا
 پیاوچاک به‌ل‌وپ‌ژی نه‌کا به‌سیهر
 له‌و سیهره‌دا کار نه‌چ‌ته‌هر
 سیهری داری گو‌ژی کو‌یر قورسه
 له‌ژی‌ر داری (بی) بنوو مه‌ترسه
 دارگو‌یز به‌حو سال ئینجا به‌رته‌گری
 می‌ۆ به‌سی ساله‌لیی نه‌خوری تری
 که‌تۆ ئومیدی نان له‌خه‌لک نه‌که‌ی
 دیاره‌خزمه‌تی داری په‌لک نه‌که‌ی
 په‌نج بده‌ی له‌گه‌ل پیاوی ناپاوا
 په‌نجی شانی خۆت نه‌ده‌ی با‌ئاوا
 پیشیان نه‌ل‌ین له‌داخو ده‌ردا
 هات‌ته‌مه‌ی خۆل بکه‌ی به‌سه‌ردا
 خۆلی به‌ر قایی ده‌وله‌م‌نده‌پتوه
 په‌اره‌پ‌ژاوه‌ئال‌ت‌ت‌ونه‌پتوه
 من نه‌ل‌یم ناب‌ئ‌ئ‌هم ئیشه‌واب‌ئ‌ئ‌ی
 چونکو ده‌وله‌م‌نده‌پاره‌ی گوم ناب‌ئ‌ئ‌ی



له سهر هېچ بارې ناوہ ستې ئنسان
 سروشت دراوہ ئنسان له نسیان
 گیا له سهر بنجی خوی ته پروتہ وہ
 ئنسان که چنرا سہوز نایتہ وہ
 ئەلین رۆحی ئەم لہ بہر ئەوایہ
 کہوایی رۆحیش چەشنی کہوایہ
 ئەوہی کہ ئەلین رۆحی خەیسہ
 رۆحی پیاو نیسہ، رۆحی ئیلیسہ
 هیوایشمان ھەیہ رۆحی ئیلیسہ
 (شیاطین الانس) نەسسی قورئانہ
 با وجود کہ خوا ږیم لئ تیک نہ دا
 چیم دەست ئە کہوئ لہ دوستی بہ دا
 لہ گەل بہ دگودا نازای دەر بہرہ
 بہ موخاوہرہو بہ موجاوہرہ
 پیاو بئ جئ توند بئ، قاچی شەق ئە با
 (سرکہ) کہ توند بئ، (قاپی) شەق ئە با
 غەیبەتی ھەمام دہنگ ئە داتہ وہ
 چیتی (بەقەمیش) ږہنگ ئە داتہ وہ
 ئەو ھەلوا خۆشە پاشملہ ئە یخوی
 خوا فەر موویہ تی گوشتی برای خوی
 زستانان خۆشہ کۆمەلی شەوئ
 بہ لام (مال ویر)، غەیبەتی ئەوئ



عه شق نه و عه شقه یه وه ک دو گمه و قه یتان
 له یه کتر تالین به ده ست له ملان
 به جووت بگه وزین له سینه ی سافا
 دهم له ناو دهم داو مل له ته نافا
 نه و هیان خۆشه که بی مندالن
 جهر گیان ناسووتی که بوی بنالن
 موعجیزه ی گوره ی (عیسا) نه مه یه
 مندالی نیسه بی قره و وه یه
 نه م مانگه یش هیتا شینی (حوسه یین) بوو
 واوه یلای (زه هرا) و ناله ی که ونه یین بوو
 هی نه و تو هه یه بو نانی مندا ل
 به باده غه می خوی به با نه دا
 هی وایشمان هه یه تریاک نه کینشی
 ماریش پنه و ی دا، هیچ کو بی ناییشی
 منیش به به نگی موحیه تی خوا
 نه مار، نه دوو پشک، گوشتی من ناخوا
 چند خۆشه ینسان له خویا پاک بی
 له به ندوباوی دونیا بی پاک بی
 سه رگوزه شته که ی دوو پشک و کیسه ل
 له م زه مانده دا بووه به مه ته ل



هه نډی ته بیعت وه ک دوو کهل وایه
 به گهر دو خوله و سهر له هه وایه
 هه نډی سهر گهر دان وه ک ناو شه یدایه
 به رده ل به ردییه، پروو له به غدایه
 ده سته ییکی تر به ته پو گره
 پیاو ده سوو تینی، زاده ی ناگره
 هه نډی وه ک دایک دلسوزو و چاکه
 نه تگریته خو ی، وه ک خاکی پاکه
 به لام که خاک بی له پی ئینسانا
 عاده ته هر چی هه لسا پی پیا
 پیسی زیندوانی به سرا نه کړی
 که مردیشی نه و له باو هشت نه گړی
 ئیستا نه مه وی تیگم نه م چواره
 بو پژی نه مړو، کامیان به دکاره؟
 با وجود هر چی من بلیم بز شه
 هر که س نه تواری خو ی له لا خوشه
 هه مووی له قالبی وه ستایتک ده رچوو
 (وخلقناکم اطوارا) ی فهرموو
 سروشتی (هیتلر) ناگری قودره ته
 شه یتانه و لای خه لک وابه حورمه ته



زستانان دوو پشک نه چنه کونه وه
 من خزاومه کون، نه مدوژنه وه
 وه مزانی سهرما دوو پشک سرپ نه کا
 که چی سهرما نه و گهر متر نه کا
 ههر ههنگ نامووسی خوی راده گری
 به پیاویه وه دا، له داخا نه مری
 به رخ و کار دهنگی بلویریان نه وی
 سه د بلویر لیده ی، گا بوی نانه وی
 جاران موختاران گزیریان هه بوو
 به گزیر ناوی چاکان دهرده چوو
 یاخوا گزیرمان خوالی نه ستینی
 نه گهر نه و نه بی پیاوچاک نانویتنی
 چهند خوش بوو جاران به میرو گزیر
 که نه مووستیله نه یکردی به میر
 یاخو باز نه نیشت به سهر سهرته وه
 نه که وتیه شاهی به یاوهرته وه
 ئیستا ناویری له کون دهرکه وی
 (به بابی، بابی) مه گهر سهرکه وی
 بابی باییشمان له به هارایه
 به هاریش هیشتا شهر له کارایه
 هانام به تویه خودای کردگار
 لیتمان نه شیوی سهرانی به هار



که به مندالی (قبوللی) نه خوږی
 گه یشته پلاؤ نه لښی: خه لکی کوښی؟
 یاخوا قهت گه دا نه گاته مه سنده
 هه موو کار به ده ست نه به نه پای به د
 جاران (بسم الله) نه کرا له سهر نان
 نه بوه تیره خوږ، قاپنک بز هه مووان
 نیستا (بسم الله) که وتوت ته غابات
 پست و به ره که ت بزیه دواپی هات
 پیر پشی نه بی گوو چنه ی دوو خه
 سه ییدی به دخوو (نایه ی مه نسو خه)
 یتده نگی دم پاست به هیچ نازمیرن
 (فیکه) به برای (بی لیتو) نه سپرن
 له (هه ورامانا) پمبازی نه بوو
 که چی (هه ورامی) به که سوار ده رچوو
 سوارئ گلابوو له ده وری (هاوار)
 نه یگوت: سوار نه گلئ، چوڼ نه بی به سوار
 خیر به ده ستنی خوت نه به شپته وه
 خیری نه و خیره نه به شپته وه
 سوار گلاو دیسان پیی سه ختی پتوا
 بز نه وه ده شتی بیکه ی به کتوا



چىرووك لە دونيا خۆى قەمتەر ئەكا
 لەولايىش حېسابى دەولەمەند ئەدا
 راستى، بارىكە ھەناسە ئەبىرى
 ھەرچى ھەلىگرت شەرى پى ئەبىرى
 گۇچان كە قەفى چەماو تەو
 سەرچەوتەو، سەرچەوت راست ئەكاتەو
 نىكاح بەردىكە سەر (مەلۇى) ئەنەن
 (حاجى ياتمەز) ىش بە تەلاق ئەلەن
 جاران ئەيانگوت عەيبو شوورەى
 ئىستا ئەبى دووى شوورەى كەوى
 (پۆستەم) بۆ ئەمەى تىغى كول نەكا
 دوو كەسى ئەگرت ئەيدا بەبەكا
 ئەوەى بە پارەو بە دەستەلانە
 شەپشى وەك پىى بە قۇنتەراتە
 جاران ئىتالىا شەپەگەى ئەكرد
 ئىستا گاجووتى (بىتۇ)ى بار كرد
 ھەندى بەلفكەى زىر دەشۆرەن
 ھەندى بە نەرمى لەبار دەگۆپەن
 شەرت ئەو تە تۆ مىزاج بناسى
 (تەنرەوت) نەدەى لە جىنى پۆن ماسى



چەند خۆشه‌کچی جوان خۆ‌تەندە‌وار بێ
 شێوە‌ی هەم‌سەری تێدا دیارە بێ
 ئە‌وسا ئە‌توانێ کە قە‌دەری مێ‌ردی
 پا‌گری و پە‌شتی ئە‌دا لە عە‌ردی
 کو‌ر و کچ ئە‌گەر جوانی بە‌کیان‌خا
 کە لە یە‌ک تێز بوون، دی‌واریان ڕو‌وخا
 چلیس زە‌حمە‌تە بە‌ژنی هە‌لکا
 جار‌جار سە‌رده‌کا بە (دیزە‌ی) خە‌لکا
 (ئیسری بالانی) زۆ‌لە و چە‌مووشە
 کە گویی مە‌لاس کرد، ئە‌زانی تووشە
 بە‌لام هە‌ندێ کەس گویی نابە‌نە چە‌رم
 (جووتە) لێ ئە‌دەن، بە‌تیکە‌لی گە‌رم
 ئە‌گەر (گوێزە‌وسار) نە‌بێ بۆ گویلک
 یێ‌ستانمان ئە‌بێ بە‌دەشتی کولک
 پیری زاتیکێ خستە مە‌ینە‌تی
 ها‌واری کیری (شە‌رح موغنی) بە‌تی
 کو‌رد لە بە‌ر کیری خوا‌ی بیر‌چوو‌ه‌و
 (لێ‌ه‌قدر) ی پیا خە‌رج بوو‌ه‌و
 جا‌ران جا‌رە‌جا‌ر ئە‌کە‌وتە سە‌ما
 بە‌شە‌ری (هێ‌لەر) نە‌شە‌ی تیا نە‌ما
 یا‌خوا (هێ‌لەر) یش وە‌ک ماری تۆ‌پی‌و
 هێ‌زی نە‌میتێ بۆ ئە‌مدیو ئە‌ودی‌و



هر وه کوو (نه فی نه فی) ئیسپاته
 زولسم له زالم، وه ک حه سه ناته
 نه لئاس به به ردی بی قیمت نه شکئی
 که شکا ئیتر پیکانالکئی
 به لام (پروو سووری) چاری کراوه
 باوکی ماقوول بی، بۆی دا پو شراره
 پیاوئ که دهستی له دهست هه لبرا
 زۆری پی نه چوو پی هه لاواسرا
 شهرته نهو دهستی که هه لده برئ
 نه بی دهستی بی بۆ دزی نه برئ
 هه ندئ موسیه ت که خوا نه یتیرئ
 به سهدای کرده ی به دمان نه ژمیرئ
 که دهستت به سهر پشیلهدا هینا
 ره گی کۆترو کهوی دهرهینا
 عهرش که به ناله ی هه تیو نه له رزی
 بۆچ بهو له رزه به (هیتلهر) ناته زئ
 تا پرووی سه رزه مین به خوین سوور نه بی
 گپه ره ی ملی نهو نه ستور نه بی
 به هار بۆ جوان خوشه بگه پئ
 داری پیر به بای به هار ناله ری
 پیری و جوانی تیکرا زه حمه ته
 یادی جوانی بۆ پیر حه سره ته
 پیر ته قاویت بوو، ناکه ویته یاد
 ئیتر دای نه نین به نه فسی زیاد
 نازانن خویشیان وایان به سهر دئ
 گۆر وایه به دکار دهری که ن له دئ



که له پرووناکی کهوتیه تاریکی
 چاوت نابینی پیوه خهریکی
 نه بی پاوهستی تا چاوت رادی
 تا چاوت رادی کویرایست دادی
 له تاریکیشدا شهم شه مه کویره
 کهوته پرووناکی، نابینی کویره
 نه مانه دهردی کوتوو پریه
 قورتی نه گبه تی کاسه پریه
 هر چی له پری که بوو به کوپری
 خوی لی نه گوپری، زور بهرز نه فپری
 دیاره نه وکسه ی که بهرز نه فپری
 نه ستز شکانی گه وجیی پی نه پری
 ناخ ناده میزاد له خوی بایه
 بو دوو پرویش بی شاهی شایه
 نه بهرزه فرینه و نه مل شکانه
 له ناده مه وه ئیرسی باو کمانه
 دنیا هه زاران (فیرعه وت) ی دیوه
 که لله ی (که ی) له ژیر خاکا پریوه
 دوا ی نه وه یش نه وه ی دوو پروژی بهر کهوت
 نه سره وت تا هه وای سهر کهوت سهر کهوت
 دنیا شیواوه به کس چا نابنی
 سا مه گهر ده وری (مه هدی) په یا بی



بارانى نىسان دورو گەوھەر
 لە راستى ئىمە ژالەى بىيەر
 فرىشتەى پەحمەت لە تەقەى بۆمبا
 ھەلفرىيەو، پەنجان چووبە با
 خوا فەرمووى: دىنا! بچۆرە بنە
 پروبکەرە ئەوەى، كە پرووى لە منە
 كە چى دىناى كەچ پىچەوانەى كرد
 ھەر چى خواى نەويست، خۆى بۆ ئەوە برد
 ئىستايىش ئەوانەى كە خوڤن ئەپىژن
 ھەندى بەدنامەك چاكيان ئەپىژن
 بە نانى (عيراق) پەروەردە ئەبن
 كە چى بە نەزمى (نازى) ئەنووزن
 پەحمەت لەوكەسەى (ئەسپى) ئەكوژى
 لە باخەلىيايە و خوڤتى ئەمژى
 نىسكى (مۆرياس) و ھەرزنى (پەنگال)
 بىي بەروپشتن، بۆ كەس نابنە مال
 لەم سىياسەتەى ئىنگلىزە ناگەم
 پىاوى بەدنامەك ئەخاتە پيش دەم
 پىرەمىرد ئەلى: پىاوى سەركەوئ
 ئەبىي دورناس بىي، كووزەكەى نەوئ
 دەربارەى ناكەس پىاوەتى مەكە
 بە كۆل بىيەتە (كەعبە) لەك لەكە



بوو که بارانه ئاوی پیاده‌که‌ن
 ئینجا بۆ باران پروو له‌ خوا ده‌ که‌ن
 خوا هه‌موو سالتی بۆ (که‌ پره‌شینه)
 باران نه‌ نیرئ نه‌ لئین: ئاینه
 بۆ ئاین ئیه‌ نه‌ توژه ئاوه
 بۆرجی ئاسمان هه‌روا سوو پاره
 نه‌ گینه نه‌ گهر به‌ دو‌عای (جوو) بی
 نه‌ بی بۆ (هیتله‌ر) مه‌رگیک‌ی زوو بی
 لام‌وایه‌ (هیتله‌ر) نه‌ سلی شه‌یتانه
 بۆ شه‌ر خولقاوه، عه‌دووی ئینسانه
 له‌ سه‌رزه‌مینو ده‌ریاو هه‌وادا
 به‌ شه‌ر بۆ به‌ شه‌ر بۆمبای هه‌وا دا
 چه‌ند پیرو جوان و مندالی هه‌زار
 له‌ گیان کیشاندا لپی که‌وتنه‌ هاوار
 که‌چی ناله‌یان ته‌ئسیر نانویئیی
 کوا دادی مه‌زلووم عه‌رش نه‌له‌رزیتیی
 نه‌وی به‌ گوناه‌ ره‌ش نه‌بیته‌وه
 (تیر) پئی له‌ له‌ شیا نادۆزیته‌وه
 وا چاکه‌ ئینسان هیتد گونا‌ه‌کار بی
 که‌ (تیر) نه‌ پیرئ، له‌ مه‌رگ‌ پرزگار بی



سروشتمان چونكو گەنمى تايە
 ھەوير بۆ ھەمرو زامان دەوايە
 ئەگەر ئاوبەندىش زۆرمان پىي يىنى
 نىوۈ نەككى ژانى ئەشكىتى
 لە بەر ئەوۈيە ئەگەر ئەبرژىن
 فش ھەلدىن بە باي غروور ئەترشىن
 لە فەسىلەدا تىرە تىرەين، جويىن
 گالو زورپاتو دانەويلەو جۆين
 ھارپونى ئاشى چەرخ بەقىنەوۈ
 ئاردى ئاۋ دېكىن، يەك ناگرىنەوۈ
 چاومان ژوور سەرى خۇمان نايىنى
 عالەم سەركھوتو (كورد) وا دەمىنى
 دووگەل لە نزمى بەرز ئەيىتەوۈ
 دىزە لە بەرزى تل ئەيىتەوۈ
 نەوروپا ئۆردوۋى كۆلارەى ھەيە!
 كوردىش كەلارەى تەپالەى ھەيە!
 (تەكەنمەد)ى ئىمە (بەرگن)ە
 فانىلەى ئەوان (پۆنگ)ە بەرگنە
 ئەو گىايەى ئىمە ئەيخەينە بەر كەر
 ئەوان (ئاورىشى) لى دىتتەبەر
 ئەوۈى لەم خاكە خۇى پەيدا ئەبى
 دەس خىۋى كەۋى كىمىيى ئەبى



چنار که بر او جوئ بووه‌وه له بن
 نه‌یکه‌ن به په‌یزه، پیا سه‌رئه‌که‌ون
 (په‌سه‌ن) بۆ ناسوار، ئاوزه‌نگی نادا
 (که‌ر) هه‌ر چی هه‌ستاسواری بوو پیا دا
 (مازوو) چونکوو خۆی بی ئه‌رک به‌به‌ره
 بی‌مه‌ت فه‌یزی (مه‌ننی) له‌ سه‌ره
 داری (سه‌رو) چونکوو به‌ بالا ئه‌خوڤئ
 قووچ‌بووه‌ته‌وه‌و به‌ریش ناگرئ
 ئه‌وی به‌ ده‌عیه به‌رزئه‌بیته‌وه
 وه‌ک (شۆڤه‌بی) یه، نه‌ه‌و‌یته‌وه
 پیاو خراب ه‌ینه‌ده‌ که‌وتوته‌ کایه
 چاک ده‌لی: کاشکی خراب بوومایه!
 وا چاوم لیه‌ پیاوی به‌ ناموس
 خوا خستوو به‌ ته‌ ژیر ئه‌مری (جاسووس)
 خوا بۆیه‌ کاری ته‌وتۆ ئه‌سازئ
 هیچ که‌س به‌ عیلم و فه‌زلی نه‌نازئ
 جاران لووس لاو بوو، ئیسته‌ زمانی لووس
 بازارپی گه‌رمه‌ ئیستا (قزه‌ رووس)
 من فه‌خر ئه‌ که‌م ئیستا به‌م ئیشه
 که‌ باوی ده‌سته‌ی ئاغای بی ریشه
 یاخوا هه‌ر ئه‌وان بکه‌ونه‌ پاسی کار
 تاکوو ده‌رکه‌وئ به‌ کارو بی کار



ئەم شارە تەسلیم چشتی کراوە
 بە مەتەل شەش پای دوو سمی ناوە
 کلکی لە بانی پشتی ڕوواوە
 کە کلکی بگری ڕوو لە سلاوە
 بە ھەر باریکا پەنجەت خستە ژیر
 ئەبێ بە ئالەت بۆ شەرو بۆ خێر
 خوا فەرموویەتی راستی ھەلکێشن
 کە چی بە (کەچی) خەلک لینی بە ئیشن
 چونکە میزانی عالەم شیواوە
 ئەویش بە جاری پەتی پچراوە
 بەدکار بەزیری گوناھ ئەخوڕی
 بۆیە کە تیری دوعا نایبیری
 ھیچ کەس لە کاری خودایی ناگا
 خۆی خواپە و خوایی ئەداتە دەست گا
 بەفر ملیۆنی رەق ئەکاتەو
 باران بۆ خەزنە ی خۆی ئەباتەو
 لە باتی باران بۆمبا ئەباری
 (سون) یش بەرپۆتە دەغل بە جاری
 بە جاری دنیا بوو بە مووی زەنگی
 توفانی بە لا گەییە ناو زەنگی
 باوک ئەولادی ناو تە ژیر پی
 ئاخو بە زەبی خودا بۆ کە ی بی



گهرما پ‌تووبه‌ت له له‌ش دهر‌دیتنی
 سه‌رما ده‌ستوپینی پیاو نه‌ته‌زیتنی
 هاوینان دنیا پ‌پر له میوه‌یه
 زستانان به‌فر به‌ک‌ریوه‌یه
 نه‌وه‌ی سروشتی سارد وه‌ک زستان
 ته‌زوو نه‌خاته ناو جه‌رگی ئینسان
 نه‌وه‌ی که دلی گهرمه‌و به‌په‌حه
 له ناو پیاوانا زینه‌تی به‌زمه
 پیاو هه‌یه هینده ساردو بی‌باکه
 ناگری جه‌ه‌ننه‌م تینی تی‌ناکا
 نه‌لین (سه‌ه‌نده‌ر) له ناگریه
 نه‌مده‌گوت راسته، نه‌وم نه‌دیايه
 (بایه‌قوش) م‌دی، خویتدی له‌سه‌ر مال
 ناگری تی‌به‌ریوو، دایه‌ک‌وی زوخال
 هیتدیکیش چاوی پیسیان کار نه‌کا
 چاوی پیس کاری ژاری مار نه‌کا
 چی‌ده‌بی نه‌گهر چاوپیس‌جاری
 (به‌ح) له (هیتله‌ر) کاو بیخاته خواری
 دوعاو نزای خه‌لک ته‌ئسیر نانوتنی
 مه‌گهر بۆمبای چاو هه‌لی نه‌کیننی
 وا عاله‌می مرد (هیتله‌ر) هه‌ر ماوه
 ناوی به‌به‌لایخودا نووس‌راوه



دىيا دوو رېيە بۆ ئەھلى بېروا
 رېيە كيان دىتو رېيە كيان ئەروا
 عاقل چۆن ئەنۆئ لەو دووپانە؟
 مەگەر ئەو كەسەي خەوى گرانە
 دىيا خەويكە بۆت ئايەتە دى
 ھېشتا كەس بەرى ئەو خەوۋەي نەدى
 بە كېك ئەبىنى شىرىن خەت و خال
 لە پېش چاۋ لاچوو ئەبى بە خەيال
 دوو كەس ئەگەپىن بە پۇژو بە شەو
 لە گەل لېك بېران ئەگەپى بە خەو
 سەد خواردە مەنى خۆشت بۆ ئەكرى
 ئەيخۆي كەچى زك تويشوو ھەلناگرى
 ھەر شۆخ و شەنگى كە دل ئارامە
 دواي ۋەسل ئەبىنى كە (ئىختىلامە)
 يادى خوا ئەبى تېرى پى ناخۆي
 ھەتا زۆرتر بى، شىت گېرتىرى بۆي
 ئەگەر يىتو خوا ئەوۋەي پى بەخشىت
 مەترسە ئىتر بە ھېچ ئالەخشىت
 خۋاي كرد دەروونت پراھات بەو نوورە
 خەم خەفەتى دىيات لى دوورە



هه وری به هاری به هه په گوړه
 به تاوو ته رزه تونده و به گوړه
 که خوت لنگرته په ناو پاساری
 زوو به سر نه چی ټیر ناباری
 نه گهر ډووبه ډووی ډوښت بی په ډوا
 به ته وژمه وه به سهرتا نه ډوا
 هر چی ته نک بی دیار هزوو نه دډی
 ټینسان نه ستور بی نه وسا نه پچری
 (هیتلر) له دوولا که وته په لامار
 نه کوژئ و نه کوژئ بی په روا وه ک هار
 دیاره که دوايي (سه مهندوک) نه کری
 ټینسانی خوږین ډیژ مهرگی پی نه بری
 دنیا به جارئ بووه به گومی خوږین
 نه ولادمان نه ډوا بی سهر و بی شوین
 به م پهنکه ژبان تامی نه ماوه
 ماسی ژیر دهریایش هیلکی برپاوه
 گرمی بومباو توپ گه یه ناسمان
 له رزه ی خسته ناو باره گای په زدان
 کاتیک زانی که قینی قه ههار
 بو ټوله ی خویتی ناحق که وته کار
 په گی زالمی له بن دهره ټینا
 نه م شپرو شوړه نه مال به ټینا



ئەلەين: جەھەننەم لە ژىر زەمىنە
 بە ئاگرى ئەو ئەم گەرماوتىنە
 ئەي خۆرەشەبا كە لە بەرزىيە
 گوايە بواری كونی دەرزیيە
 ھىجگار ئەو عەيشى ئىمە تال ئەكا
 بە تۆزۇ غوبار چاۋ بەدھال ئەكا
 ئەم شارەي ئىمەي كىردوۋە بە (مەكۆ)
 ھەر چى دىت بىرۋا، بانگ ئەكا مەپۆ
 فىرى فىشالى ۋەھامان ئەكا
 فەلەك لە دەستمان بەرد بە با ئەكا
 ئەم بايە پەنجمان ئەدا بە بادا
 با، با نەكەينە، سەر لە ھەۋادا
 تاۋ تاۋ كە ھەتاۋ لىمان دىتە ناۋ
 ھەناۋمان ئەكا بە شىلمى پىشاۋ
 كە چى بە سەرمایش (كەسىرە) ئەبىن
 بايتكى لىداين لە (بىرە) ئەچىن
 نازانين بەرگەي ھىچيان ناگرين
 گا كلكى لىداين، ئەكەوين، ئەمىرىن
 ھىندەيش بە نەفسى خەپۇمان بايىن
 ھەر لە پەيجۆرى خەيالى شايىن
 ھىندە بەرز ئەفرىن بالمان شل ئەبى
 دوايى شكانى سەرو مل ئەبى



كە دەزوو بىكەي بە دەرزىيەو
 ئەگەپىي كۈنى بدۆزىيەو
 بەلام كە ويستت ھەوداي وەرگەرئ
 بە نىجەت گە يىشتى خۇي دېتەدەرئ
 چاكە وەك دەزوو پىرە كەرنە
 خراپە ھەودا لى لا بردنە
 ھەندى بە ھەو ھەس خراپە دەكەن
 لە لاي كارىيە دەست بەو ھەردەبەن
 ھەسلە بەدكارىيان ھىتايە كايە
 ھەسلە دەور گۆرئەو لە كارايە
 (خوادە ھەرموئ: من بمويستايە
 چاكەم دەخستە ناو ئەم دىنايە)
 ديارە ئەمانەي كەوا بەدكارن
 ھوكمى ئارەزووي پەرورەدگارن
 كە وايە بۆچى و گلەيى لە كى
 ديارە كە خوا خۇي گەردشى ئەوئ
 ئەگىنە (ھىتلەر) يەك گىيانى ھەيە
 چۆن پىي پىتويى جىھانى ھەيە؟
 خوين پىز (مەنفوورى) ھەموو دىنايە
 ئەو (پەرسىتەدەي) ئەلمانايە
 ئەم ئەگەتەيە كە شانى گرتوون
 كاتىك زانى ھەموويان مردوون



که چاوت بریبه عیبي هاومالت
 له و خراپتری هاوار به مالت
 له قیسمی ثافرت، نه وی بی عاره
 له پیکه نیندا به دایا دیاره
 پیاو خراب توند بی و بی شه پ بگری
 سپینه ی جاوی لی ودرده گبری
 نه و که سه ی له ناو عه واما دووره
 بی قره و بی وه ی، په نگی هر سووره
 مه لا پرده میان کرد له ترخینه
 حوکیان لی نه کرد، وه عز بخوینه
 شیر به فرینه له درو بگری
 به رگی هه تاوی راستی ناگری
 نه گهر بزانی تی نه گه یشتوی
 کاتیک نه زانی که پی گه یشتوی
 پیاو چاک مه دحت کرد نه و شهرم نه یگری
 که غه یبه ت کرد، گوپی لی ناگری
 خوت مه نالینه خوشه ویستیه وه
 نه وه بزانه دوور نه که وییه وه
 ده عیه په نگی که نه دروشیته وه
 به لام (زه په کفته) زوو نه چپته وه
 خه وو مهرگ هه ردوو برای به کترین
 له مهرگ بیتزارین، بو خه و نه گه پین



هه ندئ (که لله) هه ن که میشکیان تیایه
 هه ر چی که نه یلین لای (نادان) بایه
 هه ندئ وه ک (ته پل) که پره له (با)
 با، دهنگی نه وان بۆ پری دوور نه با
 مه لایکی باش، مه لای دیه بوو
 جاش مه لایه ک هات به گزییا چوو
 ویک خه لکینه ئیمتیحانمان که ن
 خۆ شوکور ئیوه زۆر چاک تی نه گه ن
 وتی: سامه لا گایه ک بنووسه
 تۆنه تخویتدووه، زوبانت لووسه
 مه لا (گای) ی نووسی به دوو حه رفی ورد
 هینده ورد بوو که چاو کاری لئ نه کرد
 نه وی تر ره سمی گایکی کیشا
 هینده زه لام بوو باری نه کیشا
 خه لکه که وتیان: نه مه گامیشه
 نه وی تر له (گل) ناکا، (گوومیشه)
 جا ئیستایش فیکری (عه وام) هه ر وایه
 زۆر که سمان تیکه ل به که رو گایه
 نه گینه دانا چۆن باوه ر نه کا؟
 له م شه ره (هیتله ر) سه ری خۆی ده رکا
 نه خوازه لا خوای عادل و عالم
 چۆن مه خلووقی خۆی نه دا به زالم



ئەگەر ئەتەوئ دلت تەنگ نەبئ
 لە دلتا مەيلى داواو جەنگ نەبئ
 بە حەق يا ناحەق كە قىنت ھەستئ
 ئەو قىنە رېڭاى نەشئەت ئەبەستئ
 كە بە گزتا بېن، خۆپايى نىيە
 خۆيشت ئەيزانى گوناھت چىيە
 ئەلبەت تۆ ئەلىي من خويتدەوارم
 بۆ ئىش و كارى مىرى بەكارم
 بەو ئەتەوئ بەرزى بنوئىئ
 باقى خەلكىتر خوار خۆت بىيىنى
 نازانى مەسئەد بە خويتدن نابئ
 ئەو بەكارە كە خولفى چا بئ
 زۆر (تەحسىلدە) ئەسوورپتەو
 ھەيشانە بئ شىو، سەر ئەنئەو
 لەولاه يەكى دىت بە چاوپراو
 خۆي ئەچەسپىئ ئەكەوتە ناو
 ئەبئ پراو ەستى فەويەى دەر كەوئ
 ئەو ەش خۆ (سەبرى ئەيىووبى) ئەوئ
 ئەو ەش نەماو ەواربەر كەوئ
 تا رەش و سېپى تىدادەر كەوئ
 لەوساو ەنيا بوو بە (پارتىزان)
 ەستە لە پىشە زانست، يا نەزان



ئازايى باوان بە وارس نابىرئ
 زور وەجاخزادە لە برسا ئەمىرئ
 ترستۆك سەرى لە ئىش ئەردەچىئ
 بەلام ناوېرئ لە گز ئىش ھەلچىئ
 تا بەخت و قىسمەت بۆت نەبن بە يار
 ھۆش و ھونەرت بۆ ناکەونە کار
 خۆ لە تەھلوکە، پاراستن فەرزە
 ھەندى جار سکووت شىعريکى بەرزە
 تى ھەلەمە قوتە، بلىنى ئەزانم
 ئەلەين (نازانم رەحەتى گيانم)
 لە درىژدە ئەدەب و کەمال
 گەلى چاکترىن لە حوسن و جەمال
 ئەگەر تىکۆشى و بۆش دانەنىشى
 ناکە ویتەدوا، دايم لە پىشى
 ھەر خوايە تەغىر ئەدا بە تەدبىر
 واچاکە باوەر بکەين بە تەقدىر
 زور جار نەدەدە قىسمەت ئەبارئ
 پاروويش لە دەمت کەوتۆتە خواري
 ئەگەر ئەکەويە جوستوجۆى ئەحوال
 قسە يالە شىت بىيە، يا منداڵ
 بەلام واچاکە لە ھىچ گوئى نەگرئ
 ئەوسا بى واتەو بى ئەزىەت ئەمىرئ



لە بارە گادا تا بارە کايە
 بە ديارى نەبەي، ناچىتە کايە
 لە بارە گاي خوايش عادەت ھەر واىە
 بە لام بۆنەوئ، ديارى تەقوايە
 ھىچ کەس ھىچ کەسنى ناباتە بە ھەشت
 (دە) م بۆ نەژمىرى نالىم بگرە (ھەشت)
 ئەمەندەي ھەيە پياوى وەفادار
 ئەگەر دەست کەوئ، ئەو بکە بە يار
 دۆستى سەرسفرە، لاي چەپا سفرە
 لە تەنگانەدا بە دۆستى مەگرە
 ھەر چى لە لاي تۆ ئەخوا کە پۆيى
 ئەلئ: لىماندا، بە کەرى خىوى
 نازانى ئەوەي نان بە خەلک ئەدا
 بە ھىواي پاداش، پەنج بە با نادا
 ئەمە زەوقىکە خۆي لە لاي خۆشە
 ئەگىنە ھىواي غەيرى خوا بۆشە
 ھەزار جار تاقى کراوہ تەوہ
 کەرەم پاداشى نەدراوہ تەوہ
 ھەيە بە دەرسى عىلم و بە پارە
 عومرى خۆي دانا کەم کەسى يارە



په کټک نه ناسم که له (هه ولیره)
 خو وینه و (له قهیه) خوټ لاده له و تو
 سه گي نهين گر، له کهس ناوه پړئ
 به لایا مه پړؤ! له پر نه تگرئ
 با وجود ئیستا که سه گ نه ماوه
 (هه له وه پ) له جینی نه و دانراوه
 پشيله دیاره نه بی، شایی مشکانه
 هه را هاتوه نه م، ده ورو دوو کانه
 ده وله مهند له ده ست سوال که ر بیزاره
 حه قیانه، هه ندئ سوال که ر بی عاره
 ئاردو ړون نیه و به ناعیلاجی
 له هیچ کوئ نایه بؤنی ناوساجی
 خوا (نه سپن) ی خسته فهرده ئارده وه
 بویه ته ماعکار وا نه یشارده وه
 له پيشدا بسووه به بگير، بگير
 که نه سپنی تیدا که وته ده ست فقیر
 نه م مولکو مالهی دلما ن پی خوشه
 له سه ره مهرگا حه سره ته، بؤشه
 دروژن زانی درؤی سه ره نه گړئ
 پیی رادی ئیتر شه رم نایگرئ
 نه و شیرینه یله درؤدایه
 له راستی تالدا هیچ کهس بؤی نایه



ئەۋى بە ھىۋاي پۈژى دۋايىيە
 غەمى جىھانى لە لا شايبە
 مادام لەو دىيا خوداي بۆ ئەبى
 با ئەم دوو پۈژە كۈيخايى نەبى
 پىاۋى لە دوورئ ئاگرى ئەدى
 ھىزى دەرۋونى بۆ دەھاتەدى
 ھىۋا چاكتىرە لە ئاۋمىدى
 تا مەئىۋوس نەبى، ناكەۋىيە بەدى
 ھەركەسى پارەى زۆرى ھاتە دەست
 راحەتى دلى دەرەچى لە دەست
 قەناعەتت بى، بى ئىحتىاجى
 جامى دۆشاۋو دوو ناننى ساجى
 پاقلاۋى زىافەت، بارى مەتە
 لە ژىر ئەو بارە، دەرچوون زەحمەتە
 مەتە ۋ ھىۋاي نەفەست دوو بارن
 ۋەك (زوحاك) لە سەر شانت دوو مارن
 ئىنسان لە خەۋدا پارە دەبىنى
 كە ھەستە دەستى توند ئەقۋوچىنى
 دەست ئەكاتەۋە، ھىچى تىا نىيە
 دەۋلەت خەۋىكە ئەۋىش فانىيە
 كەچى چاكەيىك ئەكەى ئەبىنى
 لە ھەردوۋ دىيا پاداش ئەبىنى



گونا‌هیش ئه‌که‌ی با‌په‌نهانی بی
 با‌نه‌زانی تو، که‌س نه‌زانی بی
 که‌ جارئ ناوی خراپ‌ست زرا
 هیوای باوه‌ری خه‌لکت لی‌برا
 کابرایه‌ جارئ درۆی کرد‌بوو
 درۆزنی بوو، ئا‌گر له‌ مال‌چوو
 عیززه‌تی نه‌فسی خۆ‌یشت مه‌شکینه
 واز له‌ ته‌مه‌نای ئاو‌تیه‌ یینه
 ژووری زستانه‌ پرفه‌رش ئه‌کرئ
 میوان قونده‌ره‌ی قو‌ری پی‌ ئه‌سرئ
 برسیتی په‌گی هاری پی‌وه‌یه
 که‌ چی په‌مه‌زان هه‌ر له‌ جی‌وه‌یه
 برسی‌وا‌هیه‌ که‌ له‌ داخی خوا
 ئه‌گه‌ر په‌مه‌زان یته‌ لای ئه‌یخوا
 هیوا‌شمان هه‌یه‌ هه‌شت نو‌نه‌وع ته‌عام
 له‌ به‌رده‌میایه‌ و پی‌ ده‌لی بی‌تام
 له‌زه‌تی خو‌اردن هه‌ر له‌ ده‌مدا‌یه
 له‌ (دیزه‌په‌شدا) هه‌ر یه‌ک هه‌وا‌یه
 ئاخ ئه‌رکی دیزه‌ی په‌شمان نه‌بو‌ایه
 کئ به‌ کینی ئه‌گوت ئه‌مه‌ پاشایه؟
 خۆزگه‌ هه‌کیمی به‌ دلسوزیه‌وه
 چاره‌ی برسیتی ئه‌دۆزییه‌وه
 ئه‌وسا نه‌ (هیتله‌ر) ئه‌م شه‌په‌ی ئه‌کرد
 نه‌ بو‌نان که‌سی له‌ برسا‌ ئه‌مرد



دىيا بە جارىۋەك ئاگرى سوورە
 شوکور ئەم ئاگرە لە ئىمە دوورە
 بەلام لەملاوہ پەتى ئىحتىکار
 لە ملمان توند بوو، خستىنە ھاوار
 برنجمان ئەبەن، بە پەنج ئەمىنین
 دلمان وا خۆشە کە نەوت ئەستىنین
 ھەرچىمان ھەيە بە (نۆت) ئەبرى
 کە خواردن نەما، (نۆت) خەمشەى برى
 بزن بە مەرى گوت وا زستان دى
 با خانوچکەيىک بکەين نزىک دى
 مەرى وتى زستان با ھەر بە جۆش بى
 خانووم بۆچىيە، دووگى خۆم خۆش بى
 کە زستان ھات مەرى چووہ لای بزن
 وتى: بزن گيان! پەفىقت بووم من
 وتوومە بزن لە جىنى گشت کەسمە
 تەنھا جىنى سەرم بەدەرى بەسمە
 بە زۆر سەرى خۆى لە کولانە چەسپاند
 گورگ ھات لەدواوہ دووگى لى فراند
 مەلین: پىرەمىرد واتەى بۆش ئەکا
 بزن بۆ شەوى جىنى خۆى خوش ئەکا
 ئىمە کا (مازوو) لە دەست دەرىنن
 ديارە بە (سىچکان) تۆلە ناسىن
 من لىبوومەوہ لەم پەندو بەیتە
 من وا بۆ تۆمە، ئەى تۆ بۆ کىتە؟



خۆزگه هه‌ر که‌سێ که‌ هه‌فته‌ی رابورد
 چاکه‌ و خراپه‌ی به‌راورد ئه‌کرد
 تینگه‌ییابه‌ له‌ کرده‌وه‌ی خۆی
 بیزانیابه‌ کامیان چاکه‌ بۆی؟
 نه‌وسا ئه‌خلاقێ به‌شه‌ر چاک ئه‌بوو
 له‌ راستی به‌کتر دلێان پاک ئه‌بوو
 ئه‌مڕۆ به‌ بیتاک واین له‌ جیگادا
 سه‌به‌ی بێ تویشوو، واین له‌ پرێگادا
 دوینێ هه‌تاو بوو، ئه‌مڕو سێبه‌ره
 پێنج و دوو رۆژێ، پێنجی می‌زه‌ره
 له‌ پێش چاومانه‌ زرت و زیندوو
 که‌ به‌لاداهاات پوانیت مردوو
 به‌لام بنیاده‌م هێنده‌ بێ‌عه‌اره
 سه‌رده‌هنی و ئه‌روا، به‌ بێ‌هه‌وساره
 خوا ئه‌مانه‌ی دا له‌ کێوو گرد
 هه‌چیان نه‌یانویست ئییاان لێ کرد
 که‌ چی بنیاده‌م گرتیه‌ ئه‌ستۆی خۆی
 وایزانی سووکێ ئه‌بێ به‌ مال بۆی
 ئێستا که‌ داوای لێ ئه‌که‌نه‌وه
 ملپێچی ئه‌کا به‌ شیوه‌نه‌وه
 نالێ ئه‌م عومره‌ لام ئه‌مانه‌ته
 ده‌ست پیا گرتنی بۆم خیانه‌ته



ئاۋ مردوو و زىندوو پاك ئەكاتهۋە
 گل گلاۋيمان لى ئەشۋاتەۋە
 وادىارە ئىمە لە ئاۋو گلېن
 لە سىروشتمانا پاك و يەك دىلېن
 كە چى بە جۈيى ھەۋا ئەستېن
 ئەبىن بە ئاگر خەلك ئەسووتېن
 ئاگرى جەھەننەم ناھىتېتە بىر
 بە پالى شەيتان ئەكەۋىنە (بىر)
 چونكوو ئاگرەكە لە پىش چاۋ نىيە
 ھەندى ئەلېن (ھەۋا جەھەننەم چىيە)
 كەۋتېنە دەۋرى، تىكەۋلىكەيە
 ھەزار ھاۋارى پاروو و تىكەيە
 خەيالى ئاش و ئاشەۋان جۈيە
 ھېچيان نازانن دانيان لە كۈيە
 كاتى باراش ھات ھەردوۋكيان ئەيخۇن
 ئاۋى ئاش بېرى، بەرداش لە سەر خۇن
 پۇن و برنج كې (نۆت) يان زۇر پىيە
 چۆلەكەي دەشتى و بەردى دەشتىيە
 ئەم (تەق، ھاۋىتە) بۆتەقاۋىتە
 مەعاشيان كەمەۋ نانيان بى پىتە
 ئەۋى ھەتېۋو لىكەۋتەي ناۋى
 خوا لە دەفتەرى خۇي دەريان ھاۋى



ئەگەر خۆت لە لای كەم دەست كەم بگىرى
 رېى خۆشەويستى لای خوا ئەگىرى
 لە خۆ بايى بوون مال ئەرووخىنى
 ۋەك سر كە ھەنگوين چۆن ئەترشىنى
 زۆر ھەرزەچەنە تووشى شەپ ئەبن
 زۆر قىن لەسكىش بە قىن گەپ ئەبن
 قىن ۋە ھەسوودى لە دلتا يىلى
 دوو ھىل لە زەويى خۆشى ناكىلى
 ئەگەر زوبانت فىركەى بە چاكە
 دۆست ۋە دوژمنت پىت ئەلەين چاكە
 سەبر كىلى دەركاى خۆشىيە
 قەناعەت كەولى شايى پوشىيە
 ھەرچى خوا كەردى ۋە بە چاكت زانى
 ئەكەويتە رېى خۆشگوزەرانى
 ئەگەر تووپە بى بە نافەرمانى
 خۆشى نايىنى لە زىندە گانى
 خۆ ئەگەر بىرۋات بىي خوا ھەيە
 لە خوا بىرانت دەردىكى كەيە
 كەوابى بۆچى بە قىنەبەرى
 خۆت لە لوتقى خوا ئەكەى بى بەرى
 ئيمان دوو بەشە، بەشىكىامن سەبرە
 ئەو بەشەكەى تر شوكرانەى قەدرە



په جمی شہیتانی حہجی موسولمان
 قہومی یہ ہوودو کوشتنی ہامان
 حہ دیسہ ئہ لټن: دوو ئہ بی بہ سی
 (ہیتلہر) سی یہ مہ، چؤن ئہ خہلہ سی
 (ہیتلہر) نہ ک تہ نہا یہ ہوود بہ تہ نی
 دہ ست ہہرچی کہوئ پیستی ئہ کہ نی
 خؤزگہ شہیتان و ہامان و ہیتلہر
 چاومان لی ئہ بوو کہ ئہ کہ ونہ شہر
 بانگمان کردایہ بہ ہلہل ہلہل
 قورہ قورہ اگہ ی یہ ک ہلټن سہ گ گہل
 شہیتان زؤر کہ سی لہ پئ وہر گیرا
 ہیچیان وہ ک ہیتلہر شہری نہ گیرا
 یہ کئی لہوپہری دنیا بہ دکارہ
 لہم پہری دنیا بہ جنتو لټی بارہ
 ہہندی گوناہی ئہ بی بہ زری
 بہ یکانی تیری دوعا نایبرئ
 عاقل لہ کاری خوادا نہ زانہ
 (لا یسال عما یفعل) قورٹانہ
 بہ میشوولہ ییک نہ مروود ئہ کوڑئ
 خویتی دنیا ییک بہ ہیتلہر نہ پڑئ
 ہہندی کیش بؤیہ بہرز ئہ بنہ وہ
 کہ کہوتنہ خواری دہم ئہ کہ نہ وہ
 نانی دہ لیلی حہجاج ئہ برئ
 پینشرہوی حوشر بہ کہر ئہ برئ



پایز هات گه‌لای داری هه‌لوه‌راند
 (وه‌یشوو‌مه) پشته بی‌پشته شکاند
 دار پرووت بوو گه‌لای که‌وته بنه‌وه
 پیرو جوان تیکرا لیک راست بوونه‌وه
 ئەو دره‌ختانه‌ی که‌وا بی‌به‌رن
 ئەشی هه‌ر وه‌کوو (که‌وا) بی‌پرن
 پیاویش که‌وا خۆی له‌خۆی بگۆرێ
 بی‌به‌ره، بی‌پره، بی‌خه‌ره گۆرێ
 (کفی بالشیب واعظا) هه‌یه
 نایه‌ته‌ بیرمان که‌ پیری که‌یه
 (حسبنا الله و نعم الوکیل)
 بۆ هه‌موو کاریک ئەبی به‌ده‌لیل
 (اطع ربک تسمى عاقب)
 (ولا تعصه تسمى جاهل)
 فه‌قیر لای خواغه‌وه که‌ پرزقی بۆ بی
 له‌ولاوه زۆردار دیت و تیی رۆیی
 ئەلین ئەوه‌ی چشت له‌خه‌لک ئەفرینێ
 په‌رده‌ی نامووسی خۆی ئەدریتێ
 واته‌ی که‌م ده‌سته ئەم به‌ندوباره
 ئیستا هه‌لمه‌ت و فراندن باوه
 خوا زۆر به‌حیلمه‌و ئیمه‌ به‌په‌رۆش
 ده‌ریای غه‌زه‌بی دره‌نگ دیته‌ جۆش



مردن بە عىززەت تەنھا جارىكە
 ژيان بە زيان گران بارىكە
 نابى دوژمنى خۆت بە كەم بگىرى
 دەرزی خوینى پەگ بەردا پىتى ئەمرى
 تا ترسى مردن نەھاتۆتە پىش
 قوربان قوربانە لە ئاقارى پىش
 لە سەرەمەرگا دىتە تەنگانە
 گیانى فرزندىش لە لات قەلغانە
 زۆر برا ھەيە، كە مالى برا
 لە گەل برايشا براىى برا
 تا باوك ماوہ برا براىە
 مىرات كەوتە ناو ھەراو ھورىايە
 ھەندى تەماعيان ھىندە مەحكەمە
 سويتىدى درۆيان خوارد لە مەحكەمە
 جوججەتى جەجە مایەى درۆيان
 (حجرالاسود) پۆى كرده پوويان
 گوناه لە پارە بەوہفاترە
 تەنھا گوناهە ھاودەمى قەبرە
 حاجىەتى بۆ من زۆر كەلك ئەگرى
 باوہ بە سويتىدى درۆم ئەكرى
 نازانم دنيا دارى بى بەرە
 دەورەى ژيانم پىچى مىزەرە



خوا زىندە وەرى جوى جويى داناو
 ھېچكەس لە وىنەى يەك نەخولقاو
 سروشى ئادەم لە چوار عونسورە
 زدى يەك: باو خاك، ئاوو ئاگرە
 ئەمانە لە گەل يەك چۆن ھەلدەكەن؟
 تادەستيان بېروا يەك لە ناو ئەبەن
 بۆيە گەورەيان لە سەر دادەنەين
 كە ھەلكرديكيان بکەويتە بەين
 بۆ ئەو كەسانەى كەوا بەدخووە
 لە لە بەهشتەو كوتەك ھاتووە
 ئەگەر تەوژمى باگردين نەبى
 دلۆپەيش ئەبى و خانوويش ئەتەپى
 گا بى نەقىزە ھۆناكانەو
 فيل بە بى چەكوش مل ناداتەو
 ئەسپى بى لغاو سوار ھەلدەگرى
 سەگ نەيەساتەو مېوانت ئەگرى
 ھەندىكى وايش ھەن بە دلنەوايى
 خزمەت ئەكەن زۆر بە ئازايى
 يەلام ئەوانە بەدكار نايەوى
 توخن بە گەورەى ديوانى كەوى
 خوا فەرموويەتى: شەيتانى ئىنسان
 ھەر لە ئىنسانە بۆ درۆى نىسان



هەندئ چشت هەیه قەدری نازانی
 کە ڕۆیی لە دوای ئەو پەشیمانی
 بە پیری خوشی جوانیت دیتە بیر
 جوانیش کە ڕۆیی نایەتەوێ گێر
 کە نەخۆش کەوتی ئەلێ ئاخ و داخ
 هیچ خۆشتر نییە لە بەدەنی ساخ
 پارەیش لە سەرفی خۆت ئەتۆرینی
 نایخۆی خەمیەخۆی کە ئەیدۆرینی
 کە بە جلی جوان پیاو پەسەند ئەکە
 لە لای هونەرەند خۆت بە پەند ئەکە
 فریشتە هونەر نییە کە چاکە
 لە شوێنیکدا بە بەدبیتاکە
 ئەگەر ئازایە با بێتە ناومان
 ئەویش وە ک (هاریوت) ئەخەینە زیندان
 بێدە بە دوژمنبە سەرفرازی
 بەلام لە دوستت چشتی نەخواری
 هەر چەند شاردنەوێ سەر سەر ئەکا
 سەر نەشاردنەوێش سەر لەبەر ئەکا
 بە جەزای گوناھ با تونائوتوون بی
 نەگ شەرمەزاری عەفووی دوژمن بی
 وە ک (دیوژن) بە، سیبەرت نەوێ
 لە کووپی خۆتا، ڕاکشی شەوێ



مار تا زىندووه به پىچ ئەكشى
 سەرى پان بۆوه، پاست پائەكشى
 ھەيە لە بەدى زۆر قۆرت ئەيىنى
 كە دەرفەتى دى ھەر تىي ئەچىنى
 باو كمان بە گەنم بە ھەشتى دانا
 گەنمە بۆ داوئەبى بە دانە
 ئەلەين: جەھەننەم لە دەم مارايە
 ئاگرى گرانى والە كارايە
 پەر بەردەر گامان پازيانەيە
 ژانەزگ مەشتەي ناو ھە مانەيە
 لايە ياساغەو لايە بەرەللا
 بەرد بەستوويەو سەگ گەمارۆ ئەدا
 يەك بە سەد ئەشيا شەن و كەويەتى
 مانگانەي مېرى لە جىي خۆيەتى
 زۆر مەئموور دەرچوون كەوتنە كاسبى
 مەعاش! كە تېرم نەكەي، بانەبى
 تائەمپۆ ئىمە لە پرووى جىھاندا
 زۆر بەختيار بووين لە گوزەراندا
 ئىستايىش ھىوامان وايە لە لاي خوا
 لەگەل چلەدا، چلەي ھار بېروا
 لە سەرو لە ژىر شكا ئەلەمان
 چارەيان بېرا، كەوتنە (ئەلەمان)



(يەك شەممە) نەمام بىنى، دىتەبەر
 (دووشەممە) ھەلسە بىچىزى سەفەر
 (سەن شەممە) نەحسە بۆ كورد بەجەنگە
 (جۈار شەممە) بەھار سەپىر ئاھەنگە
 (پېنج شەممە) باشە بوۈكى تيا دەبەن
 ھەينى بە جەژنى مۆمىن ناو ئەبەن
 (شەممە) تەعتىلى جۈولەكەي تيايە
 لاي مەن ھەممەيان پۇژى خودايە
 بەلام چاۋى پىش پياۋ دەئەنگىۈي
 تەئسىرى زۆرە، بىگرە لەكىۈي
 (ۋان يىكادۋا) كە خوا فەرمۈيە
 بۆ ئەۋانەيە كە چاۋ لەدوۋيە
 ھاكىمى بابان چاۋيان ھەئەكەند
 بەۋە تۆلەيان لە چاۋپىش ئەسەند
 چەندى زۈبەنى بەدگۈيان بىرى
 ھەندى (زۈرئالى) جاسۈوسيان دىرى
 ئاخ خۇزگە ئەمە ئەكرا بەقانون
 چاۋپىش ۋە بەدگۈلە ناۋ دەردەچۈۈن
 زامانىان بىر، گىرۈي بەدگۈيان
 شۈببىكى تىريان بۆ دىتە زمان
 ئەلەين: خوا بۆيە بەدكار ئەزىتى
 لە ناۋ ئەۋاندا پياۋچاك بىۋىتى
 ئەمە زەمانى مەھدىي پى ئەۋى
 ئىستاكەس نىيە پياۋ چاكى بۈي



نه وهی ده زانی گوشتی پی ناگری
 خه می بۆ مه خو، به شویتیا مه گری!
 بی گومان هه رچی که خواستی خوا بی
 به کهس ناگورئ، هه ده بی وایی
 بۆ خوا پیداون له پر ئه باری
 زۆر پاروویش له قورگ ناچیته خواری
 خوا نه یداو هتئ که بیخوا ئینسان
 که چی پیتی ده لئین: له غاوی شه یتان
 که وابوو ئیمان به خوای خوټ بینه
 به خه فته دلی خوټ مه ره نجینه
 هه دیس فه رموو یه: ئیمان به قه ده ر
 پیاو ئه پاریزئ له په نج و که ده ر
 هیوا ده بی نی که کهم ئیمان ه
 هه ر کرده ی نه وه و برده ی شه یتان ه
 خوا مالی دنیای داوه بۆ خواردن
 هه ر خواردن چاکه و خوټش رابواردن
 ده وله مه ند باوه پ به مانه ناکا
 نه وه هه ر نه یه وی زۆر تر په یدا کا
 نه لئین: که پاره خه رج که ی نامینئ
 که نه شما، خه لک، پیت پی نه که نیئ
 نه می شه راسته لای پار په رست
 ناخ مه رگ بواری کهس نادا به بست



په شهبه شپږيه، ئه شلن به هاره
 چه رخی چه پگه ردیش، شپږ به هاره
 خوا ئه م گهر شه بویه ئه نویتي
 بلن: هیچ له سهر پږی خوئی نامیتي
 خوا فهرمووی: ئه که ر له قه لایشدا بن
 رزگاری نیه له چنگی مردن
 ئه مه به چاوی خویمان ئه بینن
 که چی به مردن ئیمان ناهیتن
 ئه گهر به مردن ئیمان ئه بوو
 گرانجامان له ناو دهرده چوو
 هه موو رزقیکمان به ک به ده زیاد کرد
 ئا برووی ئایینی ئیسلامیان برد
 بو خویتی هه ژار قه پ درېژ ئه که ن
 هه ر به و خوینه وه ئه چن نوېژ ئه که ن
 هیچ سالی برنج وه ک ئه مسال نه بوو
 تیفکرن! نرخي له وزه دهرچوو!
 سه عدی فهرموویه: بو ئه م هه لدایه
 (به رد به ستراوه، سه گ به ره لدایه)
 منیش بی ترسو پرس بن وا ئه بم
 به ته فرهی شه یتان زوو ئیغوا ئه بم
 ئه م توو خو له ی ئه یکانه خاله
 له پږی ئایندا هه ر غه شه و غه له



ئەو کەسەى کەوالە خوێ بايە
 دووی با کەوتوو، رەنج بە بايە
 خودینی عە کەسى ئاوێتەى دیو
 ئەمدیوی دیوی، دیوی سەرکیو
 بۆیە گلێنەى چاوم خوێ ئەو
 ئەینی و چاوی بە خزی ناکەو
 دنیا ئەینی و خودینی ناکا
 عەزیزە لە ناو ئەندامی چاکا
 بەدکار لای گەورە کە تێدە کوێ
 بەلە هەور تیشکی رۆژ دائەپوێ
 خوا رەگی چقل لە بن هەلکەنى
 دەست بۆ گول ئەبەى، دەست ئەرنی
 هەنگوینیش چزووی هەنگی لە گەلە
 بەلێ هەر توشی، نیشی تیکەلە
 ئەمە فەرموودەى راستی (نەبی) یە
 کە لە جیهاندا ئاسایش نیە
 ئەگەر سەرکەوتن تا سەر، سەربگرئ
 بۆچی لە بەهەشت ئەکرانە دەرئ؟
 دیارە کە خوێ بۆ کەس نامینی
 لە بیر نامینی کەیفەى دویتئ
 ئەمرو کەوتووێتە ناو دوست و ئاوال
 کە شەوت لێهات، خەوہ یا خەيال
 لە گەل تالیشیا دنیا شیرینە
 هەندیک بە دینی دنیا بئ دینە

ھیشہ کہ دنیا (دہنی) ئہ زانی
 دوورہ لہ دہوری دوونان بو نانی
 بہ ہیوای پہزای خودا بی غمہ
 لہ پاشہ بہرہی نہوہی ئادہ مہ



دوژمنى يارو، يارى دوژمنان
 دوژمىنكى راست چاكره لهوان
 دوژمن به درو خوى ده كا به دوست
 رۇژىك ئەيىنى دەر دەچى له پۇست
 چونكو خوا راسته و راستى خوش ئەوئ
 دارى راست به لاي چەوتا نانهوئ
 گۆچان كه به زور ئەچەمىتەو
 له ئاوا دايىتت، راست ئەيىتەو
 (بەدگەوهر) شەوقى (فويە) ئەنوئى
 كه (فويە) لاجوو شەوقى نامىنى
 ئەلماس به (كان)ى خوى خوش (تىنەتە)
 بۇ پەنجەى پىاوى گەورە (زىنەتە)
 ئەوەى سروشتى خواداوى پاكه
 له دروى بەدخواو دوژمن بىياكه
 چوار كەس له چوار جى خويان ئەنوئى
 لهو چوار جىيە (گۆى) هونەر ئەفرىتى
 ئازا له جەنگا، خوئش به زەبوونى
 دوست به تەنگانە، ژن به نەبوونى
 گەورە كه هوش و دووربىنى لا بى
 ئەشى (بەدزوبان) لى تەوەللا بى
 مەسنەدى دىيا كه گرۇپفە
 كه بۇ ئازاربى شايستەى تفە
 هەندى به پارە سەلەم ئەبىر
 دانەى داويكه پىي خەلكى ئەگىر
 هەندىكش چاكە بۇ پاداش ناكەن
 هەر به تەيىعت مايىل به چاكەن



هه‌ندی وه‌ک (که‌رویشک) خه‌وی درۆیه
 هه‌ندی وه‌ک (پریوی) به‌چلوچۆیه
 (که‌متیار) به‌وه‌ی پینی ده‌لین چاکه
 قوله‌پینی ئه‌سمن، نقه‌ی بۆ نا‌کا
 (تانه‌جی) قه‌لاده‌ی زیوی بکه‌ مل
 که‌رویشک و پیتویت بۆ ئه‌خا له‌ گل
 سه‌گیش به‌ نانی نایه‌لنی (دوون) ان
 به‌ دزی شه‌وان پوو‌بکه‌نه‌ مالان
 ولاخ به‌ (ئالیک) ئه‌تبا به‌ پیره‌وه
 خزمه‌تکار به‌ندی خۆراکی شیوه
 ئه‌گه‌ر ئه‌ولادت باش نه‌ که‌وی به‌خێو
 له‌ هه‌موو شویتیک لیت ئه‌به‌ی به‌ (خێو)
 خوا که‌ گیان و نان ئه‌دا به‌ به‌نده
 ناسینی ئه‌ویش به‌ (که‌ره‌م) به‌نده
 که‌م که‌س چاکه‌یان وا له‌ پیش چاوه
 (به‌دنه‌ک) سه‌له‌ی ناوه‌، به‌دناوه
 له‌ پێشدا (چه‌قه‌ل) له‌ ناوشارا بوون
 (سه‌گه‌ل) فیلان کرد، ئه‌وان بۆی ده‌رچوون
 ئیستا که‌ به‌ شه‌و، دین ده‌لوورین
 سه‌گه‌ل به‌ (یۆخ، یۆخ) پرایان ئه‌فرین
 ئه‌م په‌نده‌ که‌لکی ئه‌وه‌ ده‌گرئ
 به‌ به‌لینی سه‌گ باوه‌ر نا‌کرئ



هەر قینه دلی دۆست ئه پره نجینئ
 (حیلیم) ئاگری قین داده مر کینئ
 (شهیتان) به کینکی داناوه لیره
 کورته بالایه و چاویکی کویره
 شهیتان لاسایی ئه و ئه کاته وه
 به بی (شخارته) ئاگر ئه کاته وه
 (دههۆل) به و دهنگه و به و شیره تییه
 سه ری بی مه غزه و هه وای په تییه
 به لام سه د عاقل هه لده په پیتئ
 هه زار کهس له دوور بو شایی دینئ
 چاک ئه لی مالی به دکار ئاوا بی
 تاریکی نه بی، پوژ قه دری نابئ
 به زستان ئینسان ئاگر یاد ئه کا
 هاوین قیمه تی به فراو زیاد ئه کا
 ده واران ده ورا نه هاوین زستان
 له سه ر هیچ حالئ نامینئ ئینسان
 نه خو ش قه دری ساغی ئه نویتئ
 برسیتئ تامی نانت بو دینئ
 هه ندئ که له پر ده و له مه ند ئه بن
 یا پیاو ئه کوژن، یا ئه یده ن به ژن
 تازه ده و له مه ند خانوو ئه کړن
 یا ئو تۆمیلی تیا لی ئه خوړن
 له وه ناپرسن خه لکی ژیر که وئ
 شاهی هه ر خو شه بو ته نها شه وئ



سهیری نادان که، خه م نه پړه وینئ
 (تهرسه قول) ژانی چاو نه شکینئ
 (میياز) به ئازا ناوی نه برئ
 ژن لینی دهر که وئ، شاربهدر نه کری
 (زه روو) خوینئ بیس له نهش نه مژئ
 (نه سپی) به میکروږب ئنسان نه کوژئ
 (گوټر) به و به رزیه بهری وا ورده
 تهرزیکي (شووتی) به شی دوو گرده
 (وله ک) ئ په نجا (وشر) یخ نه دا
 (گولله) یتک، ناگر له ویش بهر نه دا
 به تایی، شایی تهختی تهخت نه بی
 یه کئ به نه سپی خاوه ند بهخت نه بی
 له کیلی قهبری شای (قه لاجوالان)
 نوو سراوه هاوار به دوو (جلق) ه نان
 ئیستا دوو سهده و که سیش ناپرسی
 دهووری مه هدییه وا کهس ناترسی
 تادیت زه مانه پروو له (به دی) یه
 بهر پیکه وت باوی (نه دی ویدی) یه
 ئیره زور چاکه نه ولا بروانین
 هم موویان دزی (گولک) ی خویانن
 هم حاله دیاره خواستی خواییه
 دوان له کاری خوا، خوراییه



سپله شهربه تی گیانی دهرخوارد دهی
 رږژئ نه تدایې، نه لئې (برو دهی)
 سه گ پارووه نانئې له تو بینئ
 شویت ده که وئ بو هموو شویتئ
 هونه ر لای پیاوی (نه وسن) نایینئ
 (نه پهره ور) هه لدئ که گه یه تینئ
 زه وی له ئاسمان هه ربؤی دهبارئ
 له زه ویش بو ئه و، تو زو غوبارئ
 که و ابو ئه بی پایه بلندان
 پاره بیه خشن به مسته مندان
 خوا چاوی لئیه، عه بیت ئه پو شئ
 هاوسئ بو عه بیت، له غه یب ئه کو شئ
 خراپه بکه له گه ل پیاوی چاک
 به لام مه رحه با مه که له ناپاک
 چاک خاک بو سه ر خوی ئه بیژته وه
 ناپاک میله تیک ئه پرژته وه
 بی ده وله تی روو ئه کاته شارئ
 به (ده وهن به ئاش) باراش ئه هارئ
 ئه م قه ومی کورده به وه دهمرئ
 هیچ که س، هیچ که سن له ژوور خوی ناگرئ
 ئه و ده لئې خاوه ند پئوانه و گه زم
 ئه م ده لئې نه زم وا هه لده به زم
 رږژیکیان لئې دئ که وا سه رسه ختی
 ئه بیته مایه ی کزی و به دبه ختی
 ئه وسا که ده ورلن پرووی کرده که چی
 نه لئې (که زی چی)؟ لاچو (جاوی چی)؟



بەورو رەشەبا، ھەز لە يەك ناکەن
 خوا با ھەردووکیان لە يە کتر ڤاکەن
 ئەم دوانە ھاوین ئە گەر يە ک کەون
 ھەناسە ئەبەرن (مىمل) ی خەون
 چەند خۆشە ھەوای ساف و سىنەى ساف
 لە پىشدا ئەمە، خوا دابووی بە (جاف)
 ئىستا لە شوین (پرست) خىوہ تی شای جاف
 پرستی (رەست) ئەستۆی پىچا بە تاناف
 (پۆکەر) ئالیکى خستۆتە جۆکەر
 دیارە پىشەى وا چۆن ئەچیتە سەر؟
 ئەى: گلە کویر بى، بۆ مەحمود پاشا
 دەک شەرمەزار بى چەرخى چەواشا
 لە شوین ئاوازەى قورئانى ئەوان
 کار کەوتە (کارى) و (فلوش) بە شەوان
 گوايە (ئىدمان) ی پایەى بلندە
 بەلام کى ئەلئى کەرت بە چەندە
 شەر خواوەند مولکى کرد بە (مليۆنەر)
 با ھەزار دینار بدەن بە (پۆکەر)
 خۆ کەسیان نالین ھەزارمان ھەيە
 چاوەلناپەن بزانن کەيە؟
 دواى ئەوہى شەر و گرانى لاچوو
 ئەلین: دريغا ئەويش خەوئ بوو
 وەک من بە دەنگى ئىزاعەى کوردیم
 ئەلیم خەوئ بوو، دیم و یا نەدیم



لە ناو گىنزاۋى گەردىشى دەوران
 بە نەپەشۈكان ئەيە مەلەوان
 ئەگەر سەبەرت بوو ھېچ ناشلەژىت
 كە پەلەت نەبىرو ھەلناخلىسكىت
 ھاونىشىنى بەد، ئەخلاق ئەگۈرئ
 پىاوخراپ چاكىش ئەخاتە گۈرئ
 ئەو پادشاھى گۈبى لە (ھامان) گرت
 لەگەل مىللەتى خۆى دەرى نەبىرد
 ئىمان ئەو تە كە لە دل دەربى
 نەك ترسى شىرو ھەپست لە سەر بى
 لەگەل خراپا نالىم تو چاك بە
 بەلام بە كەردەى چاك خۆت بىياك بى
 لە بەخشو بەخشىن پەشىمان مەبە
 بە شەرتىك دۈستى (لە ئىمان) مەبە
 چەند خۆشە خەوى خۆشى بى گرى
 دوژمەنت نەبى، خۆشىت سەرئە گرى
 رۆژ ئەر كى مەسنەت، شەو خەيالى مال
 سەرەوتت نابى و عەيشت ئەبى تال
 تۆكە ئەزانى ھېچ تا سەر نىيە
 ئەم تەقەللایە و ئەر كەت بۇچىيە
 لىدە لە تىپى رەندەن بە تى تى
 چى دەبى، بى، كەيفى خۆيە تى
 ھەزاران وەك تۆ ھات و تىپەرى
 پاسيان ئە كەردو سەگيان پى وەرى



ھەركەسە ھەۋلى گىيانى خۇي ئەدا
 ھېچ كەسم نەدى رۇخ بكا فېدا
 ھەرچى ھەلدەستى نىشتان پەرورە
 كە دەرفەتى دى، بەشى خۇ بەرە
 ئەگەر ھەر مەلى ھەنجىر خور بوايە
 ئەشيا بە كالىش ھەنجىر نەمايە
 ئەوانەى كەوا سەركە وتوون تەواو
 بە فېداكارى لاوان ھاتنە ناو
 ھەندىكىش پياويان ئەكەۋىتە رى
 تويكەلە شووتيان ئەخەنە ژىر پى
 (دېرك) ئەخەنە ژىر، كلكى ئىستى تۇر
 بۇ ئەۋەى سۈارى بگلىنى بە زۇر
 لىسى كۆپرەك كەۋتە ناومان
 ھەروا ئەكەۋى لە سەرو چامان
 بۇ ھەموو كارىك غايە پىۋىستە
 بى غايە ۋەسەلەك ھەر نەنگەۋىستە
 ئەۋەى ئەخۋىنى ئەيھىتتە كار
 ئەبى بە چىرا بۇ ۋوناكى شار
 ھەندىكى واش ھەن چىراۋە كۆزىن
 (جۈتە) ئەھاۋن، كاسە ئەپزىن
 ئەمانە ئەبى كە (ئەشكىل) يان كەن
 يا بە (نەقىزە) رەقەن كىليان كەن
 ھىۋاشيان ھەيە (قۇچ) ئەۋەشىنى
 كەلەكى (مىرى سۈور) ئەۋۋىنى



بهر چاوو پیتلاو هه‌ردوو کیان ته‌نگ بی
 نه‌بی پیتی دل و پیتی پۆین له‌نگ بی
 ناوه‌ج‌اح بیته‌ بیخه‌ره سه‌ر کار
 له‌ پینشدا برای خۆی ئەدا له‌ دار
 خوا‌غه‌نی کردو له‌ وزه‌ ده‌رچوو
 (ان‌الانسان لیطغی) ی‌ فه‌رموو
 که به‌ هه‌له‌په‌هه‌لپ، پاروو نه‌جوورا
 کاتیک زانی له‌ینت گه‌را
 نه‌گه‌ر عه‌یبی خۆت بێنیه‌ پینش چاو
 (عه‌یب) له‌ که‌س نا‌گری، زوو نه‌یبی به‌ پیاو
 به‌لام ئەو عه‌یبی که‌ واپته‌وه
 به‌ زۆری (کوته‌ک) ناشارته‌وه
 ئەوی بێ‌عه‌یب بی، خوایه‌ به‌ ته‌نیا
 له‌ پینغه‌مه‌ه‌ران عه‌یبیان ده‌ره‌ینا
 سه‌رکه‌وتنی شاخ چه‌نده‌ گرانه
 هاتنه‌ خوا‌ره‌وه‌ی هینه‌ده‌ ئاسانه
 قه‌سابی ناشی پینستی مه‌ر ئەدپێ
 له‌پێی هه‌یج که‌س نابێ به‌ کوپێ
 نه‌گه‌ر (مه‌بعووسی) بی مه‌عاش ئەبوو
 (په‌ئێسی ته‌جنید) نه‌رکی تووش ئەبوو
 گویم لی‌بوو پیری، وای نه‌گوت پیری
 خوا ده‌وله‌ت بز سه‌ر ده‌وله‌ت نه‌نیری



ئەگەر لە پارەى خەلكى بىرسىت
 چاوت تىرنابى، تا دەمرى بىرسىت
 ئەوەى بە چاكەى چاكان نەزانى
 دۆش دادەمىنى دوايى بۆ ناننى
 ھەر شوپىنى كە ئاو گرتى ئاوايە
 (دېمە كار) كىلان پەنجى بەبايە
 ئاو بۆ خواردنەو زىندەگى دىنى
 لە وزە دەرچى پىاو ئەخنكىنى
 (ھەنگ) كە بۆ ھەندى، ھەنگوڭىن ئەپژىنى
 بۆ پىاوى (ناعال) ژار ئەپژىنى
 تا (زوقوم) نەبى دەست ناتەزى
 تا پىتى پىا نەنىت مارىش ناتگەزى
 دەستى دۆستان لە خەنە بگرە
 دەستى دوژمنىش، ارى پى بگرە
 (ھەلاتت) نىيە بۆيە والانى
 ھەلال خۆرىيەو كەم دەستەلانى
 پەمەزان ھەر چەندە دىسان دىتەو
 لە كۆپى (پۆكەر) جىيى نايىتەو
 پارەدار ئەلى گرانى كىيە؟
 چولەكەى دەشتى و بەردى دەشتى
 ئوتۇمۆبىلچى قۇناخ ئەسىنى
 بى دەرىپىش، ھەر جاو لە خەو ئەيىنى



ھەرزە گەرد بە ھىچ پىلاو ئەدېرى
 ھەندى رۆژوۋەوان ناشتاي پى ئەبېرى
 دلو زوبانت كە يەك نەكەوى
 بارى ئىمانت لاسەنگ ئەكەوى
 نالەيتكى شەو بۇ قاپى يەزدان
 كارىگەرترە لە نوپۇزى پۇژان
 (شەوان خەلوۋەتە، يار بى ئەغيارە)
 (گشت لايى نوستون، دۆست خەبەردارە)
 سەردەقى مانگى خىر، پەمەزانە
 ئۆمىنەى حەجىش، جەژنى قوربانە
 بەلام ئەم پەندە لاي ئىمە باۋە
 پەمەزان بەجەنگەۋە (سەفەر) بەدناۋە
 لە پەمەزاندا (شەيتان) دەرئەكرى
 بىيادەمى بەد لە جىيى دائەنرى
 سەد نوپۇز بۇ ئاغوا شىخ دائەبەستىرى
 بەلام رۆژوۋ ھىچ پىاي تىا ناكىرى
 حەج پىاو لە گوناه پاك ئەكاتەۋە
 زۆرتىر بۇ سۈيىدە كاتى ھاتەۋە
 تەفرەى (مامەلەى) كە ھاتە مەيدان
 قولفى كابەيە سۈيىدى درۆيان
 ئەلەين تەئسىرى حەج ۋەك شەرابە
 پىيى دەرئەكەۋى چاكەۋ خرابە



میوان پرزقېڅوی له گهل خوی دینې
 کوئ خانه خوئ بئ له جینی ده ستنې
 خوا فهرموویه تی تو هر به خشه
 سه د هیندهی نهوت بو دی مه له خشه
 نهو پرزقه ی کهوا خوا بو ت نه نیرئ
 له نه جهل زیاتر، له دووت نه گیرئ
 به لام پرزقی خوا شهرتی باوهره
 بئ باوهر ماسیش ناگرئ و تهره
 به بهش ناپهزا، له خوی بیزاره
 تو دایم له خو ت خوارتر بنواړه
 هاو نشینی چاک خه م نه پره وینئ
 به دخوو پرشنگت، لی نه پرژینئ
 مبه به مورغی قورسه هیلانه
 خو ت له دنیا دا غه ریب بزانه
 نهو دراوسییه ی کهوا بئ وه به
 بزانه چاکه ی به سه رته وه به
 که دراوسیکه ت بئ شیو هه لیکرد
 حه ق وایه فریای کهوی ده ست و برد
 که بابی سه خی ده وای دهر دانه
 پاقلاره ی چرووک دهر دوه و سندانه
 چند خو شه له گهل به ک دوو، دزستی چاک
 هه لسی و دانیسی به دلنکی پاک
 نهو سایه بلتی به هه شتی دنیا
 به من دراوه به تاقی ته نیا



نه و که سهی نه بی به وایستهی خیر
 بو باغی به ههشت نه بی به ئاودیر
 به ههشت قوناغی پیای سه خیه
 (به خیل) له سایه ی (توبا) به ریه
 نه وی نه بیه خشی مایه ی نه جاته
 هه رچی مایه وه مالی میراته
 سنی زوژ ناکوک بی له گهل برای دین
 دلت زهنگ نه گری (مه حروومه) له دین
 عه زیزی قهومت که هاته کزی
 ده سگیری بکه زورتر به دزی
 پزیشک نه پرژی له پیر وه ک (کووره)
 به ده ست خوی نیه تو لیتی بیوره
 که به لیتندا زوو به جیی بینه
 شهرت به جیهینان، پوکنی نایینه
 که به دوستی ده سبتیکیت گوشه
 نه بی بو ئیشی به دل تیکوشی
 هه ر خزمی له گهل تودا نه سازئ
 راستی که ره وه به چه کوش و گازی
 چونکو موداره حوکی دنیا به
 نه وی موداری نه بی ته نایه
 به پنی عه قلی خه لک له گهلان بدوی
 که گیا به هه وای سروشتی نه پروئ



من بۆت ئەنوسىم بە دەرس بېخوئە
 دەستى كە حاكىم بېرى بى خوئە
 بەلام ئەو دەستەي لەو ھەلدەبىرى
 ھەق بى! خوا نانى ئەوئىش ئەبىرى
 خەلك بۆيە پانى بە شوان ئەسپىرى
 كە لە گورگ و دز، پاسى بدېرى
 ئە گەر گورگ ھات و مەپكى فراند
 ئەو گورگە قەدرى شوانە كەى شكاند
 شوان ئەبى سەگى گورگ خنكىنى بى
 خۆشى گالۆكى سەرشكىنى بى
 ئەو ھى مال بە زۆر لە خەلك ئەستى
 خۆلەمىشكى لە جى ئەمىنى
 گىرى ئەو ئاگرە بە چاۋ ديارە
 كەس باۋەر ناكە ھىشتا لەم شارە
 ورچ ھات بە خۇياۋ كەۋتە چەپۆلە
 پىشتى پىلنگى كرد بە كەمۆلە
 كەس لەمە سەرى لى سوۋر نامىنى
 خوا تۆلەى بزنى بى شاخ ئەستى
 بە (دىموقراتى) من پەنگىم سوۋر بى
 خوا بكا پىلنگى و ورچىم لى دوۋر بى
 پىشە ھىو كەمدار دىلنەۋايىە
 لەسىاسەتدا (ئابى) دايىە



خه‌زان هات گه‌لای ره‌زان هه‌لوهری
 تیکرا تپه‌ری به‌رو سیبه‌ری
 دره‌ختی وه‌فا هر نه‌و چاک نه‌کا
 دالده‌ی سیبه‌رو، به‌فر، بۆ که‌س ناکا
 شیتیک که‌سه‌ودای وه‌فای که‌وته‌سه‌ر
 نایگانی، هه‌روه‌ک شوین که‌وته‌ی سیبه‌ر
 (عه‌نقا) به‌خه‌یال بالی بۆ نه‌کرئ
 (وه‌فا) به‌هیوایش پی پی نابری
 نه‌م بوو که‌کۆنه‌ی که‌دنیا‌ی ناوه
 هیشتا (جیازی) به‌که‌س نه‌براه
 شه‌یتان له‌خه‌ودا دپته‌باخه‌ل پیاو
 دنیا به‌خه‌ویش ناکه‌وینه‌داو
 بۆ هه‌ندئ دۆستی به‌سه‌رزاریه
 نه‌وه‌ی نه‌یداتی دل نازاریه
 پیاوی دنیا‌ی نه‌یوتوه‌تۆخه‌ی
 وه‌ک (هل من مزید) هه‌ر بانگ نه‌کا ده‌ی
 تا دوا‌یی له‌دوا‌ی نه‌و به‌جی ماوه
 سووکی بۆ می‌ردئ ژنی براوه
 هاوین کلاویک بافراندبووی
 په‌له‌یان نه‌بوو، پایز که‌وته‌نه‌دووی
 منیش که‌عومرم رۆیی و به‌سه‌رچووم
 وا شوین کلاوی بایردوو که‌وتووم
 واته‌یک له‌ناو (سنه‌)دا باوه
 وا (مه‌لیچک)یک ها وه‌حه‌واوه
 پووئه‌کاته‌خه‌لک هه‌روا پوو به‌پوو
 ییژئ که‌نه‌وه‌ی له‌ده‌ست ده‌رچوو چوو



هر قینت هه لسی و ده ست بوه شینې
 په تی ژيانی خوټ نه پچرپتی
 خه تی جار انمان جه وهه ری شیر بوو
 نه خو ټده وارمان نازاو به گیر بوو
 نیسته بوم بایه له گهل که و ته کار
 نه شیرت دیلی و نه دار نه دیوار
 جار ان نه یانگوت، فلان که س مه رده
 له لټقه و ماندا کوردی نه به رده
 نیستا که لیمه ی (مه رد) و هر گه راوه
 له جیی نه و (درهم) په سهند کراوه
 (دینار) یش ناوی به فارسیه
 (دین نار) و پیشه ی فریاد پره سیه
 که چی (دینار) ه جینشینی (دین)
 سه و دای نه و بووه به له که ی ناین
 پاره دار نه لی: خو هم قسانه
 واتهی لاتی و داخی دل یانه
 راست نه لین به لام نه وانیش به فیل
 هزار ه زاریان خستو ته نه شکیل
 ناخ چی بکه م نه مه دهر دیک کی قورسه
 که ترس له پرسه، له ویش مه پرسه
 شاعیر له هه موو نه زمی نه بیژئ
 نه یزانی شیری داپیر نه ریژئ



ئەلەن بەرد لە جىيى خۇيا سەنگىنە
 ئەوى كە تۆرا، بچۆ يىيىنە
 ئاۋ كە مايمەو نەروا لە بەرى
 كەس لە بەر بۆگەن ناچىتە سەرى
 ئاگر مەرحەمەت بۆ كەس نانوتىن
 يىشى پەرسىتى، ھەر ئەتسووتىن
 دار چاكە ئەگەر يىتو يىنئىزى
 زۆرى پىي ناچىي بەرى ئەچىزى
 دزىك نىو شەو ئەچىتە مالىي
 ئەيەوى ھەرچى تايە يىمالىي
 لىي رائە پەرىن، ئەلەن كورە كويى
 ئەلى من (بەگچىم) باوەر ئەكەن پىي
 ئەلەن: بەگچى چۆن بى دەھۆل ئەبى
 ئەلەن: بەيانى گويان لى ئەبى
 بەيانى دەھۆل دەنگى دايەو
 بەگچى دزىووى، ھىچ نەمايمەو
 پىف لە (دۆ) ناكە، ئەوى لوا بۆي
 ھەر كەسە بوو بە دزى گاي خۆي
 (دز) و خاۋەن مال ئەگەر بەك كەوئ
 بە كۈنە باندا گا سەردە كەوئ
 پەندى پىشيان كە بى مەئايە
 ھەم (بى بەھايە) ھەم (بى بەھايە)



بیانوی نه وسنیم دوزییه وه بو خوم
 نهوی نازایه بلیت: من ناخوم
 برسیتې په گۍ هاری پټوویه
 وه ک زستان توفه و به کړپویه
 هم هه راو جهنگه هه ر بو خواردنه
 نه خواردن دوايی گیان سپاردنه
 نه و ده خواو نه میان ته ماشا ده کا
 دیاره له دوستی نه و حاشا ده کا
 به کۍ زورداره و به کۍ بی زوره
 بویه له ناوا فیتنه و زور زوره
 هه رچی به به شی خوی ناپازییه
 ناسزاو سزای جهزای قازییه
 که س به خوی نالی سبهینی ده مرم
 بوج باری گونا له نه ستو ده گرم
 چه قل که فرست له مریشک نهینی
 له پشدا به ریز نه یا تخنکیتی
 نه لی که خنکان فری نه درین
 به ناچار هه موو به من نه برین
 نازانی سه گی چه قل کوژ ههیه
 نهوی به (وهیه) گورپی نه وهیه
 گشت سهرنویشتی پوژی نه زه له
 نیمه ده خاته سه ر په له وزه له
 له ولایشه وه پیم نه لی: موختاری
 کرده، خوا کرده و تو گونا هکاری



بۆ ئه وهی به دل به ندهی خودایه
 سه رو ژیری خاک وه کوو یه ک وایه
 هه ر ئه وده سته یه ی که خوا ئه ناسن
 هیچ خه میان نیه، که بی کراسن
 ده سته ییکی تر (کو ستۆم) له به ره
 که دایانمالین خه میان له به ره
 هه ندیکیش خۆیان بۆ مال ئه کوژن
 وه ک (زه روو) خویته خه لکی ئه مژن
 کاتی ده سته مه رگ ئه یانجه پرینه
 هه موویان به زۆر له زگ ده ردینه
 بۆ ده ولت ئه وهی که شیتگیر تره
 تا باری قورس بی، له لای خوشتره
 هه رچی ئینسافی نا به تاقه وه
 روژیک ئه یینی بوو به فاته وه
 منداڵ خویته دایک ئه مژنی له زکا
 که هاته ده ری ئاوله ده رئه کا
 که چی ئه وکه سه ی که (شه کر) ئه خوا
 تووشی عیله تی (شه کری) ناکا، خوا
 به تورکی (شه کر عیله تی) هه یه
 دوکتۆر ئه زانی مردنی که یه؟
 (شوکور) وه ک (وه فت) که نابه دیده
 هه رچی به شه کر بمری شه هیده
 (شه کر عیله تی) و شه کر قیلله تی
 لیکه بریون (قاوه) و دالته



ئەگەر (پەنجەرە)ى تۆ شووشەبەندە
 بەرد بهاويە خەلك، كارى تۆ گەندە
 كە شەرچىتو بگەى لە كۆلان
 دايك و باوكى خۆت ئەكەى بە قەلغان
 ئەگەر تۆ ئىشى دەرزى بچىژى
 بە سووژن خويى خەلكى ناپژى
 ئەوى ژارى چەشت لە زەردەوالە
 ئىتر ھەنگوينى لەدەمدا تالە
 ھەيە بۆ تەفرەى دوو (خۆقە) ساوەر
 ھەجى ئەنيتە پىناوى باوەر
 مەئموورى گەورە ئاوە دەكشى
 وردەلە كانمان زىخە ئەنیشى
 ماسى كە زل بوو ئەچى بۆ دەريا
 (ئەژدەھا)يش بە زۆر بۆ (دۆزەخ) بريا
 ئاۋ لە جىيە كدا كە زۆر بىمىنى
 پەنگى ئەگۆرئى (زەرۋو) ھەلدىتى
 (زەرۋو) خويى پىس لە لەش ئەمژى
 (كولەۋە يابە) كە پىاۋ ئەكوژى
 ئاخ كولەۋە يىباب، داخ كولەۋە يىباب
 جەرگى عالەمت سووتاند ۋەك كەباب
 لەم گىتى يەدا دەنگى باش باشە
 كە لە گۆرپىشدا يارەو وىلداشە



دهم مهنی به دهم (قلیانی) خواوه
 گه بلنسه‌نی به سیت هیلکت براره
 له کاری خوادا ورد مه‌به‌ره‌وه
 سه‌ر شو‌رکه‌و، برۆ، له دووری که‌ره‌وه
 نه‌گینه‌هه‌ر تو (سوخره) کیش نه‌بی
 به‌کاری (ینگار) ناوکه‌ریژ نه‌بی
 نه‌گه‌ر بلنی من هونه‌ر نه‌نویم
 به‌کارزانی خجوم (مه‌سنه‌ت) نه‌سینم
 له‌په‌زاقی خوا نه‌که‌ویه‌ ئینکار
 نه‌وسا نه‌ویش تو نه‌خاته‌ ژیر بار
 (هارون‌الرشید) کاتی میسری گرت
 وتی: به‌م مولکه (فیرعه‌ون) خوایی کرد
 له‌قینا دایسه‌ ده‌ست (قوله‌په‌ش) ئی
 سه‌یرکه‌ن خوا مولکی خوی چۆن نه‌به‌خشی
 په‌موودانه‌یان چاند، ئاو دای‌پوشی
 هاواریان بۆی برد هیچ بۆی نه‌له‌خشی
 وتی: نه‌مسال خه‌لک (خوری) بچینی
 ئاو نه‌یشواته‌وه (چلک) ی نامینی
 ئیمه‌تی ناگه‌ین (حکمه‌الله) یه
 ئیتر چیه‌ نه‌م قیره‌و هه‌للایه
 (رجال‌الغیب) ی نه‌مسال (خووی) وایه
 ده‌سته‌ی خودپه‌سهند، ناخاته‌ کایه
 وا چاکه‌، هه‌موو ئاو‌یک بنوشین
 چاو له‌ گونا‌هی یه‌کتر بیوشین



ھەورە تىرىشقە گرمەى بىراوہ
 بۆيە (دوومەلان) لىمان تۆراوہ
 دوومەلان ناوى دەمەل لە كۆلە
 بە بى تۆو پىشەى دەردەچى، زۆلە
 كە چى برەوى زۆرە ئەمەندە
 لەبەر زۆلىيە كەوا پەسەندە
 بى بارانىيە كە گىا نەپاواوہ
 نوپۆ بەرە بارانەيش مۆدەى نەماوہ
 ئەمسال حەج بووبو بە بابى بابى
 پارەى ئىرە بوو، چوو بۆ (وہاى)
 من كە مندالى شارم برسى بى
 ئەيدەم بەو ئەگەر لە خواترسى بى
 ھەر مەولوود چاكە كە تام لە خۆيە
 بەلام لەوہيشدا (كەوا بخۆيە)
 ئەگەر سەيرانى نەورۆزى ئەمسال
 بە دوو مەعاشم بۆم بى بە مال
 بۆ ھەموو كەسنىك ھەر سەيرانىكە
 تىكرا پىنج يا پراخ لە گەل نانىكە
 چايش ئەخۆنەوہ بە ھەلپەپكىوہ
 چۆپى كىزانىش ئەبەين بەپىوہ
 خوا ئەمسال گەورەى چاكى داوينى
 قەوم بە قەدوومى ئەو خىر دەبينى



هه‌ندی که‌س که‌هات نۆره‌ی خۆی ده‌ست که‌وت
 نه‌بینی سوو‌کئی به‌دارا سه‌ر که‌وت
 که‌ به‌رزبووه‌وه هیند بئ‌ترس نه‌بی
 نه‌مه‌نده نه‌خوا هه‌تا قورس نه‌بی
 که‌ قورس بوو ئیتر دار پای نا‌گرئ
 ته‌قله‌ لی نه‌دا به‌ سه‌ره‌نگرئ
 وا چاومان لیه‌ نه‌و چی به‌سه‌ره‌ات
 که‌ چی له‌و زیاتر نه‌که‌ونه هه‌لات
 مینشی له‌هه‌نگوین که‌ پنی گیر نه‌بی
 تا دیت مینشی تر لینی شیت گیر نه‌بی
 میوه‌ی نه‌گه‌ییو زگ نه‌ینشیتئ
 ته‌ماع بو‌ پساوان پرووزه‌ردی دیتئ
 وا گه‌وره‌ی دیوان که‌وتۆته‌ بژار
 لال و پال که‌وتوون، مشک و مار په‌ژار
 ماری که‌سیره‌ که‌که‌وته‌ هه‌تاو
 هیچ ئامان نادا به‌ ژن و به‌ پیاو
 ده‌رمانی ژاری مار، که‌ تریاکه‌
 ئیستا به‌ (تریاک) زۆر که‌س هیلاکه‌
 پشله‌بور وتی: نه‌مرم به‌ تیره
 من و مشک وجییی نه‌و ژنه‌پیره
 ئینسان و نالئی چاوی ناترسی
 هه‌لی بو‌ هه‌لکه‌وت له‌ هیچ نا‌پرسی
 خوافه‌رمووی ئیمه‌ نه‌مانه‌تیمان
 هاتین خستمانه‌ سه‌ر که‌ژو کینوان
 هیچیان نه‌یان ویست (ئییا) یان لی کرد
 نه‌ولاوه‌ ئینسان هات پیری پیا کرد



دنیا له سهر هيچ باري ناوہ ستی
 نابی پياوی ژیر پستی پی به ستی
 هيجگار نه وانه ی که له دیوانه
 نه گهر بایی بن، شیت و دیوانه
 چونکو له پریک کلکیان نه گیرئ
 (یتو و ییو) یان لی وهرده گیرئ
 که وای دیوانیان له بهر دامالی
 پرویان نایتنی بچنه هيچ مالی
 به لام نه و که سه ی سروشتی چاکه
 له ناو گیزاوی چه رخا بی باکه
 نه لین (چه رخ) له سهر باري نامتنی
 نه مرؤ (که دا) یه، که شا بوو دوتنی
 سه گی به و هفا که موچه داره
 پشيله ی زیانکار به شی هره داره
 نه دوو چه وره بی بالا نیو
 مه پوانه نه و هی که سی لانیو
 شه یان پرووی کرده لای هره سهرمه ستی
 ده موده ست، ده مو ده ستی نه به ستی
 زوبانیش زورجار مایه ی زیانه
 ده مو ده ستی چاک خو شی زیانه
 نه گهر هلت کرد به وشکو به ته پ
 ناوی خو ت بنی، پاشای به حرو به پ



کیسه‌ی باخه‌لت و کاسه‌ی هه‌ژاران
 خالی‌که و پرکه‌ی به‌یاران
 دوو ریت له‌پیشه‌له (گردی سه‌یوان)
 هه‌وای ئه‌مان، هه‌واری ئامان
 وه‌ک خاک به‌فه‌یز به، بۆ هاوجنسی خۆت
 خاکیش ئه‌بیته‌دایکی دلسۆز بوت
 ئه‌وه‌ی مال خه‌لک به‌زۆر ئه‌سیتی
 (گۆره‌وشار) هه‌مووی له‌زک دهردینی
 (جۆ) بۆ فه‌قیر دیت، ئه‌یدزن ئه‌یه‌ن
 گۆر وایه‌ وه‌ک که‌ر، کلک و گۆیان که‌ن
 ئه‌وانه‌ی (کووتال) له‌خه‌لک ئه‌گۆرن
 بی‌به‌رگ و کفن شایسته‌ی گۆرن
 ئیستا دزیتی بووه‌ به‌هونه‌ر
 نازانم ئه‌مه‌ چۆن ئه‌چیتسه‌ر
 ده‌ستبر که‌ ده‌ستی لی هه‌له‌به‌رن
 رۆژیکیش ئه‌بی ده‌ستی ئه‌به‌رن
 کیشه‌نه‌ به‌راست ئه‌مری قورئانه
 ئیستا به‌ (قه‌پان) قه‌پان، قه‌پانه
 یاخوا ئه‌وانه‌ی که‌ (سه‌نگیان) سووکه
 گورزیان گران بی به‌ (مه‌رنه‌مووکه)^۱



۱. مه‌رنه‌مووکه: مه‌به‌ست له (من ریک)ه‌یه.

نادان نه گهر بښو ژوور دانا که وئ
 دانایی دانسا، هیچ دانا که وئ
 دوو که له له ناگر هر چه بند له ژووره
 نه و چاو دیشینی و نه م بڼو چاو نووره
 پروانه (برو) به سهر چاوه وه
 نه و (که چ) و نه م (پروون) له سهر چاوه وه
 درکو دال که وان به سهر ده ریاوه
 قه دری مرواری پښی نه شکاره
 که ری گول که پښی خوشتر نه که وئ
 به وه قیمه تی خوشتر نانه وئ
 مه پروانه نه وه که نه مبرو (دونان)
 (قه له مرداری) کردنی به چوار نغان
 گرو پښیکه ناگری دزان
 که پروژیان لپهات، له تهن دوور خزان
 په ریزت پاک بښی، باگوله و نه چمن
 له سهر شوین پاکي لپت بښی بکه دشمن
 که رویشک له خه ودا چاوی نه بښی
 که (دیاردیت) لی کرد توند نه یقو و چینی
 نه وهی که نه نابروونی نه به تاقه وه
 کاتیک زانی بنو به فاقه وه
 مه لی به سه زمان گوشتی نه خوری
 دژنده یش گوشتی ده رخوارد نه دری



مەلای مەزبۇورە چووبوۋە سەر دارى
 لىتىكى ئەبىرى بىكەبە بارى
 ئەبىست ئەو لىقەى خۇى وا لەسەرى
 لەبىندا بېرى، عەقلى واى بېرى
 رېبوارى پىوت: مەلای سەردارى
 ئەو لىقە بېرى ئەكەۋىە خوارى
 مەلالى نەبىست، سا ئەو بەرىبوو
 ئەم لەگەل لىقدا سەرەنگرى بوو
 كەكەۋتە خوارى، وتى ئەم پىاۋە
 لەغەب ئەزانى، (ۋەلى) تەۋاۋە
 راي كىرد، چوۋ پىوت: كەرامەت دارى
 تۆكە زانىت من ئەكەۋمە خوارى
 ئەلبەت ئەبىزانىت كە من كەى ئەمىرم
 توخۋا پىم بلى لەبەرت مىرم
 وتى: عومرى تۆ، پىت بلىم چەندە
 بەسەى باى زگى ئەو كەرەبەندە
 مەبىش بەۋانەى كە (كۆبۆن) ئەكەپ
 ئەلىم: لىقى ژىر خۇتان ئەبەپ
 مىللەت دارىكە كە سىبەردارە
 چۆن لىق و پۆبى ئەشكى ئەو دارە
 دەستى داد زۆرىان ئەخاتە خوارى
 كەچى عار نەبىن بەكەۋتنى جارى
 وا چاكە بە داخ نىشانەيان كەن
 كەعاريان نەنا، رەۋانەيان كەن



نهو شوینهی کهوا پریه له نادان
 دانا، ناچاره دهرچی له ناویان
 که زانیت زۆردار کهوتونه سهر کار
 یا مل که چ که، یا کۆچ که به ناچار
 سی تیره هیه که هونه رهنندن
 له لای خواو بنده، هر سی په سندن
 یه کی زاهیده خوی پژگار نه کا
 دووهم عالیمه دهرسی کار نه کا
 سیم به خشنده که فریاد په سه
 هر نه وه کهوا بز بیکهس که سه
 نهو دووانه که لکیان هر به زویانه
 که لکی به خشنده نانه، بز گیانه
 پیشه ی په سندی خوی په روه ردگار
 که رم کاریه نه به یتیه کار
 زۆر که سی وه حشی توند لوو سه ههنده
 به ده سنده بزوت نه بن به بهنده
 که کوی که یته وه و بیشاریه وه
 نه لین داماو به باریه وه
 که له پری خوادا به دل بیه خشی
 کردگار گونای نه ویش نه به خشی



ئاو که تینویتی ئینسان ئەشکینی
 زۆر جاریش ئەبی پیاو ئەخنکینی
 ئاگر که چیشتت بو ئەکۆلینی
 خۆت نه پاریزی، دەست ئەسووتینی
 هەناسە ی هەوا گیان ئەژینی
 زستان بی بهرگ بی، رەقت هەلینی
 خاک خوارده مەنی پێده گەینی
 بەسەرتا رووخا ملت ئەشکینی
 ئیمە لەم چوارە دروست کراوین
 هەریه که له خووی، خۆی بەشی داوین
 ئاوو خاک مەندی و هیمنی داوه
 باو، ئاگر توندی و تیژی هیناوه
 با کهوتە کەللە، شعور نامینی
 ئاتەش مەزاجیش پیاو ئەسووتینی
 کەم کەس ئەبینم کەوا لەم چوارە
 بە ئەندازە یەک بلیم بەشدارە
 زۆری واهەیه بە با، بایه
 خۆی بەرز ئەبینی و پارە بایه
 ئەم ئەفسانەیه هەمووی بایه
 چاکه و خراپه، دادی خوایه
 ئەگەر کردگار گویی له من ئەگرت
 هەر چی چاکه بوو، بو خۆم هەلدە گرت



سه گي به وه فابه (زير) نه کړن
 پشيله زيانکار، کلکي نه بړن
 به (لباد) داني مار هله کيښن
 داخي بي داني پي هله پيژن
 (قوله پرهش) نه يدهن له بڼه کوته ره
 ټينجا له (هره م) پي ده لين: وهره
 گاجووت له (گيره ي) فرمان نه به ستن
 به (که له مه) توند، دهمي نه به ستن
 به دخوو که له گهل گهلدا به وويه
 که کز بوو ژيا مهر گي نه وويه
 به ټاگر سه هوټل دروست نه کړي
 که چي هيچ بهر گه ي ټاگر ناگري
 له عيلم و فنه دا شق بين پياوړن
 هر بو نه وويه به کتر بکوړن
 نه هلي فنه هک به ک په هه نډه تره
 ټاخو کام بومبا کوشنده تره
 شهيان له راستي ټيمه نه زانه
 ټير بوچ بلين: تهره ي شهيانه
 نه مانه همووي خواستي خوايه
 به ټيستغناي خوي ټينسان بايه



له که سئ بووردی په شیمان مه به
 له خوا لامده، بی ئیمان مه به
 به هیوا بڑیت، دلت خوش نه بی
 به ناو میلدی په نجت بوش نه بی
 که به په نجی شان پاره ت پیدا کرد
 به فیروزی نادهی هه روا ده ست و برد
 به لام له (ها) بی به (هو) بی نه روا
 به م های و هوویه، په نج نه چی به با
 نه و که سهی چاوی له مالی خه لکه
 بی به رو، سینه ر، وه ک داری په لکه
 قه ناعت ئینسان ده وله مهند نه کا
 ته ماع به ند نابئی، پی له به ند نه کا
 که به ترسو له رز نه یدزی شه وی
 پوژ دل له مستی، لیت دهر نه که وی
 تو بزانه نه گهر مالت بدزن
 چهند پیت ناخوشه و نه بی به دوزمن
 دیاره که خه لکیش مالی خوش نه وی
 که نه و په یدای کرد، بهر تو ناکه وی
 ئایینی ئیسلام نه گهر بزانی
 به ئاسووده بی مەردی جیهان
 له و ریبه لادهی شوین شه یتان که وی
 پیت هه لئه نگوئی، له پر نه که وی
 هه لکردی دنیا، ده وران ده ورانه
 له هه موو لایبی هه ر شه پره نانه

نه‌گه‌ر به بی‌نان هه‌ل‌کردمان نه‌بوو
 که‌س به‌سه‌ر به‌شی که‌سانه‌ده‌چوو
 به‌لام ناخ باوکمان که‌نه‌و گه‌نمه‌ی خوارد
 خۆ‌یشی ده‌ر‌کرا به‌هه‌ناسه‌ی سارد
 نیمه‌یش به‌و ئیره‌له‌ دووی نان شه‌قین
 شه‌ق تینه‌لدانه‌و به‌دخۆلق و شه‌قین



دل ټاوتنه په پری خوا نه نوټی
 ژهنگ بگری جه لای جه لا نامینی
 خوښ رابواردن، به دلی پاکه
 نه وی دلپاکه، بی پاکه، چاکه
 هه موو ده وله تی دونیات ده س که وی
 خوشی نایینی که دل نه سره وی
 چهند خوښه له گهل چهند براده وی
 بی کینه و بی غم، پیاو به سر به وی
 ده وله ت که زور بوو سر نه شوی تی
 بلتی که یف نه کم له لات نامینی
 من چندی هندی ټالتوونم ده سکه وت
 به لیکدانه وه خه وم لی نه که وت
 بی خه ویش پیگه ی ئیشتیهای به ستم
 تا شوی تی که وتم ده رچوو له ده ستم
 ئیستا نه و به شوین مندا نه گه وی
 چونکو قانیم به وشکو ته وی
 نه مانه واتای گوی ټاگردانن
 ناده می له دووی مال سر گه ردانن
 خو هه لکیشانه و دلخوشی به زور
 کهم ده سله لاتی کردیه حه لال خوړ
 ئیستا که نه یخوم ژه می (گورگ) ییه
 کی نه لی: پیشه ی پری بزور گییه
 به لام نه مهنده هیه خوا پیداو
 به شوین مالا خو ی ناخاته قوراو



(بىناۋان) شىل بىي، ئاۋى لىي ئەروا
 پېش (قەتار) شەل بىي ئەكەۋىتە دوا
 سەر مەلا كە باي لىي بەرېتتەۋە
 نويژى جەماعەت ئەبىرېتەۋە
 كە وتىيان بېستان وا بەرەلدايە
 خەلك تىي ئەۋرۈۋىزى قېرەۋ ھەلدايە
 بۆ ئەۋەي كە خۆي كەۋتەۋ نابوودە
 داۋو دەرمانى عەتار بىي سوۋدە
 ئەۋ شوپتەي كەۋا وتىيان (خەرمىز) ھ
 كەر لىي ئەمىزى، يەكسەر بەرېزە
 مەپۋانن ئەمە پېشەي كەرىيە
 مۆدەي ئەم دەۋرە چاولىي كەرىيە
 پاكۈ تەمىزى چونكۈۋ بەئەركە
 ئەۋ ئەركە لە لاي فەيلەسوف تەركە
 ئەۋ دەلىي: كە من دەۋرونىم پاكە
 جىلم چىلكن بىي ۋ دېراۋ چ باكە
 فۆرمەي مەلەكىي ۋ لىبادەي دېراۋ
 بۆ داكەندىن بىي، ۋەك يەكە بۆ پىياۋ
 مەلىي: ئەم باخە بىي باخەۋانە
 خوا ئاگاي لىيەۋ جىي دز، زىندانە
 مالىي دزىتى تۆ بىيشارەۋە
 ئەزانرىي بەلای، خەلكى شارەۋە
 دوايى كە دەرکەۋت پەنھان ناكرىي
 دەرھۆل ۋ زورنای بۆ لىي ئەدرىي



کو‌یخای به‌ده‌ست که‌سی نادرئ
 هه‌میشه ده‌ستی له ده‌ست هه‌لبرئ
 کار به‌ده‌ست ئه‌گه‌ر له تو‌بترسی
 دیاره ناپراسته، خوا لینی ئه‌پرسی
 خو‌ییت و که‌سی کرده‌وه‌ی راست بی
 له که‌س ناترسی سه‌دجار بازخواست بی
 به‌دبین و خودبین هه‌ردووک ناسزان
 له لای خواو به‌نده شایسته‌ی جه‌زان
 بی‌خاوس به‌و نه‌ک پتلاوت ته‌نگ بی
 بی‌ژن به‌و نه‌وه‌ک له مالتا جه‌نگ بی
 قه‌رز مه‌که هه‌رچهند واده‌ت مه‌حشر بی
 درۆ مه‌که با تیغت له سه‌ر بی
 که هه‌وات به‌رز بی، سه‌رت شو‌پ ئه‌بی
 (جوانووی) بی‌لغاو، هه‌روا (تۆ‌پ) ئه‌بی
 دنیا له بارئ نابریته‌سه‌ر
 زستان هه‌تاوو به‌هاوین سی‌به‌ر
 هه‌ول نه‌ده‌ی، پوانیت وایتوویته‌وه
 ئه‌بی بی‌چینی، تا ییدروویته‌وه
 چاوت له‌وه بی تو‌بیده‌ی به‌خه‌لک
 نه‌وه‌ک چاوله‌به‌ر، بی‌ئه‌رک و بی‌که‌لک
 که به‌سه‌ردپی خۆت ناپازی بی
 ئه‌بی بۆ قه‌رزی خه‌لک لای قازی بی



نه وی (به ربووره) له پیاوچاک نه دوی
 وه ک په شیمانان شاخی لی نه پروی
 تپه له چوو مبه، مبه به سهرده ق
 نه ینیته (ته به ق) پنی، مه لی (سه ده ق)
 له ناو که شیده ی حاج دا، خاچ دهرچوو
 له ژیر خه رقه دا، مرقم گوئی لی بوو
 نه و (قه له نده ره) ی ئازاده سهره
 نه گهر نه و نه ینت، تو بلئی وهره
 ژاری پیاو کوژه که گؤړا هه نگوین
 هیچ تالیک نابئی، به تالیی شیرین
 گه لی جار تالی به دهرمان نه که ن
 به دهرمان له ده ست دهر د، دهرمان نه که ن
 هه رچی که تازه هاته سهر کاري
 نه شاره زایه لئی مه گره جاري
 کاتئی پوخت بوو، بؤ جاري دوايي
 زور ئیش نه ینئی به شاره زایي
 به لام تو په رده له پروی کار لابه
 پیش هه موو شتی (نیه ت) حیسابه
 که حوسنی خولق و نیه ت بوو لای پیاو
 هه ر نه وه نه بئی به پیاوی ته و او
 هاوار پیاو ه تی باریکی قورسه
 که و ته سهر شانت له خوت بترسه
 ئای (وردم دویماز) چهند سهر ئازاده
 وه ک (هوما) وایه، دایم دل شاده



له کرده وې خوا سهرم سووړ ماوه
 مه خلووقی چوڼی خسته هم ناوه
 ماری داناوه زستان ته زئ
 به هاوینانیش گیاندار بگه زئ
 (دووېشکی) هینا کویری بی حیا
 بی قره وېرو به خه لکه وه با
 هندی بالدار هن وه ک زرده واله
 هیچ کهس نازانی بؤچی عه و داله
 به کینکی تریان ژه نکه سووره یه
 ژاری چزووه که ی ناگری کووره یه
 هنگ نه جیه بؤ، هنگوین که لک نه گری
 که پیشیه وه دای، نه و بؤ خوی نه مری
 گورگی سهرسهری، به گهرو گوپه
 له هه مو شویتی میلمی مېره
 سه گ بؤ پشيله، پشيله بؤ مشک
 به کتریان ناوی وه ک مار دووېشک
 نه مانه هه مو یه که به یه که
 هرچی نه پروانی دوژمنی یه که
 (هارووت) و (مارووت) فریشته ی بالان
 که و تنه ناو نیمه، نیسته یش له چالان
 وینه ی گورگ و مېر زورداره هه ژار
 خوین نه مژئ و هم دم به هاوار
 نه وی به که لک و بی وه یه، که ره
 هم بی زوبانه، هم باره به ره



کہ ہاتی دوعای بہد لہ دوژمن کہی
 پی پی بلئی: یاخوا ہەرگیز تی نہ گہی
 تی نہ گہ یشتن ہیندہ ستہ مہ
 بلئی: حہ یوانہ، ہیشتا کوو کہ مہ
 ئە گەر فریوی شہیتان نہ بوایہ
 ہہ موو باوہ پمان ئە کرد خوا، خواہ
 تینمان نہ گاتی بانگ ناکہ یتہ خوا
 کوردی ئەم خوارہ، بہ (خوئی) ئەلین (خوا)
 چاوبرسی ہہروہ ک جہ ہنہم وایہ
 (ہل من مزید) ی داہم لہ دوایہ
 (بناوان) شل بی، جۆ گہ گرفتہ
 ناغاژن وابئی کارہ کەر مفتہ
 باغ بہرہ لالا بی ہەر کہس بوخویہ
 کہوتووینہ دەوریکی کہوا بوخویہ
 ٹاینہ کہوا پارێژ رائہ گری
 ٹاینہ کہوا پارێژ رائہ گری
 سہری تہ ماعت بری سہرداری
 کہ مالی خہلکت خوارد شہرمہ زاری
 کہ لہ گہل مردوو ئەچیہ سہرقہ بران
 باوہ بہ مردن ئە کہی بہ گریان
 لہ گہل ہاتیہوہ لہ بیرت ئەچی
 ئە گەر وایش نہ بی دنیا تیک ئەچی



ئەلین گوندۆره به ره‌نگ ناناسرئ
 هه‌ر، ترئ چاکه‌، تامی ئە‌چیزئ
 شووتی به‌ شه‌رتی چه‌قۆ ئە‌کپن
 جارئ له‌ پيشدا به‌ خپوی ئە‌بپن
 کاشکی بۆ پیاویش ئە‌مه‌ بپوايه
 نه‌ياتاسيايه، دايان نه‌نايه
 ئە‌وی به‌زه‌یی به‌ که‌سدا نايه
 گۆر ئە‌وه‌ نيه‌ بيه‌تته‌ کايه
 زستان بۆ خوری مه‌ر ئە‌بپنه‌وه
 به‌هار هات مه‌ر تر ئە‌کپنه‌وه
 تا (شاره‌زوور)م به‌ ده‌سته‌وه‌يه
 هه‌ميشه‌ (کارئ)م به‌ رسته‌وه‌يه
 ئە‌وه‌ی به‌ ره‌نجی شان ده‌س نه‌که‌وئ
 هه‌مووی دائه‌نی به‌ که‌یفی شه‌وئ
 ئە‌لین: شه‌رابی مفت به‌خوماره
 نازانن خومار ده‌ردی قوماره
 شه‌يتان ئينسانی له‌پئ بردووه
 قوماری هيند لا شیرين کردووه
 له‌و شویتە‌ی دانیش‌ت نايه‌وئ هه‌ستئ
 پپی ئیش و کاری تر ئە‌به‌ستئ
 پاستیش‌ت ئە‌وئ (پۆکه‌ر) زۆر خوشه
 (بانقۆوسیویه‌کو کۆنکه‌ن)ی بۆشه
 به‌خۆت مه‌نازه به‌ هۆش و ته‌دبیر
 (پۆکه‌ر) نه‌زانی، نانی به‌ وه‌زیر



ئاۋلە ئەزەلدا كە پۈۈنەۋ پاكە
 لە كەلكى ئەخا (گا) بە شياكە
 زۆر پاۋى پاكى تەمىز ۋە ك گەۋھەر
 ھاۋىنى بەد لە كەى خستە سەر
 خواستى خوا ۋايە، كە زۆر مەردى خوا
 بە چاۋورپاۋى بەد تەفرە ئەخوا
 پەلە دەرناخا ئەۋەى پەش كارە
 قوماشى سېى لە كەى تيا ديارە
 ئاخ ئەۋ كەسانەى كە چاك ئە گۆرۈن
 بۆرۈيان ناشىن، شايستەى گۆرۈن
 نە كارى عەقلەۋە نە دىرايەتە
 (شياطين الانس و الجن) ئايەتە
 وما بتانگىرئ پىاۋ خراپىنە
 لە گەل چاكاندا چىيە ئەم قىنە
 شەيتان لە راستى چوار چاكامان لادا
 ئىمەيش چوار چاكامان بىكەين بەلادا
 با بەس لە كەلى شەيتان سەر كەۋىن
 تۈزۈكىش لە ناۋ خەلكا سەر كەۋىن
 عەشرەت بىزانن جارىكەۋ ئەم جار
 نە كەۋنە خۆتان، ئە كەۋنە ژىر بار
 (بەررەتە) ۋ قاپى كراۋەتەۋە
 بەراتى نەجات نووسراۋەتەۋە
 ھەر ھىندەى ئەۋى بلىى منىش ھەم
 ھەمۈۋ كارىكت بۆ دىتە بەرھەم
 ئەگىنە بەرگەى گرانى ناگرىن
 جاۋىش گرانە، بى كفن ئەمىر



چواردە پەندە (ھۆشەنگ) دايناوۋە
 كەلە خەزىنەي (كەيان) دا ماوۋە
 پەندى ئەوۋەلى بۇ دووزوبانە
 بە دووزوبانى وەتەن ويرانە
 جاران ئەوانە زوبانيان ئەبىرپىن
 ئىمە ئەوانە بە پارە ئەكېرپىن
 فېتنەي دووزوبان دۆست لە دەست ئەدا
 ئەوى گۈپى لى گرت دەست لە دەست ئەدا
 سىن كىردەۋەي بەد كەۋتە ناو بەشەر
 باۋك براۋ دۆست، زوو ئەدا بە شەپ
 بەدەھدى و درۆۋ قىن لىك ھەلگىرتىن
 بەسە بۇ يىناي خۇشى ھەلگىرتىن
 (مەرد) يىكى گەۋرە كە ھاتە پروۋى كار
 ماكىنەي درۆۋى بۇ ئەخەنە كار
 ئەگەر ئەو مەردە نىيەتى چاك بى
 بۇ پىتمايى خوا دلى پاك بى
 ھىناي پروۋە پروۋى يەكى كىردنەۋە
 ديارە گىرەۋى زوو لى بىردنەۋە
 ئىتىر درۆزن لە كۆل ئەكەۋى
 ئەوسا قىمەتى دۆست دەردەكەۋى
 بە ھوى دۆستەۋە كار ئەچىتەسەر
 خوا فەرمۇيەتى: (شاۋرەم فى الامر)



گىتى لە سەر ھىچ بارى ناوەستى
 چۆن ئەبى دانا پىشتى پى بەستى
 پاك ھەلدەخزى و ھەلدەسىتەو
 ناپاك نەيشكەوى ناعەوتەو
 ھەندى كە دۆستى جاھو ئىقبالن
 تالە (مەسنەت) دای جىت بۆ ئەمالن
 لەگەل لىكەوتى بىرپاى بىرپاى
 ھاتىو كايە، ھەر ئەو سەودايە
 خۆزگە پىستى پروم چەرمى (گا) دەبوو
 تەرىق بوونەو ھەلا (با) دەبوو
 بۆ چەرمەسەرى زوو بە كىش ئەبووم
 لە ھەموو شوپىنى ھەر لە پىش ئەبووم
 بەلام قور بەسەر ئەو كەسەى واىە
 ئەم پەزالەتەش مەرگى لەدواىە
 ئاى بۆ نائىكى كەسبى پەنجى شان
 سەر ئازادەتر لە شاھى جىھان
 ئەمانە ھەمووى فەرمانى خواىە
 كوادەسەلاتى بەندەى تىندايە
 دەرياي قەدەرە، عەقلى تياگومە
 (زىن لەھم اعمالھم)
 ھەندى ئەيەوى لە مەجلىسان بى
 ھەندىكىش ناوى لە ناو ناوان بى



هاوینی بی ټاو، ټای چیت پی کر دین
 وه ک ماسی ناوی جه رگت رهش کر دین
 ټاخړی وا چله ی تویشمان برده سر
 چله چوار نه وعه، په کینکیان به تر
 جاران جی مالی باوه شابان بوو
 نیستا دهرمانی نه ویش هرزان بوو
 هموو کاریکمان بو دهبی ټاسان
 مەرد نه و مەرده په نه بی هر اسان
 خوشی و تهنگانه نامین تا سر
 په نندیکمان هیه که بیکهینه بهر
 با تالی و خوشی هر بلنی ټه روا
 نه وه ک به زویان، به دل و پروا
 که لیمه ی (ا ق با ال) په نندیکی تیا به
 وهری گنډیه وه خوی (ل ا ب ق ا) به
 له قور ټانیشدا فهرمووده ی خوا به
 راسته تهنگانه خوشی له دوا به
 چه ند خوشه ټینسان وا دلنیا بی
 بوون و نه بوون لای کاریگر نابی
 به ختیار ی پیاو، دلی بی غه مه
 با خه لک هر بلین دانایی که مه



کہ خراپہ ت دی و موقاہلہ ت کرد
 ناوی خراپیت له سہر خۆت بار کرد
 به چاکہ جہزای خراپ به یتہ وہ
 به وہ گرہوی پی دە به یتہ وہ
 به د، بۆ دۆستی ئە کہ و یتہ دووت
 (اوهن الیوت، بیت العنکبوت)
 وہ ک شیر هه لمه چۆ به تینی گپړئ
 دواپی قاپیکی بۆشت پی ئە بپړئ
 به شیتہ یی بی، شوین بزر ناکہ ی
 زوو ماندوو ئە بی، ئە گہ پ توند پاکہ وی
 تہ نہا بۆ چاکہ به دە ستوبرد به
 دەر بهستی دلی درشت و ورد به
 به تہ دبیری دۆست کار بپہرہ سہر
 خوا فہرموویہ تی: (شاورہم فی الامر)
 کۆنہ پۆشانیش به کہم مہزانہ
 کلیم، کہ لیمی تیدا پە نہانہ
 زیوہری دنیا ہەر بۆ ژن چاکہ
 مہرد له ئارایش دوورہو بی باکہ
 وا چاوت لیتہ کہ کۆچی خیلہ
 ناوی چاک له شوین خۆت به جی یتلہ
 توخوا نایزانی دە ولت و مالت
 لہ گہ لتا نابی، ہاوار به مالت
 گوناہہ کہ تہ کہ وہ فادارہ
 لہ ناو گۆریشدا ہاودہ مہو یارہ



چاره‌ی رزگاری رپی رسته، رسته
 پاریزی نه‌خۆش به‌نان و ماسته
 پیاوی بی‌پۆژوو ئیواره‌ی لیهات
 کز داده‌نیشی په‌شیمان و مات
 ئاغا ئه‌مر ئه‌کاو خزمه‌تکار نایکا
 رپوویکی ئه‌وئ که ته‌ماشای کا
 پیاو هیوادار بی نه‌وه‌ک ناهومید
 چۆن نه‌ژیت نه‌گه‌ر هیوا بیرئ لیت
 هیوايه به‌رگه‌ی ته‌نگانه‌ ده‌گرئ
 که بی هیوا بی برستت ده‌بیرئ
 باوه‌پت بیی که ئه‌م خودایه
 دوایی رۆژ نه‌جرو جه‌زای له‌لایه
 زۆردار که ئیستا له‌خوا ناترسی
 (مه‌رئه‌مووکه‌) ی گۆر دئ و لئی نه‌پرسی
 ئه‌وسایه‌ هاوار پارهی بۆ ناکا
 رپگایشی نیه‌ که هه‌ستئ و راکا
 لووتی له‌ به‌ردی (ئه‌لحه‌د) ئه‌که‌وئ
 هه‌وای زۆرداری ئه‌وسا ئه‌نه‌وئ
 جا ئه‌گه‌ر ئینسان کرده‌وه‌ی چاک بی
 له‌ویشا بی باک گۆری رپووناک بی
 به‌ر عه‌فو و لقای یه‌زدان ئه‌که‌وئ
 جینگای به‌هه‌شته‌ ئیتر چی ئه‌وئ



به (مازوو) له ده ست چووبوو سه رمایه
 نه یو یست به (سیچکه) بیته وه کایه
 قهرز نه یده یته وه، نابریته وه
 (به رتیل) جینگای قهرز ناگریته وه
 سه د چاکه بکه ی له گهل ناپیاوا
 که دلت شکاند نه یدا به ناوا
 به قینی دوزمن دؤست له ده ست مه ده
 دوو که س حق بیژه وه به دگؤ دوو سه ده
 تا به چاوی خؤت چشتی نه بیینی
 مه که وه ره سهر ریگای به دبینی
 له سهر کاری چاک ههر گیز مه وه سته
 بؤ (تؤله) په لی، په له بیه سته
 که دلت شکاند خیرت پی نابری
 که شوو شهت شکاند پینه نا کری
 هیواشی نه سپی (تؤر) نه حه ملیتی
 (سرکه) ی توند قاپی خؤی نه ته قینی
 بؤ (دروینه) ی به د (پهریز) ت پاک بی
 به لام لای گه وره زوبانت چاک بی
 قسه له پیشدا لیک نه درته وه
 له دهم ترازا ناگه ریته وه
 ده ست بؤ ته نگانه نه بی به پهرژین
 زوبانه سهرت نه دا به برین
 خوا نیختیاری داوه ته ده ست خؤت
 نه گهر خؤت چاک بی عالم چاکه بؤت



ئەوۋى دەرامەد، ئەبەشىتەۋە
 تۆۋى چاكەى لى ئەۋەشىتەۋە
 خوا (قەناعەت)ى دا بە بەندەى خۆى
 روۋى جىهان ئەبى بە مولك و مال بۆى
 ئەگەر قەناعەت چاۋى تىر نەكا
 كۆرەۋەرى و خەم سەرى تى دەكا
 خزمى نىزىكت خوشەۋىستىيە
 خوش رابواردن، تەندروسىتىيە
 كە پادشا بى و لەژىر (جى) دا بى
 ئەبى بە خوشى لە گەل كىدا بى
 تالەشت ساغە قەدرى بزانە
 نەخوش بى لە لات دىنا زىندان
 تا دەستت ھەيە دەستت درىژ بى
 نەك لە پېر پۇژى پىت سەرەۋلىژ بى
 كە لە دىنادا بۆم نەكەيتە تەشت
 گوايە بە خىرت ئەمبەيتە بەھەشت
 بە چى دەزانى كە خۆت بەھەشتىت
 ئەيىنم چەشنى تەرىقەى چەشتىت
 لە (پاپا) و شىخان بەھەشتيان ئەكپى
 ەقىدەى ەسرى، ئەو نانەى بپى
 (نېرە بىدۆشە) بۆ مريد باو بوو
 چى بگەين؟ ئەو دەۋرە، مۇدەى تەۋاۋ بوو
 كە ئەو لە پىستى خۇيا نەۋەستى
 ئەم خەلكە دەمى خۆى بۆچ ئەبەستى



ئاۋ ھەر شۈيىتىكى گىرت ئاۋەدانە
 زوردار لە دىيىك دانىشت وىرانە
 خۇمان دوۋى پىۋى زۇردار ئەكەۋىن
 ھەروا ئەزانىن مەخلۇقى ئەۋىن
 ھەر چى پەيدا كەين ئەۋ ئەپىۋ ئەيخۇا
 ئەۋسايە ھاۋار ئەبەينە بەر خۇا
 خۇايش ئەفەرمۇي: كىردەي خۇتەنە
 تەنھەپا پىۋىكە، ھىتەۋتەنە
 ھاۋجىنى خۇتان كۈشت، مالتان بۇ بىرد
 بە سەر خۇتەنە ئىۋە زالتان كىرد
 چاكەۋ خۇتەنە خۇتەنە زەزانىن
 ھەر بىنالىن كە بارگرانىن
 لە ناۋ خۇتەنە ئەگەر بىرا بىن
 دىسۇزى يەك بىن، بە بى ھەرا بىن
 ھىچ كەسنى پىشتان نادا لە ئەرزى
 ئىنجا ئەكەۋتەنە پىگەي سەربەرزى
 ئەلەين چۈۋار پىۋى شىرى كەۋل ئەكەن
 ئىۋە كە شىرىن بۇچ پىشت ھەلدەكەن؟
 لە پىۋى خۇمەتى گەلا مەسەرەۋن
 ۋەك شىرى بەيداخ ژوۋر سەرمان كەۋن
 ئىۋە دوۋ چىشتان بۇ دانراۋە
 يەككى پىلاۋو يەككى كىلاۋە
 ئەگەر پىلاۋ بىن ئەتەكەنە پى
 كىلاۋ بىن خەلكى لە سەرتان ئەننى
 سەرۋ ژىر كەۋتەن بە دەست خۇتەنە
 خۇتەندەن ۋە ھەلە پىگەي ئەم دۋانە



ھەندىكى ۋاھەن كە بە زىندە خەو
 بە خەيال ئەبنە حوكمدارى شەو
 ھىچ نەبىي نىۋەي عومريان بە خەيال
 خۇش رائەبۇيرن بە مەۋقىم و حال
 ئەۋانەي كە شوپن پارە ئەكەون
 بەۋ مەراقەۋە شەۋىش بىي خەون
 لەۋلايش ئەبىنى كە كرىكارى
 پارەي ئەۋرۇژھى ۋەر گرت ئىۋارى
 خۇراكى كرى بە خىرو بە يىر
 دەستى ماندوۋە لە سەر سكى تىر
 لەم دىيائەدا گوزەران ۋايە
 كى ئەلنى: گىتى ئاسوۋدەي تيايە؟
 كۆي ئەكەنەۋە بە (جەۋال) و (ھۆر)
 نازانن بۇيان نابرىتە گۆر
 كىر دوكۇشيان ھەۋۋى تەباھە
 ئەۋى لە گەلىان ئەچىي گوناھە
 ئەمانە ھەۋۋى ۋا لە پىش چاۋە
 ئىنسان لە (نىسيان) دروست كراۋە
 ئەگەر نەبۋايە بە فەرامۇشى
 بۇ كۆكردنەۋە كى تىدە كۇشى؟
 ئەلن پىغەمبەر ئەمەي فەرموۋە
 پەسەندە بۇيە بە گویدا چوۋە
 (بۇ دىيات بىژى ۋەبزانە نامرى
 بۇ ئەۋلاش، ئەمىرۇ پى لە بەرئەگرى)
 فەرامۇشىيە جىھان رائەگرى
 كى باۋەر دە كا بەيانى ئەمىرى

خوا لەزەتلىكى واى داوۋە بە ژىن
 لە لاماڭ خۇشە، كەپرو كوپرىش بىن
 برسى و نەخۇش و ماندوۋى شەپوشۇر
 ژيان ھەر خۇشە ھەتالىنى گۆر
 بىيادەم ھىچى لە يەكتىر ناكى
 ويلن بە رىگاي خراپ و چاكى
 ھەركەسە پىشەى خۇى لە لاشە
 لە ناو خۇماندا (دەوھن بە ئاشە)
 پىيىكى واماڭ نەدىوۋەتەوۋە
 سەركەوتنى لى بوۋە شىتەوۋە
 ھىچ كەس رابەرى كەس پەسەند ناكى
 چونكو نايانبەن بە رى پووناكى
 ھەرچى پۇژىكى بەركەوت بۇ خۇى بوو
 خۇى خواردى و ھەزار ھەر باوكەپۇى بوو
 ھىجگار كە (تەمىن) سەنگى مەھەك بوو
 بايەع بە گزادە و ئەھالى (لەك) بوو
 مەگەر پادەستىن نەوۋەى خوتىدەوار
 پى بگەن ئەوان بگەونە سەر كار
 گەسكى بدن لەم تىر نەخۇرانە
 ئەگىنە ئىستا ھەر بخۇرانە
 ئەو بى شەرمەى وا ئەمەى كرد دوتىنى
 لە ناو مىللەتدا چۇن چاۋ ھەلدىتى
 ئەلەن چاۋ بە چاۋ ئەكەوتەوۋە
 مەگەر (بى شەرەف) تەرىق ىتەوۋە
 ئىمەيش لە نووسىن نابى ماندوۋ بىن
 دەستى وەيسكەيەو سوورنى پۇلاين



ھەرچى كە پىشتى بە بەندەھى خوا بەست
 خوا بەو بەندەيە ئەيخاۋ ئەيكا پەست
 بۆ ھەموو كارىك ھىوات بە خوا بى
 ئەوسا ناتىرسى كە خۆت ئەتەوئ
 كارى وا ھەيە كە خۆت ئەتەوئ
 زۆر پىت ناخۆشە بۆت رېئىناكەوئ
 دوايى ئەبىنى ئەگەر بۆت ئەبوو
 ھەرچى كە ھەتبوو لە كىست ئەچوو
 زۆر جارىش چىشتى كە تۆناتەوئ
 خىرىكى زۆرت لى چىنگ ئەكەوئ
 (تجىوا شىئا) خىرى لە دوايە
 (تكرھوا شىئا) خىرى تىادايە
 كەسىك ئەبىنى ھەزى لى ئاكەي
 دوايى سوپاسى ئەكەي بە چاكەي
 كەوابى تۆ خۆت نىيەتت پاك بى
 ئەوسايە دۆست ئەبى بۆت چاك بى
 لە ھىچ ئىشىكدا بەدەلى مەكە
 لە كارى گەلدا سەرچلى مەكە
 تۆ بۆنى شىرى خاوت لە دەم دى
 كە رېئى نازانى چۆن ئەگەيتە دى
 كە رېئى ھەلگەرە كە يىوەشىنى
 نەك شان و قولى پى برەنجىنى



ههنگ که له گول و میوه ئه نیشئ
 به مژین مایه ی ههنگوین ئه کیئئ
 جزو که ی ژاری تالی تیدایه
 ههنگوینیش وا خوا فه رمووی شیفایه
 ئه مه نموونه ی حالی دنیا یه
 شیرینی تالی هه ر له گه لدایه
 ئاده میزادیش زۆرتیری وایه
 هه ر چاکه یتکیان به دی له دوا یه
 ههنگ بویه ناوی به چاکه ئه برئ
 که پیه وه ی دای، ئه و خۆیشی ئه مرئ
 کاشکی به دکاریش وه ک ئه و بوا یه
 که پیه وه ی دای خۆی به مردایه
 مار تالی ئه ده ی وه زندی نیه
 شیر ئه مان ئه داو پیشه ی مه ردیه
 به لام دوو پشک وه هندئ له ئینسان
 له بهر قین نیه، بووه به خوویان
 ئه لئین که شه یتان خراپیان ئه کا
 خیر!! شه یتان، هیشتر له دوامان نا کا
 ئایۆ خوا پئیداو که له گه ل به دکار
 له جیی خراپه، چاکه بکاته کار



(سه عدی) فہرموویہ، که خوویټکی بہد
 کہوتہ پښہوہ، دہرناچی ټہ بہد
 وامنیش ټہ لیم کہ پیای نادان
 ټیند قہلبہ (قہلب) یش نایکا بہ ټینسان
 بہ دنساو ټہ لیشی بگټریتہوہ
 دیسان نادانہ، ناگہریتہوہ
 (خہواسی حروف) ټیندیکي وایہ
 نہوعہ سرپکی مہعنہوپی تیایہ
 نادان، بہدټہدہب، گورگ، ټہم سیانہ
 کہ قہلبت کردن، دیسان خوئیانہ
 ټہویش کہ (مہرد)ہ (درہم) ټہ بہخشی
 (کہرہم) کاریکہ، بہ (مہرگ) نالہخشی
 ټہ ټہمانہتہو سیحت غہنیمہت
 بہخشین فرستہتہو خواستن مہزہللہت
 کہ دل نازاری خوتت لہبیر بی
 نایټلی دلی کہست لی زویر بی
 ټہرووی وریالای خواو بہندہ
 ک ماری زوحاک، لہسہر شان بہندہ
 لہ نانی (دونان) سندان ټہباری
 چوارنان بہ، وہ کوو (قہلہمرداری)
 ټاشہ تہندوورہ)و(کہوشہک) نہماوہ
 بہ بابی سوارپی کہر باوہ



وه زیفه و مه قام، به پياو نه گورې
 په ننگي (شووشه) يه، که ناو نه گورې
 هه رچی بنیری نه وه (به ر) نه دا
 گوزه یش چی تبابی، نه وه نه رنه دا
 دنیا وه ک پیاله ی چایخانه وایه
 تو، نه یخوږته وه و هی که ت له دوا یه
 نه و پیاله یه ی تو چات تیا خوارده وه
 هه زار مشته ری له تو شارده وه
 پاره (به قه مه) زوو نه چیته وه
 که به خشیت نه و سا نه مینیته وه
 چاوبرسی هه تا بیی تیر ناخوا
 چاوتیر بی خه مه، که نایخاته دوا
 دلنیا به له گه ل ناو له لی چاکا
 نه وی دؤست نه یکا، برا بؤت ناکا
 که له گه ل دوژمن لیک ناشکرا بووی
 باوه ر به مه کری بکه ی تیندا چووی
 دؤستی نادانو دوژمنی دانا
 بیسانگورپه وه له ریگه بانا
 دؤستی نادانت، وه ک هه له وه په
 ناگات لی نه بی (دز) ت له سه ره
 هه رچی هه لده سی سیاست زانه
 به ده ست خه لکه وه، بیل چهند ناسانه
 (دیو) جاریک (گوردی) خوی که وتبوه چنگ
 (گورنه نه له) یه و، ناوی ناو بیژنگ



خوا بو قوربانی مه‌ری داناوه
 که‌چی گاجووتی، تیوه گلاوه
 گوايه گاجووتیک هه‌وتی سوار ئه‌بی
 (سی به گایی) مان چۆن به چوار ئه‌بی؟
 من (گاییکم) بوو، رای کرد له ده‌ستم
 ئه‌م جه‌زئه په‌کی (هه‌وتمی) خستم
 سه‌د قوربان هه‌قیناس نافه‌وتینی
 ئاگری جه‌هه‌نهم گایش ئه‌برژینی
 خو من تیر گۆشتی قوربانیم بو هات
 چیم له‌وه‌ی ختیوی که‌وتوو له (سیرات)
 ئه‌گه‌ر تو مالی خه‌لکت خواردبی
 نا‌پوا، سه‌د، گایش قوربان ناردبی
 من که‌ه‌قی خۆم به‌که‌س نه‌به‌خشم
 خوا پیم نابه‌خشی به‌تو به‌خشم
 به‌دزی ئه‌یه‌ی ئه‌یده‌ی به‌مه‌علوم
 ناوی خۆت ناوه‌فاسقی مه‌حرووم
 مردووشۆر پاره‌ی خۆی وه‌ئه‌گرئ
 به‌و چی له‌گۆردا مردوو لینی ئه‌درئ
 (که‌وا)ی نیوداشتت که‌له‌به‌ردا
 خه‌می تازه‌تر بخۆ له‌به‌ردا



رېوی ته له باز بوو به فاقه وه
 ناسره وئ به دهم واقه واقه وه
 ده له کیش کاتې که گیرا نه تسی
 که رویشکیش تانجی دی نه حه په سی
 که رویشک که نه نوئ چاو ناقو وچینی
 که راو که ری دی خوئی نه خه فینی
 که متیار ده نگی خوشی پی خوشه
 قوله پنی نه سمن هیشتا بی هوشه
 نه سیمه تامه بو پیاویش وایه
 هه رچی نه بیینی به شیکي تیا به
 هه ندیکمان هه تا نه که وتوونه داو
 شانازی نه کهن به ناوو به داو
 شا، به سه پانی خوړان نازان
 پیش خو نابین، هینده به رز نه پروان
 له گه ل تینی گیرا نه بی به ده له ک
 شاخی لی نه پروی وه ک مانگا به له ک
 که رز گاریش بوو دیسان وه ک جاران
 نه بیینی، نه بای دیوه و نه باران
 بنیادهم له سهر حالې نامپنی
 ده وله تی دنیا سهر نه شوی تی
 بتنی لات که مه، نه بتنی خه فته
 هه ر قه ناعه ته، پیاو پی په حه ته



باران ئه‌بارئ که‌چی هه‌تاوه
 نه‌وه به‌کوردی (گورگه‌زئ)ی ناوه
 هه‌ر بی‌چووه گورگئ، ئه‌وده‌مه‌بزی
 پۆله‌له‌ به‌ری دایک نه‌دزی
 گورگ سالی جارئ مه‌ر نه‌فریتی
 بیناده‌م دایم خوین ئه‌پژیتئی
 لای ئیمه‌ کوشتن یه‌که‌هونه‌ره
 گورگیش بز گیسکئی خوینی هه‌ده‌ره
 توو‌په‌یی و شه‌پی (په‌مه‌زان) باوه
 به‌نای نا‌په‌وا (سه‌فه‌ر) به‌دناوه
 هه‌ر یه‌ک قوماشه‌و قیমে‌تیان جیا‌یه
 هه‌ر سه‌ربانیکه‌و دوو هه‌وای تیا‌یه
 به‌ته‌قاویتی‌ش نالئین ئینسانن
 خۆیان له‌نه‌سلی ئه‌وان نازانن
 ئه‌وانه‌ی که‌وا مونکیری بابن
 ئیشه‌لا هیجیان ته‌قاویت نابن
 جووجه‌له‌ سه‌ری له‌هیلکه‌ده‌رچوو
 که‌چی به‌ده‌ندووک تویکلی به‌ربوو
 به‌ئیستریان وت: باوکی تۆ کئیه
 وتی: په‌سه‌نی دایکم‌م پئیه
 ئیستر داری بۆ (نه‌مروود) کیشاوه
 له‌به‌ر نه‌وه‌یه‌تووی برپاوه
 ئیمه‌وه‌ک شه‌یتان ئه‌که‌وینه‌به‌ین
 ناگری جه‌ه‌نمه‌م بۆ یه‌ک خوش ئه‌که‌ین



هه رکه سې که وته ناو هم جیهانه
 نه ستیره ی به ختی له ناسمانه
 نه و خوا پیداوه ی نه ستیره ی گه شه
 هه رچی خوا به خشی نه و خوا ونډبه شه
 نه ویش نه ستیره ی سیس و بی فېره
 دانای دنیا ش ییت، هه پ ټاخر شه پره
 خوا دنیا ی بو که یف هیتا به بهر هم
 کی توانیویتی بلئ: منیش هم؟
 به دېخت نه و ته که به عه قلی خو ی
 نه ووا به پید، که چی نالوی بو ی
 جاران که شاریک پادشای نه مرد
 شایان حه واله ی په ئی باز نه کرد
 باز به سهر کیدا بنیشتا به وه
 نه وه مه لیک بوو، نه پرایه وه
 سا چی بکه م نه گهر من له وئ نه بووم
 به بوئی که باب، باز نه که و ته دووم
 نه و چاکتره که و شاهیم ده ست نه که و ت
 به کاری دیوان دلیم نه نه سره و ت
 نه م بی خه فیه و سهر نازادیه
 ده س کی نه که وئ؟ خود ادا دیه
 به کی به نه سپن بووه به داماد
 به کی په نجه پو بووه وه ک فهرهاد
 هه رچی بی هه مووی نه بریته وه
 چاکه به بو پیاو نه میتیه وه



خۆزگە بەوانەى كە لە ھىچ ناگەن
 لە (دار العلم) و (حقوق) پىتاگەن
 زنجىرى خىرەد ناخەنە ئەستۆ
 ھەرچى ھات ئەلەين: لىخوڧرە، بىرۆ
 خوارەنى بى غەم، خەوى بى پرخە
 گلىھىيى نىيە لەم دەورو چەرخە
 خوايش زۆرتر ئەوان ئەدۆزىتەو
 بە دلى ئەوان ئەبزووتەو
 بە شانسىكى وا ئەيابەپىو
 نازانى پارە بكاتە كۆيو؟
 سا ئازاى بلى: ئەمە بۆچ واى؟
 ئەبىنى شەق و زللەى چەند تىايە
 خوا بە (لا يسال) وا دەمى بەستووين
 پەكى دووان و پرسىنى خستووين
 كەوابوو، وە كوو وتمان، نازانم
 بى دەردى سەرى، پەحتى گيانم
 لەم دىيايەدا مەچۆرە كۆپى
 بۆ خۆت ھەلازى، پەحت لەگۆپى
 زاتەن نەتىجەى دىيا ئەمەيە
 ھىچ كەس نازانى ژىنى تا كەيە؟



گايىك كە كەوتە ناو كشتوكالى
 گاو ان گاگەل تېوۋە دەئالى
 ھىندەي گوت: (كاورا گالت ۋە گويزە)
 ران ۋە ۋە گى قىرپوۋ بەرپىزە
 خوا ئەم گىتتەي ھەروا داناۋە
 تەماەكار زۆر جار پىي لى گۆرپاۋە
 دەۋلەت كە زۆر بوۋ خەپۆيى تىايە
 ئاياتە (طغيان) لە ئىستىغنايە
 گەنجى بادئاۋەر تەلای دەستەوشار
 بۆ (خەسرەۋ) بوۋنە تىلای گۆرپەوشار
 مېھتەر نەسىمى عەيارىش ۋابوۋ
 ھەمىشە لە پىي پارە شەيدا بوۋ
 ئەۋ لە سىبەرى ھەموو ئەينايە چال
 نەي ئەدۆزىيەۋە، بۆي ئەبوۋ عەۋدال
 ئەلەين (ئەسكەندەر) لە (شارەزوور) مرد
 (بابا) ي لە گەل بوۋ خزمەتى ئەكرد
 ئەگەر بۆ گەنجى بابا بگەپىم
 پەنگە گەنجىكى پەنھان بىتە پىم
 ئەۋە چاكتەرە لەۋەي كە بە زۆر
 لە تۆي بىستىم نەيشىيەمە گۆر



پیاو که له جیگای نزم هه‌ئه‌نگووت
 هه‌لده‌سیتوه به لووت و بزووت
 به‌لام له جیی به‌رز که که‌وته خواری
 سه‌رو گو‌یلاکی نه‌شکی به‌جاری
 هه‌ر لیره‌م دیوه، دۆستی سه‌رسفره
 هینه‌ده دم‌گه‌رمه، گولله‌نه‌بره
 له‌گه‌ل ته‌نگانه‌ی نه‌و پیاوه‌یان دی
 پلاو‌خۆره‌کان نه‌بنه‌مودده‌عی
 نه‌وانه‌ی که‌هوا وه‌فانازان
 ده‌مم نایینی بلیم: ئینسان
 خۆزگه‌ ژین دامغه‌ی خه‌للاقی بوایه
 به‌ناوچه‌وانی پیاویا بنایه
 نه‌وسا نه‌وانه که نه‌ناسران
 له‌کۆمه‌لی پیاو ده‌رده‌هاو‌یژران
 چه‌ندئ که سو‌یتدی سی ته‌لاق باو بوو
 هه‌ندئ سی به‌ردی له‌گیرفان نابوو
 ئیستا سی به‌رده‌فری‌دراوه
 سو‌یتدی شه‌ره‌ف و نامووس له‌ناوه
 شه‌ره‌ف له‌نه‌شراف که وه‌رگیراوه
 هینه‌یان کارکرد (فیکه‌ی) سوواوه



ئہی ئہو گہ وراتنہی کہ فہن ئہ زانن
 بہ (تہ یارہ) تان لہ ئاسمانن
 یاخو بہ جہ زبی قووی کارہ با
 رادیوتان پہ یام بو گیتی ئہ با
 ئہم (فہندہل فیلہ) کہ لکی ناگرئ
 بہ شہر بہ (فہنی) بزمیاتان ئہ مرئ
 ئہ گہر راست ئہ کہن چشتی بیننہ ناو
 نہ فعی عالہ می تیدابی تہ واو
 ئہم ہموو گیاندار لہ ناو بردنہ
 ہموو بو ہولہ زگ تیرکردنہ
 ہەرچی کہ نہ بی چاری ئہ کرئ
 برسہ تہ کہس بہرگہی ناگرئ
 سا ئہ کہر ئازان چشتی بیننہ دی
 بنیادہم ئیتر بی خواردن بژی
 ئہوسا نہ شہرو نہ ہہرا دہ بی
 ئہم خہلکہ تیکرا وہ ک برا دہ بی
 نامہوئ چاری مردن بکرئ
 مہرگ نہ بی دنیا ئہ مہندہ ناگرئ
 ئہوی کہ خواردن بہ عیب ئہ زانن
 ئازایہ ہہلکا روژی بہ نانئ
 بہ لان ئہ گہر بیو خواردن نہ مینئ
 کونایتہ وہ دوو کہس لہ شوئئ



ئۆكەرىيى دىوان، ھىندە شىرىنە
 چىزۋى جەزاي لا، شانى ھەنگۈينە
 چەند خۆشە بلىن: موشىر، يا ۋەزىر
 لاي وايە (ھوما) ي بۆ ھاتۆتە گىر
 (مىمى) موشىرو (ياي) ۋەزىر (مى) يە
 سەرمەستى (شىر) و (وزر) ىش ئەمەيە
 نازانى مەسنەت تا، باللاترە
 لەگەل لىيان خست داخى زۆرتەرە
 پىاۋى سەد زىرى دا بە كۆرەكەي
 وتى بۆ ئەۋەي شتى تىدەگەي
 كۆرە پارەي ھەلگرت لاي ۋەزىرى چوۋ
 كە (سەد ئەغزەمى) سولتان سەلىم بوۋ
 وتى: ۋا ئەمەم بۆ تۆ ھانىۋە
 تۆم بەم پارەيە موستەحق دىۋە
 وتى: تى ناگەم! چۆن ھەقى منە
 ئەم قسەيەي تۆ بى سەروبنە
 وتى: كەياۋز لە سەدر ئەغزەممان
 چۈۋارى كۈشت و تۆ، ھاتىە جىنى ئەۋان
 وتى: راست ئەكەي كەرگم لە پىنشە
 بەلام ئارەزوۋى بەرزى بەكىشە
 بىيادەم تىغىيان لە سەر راگەرن
 بۆ سەدر ئەغزەمى خۇيان ناگرن
 پىشلىە پزگار بوۋ لە دەست تىرەزەن
 وتى: (مشك) ۋ زىر كەندوۋى پىرەزن



عاشق كە بە شەوئالەكار ئەبى
 كە نازى زۆرى دى يىزار ئەبى
 (چەقۇ) كە زورى بسوى بەرودوا
 (دەمەسو) ئەبى و برشتى ئەپوا
 خواردنى بە تام كە زۆرت لى خوارد
 ئەبىنى نەفست كە لىتى ھەلبوارد
 تەنيا پارەيە، ھە تاكوو زۆر بى
 تىر ناخۆى، ھەرچەند بە شەپو شۆر بى
 بەلام پارەى زۆر، زۆريان بەلايە
 (دەم) قەمتەر ئەكاو، چاوى لەدوايە
 زۆر كەم خاوەندى خىرى ئەبىنى
 بۆ مىردى تازەى ژنى ئەمىنى
 ياخۆ كورانى ئەكەونە دەعوا
 نيوەى بەرەسمى مەحكەمە ئەپوا
 ئەگەر خوا بىداو تۆ بىدەى بە خەلك
 بۆ ھەردوو (دنيا) بۆت ئەبى بە كەلك
 چەند خۆشە لەگەل ھەندى لە ئەجباب
 دلىكى سافو دەورىيە كەباب
 بە فران بەفران خۆتى لى تىر كەى
 بە تامە تامە دوژمنت كویر كەى
 كە وات بۆ رىكەوت دنيا بەھەشتە
 رۆحت لە ئەوجى كەيفالە گشتە



چه‌وله‌کی (میو) ئه‌برن ئه‌ینئژن
 که‌ ږوا (ترئ) ی به‌ری ئه‌چئژن
 که‌چی میوه‌که‌ی باوکی که‌ پیر بوو
 کاتیک زانی بریان زووبه‌زوو
 هیچ نالین ئه‌مه‌ به‌رمان خواردوو
 تری دیاریمان بو‌خه‌لک ناردوو
 ئه‌مه‌ عاده‌تی چه‌رخی ده‌وران
 به‌نی ئاده‌می تیدا میوانه
 دیاره‌ دوو میوان لیکیان خوش نایه
 به‌رچاوتنه‌نگیسه، که‌ شه‌ری تیایه
 ئه‌گه‌ر خواعه‌قلی دایتی چاوتیری
 له‌گه‌ل خویشانت که‌وتیه‌ چاودیری
 بی هه‌راو هوریا که‌وتنه‌هه‌لکرد
 ئه‌وسا ئه‌بینی (گۆی هونه‌ر) ت برد
 ئه‌گینه‌هه‌تا ئه‌مری به‌دبه‌ختی
 له‌م جیهانه‌دا کزو سه‌سه‌ختی
 ئه‌مانه‌ زور جار پیشان دراوه
 به‌ په‌رده‌ی ته‌ماع نه‌ینراوه
 به‌لام تو‌باشی لیک بده‌ره‌وه
 چاوبه‌ست له‌ چاوی خوت بکه‌ره‌وه
 ئه‌وسا ده‌بینی چهند خوشه‌ جیهان
 تیکه‌لی و دوستی له‌گه‌ل هه‌موان



هه ندی که ئیشی نابه جا ئه کهن
 به وه ئه خوړن که حاشا ئه کهن
 وا تیگه یشتون که کهس ناویری
 کرده وه که یان له سهر بژمیری
 نازانن له گهل پیان ترازا
 دوستی سهر سفره ئه یدا به ئه رزا
 ئه لئین: ماست نیه به لئودا دیار بی
 یا دار نابړن، دهنگی مشار بی
 به م په نگه خوړان ته فره ی پی ئه خوړن
 (توور) و (سیر) دیارن به قرقینه و بۆن
 که رویشک که ئه نوئ چاوی ئه بیښی
 که (دیاردی) ت لی کرد، چاو ئه قووچینی
 لای وایه که ئه و چاوی خوړی لیکنا
 چاو قووچاخنه که ی ئه بی به په نا
 خه لک ئیشی په نهان ئه دوزنه وه
 کاغه زی سپی ئه خویننه وه
 (جام) ئه لی: بشکیم، به لام نه زپیم
 چاکه و خراپه دینه وه سهر پیم
 خوا پری پاستان له کهس نه گوړی
 (بارام) بژ گووری خوړی خسته گوړی



كېسەي تەماع و مەئىدە ھەردوو
 كە ھەرچىت دەسكەوت، تىت ئاخنى زوو
 ئەويان ئەدرى و ئەميان ئەشيوى
 جىگا نامىتى شەوى بۆ شيوى
 چارە ئەوۋەتە كە بەرە بەرە
 تەماع لابەرە و خواردن دەر بەرە
 ئەوسا دل و لەش بە پاكى و چاكي
 ئەمىتتەو ەلە خەم بى باكى
 ھەرچىت لە خەلك سەند بە ناپەزايى
 ترسو لەرزىكە بۆ پۇژى دوايى
 زولم و زور لە بىر كەس ناچىتەو ە
 ئەبى بە دوو پىشك ئەدا پىتەو ە
 تەماشاي ھالى خۆت كەو بېروانە
 چىشتىكيان بردى چەند لات گرانە
 تۆيش بە نابەدل چىشتى بىستىنى
 دل ئەمىن مەبە كە دل ئەشكىنى
 گوناه بە ئاوى تۆبە دەشۇرى
 بەلام (حق الناس) خوايش لىي نابوورى
 ھەي ھاوار! لە پىش چاومانە ئەمىرىن
 ھىندە سەھەندەين گويى لى ناگرىن
 كاتىك ئەزانىن كە عزرائىل ھات
 بە پەشيمانى نامىتى نەجات



پتکھنن دوانہ، یه کئی هی خوشی
 نهوی تر ژاری خهفت نهوشی
 یه کتکیان ناوی زهرده خه نه یه
 نهوی تر، ژاری خه ند، وه ک ژار قه نده یه
 گریانیش هه روا له دوو چشتا دی
 تهنگانهو، کاتی شینت دتیه پری
 دووهمیان شادی و وه سلی عه زیزان
 خوشی یه کی وایه نه تخاته گریان
 نه مانه هیچیان (بایه خ) یان نیه
 که زوو به سه رچوون که لکیان چیه؟
 به خوشی تا سهر دل به سته، به سته
 پری پهزا بگره، برق مه وه سته
 نه وسا که کهوتیه پری عه شقی مه ولا
 تالی و شیرینیت، یه کسانه له لا
 نه گهر نه ویشته له لا گرانه
 دلنه وایی دوست به هه ل بزانه
 دوستی یه ک دل و یه ک زوبان چاکه
 به وه پیانو له خووی به دکار بی باکه
 دوو چشت له گهل یه ک هه لکردیان نابی
 (ته ماع) و (حورمهت) هه رچهند لای شابی
 واتهی پیاوانی کونه، دوور له پرووت
 ریشی ته ماعکار به پهشی نابووت



که نه پروانیته په ننگی نه و به هار
 ډاویشکه ی گياو گول به له نجاو لار
 وات دېته خه یال، جیهان تا سهره
 (باغی نیره مه) و بی که له بهره
 نازانی چه رخی ده وران به هاره
 نه و ناو و په ننگه، بی ئیعتیاره
 هه تاوی قینی له گهل خسته کار
 نه سوزه دېلی، نه شهوقی گولزار
 به هارو سهیران دلی بی غه مه
 که دل غه مگین بی، هه رچیت بی که مه
 چاره ی دلخوشیش کهم ته ماعیه
 بی تامه له لات سهیران و یا پراخ
 نازادی چسرای پی پی پووناکیه
 زهوقی (قهله ندهر) له بی باکیه
 پووناکی ده رکوت تاریک نامینئ
 که هه تاو نه بی، سیه ر ناوینئ
 هم پوژو شه وه په ندی به زدانه
 دواي تاریکی شه و پوژو په خشانه
 پوژیش ئیواره لېهات ناوایه
 نوش و ئیش له گهل به ک به رده وایه



دوو كەس كە دليان لە يەك زوير بى
 واين لى مەكە، كەسيان شىتگير بى
 چونكو ئەوانە كە ئاشت بوونەو
 والە تۆ دەكەن بچنە كۈنەو
 چوار كەس بە چوار خوو پەستن و بى دەس
 تەمەل و نەزان، ناكەس و بى كەس
 چوار خوويش ھەيە پيا، پىي دەبى بى باك
 دل و دەستى پاك، كرده بىردەي چاك
 ئەوى بۆ دۆستى بى عەيب ئەگەر
 تادەمرى دۆستى واى نايەتەر
 ئەوى لە دۆستى بە بيانو تۆر بوو
 كاتىكى زانى دوژمنى زۆر بوو
 كە دۆست لە گەل دوژمنت ھەلسى
 بە دوو رى نابى تۆ قىنت ھەلسى
 ئەگەر دۆست دۆست بى بۆ ئاشتىانە
 لىي گەر پى مەلى لە لام گرانە
 خۆ ئەگەر زانیت دۆستى ناپاكە
 با بۆ دوژمن بى، ھەر بۆ ئەو چاكە
 ئاوەل پيالە، نەوالە خۆرە
 بۆ كاسەو كىسەيش مەندەبوور زۆرە
 كە سفرەو خوانت ھانەسەر (دۆكوليو)
 كەس لە دەرگاكت نايىتە ئەمدىو
 بەلام كە (كەباب) بوو بە بابۆلە
 تىي ئەوروژىن، رۆلە و بابۆلە



دۆستت بە (جەفا) ئەبى بە دوژمن
 چاكە، خراپە دەردىنى لە بن
 ئىمە لە چوار شت دروست كراوين
 لە خاك و بادو ئاگرو ئاوين
 ئەو چوارە، لە گەل يە كدا ھەلناكەن
 كى دەلى ئىنسان پەي جۆرى چاكەن
 شوكرى خوا بكەي پۆزىت زىاد ئەبى
 (سېلە) ھەمىشە رەنج بە باد ئەبى
 چوار چشت بۆ چوار كەس ئەيتتە نامەردى
 بۆ عالم، (كىر) و بۆ مالدار (پژدى)
 (رووھەلماىراوى) يىژنى بى ئابروو
 نادان كە (درۆي) لا بوو بە خوو
 چوار تاويان بۆيە لە چوار كەس ناوە
 لەبەر كەردەوھى لىيان پرووى داوھ
 (چرووك) كە خۆيشى لە مالى ناخوا
 (بەخىل) كە ھىچى لى نادا بە خوا
 (سەخى) كە ئەيخواو ئەيشىداتە خەلك
 بۆ خۆي و ناسياو، بۆي ئەبى بە كەلك
 (بەخشندە) ھەمووى ئەبەشيتەوھ
 ئەوھى پى ئەبىرى، ئەمىتتەوھ
 بەخشىن ئىسرافى ھەرگىز تىا نىيە
 بۆ دوژمنىش ھەر سەخىتەيە



ئەگەر ھاتى خۆل بىكەي بەسەردا
 لە مالا گەورەو خۆلى بەردەرگار
 ئەمە بۆ گەورەي سەخى بىئىزاوہ
 بە سەر چروو كدا ھەر خاك بىئىزاوہ
 خزمەت بۆ مەردو شەفەقەت بۆ وردان
 ھامپازىي دەرويش، يىتدەنگ بۆ نادان
 تەنيا بە عىلمو ئەخلاق بنازە
 دەولەت نەگبەتە لە خواي مەخوازە
 كە زانیت دۆستو خويشانت ئەھلە
 ھەموو كارىك ئەوسا بۆ سەھلە
 ھەرچى دل خۆش كا ئەيخەنە مەيدان
 خاك بە سەر پارە، كە ئەيكەن پەنھان
 نەفس و ژن بە جووت بەسەرتا زالە
 ئەويان دووپىشكەو ئەو زەردەوالە
 (تيغ) راست گۆيىەو (زىرئ) قەناعەت
 بەخشين (كەمەند)ەو (سكووت) سەلامەت
 كە بە رەنجى شان دەستت نەكەوئ
 پۆژ خەرجى ئەكەي، ناىخەيتە شەوئ
 بەلام كە رەنجت لە گەل سەرت ئىشابی
 نايىەخشى مەگەر سەرت ئىشابی
 ئىستىغناو توغیان كە دوا بە دوايە
 باوہرت بىئى فەرموودەي خوايە



نه‌وه‌ی که ئیشی ناب‌ه‌جی نه‌کا
 ره‌نگه‌ خۆی نه‌ره‌ به‌ باش تی‌ بگا
 نه‌ گهر تی‌ت گه‌ یاند که ناب‌ه‌س‌نده
 نه‌شی له‌ سه‌ری نه‌روا نه‌وه‌نده
 خو نه‌ گهر هاتوو گوپی لی نه‌ گرتی
 تو بی‌په‌وه‌ ئیتر به‌ کورتی
 که‌سی گله‌یی دۆستی لای تو کرد
 تو باوه‌ر مه‌ که‌ هه‌روا ده‌ست‌برد
 تا‌کو له‌ جوابی نه‌وی تر نه‌ گه‌ی
 ئینجا نه‌توانی حو‌کمی خو‌ت بده‌ی
 (سه‌له‌م) فی‌لیکه‌ مال به‌ ده‌غل نه‌برن
 نه‌لین شه‌رعیه‌، ده‌ستی پی نه‌برن
 جه‌رده‌یی که‌وا به‌ ئاش‌کرا
 هیچ نه‌بی غه‌زوه‌ی مه‌ردیی تیدا‌یه
 به‌لام به‌ ناوی شه‌رعه‌وه‌ (ریا)
 ئاب‌رووی شی‌وه‌ی دیانه‌ت نه‌با
 نه‌بی رۆژیک‌ی وامن له‌ بیر بی
 ده‌ستمان له‌ چاک‌ی پیغه‌ممه‌ر گیر بی
 نه‌و (چاکه‌) چاکه‌ بو‌ت دیت‌ته‌ گیر
 په‌ندی پی‌اوی پیر په‌سه‌نده‌ لای ژیر
 جارن نه‌ گه‌ران بو‌ پی‌اوی ریش‌دار
 ئیستا وا پرچ‌و ریش‌ بو‌وه‌ به‌ عار



پیاوی ناوہ جاخ مہ خہ نہ سہر کار
 قوچ نہ وہ شینی دواپی وہ ک گای ہار
 لہ پیشدا بہ تاو تیژ پہرہ وہ ک تیر
 زوو دادہ مالئی وہ ک گولہ بارگیر
 خوا چزوو نہ دا بہ (زہردہ زیہرہ)
 ہہ تاو نہینئی ماری کہ سیرہ
 بہ دہنکہ جوئی، گوی دریز نہ زہرہ
 لہ خوشکی خویشی و خویشی نہ پہرہ
 کہری دز، مہئی جوئی بو پینوی
 توپینی نہوئی و زیانی خینوی
 نہینم کہ خوایش پرووی لہ مانایہ
 وابزانم مشتی ناو ہہ مانہ یہ
 من نہ لیم بویہ خوا نہ مہ نہ کا
 عاقل لہ حیزی زہ مانہ بگا
 دیارہ کہ دہوران (نہ بلہہ) پہرستہ
 وشیارو دانا پرووی لہ نوشوستہ
 کہواتہ لہ شوین سہر بہرزی مہمرہ
 دہست بہ کلاوی خوتہ وہ بگرہ
 (پادشا) و (گہدا) وہ ک یہ ک نہ چہ گور
 گہدا بارسو و کہو شا کہ لہ کی زور
 نہوئی نانہوئی بو تیکہ نانئی
 سہروژیری خاک بہ یہ ک نہ زانی



نه وی راده کا زوو هه لښه نگوئ
 نه وی له سه رخو بړوا ناکه وی
 به کی تا درهنگ نه نه که و ته پړئ
 به (گورگه لوقه) نه یو یست پښکه وی
 که تو نه توانی له (بان) باز بهری
 خانه و خان چیه که و تو و یته سه ری
 له زه تی نېمه ت که سی نه یزانی
 که داماو بووبی بڼو پاروونانی
 نه گینه که هات له بادی هه و
 به (قیزو ییز) دهستی بڼو نه با
 ژوری پی نه وی ما کینه ی ده و ران
 که به کیکی (قال) یتته مه یدان
 به داری به رزا هاتی سه رکه وی
 ده ست توند بگره، نه وه ک بکه وی
 چیشته گهرم بی، راوهسته مه یخو
 بانه لپی ده مم سووتا باو که پړو
 پارووی په له پهل بڼو قووت نادرئ
 که له (بین) گیرا چاری ناکرئ
 (نان) له بین گیرا چاری به ئاوه
 (ئاو) له بین گیرا ده رماني جاوه
 هه ندئ خوار د نیش چاوی له دوا به
 له قورگ نه گیرئ نه وه له خوا به



چاگە زوو لە بىر خەلک ئەچىتەو
 قىنى خراپە، ھەر نابرىتەو
 تۆقىنەبەرى خەلق گرتە دل
 ئەو قىنە بۆجەرگ ئەبى بە چىل
 ھەمىشە دلت خەفە تبار ئەبى
 خواردنت لەلا ژەھرى مار ئەبى
 وا چاگە كە قىن لە دل دەراوى
 ئەوسايە خۆيشت ئەزانى پياوى
 بە دلىكى خوش ئەنوويت و ئەخۆى
 شەو بەدەردەو نانايتى بۆى
 ئەگەر پادشای جەواھىرپۆش بى
 ھەمووى بە فىداى دلىكى خوش بى
 دلخۆشى بە پاست ھەر بە خودايە
 خوا نەيدا، نابى، رەنجى بە بايە
 زۆر لە گەل حوكمى چارەنووس ناكړى
 بە بى خواستى خوا، ھىچ سەرناگړى
 ھەندىكى وا ھەن خۆيان نانا سن
 سەربە گىچەلن، كەوتەو كەساسن
 چۆلە كە كە نووست لە (لانى) شەوا
 ھەردوو قاچى خۆى ئەكاتە ھەوا
 ئاسمان پروخا، ئەو ئەيگريتەو
 كەچى بە بەردى ئەبووريتەو



هه تاي هاوین پیاو ئه برژینی
 هیوایش هیه خزی، تیناگه ینی
 پیاو نه ک به هه تاو، به ئیش ئه برژی
 داوی خاو نابئی به هه ودای کرژی
 (پیس) که دووباد بوو، بهرگه ئه گری
 رایکیشی دهزووی به غدا، ئه پچری
 له هه موو شویتن ماکینه باوه
 (گوریش کیشه کی) هه ر لیره ماوه
 خه لک گه ردوخولیه له پرووی ئه فلاکا
 ئیره خه ریکه به جه وال پاکا
 بویه له هاوړی ئه که وینه پاش
 وا (خه نهه ر) ئه سوین بۆ (ئوه ن به ئاش)
 بامان دایه وه سه ر (شه ره گه ره ک)
 ئینجا ئه بی پیاو بچنه بهر (خه ره ک)
 بهم دووخه خواره و قینه بهریه
 کاتیک زانی (پیسمان خوریه)
 ئه مانه هه مووی له بی کارینه
 ئه لین برستی ره گی هاریه
 دهوله مهند نوره به هه ژار نادا
 نانیکش نادا له پیی خودادا
 ئه وه ی که قه دری ناموس ئه زانی
 خزی (قه مته ر) ئه کا به تیکه نانی



گوئ لە دلسۆزىي شىنەيى مەكە
 پابەي ديوانى بەردى مەحەكە
 زۆر دۆستى بى دەست گيانى گيانىيە
 كە دەستى پوويى نانى نايىە
 ئەوى ئادابى دۆستى راگرئ
 كەلكى وەزىفەي گەورە ناگرئ
 چونكو ئەوانەي كە كۆنەدۆستن
 بە ھۆي ئەووە بە ھىواي پۆستن
 نالین: ئەم پیاوہ ئەمەي پى ناكرئ
 ھەر دەلین: كەلكى ئاشناي خۆي ناگرئ
 زيانى دۆستو كار دروستى خۆت
 پەوا مەينە با ييشلوي بۆت
 كە تۆ ئيشى خۆت لە دۆست سەرئەخەي
 پيشەي مەنفەعەت جۆيى دەرئەخەي
 كەوابى حەقى گلەيىت نيە
 ئەم بىلت و بۆلەت ئىتر لە چيە
 پۆژىك ئەبينين پياوي تەماكار
 دولەتەكەي خۆي بۆ نايىتە كار
 لە ھەموولايىك بە چەپۆك باران
 بۆي دادەبارئ وەك تەرزەو باران
 ئەوسا دەزانى كە دزى و گزى
 لىي بووہ بە (خۆرە) تا ئىسكى رزى



ئەزانن (واسە) چۆلەكە ئەگرئ
 بە خۇپايى چۆن بەختو ئەگرئ
 چىرۆكەي (گىسكى ھەياس) كە باوہ
 ئەو دەستورەيە ئىستايىش لە ناوہ
 بناغەي جىھان وا دانراوہ
 كەم دەمو دەست بى، بەشت خوراوہ
 بۆيە ئەم (ئىلە) لە نوشوستايە
 ھەرچى ھەلدەسى بۆ خۆي كويخايە
 دوووبەرەكيە و تالى ناساز
 ئەميان ئەلى: سىر، ئەويان ئەلى: پياز
 دەست لە ھەويرو دەم لە تەدبىرا
 ناو لە (قەلبىرا)، (خۆزىلك) لە شىرا
 خەسوو بە خرپكى، بووكى بە برپكى
 تىك بەرىن شىريان چۆن نابزركى
 بالۆرەي بووك و خەسووي گوى لى بوو
 بۆيە كچەكەي نەئەدا بە شوو
 كەچى كچ دەستى لە دايكى بەردا
 (مەيموون) زۆر جوان بوو، ئاوالەشى دەردا
 ھىندە ھەلپەرىم تا كەوشم دپا
 شايى شاباشى شايم پى نەبىرا
 ئىتر (تۆبە) م بى ھىچ تەفرە نەخۆم
 مەن و كەباب و وىرانەكەي خۆم



چهند خوشه ئینسان خه یال په روه ر بئ
 به چاولینکنانی، شای جهوت کیشوه ر بئ
 زنجیری (خیره د) له شان فری دا
 له گهل زانایان نه پوا به پری دا
 بئ (نعمان) تهرجی (خه ورنه ق) دانئ
 پر له (مویلیا) و فهرش بئ به ثانی
 له سوله یمانی وه ک سلیمانی
 (به لقیس) ی بؤ بئ به چاولینکنانی
 یا له دوایشدا با بئ و خه یال بئ
 که چاو هه لپری بؤش و به تال بئ
 نه مه ی خوشتره له و ده وله مهنده
 که ده وله ته که ی ئاویکی مهنده
 به خه وو خه یال له بهری ناروا
 هه ناسه ی خه لک و داخی خوی له دوا
 ئاو که له بهری نه پوا نه گهنئ
 مال نه یخوا، خه لکی پی پیده که نئ
 نه وه پی ئه لین لغاوی شه یتان
 ماره یی دایکی پاشای جنوکان
 (بزه ن بهر سه فئ پهن دان) مه پرسه
 پیای (قه لهنده ر) بئ هیواو ترسه
 گریمان بوو یته (هیتلهر) پروانه
 که وته بهر له عنه ت برای شه یتانه



هاوینه و گهر ماو میوه گه نانه
 نیوهی ئهم شاره له سهربانه
 تۆزی په شهباو چاویه شهو هاوار
 سهربانی ویران پر دوو پشکو و مار
 له هموو لایې گریانو و قووپه
 کفر ئه کا پیاوی بیتخه وی تووپه
 شهو له سهربانات که ده چنه سهراو
 رږوژ هه لده قرچئ به تینی هه تاو
 ئینجا (په شهبا) ئه و تۆزه دینئ
 وه ک (عه تر) و (عه نهر) هه لیه پرژئئ
 گۆزه و دیزه شمان که پرڼ له ئاو
 ئه و تۆزه ی تیچوو ئه بی به گولاو
 هیتجگار چهند مالیک له سهر یه ک سهربان
 چیغیکي ته نک که وتوته به نینان
 گویان له مرقه و پرخه ی یه کتره
 (ته گه و سا برئتی) به ئه ده ب تره
 زور جار په شهبا (دهر پئ) ئه فرئتی
 هیوایشیان هیه (دهر پئ) نامئتی
 بهم حاله یشه وه هیتد بهرز ئه فرپن
 خۆ به خو سهری سهران ئه برپن
 پیاو بی ئیش بی شه پ هه لده گیر سئتی
 بی (دهر پئ) مه ندیل له خه و ئه یینئ



خوا كە گىيانى پاك ئەبەشىتەو
 ھەندىكىان دواى مەرگ ئەدرەوشىتەو
 لە بارە گاي خوا، لە پرووى زەمىندا
 لە پۇژھەلاتو لە خۆرنشىندا
 ئەپروا ئەگەرپىو زۆرتەر لە خەوا
 خۆى نىشان ئەدا لە پەردەى شەوا
 ئەگاتە فرىاي كەسو كارى خۆى
 ئەبىتە چراى پىيى پزگارى بۆى
 ھەندى گىيانى تر پىيان ئەلەن، پىس
 ئەكەونە لەشى بەدكارى نەگريس
 بە ھەر چوارلادا ئەكەونە (جووتە)
 كەردەيان لە گەل شەيتانا جووتە
 (تىكە) لە دەمى بى دەست دەفرىن
 ھوماي ئاسايش ھەلدەفرىن
 تا دەستيان ئەپروا كۆئەكەنەو
 لە خوداو بەندە (كۆ) ناكەنەو
 لە پىر ئەبىنى كە بەلادا ھات
 ھىچ كەس نازانى، پارە چى لىھات
 لە گەلى ناچى بۆ (گۆر) و كونى
 ئەبىرپى بە مىردە تازە كەى ژنى
 يا پۇژى ئاھى جەرگىكى كون كون
 پەلى ئەبەستىو ئەياختىتە (كون)



مریشک (ئه یخورا)، خوی خسته ژیر (قاز)
 بۆ ئه وهی (هیلکه) ی گه وره بدا ساز
 کاتیکي زانی! هیلکه ی (تیا جه را)
 به زور ته قه لی (بن کلکی) پچرا
 (ناشی) بیهووده که وتوته دۆلاب
 (نان بۆ نانه وا، گوشتیش بۆ قه ساب)
 (ئیستر) داری بۆ مه نجه نیق کیشا
 به (وه جاخ کویری) ناوجه رگی ئیشا
 پیت مه خه ره (کووت) به پیلای ته نگ
 که (کهوش) پیی گرتی، (پینی) ی پیی له نگ
 میوه ی کال مه خو زگتی پیی ده یشی
 (شه کر) به گهرما، زور ئاو ئه کیشی
 جاران نه خو شی (شه کر) مان نه بوو
 منی وا گرتووه، به رم نادا زوو
 من له ته لاشی تورشی و ته لاشم
 (ئازه چک ناشم، سانجیسز، باشم)
 بلیم چی؟ نه وسا گاله وه لدا بوو
 گالی (کال) خور بوو (گال) به ره لدا بوو
 واله پاش (خه مشی) پیمان لی ئه برن
 گوايه به ئایهت ده ستمان ئه برن
 کی گوی ئه داته نه وه ده ست برینه
 هه ره ده ست برینه کام ده ست برینه



پاروویه بخه ره دهم که بۆت قووت بچی
 نه ک به ژان لچت پیکا بلچی
 نه وی په له پهل پاروو نه فریتي
 بوی قووت ناچی و خویه (تی) نه فریتي
 هندی نه بیني (یا بو) ی خوراسان
 وانه زانی بار نه بابه ئاسان
 کاتیک زانی له پيدا وهستا
 کابرای قه تارچیش قینی لئی ههستا
 به قه مچی که وته سهرو گوڼلاکی
 وای لئ کرد سه گ، چاو بیرته لاکي
 ئیشه ئاوتنه ی ئینسانی به کار
 هه موو کاتی جینی کار ناگری گوftar
 ئاگری دروزن ساتی نه گرئ
 ئیش نه زان دوايي مووچه ی نه برئ
 تو گوئ مه دهره نه وانه ی نه مپړ
 خویان نه ژینن به هه پړو مه پړ
 به کینکی راست پوه، که که وته پرووی کار
 نه یانگلینتی، نه که ونه هاوار
 نه وسا په شیمان شاخی لئ نه پروی
 (رېوی) ی قوماریاز پیستی نه گروی



ئەوۋە كىيە ۋا كەۋا خشەى دى
 مام رەمەزانە، ديارە مشەى دى!
 ۋا بە گەردە گرد مام رەمەزان ھات
 پەيكەرى (پۆكەر) برەوى داھات
 ھەرچەند پۆكەرچى كۆن زۆريان دەرچوون
 تازەپىنگەيوان ۋا لەپست بەرىوون
 يەكىيان تيايە ئاگرى بن كايە
 كە شىخو مەلايش دىتتە كايە
 دووميان قوتەى مل نىر كە كاردو
 سەر مارمىلكەۋ پىشت پوۋچى ماردو
 كەس نە كەۋىتە داۋى ئەوانە
 بى (پىست) لە پەشى ئە كۆژن ئەۋ دوانە
 ئەوانەى بە پاست پۆژوۋ ئە گەرن
 ھەلدە گەرن بىلەن: بە بال ئەفەرن
 قەرنىكە گەرمای پۆژىۋا نەبوۋە
 گەرمالە وزەۋ تاقەت دەرچوۋ
 پاداشى ئەمە جەژنىكى ۋابى
 بۆ گەل بىۋ بەشى كوردىشى تياى
 بەشىكى ۋامان بۆ بىرپەتەۋە
 كە بە يارۋدا خەرج نەپتەۋە



جیهان پر فتووح مانگ هیند موباره ک
 ته نهل من ماوم به بی ته داره ک
 شاربازپر چه می سیوه یلو ناله ک
 تووتنه و تزوی بپراوه کاله ک
 وه ک ژاری قهنده عه یشمان تال بوو
 پیره میزد له شوین شووتی عه و دال بوو
 به و عه و دالیه چووه (عه و دالان)
 بوو بوو به شووتی که لله ی هندالان
 توو که ی سمیلی دیت پیره که ی (موغاغ)
 کوگای بانقه نۆت بۆی بوو به وه تراغ
 یاخوا ئه وانه ی سه وزه یان له ناو برد
 پاره ی تووتیان بۆ (که لله چی) برد
 خوا هر تالی بان باتی وه ک تووتن
 گیانی شیرینیان لی بی به دوژمن
 ئه وانه یش په یین ئه که ن به مومتاز
 جینیان پایین بی نه بن سه رفراز
 به په شیمانی شاخیان لی برپوئ
 شاربهده ریان که ن بۆ گرده گروئ
 ئه وانه یش هیوا ئه کا به لوجنه
 گیری گیره بی وه کوو گای بنه
 وا به لیوی وشک که و تووینه هاوار
 فریامان که وه گه وره ی ئینحیسار



زۆر شاعىر لە گەل پۆژوو دواون
 لە تاو برسەتەتە سەر لى شىواون
 ئەلەين: پەمەزان پووبكەتە مالم
 تۆ دەخۆم ھىندە برسەتەتە مالم
 قەلبى (پەمەزان) كە (مەرەزانە)
 پۆژ، لات، شەو، ئاوبەند نەخۆشى دوانە
 بۆ توورەي پۆژوو ئەمە يىژراو
 پەمەزان بەجەنگ سەفەر بەدناو
 ئەزانى ئەسلى شەر لە كۆيەو
 برسەتەتە پەگى ھارىي پىتەو
 لە برسەتەتە ئەم گروگالە
 تەبەقى پىرە ئاشتى مالم
 كە گورچووت پىر بوو دلت بە گوپە
 نابوود تىرىش بى، ھەمىشە وپە
 خوا شىرىنىيە كى واى داو بە زەر
 زەر بلىي كەرىش دىتە زەرەزەر
 عالم بۆ پارە ئاخ ھەلدە كىشى
 ئەویش مەشەكە لە تەرس دەنىشى
 ناوەستى بە لای مەردى ژىرەو
 ۋەك ئاوبكەتە ناو قەلبىرەو
 ئەمەش مەن داخى دلمە وا ئەلەيم
 مەن ئەپەرسەم ئەو تۆراو لىم



رۆزۈۋو بەسەرچۈۋ سېھىنى جەژنە
 ئىنجا تەقەللا بۆ بالاۋ بەژنە
 بۆ دەست دارە كان قوماشى مومتاز
 ئە كرى بە (كۆستۆم) ئە پىۋىشن بە ناز
 ۋاى پىۋە ئەرۋن دەقى ناشكىن
 لە پىش چاۋى خەلك خۇيان ئەنۋىن
 خۆزگە تىزى چاۋ (رۈنتكن) بۋايە
 ئەيىنى ژىر جل چەند لە كەى تىايە
 ھونەر ئەۋەتە ژىر بەرگت پاك بى
 سەر بەرگ چاۋ بەستە، كىرەۋەت چاك بى
 تانۋېۋى بەرگت كە جەۋرو زۆر بى
 ئەيكە بە دەردىك ئالۋشى زۆر بى
 درۋىتىكان كىر پاش شەرى جىھان
 عالم ئەسەرەۋى ئەمىن و ئەمان
 كەچى بۆمبايىك پەيدا بۋو لە پىر
 لە بۆمباى خەسفى قارۋون بە گۈرتر
 چەند ھاۋارمان كىر كە رۆزى جەژنان
 ماتەم دامەنن بە شىن و گىران
 گۈيتان نەدایە خوايش ۋا بە دل خواست
 ئىۋەى خستۆتە شىۋەنى بە راست
 ئىنجا گۈرتان بى بە شىنى گۈران
 بلاۋىتنەۋەۋو بچنە گۈرستان



نه وی ئازاری نه بی ئوف ناکا
 نه ویش یینزار بی له هیچ خوف ناکا
 که دلم خوش بی بۆت هه لده په ږم
 دلم بشکینی به شه ږو گه ږم
 له م زه مانده دا به شه ږ به شه ږه
 تو شه ږت نه وی به خیر تیپه ږه
 خوا که گیان و نان نه دا به م خه لکه
 هینده مان نه وی هه تا به که لکه
 که حالمان هاته سهر که م و کووږی
 نه که وینه سهر کوفرو ناشکوری
 به لام نه و نانمان نابږی به کجاری
 نه مانژیننی بۆ بورده باری
 چه قو تیژ بوو گوشت ماشه لالی ده وی
 که گه یه سهر ئیسک په کی نه که وی
 چاکه ناوی خوی به خوی به وه یه
 خوش رابورادن به ئاشمو وه یه
 (سه عدی) فهرمو یه که زه په خږید
 نه تلاوانده وه بۆت به ته ریده
 نه گهر ږو خوشی بیگانه دۆسته
 نه م ږاو ږیویه بۆ که ول و پۆسته
 به لام دنیا یه بی گهر دش نابی
 هه روا ږیویه هه نه بی وایی



خوا جەھەننەمى خستە قورگى مار
 بۆ ئەوۋى ئەگەر تىكەل كا بە ژار
 مار سالى جارى پشوو يىك ئەدات
 بەو پشوو ساردو گەرن ئەبى ولات
 ھەناسەى كىشا ساردى زستانە
 پشوو دا گەرمى تىنى نىرانە
 ھاوین ئەوگىرە دىت بەرەو پىرمان
 ھىشا جەھەننەم نايىتە بىرمان
 والىرە بەفر ئەكەين بە بەفراو
 خۆ لەوئى ئاومان ھەمىمەو زووخاو
 والە جەھەننەم لىرە خەم ساردىن
 چى دەكەين كە خوا بۆ ئەوئى ناردىن
 ئىستا چارەمان پەشىمانىيە
 تۆبەيە رېگاي موسولمانىيە
 خوا ھەموو ھەقى خوايى دەبەخشى
 بەلام ھەقى خەلک نارواو نالەخشى
 ئەو زۆردارىيەى تۆ ئەمىرۆ ھەتە
 سەيىنى بە شەرع ملت لە پەتە
 لە مەر ئە يىسىنى ئەيدەى بە گورگان
 بە دەستى خالى ئەچى بەر دىوان
 خۆ لەوئى نىتە كە بىدەيتەو
 چۆنە ئەو رۆژەت بىرئەچىتەو



برا! من و تۆ تۆوی خاکیکن
 چه‌که‌ره‌ی تازه‌ی ژیر خاشاکیکن
 هیشتا هه‌وایی نه‌ش و نمایی
 نه‌که‌وتۆته کار بۆمان له‌ لایی
 به‌رگه‌ی بایه‌کی موخالیف ناگرین
 که‌چی بۆ حالی یه‌کتری ناگرین
 ئه‌وه‌ی دیواری خۆی بن‌که‌ند ده‌کا
 په‌رده‌ی نامینی خۆی به‌ په‌ند ده‌کا
 هه‌ر قینت هه‌لسی و ده‌ست بده‌یته‌ دار
 به‌ندی جه‌رگیش لیت ئه‌بی یتزار
 خه‌لیفه‌ قادر فه‌رموویه‌ یابه‌
 له‌گه‌ل زه‌مانا به‌مودارا به‌
 په‌ندی پیشیان به‌ دلسۆزیه‌
 خیر خواهینکی گه‌ل و هۆزیه‌
 که، تۆ نه‌توانی په‌گم ده‌رکیشی
 به‌ باوکی ئه‌بی نازم بکیشی
 دوو شووشه‌ بیینی بیده‌ی به‌ یه‌کا
 کاتیکت زانی هه‌ردووکیان شکا
 که‌واته‌ شووشه‌ی عه‌یشت مه‌شکینه‌
 با دل ته‌نگ نه‌بی دل مه‌ره‌نجینه‌



ٿه گهر زوبانت بي و فيري سهر بي
 نوقت بهه ڪي زياد ٿه خاتو سهر (بي)
 هيند به (زيانو) بريني زوبان
 ساڙيشي نابي به داو و دهرمان
 ڪه قينت هه لساو ده ستيت ڪت وه شانده
 شوو شه ي نارام و خوشي خوت شڪانده
 پياوي قين له زگ سيسه مه پويه
 گرپيشي نيه (سو ته مهرؤ) به
 ههر چي سهر ره ق و دم به هه را بي
 ٿاردي به پرووه په ينڪه ي نابي
 ڪه دووبه ره ڪي ڪه و ته ناو قه و مي
 ٿاردي ناو درڪ له وان ٿه قه و مي
 ٿه مانه هه مووي وال به پيش چاو
 به دبخت ناييني بؤ خوا پيداوه
 ٿه و ڪه سه ي ڪه زور له خوي بايي بي
 گوڙ وايه (گولي) دوور ٿاوايي بي
 چهند خوشه قه و مي هه مووي به ڪ دل بن
 له پرووي جيهان دا وه ڪ ده سڪه گول بن
 ٿه وانه ي ڪه وا به ڪ دل و دين
 پينڪه وه خوشي جيهان ٿه يين
 ٿه وانه ي له گه ل ياران له ده شان
 له م دنيا به دا له ناو به هه شان



جاران بڼو خواردن چه تالمان نه بوو
 به (دان) گوشتمان نه پچړی و نه جوو
 لاقه مریشکمان نه گرت و به گاز
 نه مان کرده وه وه ک چه کوشی بیراز
 پهل پینج په لیه چه تال چوار لقه
 په نجه توند وتول نه و په وه و له قه
 چه تال توند نه بڼی له چشت وه ک گازی
 بڼوت هلنا گیرئ له پر ته ترازئ
 خو له چشتی په دهم تی نا ژه نی
 که که و ته خواری خه لک پی ده که نی
 ئایینی ئیسلام دهستی دناوه
 وا ئیستا چه تال له ناوا باوه
 چه ند خو شه په نجه ت بلیسته وه
 دوو باره دوخت بریسته وه
 نه و که سه ی که وا به کیرد نان نه برئ
 ته حقیری زاده به وه نان نه برئ
 ئیستا گرانئ نانی بریوه
 گوايه خاوه ند شار نرخي بریوه
 وا تووتی شمان لی که و ته گاله
 عیسی نه م خه لکه به (تووتن) تاله
 به لام وا (تووتن) خه لوای شیرین کرد
 خه لوای شیرین هات تالیی له ناو برد



تهنه به تهنه پر له به لایه
 (اقبال) (لابقا)، (تخت) (تخت) ی تیا به
 سهر دار زور سهر دار سهر دایر ته کا
 ناخی زهوی (خان) ناخن پر ته کا
 مایه ی هه ناسه ی ژیان که (با) بی
 با بوله نه کا، دام به که بابی
 پیاوی گوئ ناگر جهرگی بی کونه
 تفهنگ ناگر دهی هه ولی بؤ کونه
 دؤ و دؤ شاو به ناو هه ردوو شیرین
 کافرو که شیش هه ردوو بی دینن
 له سهر پی (کفری) یه کئی کفری کرد
 لای خوداو به نډه نه جری خیری برد
 په مه زان (سفه ر) ی به سفر ده ر کرد
 بویه جومعه یان له شه مه دا کرد
 سا، وهره، برنج بره نجه نه مه سال
 شامه و نؤکی کون گاله ته کا، گال
 من له سلیمانی بردوو مه ته سهر
 ژاراوی مهرگه، نه م خه نه (پشده ر)
 به شه کر ده میان شیرین کراوه
 چاو لیک نانه دان ژانی نه ماوه
 نه زانی که چؤن خیرت دتیه ری
 نوقته ی (خ) ی لابه بیتخه ره سهر (پی)



پاره ی به خشنده و ناو بیژنگ
 وه ک پشکویه کنه بکریته ناو چنگ
 چروو کیش دانو گیانی بکیشن
 نه ک دیناریکی له ده ست دهر کیشن
 هم دوانه ههردووک خوائیک دایرشتون
 له مه بهستی خوا تی نه گه یشتون
 نه گینه نه وهی نه ییه شیتوه
 زور جار یه برسی سر نه نیتوه
 نه وه یش کهوا خوا پیشه ی رژد نه کا
 له نیمه زیاتر حه ز له چشت نه کا
 به لام لغاوی شه یتان کراوه
 بو نهوسی خویشی به شی براره
 خویشی نایزانی که به کی نه بری
 تا نه مرئ و کفنی به قه نه بری
 لووتی له به ردی نه لحد بکه وی
 نه وسا نه زانی بهر کی نه که وی
 نه گهر به خه وی شه و ییزانیایه
 که نه چروکیه نه وهی له دوايه
 هیچ نه بوايه خوی تیری لی نه خوارد
 به میردی تازه ی ژنی لی نه خوارد
 به لام به من بی نهو چی له دهس دی
 (نحن قسمنا) ی هیتاوتنه جی



(په له) بؤ خاوه ند توو توون وه ک په له
 با وجود نه مسال که و توونه ته له
 پار، پاره ی زوریان له توو توون ده ست که و ت
 نه مسال باو کی پار مردو ناو کی که و ت
 زه ربه ی ئنجیسار خستو وینه هاوار
 سلفه ی زه راعیش بووه به سه ربار
 هر گولنی خاری و هر نوشنی نیشنی
 ته نها من جه رگم گم بؤ نه وان دیشنی
 نامه ی زورپراع وا کـزبینم
 له عه داله تی دیوان نه مینم
 نه لین: هر عه قلی له خه ساری دئ
 نه بی پراوه ستن تا به هاری دئ
 هه ندئ که له گه ل توو تن خه ریک بوون
 نه جووولانه وه وا تیا خه ریک بوون
 نه رکی زستانیش وا هات به سه رما
 سه رم سه رماوه له ترسی سه رما
 زستانی عه ره ب لای فورس ئاگره
 ئیمه یش که و تووینه یاری ئاگره
 وایان هه لداوین له به ک هه ل نه ده یین
 به پیمان ته زیوه نه گهر که و ته به یین
 هه لمانده کیشن له ریشه و له په گ
 نه بین به کوته ک بؤ شه په گه په ک



سه‌رماو گرانی که پیکه‌وه هات
 لاتیو نه‌هاتی پرووی کرده ولات
 سالانی پیشوو بو ساردی زستان
 کورسی و لیفه بوو له سه‌ر ئاگردان
 ئیستا هیچ مالی لیفه‌ی نه‌ماوه
 به‌راستی به‌رگی هه‌تیو درپاوه
 ته‌فره‌یان ده‌داین شه‌ر پرایه‌وه
 تازه گرانی دیتسه کایه‌وه
 هه‌موو چشتیکمان وه‌ک به‌رد گرانه
 بو‌قوربه‌سه‌ری هه‌ر قور هه‌رزانه
 دارچی و خه‌لووزچی ئه‌مه‌یان به‌ش بی
 داریان تی‌بهری و پروویشیان ره‌ش بی
 توویک بوو پیرار کابرایه‌ک چاندی
 هه‌رچی بۆی پیکه‌وت بو‌خۆی فراندی
 کورتانی ده‌ججال وا هه‌له‌شاهه
 جیگای ته‌قه‌لی وه‌یسکه‌ی نه‌ماوه
 به‌ (محمد)ی مه‌هدیش چاک نابین
 خوا وای خه‌لق کردوین ئه‌بی هه‌روا بین
 که ترسو و پرسو خوامان نه‌مینی
 (احتکار) زیاتر په‌ره ئه‌سیتی
 قور به‌سه‌ر عه‌ق‌لی ئه‌وه‌ی واده‌کا
 که خۆی شه‌رمه‌نده‌ی لای خوا ده‌کا



مەبەرە حەلقەى دواى کارى دیوان
 دیوانەییەو پەیرەوی دیوان
 با کەس داریش بى و کاکیش لە تەکا
 کە کەوتیە تەکا، ئابرووت تەکا
 نوێژ لە پشت مەلاو پلاو لای شیخان
 کە شەپ کەوتە ناو بچۆرە سەر شاخان
 دەستى دۆست ماچ کەو لە زێرى بگرە
 دەستى دوژمنیش ماری پى بگرە
 دزو، درۆزن بەدەن ئەم دوانە
 سەگ لە سەگ بەردەو لە دوور پروانە
 ئەوێ بەپاستو درۆ سوێند ئەخوا
 پى باوەر مە کە با بشلێ بەخوا
 ئاگاداری مال بە خوا مەسپێرە
 ئەو دەربەست نییە بەرچاوى تیرە
 ئەم نەسیحەتە بگرە گۆی بەستە
 ئەلین (خەربەستە) خاوەندى رەستە
 پیاوی هونەرمەند کە ساسە لێرە
 بەدو زگ برسى و بە زگى تیرە
 لە باران پای کرد بۆ ژیر حەسارى
 کە چى بەسەریا پرووخابە خواری
 ئامۆشۆى هەندى بە سەرزارییە
 مۆخ و ئیسقانى پەر مردارییە



که دووبه‌ره کی که‌وته ناو خیلنی
 خوشی خوشی نه‌و خیله جی‌ینلنی
 که له گیره‌دا گاییک مان بگری
 گیره‌شپوینه نه‌بی سهریبری
 که خویتیکی پیس که‌وته‌وه گوپه‌ی
 نه‌بی به نه‌شته‌ر نه‌و خوینه‌ده‌ر که‌ی
 که پشیل‌ی راو‌که‌ر له مالا نه‌ما
 مشک نه‌که‌وته‌تلیلی و سه‌ما
 کاتی سته‌مکار عه‌زل بوو لی که‌وت
 خزی نه‌کو‌تته‌ه‌یوانی مز‌که‌وت
 که زانی دیسان ناشی نه‌گه‌ری
 بق مزه‌ناشی زۆرت‌ر نه‌گه‌ری
 قه‌لاده‌زهمان ئیستا قه‌زایه
 خه‌لک نه‌لین نه‌سما (من السما) به
 باوه‌ری پیاوه‌ کۆنه‌کانمانه
 نه‌لین: (قه‌نده) پرووی له‌ ناسمانه
 هه‌ر که‌سه له‌ سه‌ر ئایینی نه‌پروا
 یه‌کی دل‌پاکه‌، یه‌کی بی‌پروا
 هونه‌رو نه‌روه‌ت دادی خواییه
 هیچ که‌سی نه‌لی به‌خو‌راییه
 له‌و خواره‌یش نه‌لین نه‌م چه‌توونییه
 دوو به‌شی له‌به‌ر بی (تووتوونی) یه



كە ناۋى زۆر كەس بە خراپە بەرى
 ئەوسا پىت ئەلەين لە عالم بەرى
 ئەخوازەللا بۆ قەوم قىلەى خوت
 ئەيىتە تفى بەرەو بايى بۆت
 ھەرچى ئەتوانى بىلىنى ۋوبە ۋوو
 مەيلى، نامەردىت لى ئەبى بە خوو
 ئەوەى پاش ملە جوپن بە خەلك ئەدا
 پىنى ئەلەين ژنە لە ژىر پەچەدا
 خوا بۆيە پىاۋى دانائە نىر بى
 دوو ۋوو، دوودە كە ھەرچەندە شىر بى
 كۆلارە سالى نىرەو سالى مى
 بۆيە حورمەتى نىيە ھىچ دەمى
 ھەر شىرە ھەلمەت ۋوبە ۋوو ئەبا
 بېوانە عالم ناۋى چۆن ئەبا
 بېچۆرە ژىر بارى كە پىت ھەلگىرى
 پاروۋى زل مەكە لە بىن ئەگىرى
 ئەندازەى ھىزى قورگت ئەناسى
 ۋۆزى ئەخكىنى بە دېكى ماسى
 ئىستىر كە تۆر بوو كەوتە لەقەو گاز
 بارى قورس ئەكەن لە دەمەو ھەوراز
 ولاخ باركىش بى ۋېلى ئەشيوئ
 خاۋەندى مەنى جۆى بۆ دەپىئوئ



جاران ئه یانگوت عه شرهت هاواره!
 خویان گورج ئه کرد پیاده و سواره
 پرویان ئه کرده مهلبند به سهر ره و
 وهستانیان نه بوو چ پوژو چ شه و
 تیان هه ل ئه کرد وه ک بچنه شایی
 ناویان ده رچو ویوو کورد به نازایی
 ئیسته ده وله مهند که لکی نه ماوه
 دهستی به دهستی دینار به ستراره
 پیاو ده له مهند بوو په کی ئه که وئ
 پاره دار گیانی خوی زور خوش ده وئ
 زوریان که وتوونه ده ولت پاریزی
 ئه و نازییه بووه به حیزی
 نازانن سه له م له لی قه ومانا
 به ک به هزاره له لای قه ومانا
 له ته نگانه دا، بو گهل دیناری
 زیوو ئالتونی له شوین ئه باری
 درهم وه رگپری بو ت ئه بی به مهره
 دینار که زور بو لیت ئه بی به دهره
 ئه مرؤ بو باران فهره نجیم به یتئ
 سبه ینئ بو تو ئه بی به به یتئ
 ئه وسانه تدامئ و که وتیه نکه نک
 بو چیمه له دواي باران که په نه ک



خوا، بو بنیادی دنیای بی بنیاد
 چوار گه وهه ری کرد به مایه ی نیجاد
 هم چواره له گهل یه کتر ناگو نجین
 خوا خستوڼیه یه ک له سروشتا جوین
 ناگرو هه و باوکی لای سهروون
 خاک و ناو په ستن دایکی بی دهروون
 شهبان له ناگردروست کرابوو
 بویه پیشه ی نهو شهرو هه را بوو
 نادم له خاک بوو له قینی شهبان
 خوا فریشته ی نارد بو کړنووش کیشان
 شهبان وتی من قه دری ناگرم
 نهو قوړه په شهو من له ناگرم
 چونکو بایی بوو تفی لی کرا
 لهو شویته به رزه به شق ده رکرا
 نه مه دهرسیکه بو نه وعی به شهر
 پیاو که به رز فری بوی نه بی به شهر
 سه رتات خاکه و دواړو ژرست خاک
 که واته خاک به، به دلپکی پاک
 خاک به، که دهنکی جزیان تی چهن دی
 بیانده روه به ده نه وه ندی
 وه ک ناگر مه به هه رچیت هاته پیش
 وای بسووتینی بیته خوله پیش



شه‌یتان لای راست و نه‌فیش له لای چه‌پ
 بۆ مه‌شکه ژهنی بوون به‌ لوره له‌پ
 به‌ گوژمه‌ی مه‌شکه بژهن نه‌ژایه
 ها برۆ بۆ بابو ها برۆ بۆ دایه
 نه‌و پای ده‌کیشی و نه‌م پای نه‌کیشی
 تا دوا‌یی مه‌شکه هه‌لده‌تلیشی
 به‌ جارێ هه‌رچی تیا‌یه ده‌پژێ
 پریشکی به‌ سه‌ر خه‌لکا نه‌پژێ
 به‌م په‌نگه به‌ ده‌ست نه‌وس و هه‌واوه
 نه‌شه‌کینه‌وه به‌م لاو به‌ولاوه
 یا خود هه‌روه‌ک می‌ش شه‌یدای هه‌نگوینه
 پیتی تی نه‌گیرێ و هه‌ر لای شیرینه
 خو ئیستا شکور پیتی پیاو نا‌گرێ
 (با‌یع) به‌ کوردی گوردی لی نه‌گرێ
 (با‌یع) له‌ (بیع) هه‌و به‌بیع وه‌رگیراوه
 په‌رده به‌ ده‌وره‌ی (عیب) دا‌گیراوه
 شه‌و‌گه‌ردی له‌ تویی پۆزی روونا‌کا
 کوردی دۆ نه‌دیو پف له‌ دۆ نا‌کا
 نه‌یان گوت خه‌یات پارچه‌ی دزیوه
 بووه به‌ به‌یداخ له‌ خه‌وی دیوه
 خه‌یات و با‌یع وابه‌یاللی
 هم حاجی بابا هم تره‌للی



ولاخی په سەن ناو قەد باریکه
 تەنگه نه ستوور بوو بیگره و باری که
 سەر به ولاخی په سەن ئە سپین
 به لام به گوله بارگیر ناوین
 پیاو گیا له به ههشت بو بارگیر بین
 ئە و دەبی جووتە ی خۆی بوه شین
 به دخوو به چاکه ی چاکان چاک نابن
 خوا وای کردوو هه رده بی وایی
 له ولاخی به رزه نه گەر بیشگلینی
 جی ینکت ده شک یی گومان جارن
 ناکه س ته ریبه شی بدریته وه
 چیتی به قه مه زوو نه چیه وه
 چاک هه ر نه وه یه خۆیان لێ لاده ی
 نه ک په نجی خۆیان له گه ل به باده ی
 له چاوی پیسیش په نامان به خوا
 چاوی به هه رچی هه لیتا نه روا
 هه ر پاشای بابان له حه قیان نه هات
 به وانه ی نه گوت ده رچن له ولات
 به اتنا یه وه له بهر گلۆلی
 نه وسایه چاویان زوو هه لده کۆلی



وا دیسان خومی جوله‌که شیوا
 درۆ بال ئە‌گرئ و ئە‌فرئ به‌کیوا
 ئە‌لین خوا بالی داوه به‌حوشتر
 کۆشک و سه‌رای که‌س نامینی ئیتر
 دلخۆشیکه‌ بۆ بی خانومان
 ئە‌لین: ئۆخه‌ی گشت به‌بی خانومان
 خواستی خوایه‌ ئە‌وی به‌دکاره
 زۆریان له‌ لاه دینه‌ ئە‌م شاره
 هه‌ندئ له‌ پیستی مه‌را وه‌ک گورگه
 هه‌ندیکی تریش سېلی لاورگه
 هه‌ندئ وه‌ک مووی لوت لیت نابیته‌وه
 هه‌ندئ سنگ هه‌لکیش نابه‌سریته‌وه
 بۆیه سه‌رچاوه‌ی (تانجه‌رۆ) لێله
 هه‌رچی خۆی تیا شت کولک و که‌مێله
 خۆزگه‌ وه‌ک جاران گازرکه‌ر ئە‌بوو
 به‌ (شیاکه) و به‌ لیس پیسی ده‌رئه‌چوو
 ئیستا (بانقنوت) که‌وای شیرداخه
 بۆ هه‌موو له‌شی (گول) به‌ په‌رداخه
 به‌ کوردی ئە‌ولا (پێژو) خه‌لووزه
 موعامایتکه‌ ئازای وه‌یدۆزه
 نامه‌وی بێلین کورد به‌هیچ نابێ
 رۆله‌ی ئازاده‌ ئە‌وی ئازا بێ



زىستان زەيستان چلەي لە بارچوو
 سەريان دەرھيتا كەنگرو كاردوو
 خاتو زەمھەريەر ئەيلاواندەو
 پەرچو ئەگريجەي خۇي ڤووتاندەو
 وابە تەقەتەق لەق لەق ھاتەو
 ماري مەرەزە پاك ئەكاتەو
 بە ئەساتيري كۆني يۆناني
 (ژوپتەر) ئ بوو خواي ئاسماني
 (وينۆس) ئاليھەي حوسنو جەمال بوو
 بەلام (ژوپتەر) زۆر بەدفعە سال بوو
 بۆقي گويي جۆگە وەرست بوون لە دار
 وتيان گياندارمان بۆ بکە بە سەردار
 ئەويش لەقلەقي نارد وای ئەخوڤي
 ھەرچي ئەيقيراند قيرەي ئەبيري
 ئەترسم ئيمەيش بە حەلەق مەلەق
 بکەوينە بەر دەندۆكي لەقلەق
 بەلام ناترسم خواستي خوا وابوو
 ئەمسال دوو لەقلەي باليان شكاڤوو
 لەبەر سەرادا ئەگەپان كز كز
 تەمەن خواردو بوون لە دەندوك و گز



زستانمان پۇيى نۆرەي سى شەشە
 لە بەھارېشدا چەرخ بەگەردشە
 شەش پۇژباران و شەشى تر بايە
 گوايە شەش پۇژى خۇشى تېدايە
 نمونەي چەرخى دەوران بەھارە
 ھەمىشە بەھار زۆرە لەم شارە
 ئىمە بەھارمان بۇيە خۇش ئەوئ
 رەنگى يەك رەنگى تيا دەرناكەوئ
 ئەگەر بزانين پشتى يەك ئەگرين
 بۇچ تېمان پۇدين، ئىمەيش بۇچ ئەگرين
 ئەمە نەرىتى دەرەبەگىيە
 مالمان لە باخى پورە بەگىيە
 ئىستايىش پەيجۇرى شەپەگەرەكم
 پېم خۇشە خۇشەي دارو كوتەكم
 لەشم بەكوتەك وا راھاتووە
 ديارى بەھەشتە بۆ من ھاتووە
 نالى (ولى) يە راست بەم وتتە
 كە دەلى تووتن خەرجى سووتتە
 لە پاش ھەشتا سال ئەوا ھاتە دى
 پار خېل بووين خۇمان بەدوانە ئەدى
 لە دواى شىرىنى تالى زۆر تالە
 مەترسن ئاخىرى خىرە ئەم حالە



له پرې که خوی به کوږې زانی
 ټیگه بشت هڅی چۆته میوانی
 خو خوا ئه یتوانی به (کن فیکون)
 بیخاته سر به ک باره گای گهر دوون
 بو چاولی که ری هه فته ی پی خایاند
 نه مه په نډیکه به ئیمه ی نواند
 عه قلی ته جره به راسته سهرناکا
 بی به راورده که سهر دهرناکا
 هه رچی که هه لساو که وته سیاست
 ته ماشا ده که ی بوو به سیاست
 جووجه له سهری له هیلکه جووقا
 توپکل کون ده کا له ژیر دهن دوکا
 خوا ویستی جیهان برژئ به یه کدا
 له پیش دا سهر و تووری ټیک به ردا
 غیره تی میلی نه مه نډه پاکه
 پیاو له کوشتن و برین بی پاکه
 که سم نه دیوه وه ک کورد نازا بی
 له ږبی مه شرووعا هیند بی په روا بی
 به لام نه وانه ی نه بڼه پیشه وا
 قوماشی گیانیان نه که ن به که وا
 نه گهر راست نه که ن خویان تی هه لچن
 نه ک نه وان تووش که ن سوو کی بوی دهرچن



ئەو کەسە ی ژینی کوردیم ناناسی
 قورگی ئە گوشم هەتا ئە تاشی
 تەنافی ئە ستۆم توندتر پراکیشە
 هەتا دە پچری بە گێه و کیشە
 گوریسی هیند توند پراکیشا پچرا
 کەوت و تەتەلە ی سمتی وەرگەر
 بەلان ئەو سمتی بە شەق خاراوه
 پێستی ئە ستوورە پەش هەلگەر
 نازانم بەختی کورد بۆچ وەر
 لە مووچە ی پەش و سپی بی بەشە
 لێسی کویریمان لێ کەوتۆتە ناو
 کەس ناپارێژی، ئەشکێ سەر و چاو
 ناچارین ئێمەیش لە راستی کویران
 بۆ پارێزگاری دەست بەینە گۆچان
 چاومان لەو بو کە کوێخای خێلێ
 سەگ دەرکاو نووزە ی نازی نەیلێ
 کە چی و حۆل بوو زەق زەق ئەیراوانی
 لە چەندو چوونی ئێمە ی نەزانی
 خوا یار بی ئێمە ئەحمەدی سوارەین
 خاوەن (قەدارە) و ساحیب نەقارەین
 سا، مێم بۆ بینن بروانن نیرم
 ئەو نیرە پیرەم بە مێچکە فیرم



گویم شل کردبوو چاوم ئه پروانی
 بۆ دهنگ و باسی رازی دیوانی
 هەر کەس بە رهنگن له جیهان ئه دره
 ئه یانگوت ریکی و ناشتی دواي شه ر کوا
 ئه له مان چاوی له بهشی زۆر بوو
 به زۆر بوو، بۆیه به شهرو شوپ بوو
 سوتندخواران هاتن به رهه لستیان کرد
 به هەر رهنگن بوو و له ناویان برد
 هه موو به رودوا ئه یانگوت به یین به یین
 بۆ تاسایشی جیهان شه ر ده کە یین
 واته ییکی جوان کهوتبوه سه رده م
 چهند هیوادار بووین بۆ سیلمی عالم
 منیش جار به جار پیتی پیده کە نیم
 ئه مگوت درۆیه به و هیوایه نیم
 چونکو ئه و پۆژه ی خوا دنیای دانا
 ئه م ناکۆکیه ی دانا له به ینا
 خوا که ئاده می له به هه شت ده رکرد
 فه رمووی دوژمن بن به درشت و ورد
 قاییل و هاییل له سه ره تاوه
 ئه م کوشتنه یان خسته دنیاوه
 هه روا رۆیوه هه روه خاش ئه روا
 به سیلمی عالم چون بکه م به روا



خوا دوازه که‌لوی خسته ئاسمان
 که پۆز به‌وی‌دا بپروا به ئاسان
 ئەم دوازه که‌لوه حیسانی س‌اله
 به و حیسابه‌یه وا پۆز عه‌وداله!
 ئەم (ب‌اوه‌خولئ) و بازایتی ئەو
 چاو شارکتی پۆزوو خۆن‌اندنی شه‌و
 یارییه‌کی چه‌رخه (ب‌ایی، ب‌ایی) به
 (عدد السنین و الحساب) ی به
 سووره‌ی یوسنه‌ ئایه‌ی پ‌ینجه‌مین
 (لتعلمون بلاغ مبین)
 سه‌ری سال جیگه‌ی پۆز که‌لوی به‌رخه
 ئە‌گه‌ر ئە‌توانی پۆزیک‌ی به‌رخه
 هه‌روه‌ک دوانزه مانگ س‌الیک‌ی ناوه
 به‌دوازه س‌الیش ده‌ویک ته‌واوه
 به‌حیسانی تورکی سال ناو ن‌راوه
 بۆ ئەم سال ناوی سه‌گ دان‌راوه
 گه‌ردشی ئەم سال له‌ خووی سه‌گ‌یه
 ب‌روانین ک‌یمان بۆ د‌ت‌ه‌ ک‌ایه
 پ‌ی‌لاو وه‌رگ‌ین‌ر نام‌ه‌رد سه‌گ لووره
 هه‌وری سووره‌و پ‌ووی له‌ ش‌اره‌زووره
 ر‌استه، خوا، شه‌ری بۆ سه‌گ دان‌اوه
 ئەم ناوه، گه‌ری، دوور ب‌ئ له‌م ناوه



زولفی په‌ریشان بۆ یار په‌سند
 داوی دلانه‌و بۆ مل که‌مه‌نده
 په‌ریشانیه‌ که‌ی به‌ختی کوردانه
 که‌س رانا‌کیشی و خۆی سه‌رگه‌ردانه
 موی زه‌نگی به‌کن له‌ بیتیانه‌وه
 شانه‌یش ناتوانی لیکیان کاته‌وه
 خۆزگه‌ وه‌ک تووکی قوله‌په‌ش نه‌بووین
 ده‌ئالاینه‌ به‌ک هیچ تیک نه‌ده‌چوون
 شوخ و شه‌نگی یار به‌ده‌می ته‌نگه
 ده‌می فراوان بۆ جه‌مال نه‌نگه
 به‌شو و نسیبی کورد ده‌می یاره
 نه‌مه‌نده‌ ته‌نگه‌ ده‌م به‌هاواره
 ئاسمان ملی دانه‌واندووه
 کورد دانانه‌وی بۆ به‌ماندووه
 لئی گه‌پێ توخوا با هر سه‌ره‌رز بی
 نه‌نگه‌ بۆ گیانی به‌ترسو له‌رز بی
 له‌پیی میلیه‌ت‌دا مردن مه‌ردیه
 مردن مردنه‌ لینگه‌فری چیه
 ئازاده‌ سه‌ری که‌وته‌ کلێشه
 بیستوونی ستم نه‌برین به‌تیشه
 به‌لام داخه‌ که‌م ئیمه‌ فه‌ره‌ادین
 به‌ته‌فره‌ی شیرین وا ره‌نج به‌بادین



بىتوبۇ كارى جىھان تىكۈشى
 ئەبى بېچىە سەر پىرى فەرامۇشى
 ئەگىنە مردن والە پىش چاۋە
 ژيانى بە ترس تامى نەماۋە
 ئەگەر خوا نىسيان نەدا بە ئىنسان
 كى تىدە كۈشى بۇ چوار پۇژ ژيان
 بەلام كى ھەروا مەرگى لە بىرە
 ئەم دونىاي دوونە بەۋە پاگىرە
 ھەيە موحاج و پىرو نەخۇشە
 بەۋرەنگەيش ھىشتا مانى لا خۇشە
 ھەتالىنى گۆر دىنامان ئەۋى
 پىنغەمبەر فەرموۋى كەس تيا ناسرەۋى
 لە گەل يە كىنكدا ئەمپۇ دووبەدوون
 چاۋتان لە يە كە لە گەل يە ك ئەدوون
 كە لە يە ك بىرەن خەۋە يا خەيال
 لە پىر ئاشەۋان ئەلى ئاش بە تال
 ئەمانە لە بىر خۇت ئەبەيتەۋە
 بە خەيال عومرت نوئ ئەكەيتەۋە
 ھەتاپىر ئەبى زۆرتر شىت گىرى
 بە دەست نەفسەۋە دىل و ئەسىرى
 بە دەست تۆنىيە سروشتت واىە
 بۇ بەقاي جىھان مەبەستى خواىە



یاران هاواره دز ئه مفرۆشی
 خۆم ئه لیم نیرم ئه و هه ر ئه مدۆشی
 که وتووینه ده ورئ دزی هیند باوه
 که سئ پتی بلیی راسته نه ماوه
 میو یکم هه به تریی پایزه
 که خۆم ناشتوومه و له لام ئازیزه
 هه رچی ئاو به ره سه ری تی ده کا
 به به رسیله یی کۆشی پر ده کا
 وا وتمان ئاوبه ر (بیزوو) ی پتی ده کا
 پیاوی مالی بۆچ په له ی لی ده کا؟
 هه رچی دیته لام فیری دزیه
 تا سه ر باوه ری مانه وه ی نیه
 ئه لی: نامیتم ئه و بئی به ترئ
 دوا ی من ئه وی دیت گوردی لی نه گری
 به و خه یاله وه ناترسی له خوا
 ناوه ستی حه لوا ی به رسیله بخوا
 ده وریکه ئه مرۆ هه رچی که وته کار
 ده سته و دائیره ی ئه خاته بازار
 له گه ل ئه و گۆرا گشتیان به جارئ
 وه ک هه رمینی کرمئ ئه که ونه خواری
 هیوا ی وه زیفه لای کهس نه ماوه
 بۆیه پیشده ستی ئه مه نده باوه



بېستوومه وړاسته شه خسيکي گه وره
 که يه که پياوه نه مړو له م ده وره
 به تايسته تي چه په وانه يه
 بو کوني به رتيل تو په وانه يه
 به چه پ نه نو سي و مارج نه باته وه
 خه ريکه چه رخی چه پ راست کاته وه
 ده ستي چه پ هيزي له راست زور تره
 چشتيکي تری لا پتويست تره
 نه لين: کاتي مار چووه کونه وه
 که کلکي ديار بوو نه يدوزنه وه
 که به ده ستي چه پ کلکي پراکيشي
 له دووي ده ست دي به نه رمي و خوشي
 خو به ده ستي راست ته کانت دا به
 کلکي نه پچري و سه لکي ده رنا به
 ماري واي تيا به پارتی نه م ده وره
 بي ئيجاز هيه به پينچ و ده وره
 به راست به چه پ کلکي نا گيري
 به هيزي کلکي (نيسک) نبي نا گيري
 وا کوره شيخنيک که و ته نه و نا وه
 باو کي له مارو هار نه تر سا وه
 هيوا مان به وه غيرت بکيشي
 که لکي گه ل بگري و زه رگنيک پراکيشي



میوه گه نانه چاویتسه له ناو
 خۆت زۆر مه خه ره بهر تیشکی هه تاوه
 هه تاو که زستان ناوی خوشیه
 هاوین (سه بوونی) بۆ نه خوشیه
 بۆ کوپ نه چوینه سه پابه کوپ کوپ
 گر گر وه رگه را لیمان بوو به گر
 نه مسال لافاوی ئاو شاری نه برد
 ناوی زینده گیی ئیمه وه شکي کرد
 پیشه ی گهردشی ئاسمانی شینه
 له لایبی شایی له شویتنی شینه
 دنیا له خولقی پیشله دایه
 به میچکه میچکه له باوه شتایه
 که ویست نه ختی بۆت پی بکه نی
 له پر به چرنووک ده ست نه پرنی
 سه گ له پیشله به وه فاتره
 پیشله ده رکه وه گه مال را گره
 گه نم گران بوو له بهر کهم نانی
 زۆر کهس دهستی کرد به ورچه وانی
 دنیا وه ک پیری به فروقیله
 هه رکه سه له دووی کاری خوی ویله
 ئیمه یش وه ک که رویشک روژ نوستوو و کاسین
 تا دیاردی نه کهن له خه وه لئاسین



بو ده‌سته‌لاتی ئهم بنیاده‌مه
 هه‌رچی بۆ دانیت هیشتا هه‌ر که‌مه
 به ئاگر سه‌هۆل دینیه‌ مه‌یدان
 برووسکه‌ی کردوه به به‌یکی جیهان
 له‌په‌ری دنیا واته‌ییک نه‌ کرئ
 له‌په‌ری دنیا خه‌لک گویی لی ده‌ گرئ
 گاه سلیمانن له‌ روی هه‌وادا
 گاهن یۆنسن له‌ ناو ده‌ریادا
 تا زیاتر عیلم و فه‌ن بی به‌ ئاکار
 بۆ قه‌لا چۆی یه‌ک نه‌ به‌ینه‌ کار
 قونوله‌ی زه‌پیه‌ ماوه‌ ده‌ر که‌وئ
 که‌ی بی شاریکی تری به‌ر که‌وئ
 هیشتا تیر نه‌ بوون له‌ یه‌ کتر کوشتن
 تازه‌ دۆست له‌ یه‌ ک ئه‌بن به‌ دوژمن
 با بلین ئه‌وان وا ده‌وله‌ تیکن
 خاوه‌ندی سوپاو به‌ سه‌روتیکن
 نازانین ئیره‌ چی لی قه‌وماوه
 هیچ که‌سی له‌ سه‌ر رپی خۆی نه‌ماوه
 لاپایته‌ ختا ئه‌ حزابه‌و ئیزراب
 لایلی ئۆپه‌راو له‌ لایلی رواب
 هه‌ر ئیعتیرازه‌و ته‌نقیده‌و توانج
 ناوه‌ستن نانن برژن له‌ سه‌ر ساج

ئەيەنگوت جاران بۆ ماران گەستوۋە
 تریاک لە عىرایق بۆ شاران ئەچوۋ
 ئىستا ئەمەندەى مار تى خزاۋە
 تریاکى ماران تۆۋى بىراۋە
 بەلام تریاکى كىشان بى كىشان
 كە بە دوکەلى زۆر كەلى پىشان
 زۆر كەس سەرمەستى بەنگە دەبەنگە
 فەقىرو ھەزار تیاچوۋ بەم پەنگە
 بەلام بۆ ئىمە دەور گۆراۋە
 ناۋى سوۋكىمان لە سەرنەماۋە
 خۆرمایىتىكان بوۋ وشكى مشك مژە
 كە پىتان ئەگوت: خورماى كوردە كوژە
 ئىستا كورد كوژە بوۋە بە زوھدى
 براىەتە كمان بۆ ھاتۆتە دى
 بەلام كورد ھىندە خورماى خوش ئەۋى
 لە ھەر شوپىتى بى شوپىتى ئەكەۋى
 تەرسى كەرەكەى جەجال خورمايە
 بۆيە ئەمەندە كوردى لە دوايە
 گەزۆ بە قەۋمى مووسا دراۋە
 ئىستا لەم خاكە بۆ ئىمە ماۋە
 گەزۆۋ دۆشاۋو خورمامان ھەيە
 نالەى دەم تالى ئىتر تاكەيە



زانایان ئەلێن کە ئەم جیهانە
 شویتێ یە ک کوشتنی زیندەوەرانە
 ھەروا پروانە ھەرچی گیاندارە
 بەسەر خوار خۆیا زالە و زۆردارە
 پشیلە ی بۆ مشک تانجی بۆ کەرۆشک
 گورگ بۆ بزە و مە پ بۆ کەری بی مینشک
 جگە لە مانەیش لە ناو خۆیانە
 سەگ و بەران و بارگیر شەپیانە
 بەلام هیچ کامیان وە ک ئادەمیزاد
 خەرمانی گیانی یە ک ئادەن بە باد
 جاران بە شیرو تیر کەم ئە کوژرا
 ئیستا بە بۆمبا لەش کەوتە سەحرا
 بە گوناھێ خۆی ئادەم دەرکرا
 میراتی شەری بە ئیمە برا
 لایێک خوا فەرمووی (ولا تذرؤا)
 لایێکیش (بعض لنبعض عدو)
 ھەموو تیرەییەک بوونە برای یە ک
 لە ناو ئیمەدا ماوہ شەپەسەگ
 دەستی سیاسەت تێکمان بەرئەدا
 وە ک پەل ئەماندا بە کەللە ی یە ک دا
 خوایە کۆنەکان ئە گەر بکۆژی
 ئەوسا ئەتوانم بلیم کورد ئەژی



سې کوچکې کوانووی ده ولت و نه رمی
 نه شې به کسان بې بو به رزو نرمی
 که پېچکې ټکې کورت بې نه مووستی
 مه نجل له سهری راست پاناوه ستي
 به هر لاینک دا چوت بې نه پژی
 چیشه کې به سهر زه ویا نه پژی
 دامه زراندي ده ولتیش وایه
 ټیکړا موساوات نه یخاته کایه
 نه مه وې بلیم نابی کورد کورت بې
 نه بې بو خزمه ت پشکه وتوو و گورد بې
 نه بې ټک بېرین نه وه ک لیک بېرین
 چونکوو بو غایه ی ژین له سهر به ک پین
 نه گهر بې و پاشقول له یه کتر بنین
 له ریگه ی راستا هه ردوو هه لته نگوین
 چوند خوزه دوو ده ست به هیز ټیکو شې
 گوزهرانی خوی به زور پاکیشې
 له نه بو نیه هم گرو گاله
 نه لین ته به قی پر ناشتی ماله
 نه وی هیه تی به رچاوی تیره
 له نازایی دا نمونهی شیره
 لوی به دراو وه ک (بابه علی)
 ئیشی وانه کا پی نه لین: وه لی



که خوا بیهوئ یه کئی بکا به پیاو
 ریکه وتی نه وتوئ بؤ نه خاته ناو
 زور به ئاسانی پیسی سهرده کهوئ
 به ختی دوژمنی له راست نه خه وئ
 دوو زوردار نه چن به گز یه کترا
 له هه ردوو لاهه نه بی به هه را
 یه کی لاولاهه که تیده فکری
 نه وه یان چاکه لای نه وه ده گری
 خواش دیاره پشتی چاکان به رناده
 به دکار ده خنکئی زوو دئ به لادا
 که به دکار کهوت و پیاوی چاک سهر کهوت
 یاریده ده ری پاداشی بهر کهوت
 نه لی کاکه تۆ که یاریده ت دام
 نیر چاودبری تۆ فره زه له لام
 که واته نیر سهر به ست رابویره
 بؤ بینگاری کهس مه چووره گیره
 باری بینگاری جده وی کردی
 دارو فله لاقه له ناوی بردی
 به دیمو قراتی رو بکهره هاتی
 خزمه ت زور بی بؤ خوولانی
 بیرت بی زولمت چهند پی گران بوو
 قهومت به ستم چهند ناتمه وان بوو



گەورە ئاۋى رېشت بېچوۋىك پىنى لى خىست
 بە بىيانو پەتەيان بۇ بېچوۋىك ھەلخىست
 دەستەي ھەمەۋەند ئەچوون بۇ تالان
 شويتيان ئەكەۋىتن خويپىرى و مىدالان
 ئەۋان دەردەچوون تالانىان ئەبىرد
 دۋاى ئەۋان ژن و مىدالىان ئەگىرت
 باتىق ھاۋار ئەكا پارە لای مەنە
 بۇچ ئەگەپىن لەم كۈن و قوژبە
 تانەي ھاۋچەشمى لە سەر چاۋاتانە
 پىنى نايىن ئەم كۈشك و ھەيوانە
 دىزى مىۋنەر پىنى سەرئەفرازە
 بۇ ئانە دزە ئەم شەق و گازە
 ھەندى ئەۋانەي كە پاس ئەدىرن
 بە كەر ناۋىرن بە كورتان شىرن
 دەردى گرانمان (پارتىزانى) يە
 ئەم دوۋبەرەككە لە نەزانىيە
 غەرەزى شەخسى بى ئىنساڧىيە
 رەش ھەر رەش پىشەي كۆنى جافىيە
 تا بىۋەزىفە پىۋا ھەلئەبىزىرى
 دلىايىشى باش پى نەسپىرى
 كەس لە ۋەزىفەي خۋى ئەمىن نابى
 بىستانىش ئەبى ھەر بەرەلدا بى



جه ژنيکمان ږويي جه ژنيکمان ماوه
 هر لای خوا ماوه ماوه ی بی ماوه
 هیوامان هیه هیوای به خوايه
 (من یتوکل، حسی) ی له دوايه
 نه رکي گراني و گهرمای په مه زان
 نه مانخاته ناو فتيکی ناوجه ژنان
 چهند خوشه له پاش تالی شیرینی
 له شوین ترسی شه ږ موژده ی نه مینی
 ده ولت پارېزی تاله به ینا بی
 باوه ږم کردوه یتسر شه ږ نابی
 له ږووی زه میندا (موالید) سیانه
 ده وله تیش سیانه هر سی سیانه
 نه وی یی هوئی سهری نه ییشی
 به شی ه لگړی و دوانی یی خشی
 پارووی زل گهرووی تنگ نه دپیتی
 زوړیشی لی بکه ی پیاو نه خنکینی
 ته مع که میش بی زبانی زوره
 ده ستووری ناشه باراش به نوره
 له ژوو یتمه وه باراشیان لی کرد
 ناشیان نه گه ږی له سهر خو ورد ورد
 نه و هیوایه مان خوالی نه سیتی
 بونی خه پله یان یتمه ییش نه ژینتی



ئەم بە نیادە مە هیند دەم دەمیە
 ئاوی زیندە گی لە ناو دەمیە
 کاتی که که و ته سەر کورسی مەسند
 ئەلێ وا چە سپیم هە تاکوو ئە بەد
 خۆی بە پەنگیتکی وا، لێ ئە گۆڕێ
 لای وایە، هەر گیز ناچیتە گۆڕێ
 بەو هەوایەو تالەو بانە یە
 دە بەنگی بەنگی بانووی بانە یە
 گونای کەس نیە لای خودا خواستە
 (ان الانسان لیطغی) راستە
 ئاگای لە چەرخێ که چ پەفتار نیە
 نازانی دنیا پایە دار نیە
 لە پەر ئەبینی لە پێنجوینەو
 بومە لەرزە یی هات بە قینەو
 بانێزە ی خولیا ی پروو خاند بە جاری
 لەو بانە بەرزە زرم که و ته خواری
 شیرێ خوشتری سالتی پڑا
 پریشکی میزی میزی لێ پڑا
 هەزار جار واتە ی وا ییژراو
 دەردی خەپۆیی وا چیژراو
 نیسانی ئینسان ئەمە ندە زالە
 لە راستی ئەمە ماع زۆر کەس مندالە



نه یلوول هات گولزار ناوی لوول و مه لوول
 گه لاپړانه و تۆزو گهرده لوول
 داخم نه و داخه دره ختی بی بهر
 گه لای ناوه پړی و و نه بیاته سر
 نه وانه ی که و ا بهرمان بو نه گرن
 زستانیان لی هات له سهرما نه مرن
 نای وه شوومه ی شووم چهند بی باکی
 گياو گول نه مړینی و پتی فهره حناکی
 لاییک فهرته نه ی هه وایی هه و
 لایی سهر زه مین و ا پیاو، پیاو نه خوا
 جاران هر زه نگیی باربار پیاو خۆر بوو
 ئیستا مه دهنیش فیربوون، و زور بوو
 نه و ان زوردارن با بلین گه پ نه کهن
 بو موسته عمه ره ی زورتر شهر نه کهن
 نه ی ئیمه بوچی و ا تیک هه له چین
 به بی شیر، وه ک شیر له پر هه له چین
 له باتی نه وه ی دهستی به ک بگرین
 له باره گای خوا تیر بو به ک بگرین
 جامع ه ییک بین تیکرا عیراقی
 قه ومیک ی راقی نه وه ک فیراقی
 به لکوو پیکه وه به خوشی بژین
 به دوو به ره کی بوچ بکه وینه قین



جاران ته ناف باز له ئيران ته هات
 به سهر ته نافا ته كهوت ته هرات
 له ژيردا پياوئ بوو كوله بڼه
 نهو ته يگوت: هونه ر هونه ري منه
 ناويان لي نابوو (فس فس پاله وان)
 په كي نه ده كهوت به دهم و زويان
 (فس فس پاله وان) ته نيا به كي بوو
 ئيستا له شوين نهو سي و چواري دهر چوو
 به فهندو فيلي فهنني وا فيرن
 به شويني به رزا «جو» هلده گيرن
 زه ماني عيساو پتغه مبهري جوو
 درويان نه كرد پرويان پهش نه بوو
 نه م زه مانه راست پروي پياو پهش نه كا
 پياوه تي پياوي پياو بي بهش نه كا
 به د كرده وي نه وه نده باوه
 خو ميشي تيايم راستگو نه ماوه
 زوريشمان ماوه بو دهورى مه هدى
 ناواتي پياوي راستگو بيت هدى
 كه (محمد) هيچ به مانه ناكه
 مه هدى نه مانه چو ن ئي سلاح نه كا
 خواستي خوايه نه م دهر وو دوو كانه
 نه فراسياو خراب كاوس به هانه



ئیمه کرده‌وی باوو باپیرمان
 شیروه‌شیتیه و ئازایی و مه‌یدان
 نه‌لین شیر داله ته‌وقی سه‌ری
 دایدپی هه‌تا به‌ندی که‌مه‌ری
 به‌ پاله‌وانی ناویان ده‌رده کرد
 هه‌رچی نه‌ییینی سو‌جده‌ی بۆ ده‌برد
 کوشتن ئازایی و پاوو پرووت هونه‌ر
 به‌م په‌نگه زۆری بۆ ده‌چووه‌سه‌ر
 جه‌رده‌یی غه‌زوه، جه‌ریمه‌ جه‌لال
 تیکرا هاویه‌ش بوون دزو خاوه‌ند مال
 سه‌رمایه و سه‌روه‌ت پم و نه‌سپن بوو
 له‌ چلکا له‌شیان پر له‌ نه‌سپن بوو
 خزمه‌تکاریان به‌ فخر نه‌زانی
 تالانیان بۆ لای ئاغاه‌نه‌هانی
 ئاغایش له‌ هیچه‌ ئابرووی نه‌بردن
 له‌ ته‌ویله‌دا چه‌پسی نه‌کردن
 نه‌پارانه‌وه لای خوا به‌ شکات
 نه‌یانگوت خوا به‌ چیمان به‌سه‌ر هات
 ده‌نگی غه‌یب نه‌یگوت هه‌ی وای کراره
 خۆتان یاریده‌ی زۆردارتان داوه
 هه‌رچی که‌ پشتی زۆرداری نه‌گری
 خوا زۆری نه‌وی به‌سه‌را نه‌بری



دنیا هر پوږه له سره پهنګیکه
 بڼو بووک و زاوا به ټاټه نګیکه
 بهنۍ ئیسرائیل ټه دا به موسا
 موسا له پینځا له فیرعون ترسا
 دواښی خوا وای کرد بهنۍ ئیسرائیل
 که وخته شوینی و فیرعون که وخته نیل
 عیسایش به و هه موو موعجیزه یه وه
 دامابوو به ده ست قه و مه که یه وه
 گا، گوږه که خواو، گا خوا ی هه یکه لان
 خوا بڼو که یفی خوی هیتانیه مه یدان
 دوا ی هه موان هیتلر پیش ټه له مان که ووت
 به ختی یار نه بوو به (الامات) که ووت
 ئینجا بزاین بهر کنۍ ټه که وئ
 ناو ته خوازی دنیا ین بڼو شه وئ
 تارای بانقنه ټوت ټه دا به سه رد ا
 به لارو له نجه که هات له ده رد ا
 سه رمه شقانه که ی دین و ئیمان به
 ئینجا دوژمنی براو خزمانه
 ئیمه له سر ټه و که ټیک به رده بین
 ټه و به وه دټه که یفو پیکه نین
 سه ده زار ملیؤن میړدی مردو وه
 بڼو هیچیان ته عزیزی دانه گرتو وه



هه‌رچی پیتی ده‌ژین له‌ خۆراکی خوش
 له‌ دوا‌ی عه‌ودالین به‌ هه‌ول و په‌روش
 هه‌ر ئه‌مه‌نده‌یه‌ هه‌تا تیر ئه‌خۆین
 له‌ دوا‌ی تیرخواردن ده‌ستی لی ئه‌شۆین
 که‌ زیاده‌خۆری له‌ حه‌د سه‌رکه‌وئ
 حه‌بی په‌وانی و حوققه‌مان ئه‌وئ
 دوا‌ی ئه‌وه‌ ئیتر هینده‌ زۆر ناخوا
 ته‌می خواردوه‌ به‌ پارێز ئه‌پوا
 به‌لام ده‌وله‌ت و پاره‌ هه‌تایی
 هه‌ر ده‌لی که‌مه‌ بۆم تیکه‌ با بی
 موته‌له‌ای پاره‌ (امتلاء) نا‌کا
 تا به‌ گۆره‌وشار ئه‌دری له‌ خا‌کا
 پاره‌ بۆ پیاوی خواپیداو چاکه‌
 که‌ لێی ئه‌به‌خشی به‌ خێرو چاکه‌
 ده‌وله‌ت ئه‌وه‌یه‌ که‌ وا له‌ دوا‌ خۆی
 ناویکی چاکه‌ به‌ جینی دیلی بۆی
 جاران ده‌یانگوت: بیره‌ لغاوه‌
 لیره‌ ئه‌فسوونی بانقه‌نه‌وت باوه‌
 لێفه‌ی بانقه‌نه‌وت عه‌یب دانا‌پۆشی
 دانا‌ بۆ له‌شی پاک تی ئه‌کۆشی
 ئه‌مانه‌ په‌ندی رپی ئینسانیه‌
 چی بکه‌ین مه‌یلی خه‌لق به‌ شه‌یتانیه‌



ئەلماس و ئالتون چۈنكە نايابن
 ھىند خۆشەويستن ۋەك داك و بابن
 ھەرچىش كە زۆر بوو قەدرى نامىنى
 با ئاۋىنەيشىي كە پىاو ئەنوئىي
 بەردى بەرزنجەش ۋەك ئەلماس واىە
 ئەو چۈنكو زۆرە كارى لە دواىە
 تەنھا چىشتىكە كە وا زۆر كەمە
 كەسش نايەوئ ئەلى خۆم ھەمە
 ناحەقيان نىيە كە نايانەوئ
 ھەرچى بووى نانى پى دەس ناكەوى
 جاران كە گەزۇ كەبوو شەكر زۆر
 ھەلوئى ساغ نەبوو سا مەگەر بە زۆر
 ئىستا كە شەكر لە ناوا نەما
 ھەلو بوەتە دۆشاۋى خورما
 پارەى فرۇفيل كەوتە ئەم ناوە
 دراۋى ھەلال لاي كەم كەس ماوە
 ھەر بەو پارەيە ئەچن بۆ مەككە
 ئەلەين: بۆ ھەجە تۆ باوەر مەكە
 بۆ سۆبندە بىلەن: بە قولنجى كابە
 يا، لايەيە، ھەج لە ناوا لايە
 ھەرچى بىكەوئ بىكەرى گرانە
 لافى ۋەتەن ۋە شەرەف ھەرزانە



هاونشینى به د تهره ی ئیلیلېسه
 له په کو په یداو ه ک خوینتی پیسه
 قامیشه لانی وشکه دلی پیر
 زوو، ناگر نه گری به ناله ی شه وگیر
 که دوو که ل ده رکوت ناگری له شویته
 خوت پیار پره دل مه پره نجینه
 گول به فرمیسکی چاو ناودراوه
 بویه خه ی زوردار ه لېزیرراوه
 کاتیکت زانی ه لچه قی له دل
 نه و گولای گه لی (که ل) نه نیته گل
 جاران نه سینکیان نه دا به سوار چاک
 نه یانگوت سوار به و لینی خوړه بی باک
 ئیستا به وشه رته نه سپ نه دهن به پیاو
 نابی لینی خوړی به غاړو به تاو
 دینیک هه ریه که پیاوی پیاوی بی
 موختار بللی چی دز له ناوی بی
 (پارتیزانی) یه و پوژ پوژى ده ست دار
 هه رکه سه ده سته ی خو ی نه خاته کار
 جاران نه یانگوت نه هل بؤ نیشه
 که چی نیش بؤ پیاو بووه به پیشه
 هیوامان وایه ده سته ی نه مجاره
 نه رتینکی باش بدهن به م کاره



زور که سم دیوه جهز له گوشت ناکا
 هه‌یشه دوزمنه له گهل جینی پاکا
 هه‌ندیک ناویرن مریشک سه‌ربرن
 هه‌یشه به زوری کوشتن نه‌خوړن
 ... نه‌یگوت بویه نه‌قچینم زه‌لام
 لنگه‌ فرتیکه‌ی زور خو‌شه له لام
 ده‌له‌ تیار نه‌یگوت که شه‌ر که‌وته ناو
 په‌ریزت پاک بی له درو‌ته‌ی پیاو
 نه‌مانه‌ مژده‌ی دیمو‌قراتی بوو
 بویه‌ وا پروومان له نه‌هاتی بوو
 ئیستا که کوشتن باوی نه‌ماوه
 تالان و برږو قربو چرپ باوه
 هه‌رچی ده‌ستی بوو کژنه‌ کاته‌وه
 گهلئ کس له خو‌ کژ نه‌ کاته‌وه
 نه‌لین (مه‌هدی) دیت له وولاته‌وه
 گورگ له گهل مه‌را ناو نه‌خواته‌وه
 مه‌پوندار به‌مه‌ کس دلنیا بی
 نه‌م سه‌رزه‌میننه‌ نه‌مه‌ی تیا نابی
 به‌لام هی جه‌جال راسته‌ هه‌لساوه
 که‌وتووینه‌ شوین که‌ر به‌هوی خورماوه
 به‌رای بی ده‌ر که‌وت برا (دوبرا) یه
 برا به‌زه‌یی به‌ برادا نایه



خوا بویه ئیمه ی ناردده سهر زه مین
 دوژمنی یه ک بین به شهرو به قین
 نابئی ئاده میزاد به شهرو نه بیئ
 بی شهرو بیئ، ئه بیئ ههر به شهرو نه بیئ
 ئه وانه ی ئه لئین: حه ز له شهرو ناکه یین
 دیمو کراتین و مائیل به چاکه یین
 هه موو سهر کرده ی شهرو پابووردوون
 له ژیر پالتوو تیغ له یه ک ئه سوون
 ئه و ئه مریکایه ی ئه یگوت (مون زه تو)
 دونیای شله قاند ههر وه ک (مهشکه ی دو)
 ئه ویتیشیان وا سهر بهرد ئه گریئ
 سه د خالو خالو که لکی ناگریئ
 ئه می تریشیان لیمان تو راوه
 لابه لا به قین له ولا وه ستاوه
 ئیمه واچاکه که بینه سه یرکه ر
 له سهر گردی بین له له شکر به ده ر
 لای معاریسه شیرینی بخوین
 بو نویت دوا ی نه وه ی عه لی بکه وین
 به لام شیرینی شه کری تیا نه بیئ
 وا چاکه (چا) که یش نیوه ی (گیا) نه بیئ
 هه ی هوو ئه مانه خه یال پلاوه
 ئیمه و خوشبه ختی ره تمان پلاوه



نه گهر دانايت و هژشت به گیره
 له ناو مه لان دا کام مهل به شیره
 مه لین مه بعوسی به راو ته دبیره
 قره قره ی قه ل هه ر بؤ هه نجیره
 فرکه فرکی مهل به شوین دانه یه
 هه رچه ند قیسمه تیش ئاوو دانه یه
 چی بکه ن هه ی هاوار نه فس زالمه
 من نه فسم توراوه ئه مه حاله
 ئه وی هه لکردی به ئه ندازه یه
 گوزه رانی شی به شیرازه یه
 مه لین: ئه م خه لکه وا ته ماعکاره
 داوود پیغه مبه ر که و ته ئه م کاره
 دواپی پیغه مبه ر پیی ته ماعی به ست
 پشتینی له سه ر گوشته وه ئه به ست
 تورک و توویه تی (به تهر قارداشم)
 (ازه جک اشم اغریسز باشم)
 هه یشه که چاوی به بانقه نۆت که و ت
 به غار بؤی ئه چی نه وه کا به په و ت
 بؤ ده له مهن دی (په شت) ه ئه م بووک
 تا باری قورس بی نه و نه لی: سووک
 بگره و به رده بؤ لیفه ی مه لایه
 کی ده لی دووگی چه ور به به لایه



زستان هات هه‌ژار خه‌مباری داره
 لای ده‌وله‌تیش ته‌ری به‌هاره
 هه‌ندی خوش‌حالن (قاینه) گۆرا
 به‌لام گرانى قاپی نه‌گۆرا
 ئاسایش بۆ لات مه‌گه‌ر له‌ گۆرا
 پیاوی به‌ هه‌لات هه‌روا له‌ گۆرا
 که مه‌بعووسی بی خه‌یالی شه‌وت
 ڤاکشی و بنوو با‌یتیه‌ شه‌وت
 خوشی بۆ شه‌وه‌ی که خه‌یال‌باز بی
 نه‌ک به‌ شه‌فسانه‌ چاوه‌ڤیی باز بی
 تاریکایی شه‌و ئیواره‌ دیاره
 کوا میراتی که‌ر بۆ که‌متیاره
 یاری جارنمان بابی بابی بوو
 سوار بوون به‌ ڤرسی ناحیسانی بوو
 ئیستا فوتبۆله‌ حساب به‌ گۆله
 ته‌نها با‌یعی به‌ (ڤۆل)ه‌ ڤۆله
 فوتبۆل ویرگولی بکه‌ویتیه‌ ئیو
 به‌ شیوه‌ی جلقه‌ نه‌بی به‌ جتیو
 ئەلین: بی ئه‌رخه‌ ناکه‌ویه‌ کایه
 به‌ میردی نیه‌ نه‌ویش به‌ خودایه
 ڤاره‌ی ده‌وله‌مه‌ند ده‌ست شل ده‌کا
 به‌خیلی زۆر جار ته‌وق له‌ مل ده‌کا



من‌دال به ئاگر ده‌ستی بسووتی
 پتی نه‌لی بفه که دیسی بزووتی
 ماران گاز له خشی میروو نه‌ترسی
 کورد به ئازایی له هیچ ناپرسی
 نه‌لین: ئازایی و نه‌زانی بران
 خۆزگه‌ نه‌م دوانه له به‌ک نه‌بران
 جو‌برائیل ده‌ستی موسای ږاکینشا
 ناگری پی هه‌لگرت که سووتا ئینشا
 هه‌رچه‌ند نه‌و ئاگره‌ زوبانی سووتاند
 به‌ زوبانی «پس» فیرعه‌ونی پساند
 ئیمه‌ نه‌مه‌نده‌ سه‌رمان سووتاوه
 وه‌ک که‌چه‌ل تووکی سه‌رمان نه‌ماوه
 به‌ردیکین له‌ توویی قۆچه‌قانی‌دا
 گه‌راین به‌ ده‌وری سه‌ری خانی‌دا
 هاویش‌تینانه‌ گویلاکی خۆمان
 به‌م سه‌رگه‌ردیه‌ بووینه‌ سه‌رگه‌ردان
 له‌ کاو ئالیکی گازر گه‌ر تو‌راین
 به‌ فیلی پړوی بو ... نه‌براین
 نه‌مانه‌ هه‌مووی له‌ دل‌سافیه
 (من یتوکل) (حسبه)، کافیه
 هینده‌م زانیوه‌ ناب‌یتسه‌وه
 له‌شمان سووک نه‌بی که‌ نه‌برینه‌وه



له ناو کارخانه ی چهرخی ته فلاکا
 هیچ به نیاده می له وی تر ناکا
 هه یه دریژه وه ک عروچی عه نه ق
 هر له خویه وه دیته محه لله ق
 تا کوو (نه پنايش) هه وساری ته کا
 دایته مرکتی، نایه لی را کا
 (کوله وه بیاب) ی وایشمان دیته ناو
 سیفته و قافیه ی وه ک یه که ته واو
 هه ندیکي تریش هه یه جانمه
 هه رچی لئی پرسی هه ر نازانمه
 دوو فریشته ی به رز هارووت و مارووت
 خستمانه چالی بابل به جووت جووت
 بۆن که ته مانگوت به فه پهنگی بۆن
 به و بۆنه یه وه نه پهنک بوو نه بۆن
 هیوایشمان هه بوو دهسی ته وه شانده
 له سه سه رقا پی دلی ته پهنجانده
 ته مانه کامیان وه کوو یه کترین
 تا بینه نایب له به ریان مرین
 ده ست له کاری خوا نه دهین چاکتره
 هه ر بلین بهر بووک له بووک جوانتره
 ئای بۆ ته و چاوه ی کال ده بیته وه
 به گریان به ره و مال ته بیته وه



ئەلین: گيا له سەر بنجی خۆی ئەپوئ
 بۆ بنیادەم خەلک وەکوو تەر ئەدوئ
 بەلێ بۆ و لاخ پەسەن زۆر باشە
 وا گۆلە بارگیر دیارە لە پاشە
 زۆر جار ئەبیینین کە دایک و باوک
 کە چی مندالیان هیچ لەوانە ناچی
 دیسان حوکمیکی قەتعی نادری
 وەجاخ زاده کان شەرم ئەیانگری
 بە حەج و شەراب ئەلین وەک یە کتر
 چاک چاکتر ئەکەن خراپ خراپتر
 هەندێ پیشەمان هێشتا هەر ماوہ
 تەپل و بەیداخی حاجی یان باوہ
 هەر دەلین قوماش کەمەو گرانە
 ریزە بەیداخی حاجی بروانە
 خۆزگە مەبعووسیش بەیداخی ئەبوو
 بە تەپل و بەیداخ بۆ مەجلیس ئەچوو
 ئەوسایە دەنگیان دەلیرتر ئەبوو
 لە ناو کۆمەڵدا ناویان دەردەچوو
 ئێمە هەر لە سەر ئەو فیکرەین کە بووین
 هەر لە راویە زۆر چاکێ بۆ چووین



مه‌رد له واته‌ی خۆی ناگه‌په‌ته‌وه
 نه‌و تفه‌ی پۆی کرد نایله‌سته‌وه
 هه‌والی مه‌ردی و شه‌ره‌ف نه‌پرسی
 ناویان لی ناوه‌ کورده‌ نامووسی
 چه‌ندیکیش ته‌فره‌ سیاسه‌تی بوو
 (دیده‌م نه‌دیده‌م) کیاسه‌تی بوو
 هه‌ندی قورئانیان بۆ سویند مۆر نه‌کرد
 بیاویان نه‌بردو گۆبه‌گۆپ نه‌کرد
 بۆیه‌ والیان که‌وتوونه‌ ته‌قه
 (شه‌وقی) هه‌میشه‌ به‌شی هه‌ر شه‌قه
 ئیمه‌ باوه‌رمان هه‌یه‌ ئهم جاره
 هه‌ل‌بێژاردنمان بی شق و داره
 وه‌رن ب‌سا ورد ورد ب‌یخویننه‌وه
 ماده‌ی (قباچه‌ی) نه‌ژیننه‌وه
 فرستاده‌مان (ئینه‌ مه‌وانۆ)
 (پادار ب‌گیروون بی پا مه‌مانۆ)
 مه‌شه‌وره‌ که‌ کورد مه‌ردی مه‌یدانه
 نه‌مجاره‌ هونه‌ر به‌ گۆو گۆچانه
 گالۆکیکی وام هه‌یه‌ گرانه
 یا بۆ ده‌ستiane یا بۆ سه‌ریانه
 به‌خوا ئهم قه‌ومه‌ ده‌سته‌ وه‌ستانه
 خوا ب‌کا سه‌رو ده‌ست نه‌شکی به‌سمانه



ئەگەر قاينە جار جار نە گۆرۈ
 سەوداى وەزىرى ئەبەينە گۆرۈ
 سەرى بىن سەودا تۆپى فوتبۇلە
 مالى بىن (بۆكەر) كولانەى چۆلە
 سىياسەتى راست ھەپۇ مەپۇيە
 ترستۆك بەشى ھەر باوكەپۇيە
 وادەى ئىتتىخاب كەوتە بەھارى
 چاۋەپىين جلمان بۇ بىن لە شارى
 جاران بە فەرمان ئەھاتنە كايە
 پىمان ئەوتىن ئاشوور ئاغايە
 ئىستا بە پەئى ھەلىاندەبۇيرن
 لە دەنگى دەھۆل ناترسن، شىرن
 نادان بە نووسىن ھەلگىرئەو
 دىسان ھەر لەفزی خۆى ئە گرىتەو
 مېشەسە گانە كە سەگ مەگسە
 ھەلىشىگىرى ھەروا ناكەسە
 زىرى زانىنت كە كىردەبەرت
 تاجى ئەدەبىش پىنرە سەرت
 شۆرەت ئافەتەو شەھووت فەپەنگى
 زۆربوئىز نە گبەت، عىززەت بىن دەنگى
 تى ھەلچوو دائىم سەر بە بەلايە
 گۆشە گىر ھەرگىز كىشى بەرنايە



له دیجلهم پرسى شه تی ناخر شه پ
 بډچ له گه لبه غدا وا که وتو ویته شه پ
 ناوچه رگی خویان کړدوه به مه عبهر
 بډ ئه مه ی بډ تو بیته پاگوزهر
 ئهم به رو به ریان بډ کړدوی به باغ
 نه له کتريکیش دورې شه وچراغ
 ئهو په نگه لیلته به توفانی نوور
 نه کا به جیلوه ی ته جه لای کوی توور
 که چی تو له گه ل گه یشتیه به هار
 به جوش و خرؤش لینی ئه بی به (هار)
 که ف ده چه رینی و دیت به گوړ وه ک شیت
 بډیه زنجیری (جسر) ئه خنه پیت
 جوابی دامه وه به زوبانی حال
 وتی ئه ی پیری ژیری کونه سال
 له و رږژه وه خوا دنیای دناوه
 بډ ئاوه دانی که و تمه ئهم ناوه
 خزمه تی شارو شاو گه دام کړدن
 به چاکی له گه ل هه مووم ده ربردن
 به لام ئه مانه ی ده وری ئاخری
 که وتوونه نیفاق له گه ل به کتری
 گوړ وایه منیش ییا نڅکینم
 وه تن په رسته تیان بډ پی بگه یه نم



دوو چشت ھەن كەوا بە رەنگ و بە تام
 چۆنى لى بكرى دېنە سەر مەرام
 ئاۋ كە تۆ ھىنات كەرتە ھەر قاپى
 رەنگى ئەو ئە گرى، تە غىبرى نابى
 نموودى ھەيە ھىچ رەنگى نىيە
 كە سىش نازانى ھىكمەتى چىيە
 ماىەى ھەياتە گىياندار ئەژىنى
 بەلام كە زۆر بوو پىاۋ ئەخنىنى
 (مۆز)ىش لە تاما ھەر ۋە كوۋ ئاۋە
 بە ھەرنىيەتى بىخۇى تەۋاۋە
 مەبەۋسىش ھەفتاۋ دوو بەرى ھەيە
 بۆيە ئەمەندە خەلك بۆى توشنەيە
 لاي ھەندى لىرە ھەر بۆ مەعاش بوو
 بى سەرمایەۋ رەنج پارەى بەلاش بوو
 ھەندىكىش ئەيۈست دەستەى خۆى زۆر كا
 بە دەستە بى دەست بەى دەست كاۋ زۆر
 ھەندى بۆ شۆرەت ھەندى بۆ كورسى
 كە جاران ھىچ كەس لىي نەدەپرسى
 نازانم چۆنە ۋا ئەمسال چوارىان
 مالدارو ناودار ھاتوننە مەيدان
 ئەمانە نەفعى شەخسىان ناۋى
 خوا بكانەيىتە جارى لە راۋى



خوا دوو سیفه تی داوه به به شهر
 نه یانخاته کاربؤ خيرو بؤ شهر
 به کئی لای نه دا به کئی نه یکیشی
 مه نفی و موسبه تیان تیک هه لده کیشی
 هه ریه که هه رچی بؤ ده نیرئ خوا
 نه به وی بیدا به خزم و دوست خوا
 کردو کوشیه تی رۆژ بؤ ئیواران
 کۆده بنه وه بؤ یاری یاران
 به دلنکی پروون به گالته و سوجه ت
 گه لی بی خه متر له پاشای سهر ته خت
 هه بیه لغاوی شه تان له ده ما
 بؤ سهر یه ک خستن له ره نج و خه ما
 ژن، نانیک به ری دهستی نه شکینئ
 کوپ روانیه چیشتی چاوی ده ردیتئ
 نه وی لینی ده ردئ وشکیه کاته وه
 که بیخوا به میز ته ره یه کاته وه
 خه پله و رۆن لیک دوور، وان له سهر سفره
 نه لی نه م نانه به و رۆنه چه وره
 خه یال پلاویش ناکا نه ک راست بی
 ئیسترو بارگیری نه بی هه ر خواست بی
 نازانی ده ولت بؤ نه و باریکه
 بؤ میردی ژنی کریکاریکه



بۆ فه یزو ره حمهت شهرت ئیستیعدهده
 قابیلیه تیش به هره ی خواداده
 گه زۆ به به لکی بیه وه تاله
 له سهر دار مازوو ههنگوینی قاله
 یارانن نیسان له ده ریا بازی
 له ناو سه ده فدا بوو به مرواری
 که چی له ده شتا گوزالک نه پوئ
 لافاو پیانو نه با له پردی که لوئ
 بهم په نگه هه رچی سروشتی بهد
 بۆ زیانکاری سه دی نه وه ده
 نه جهر به زوری تاقی کرده وه
 به دخوو دهستی بوو که وته کرده وه
 «ان الانسان لیطفی» وایه
 نه وو هل سووره یه فهرمووده ی خوایه
 ئیمه بۆ بیگار به ئیستیعدادین
 چونکه پهروه دهی جهورو بیدادین
 فیرعه ونیکی واین مووسامان بۆ هات
 نه یوانی به ند بئ سووکی بۆی هه لات
 ههروه ک (پایاغان) قورئان نه خوینن
 له پیستی گورگا وه ک مه پ نه نوینن
 یاری به ک داهاتوه بۆ دهسته ی سهرکار
 پی له جه والاکه ن بۆ سهر شار



فه‌په‌نگ له رۆژی یه‌کی نیسانا
 دروینک نه‌که‌ن له‌گه‌ل ئینسانا
 ته‌فره‌ی که‌سینکیان‌دا، دا‌هاتی به‌خته
 (پواسون داوریل) شانسیکی جه‌خته
 ته‌نیا رۆژیکه‌ درۆکه‌ی شه‌وان
 هی ئیمه‌ شه‌روا به‌ رۆژو شه‌وان
 له‌ ده‌وری تورکا ته‌فره‌ زۆر باو بوو
 پیاوی بوو (عه‌جه‌م عیززه‌تی) ناو بوو
 به‌ درۆزنی و به‌ زۆری چه‌نه
 بوو بوو به‌ پاشاو والی شه‌درنه
 هه‌رچی شه‌چوه‌ لای به‌لینی شه‌دا
 راستیشی نه‌بوو یه‌کی له‌ سه‌دا
 که‌ شه‌و شه‌رویی وای شه‌گوت له‌ دواي
 (هه‌ریفی شوبله‌ قاند دک قولای)
 ته‌فره‌ی ئیتتخاب هیتد بوه‌ به‌ باو
 عیززه‌ت پاشامان وا که‌وتوته‌ ناو
 هه‌رچی هه‌لده‌سی پاره‌ دانه‌نی
 خۆی ته‌رشیح شه‌کا لای قازی‌به‌نی
 کورسیان شه‌شه‌و دوازه‌ به‌پتوه
 هیشتا شه‌وه‌نده‌ی ترمان به‌پتوه
 هی ئیمه‌ باشن خه‌لک شه‌یاناسی
 خۆ هه‌لناکیشن پر به‌ کراسی



پياومان لە زۆر شوپن مەردى ئەنويتى
 بەدخوا خەرىكە وائەو ئەنويتى
 بە (بى ھۆش داروو) تریاک ئەيىژن
 خۆلى مردوومان بەسرا ئەيىژن
 بۆ (مانیاتىزمە) ھىچكەس نەماو
 ئەمانتوتن ھەروا بى ماو
 كارى خۆمالى يىگانەى ناوى
 ئەم ناوہ پياون بە ھەموو ناوى
 لەلاوہ بىتە ئەم ئاوەدانىە
 وادە گەيەننى پياوى تيانىە
 ھەر ژن ئەخوازن بۆ پياو لەولايە
 پياوت خواست ئەلین بۆ «كەلە گا» يە؟
 ئەوانەى بۆ مال مل كەچن دەمرن
 دەك ملیان شكى بى (ئونور) ئەمرن
 ئەتوانم حەقى خۆم بدەم بە تۆ
 حەقى گەل نادەم بە مشكەيى دۆ
 ئەگەر دەستبەرى بۆ دۆى ئىلەكەم
 بەم پىرىيە مەشكەژەنیت پى ئەكەم
 خۆ (ژین) بە بەدناو ئەتدا بە تارىخ
 ئەيخاتە پىش چاو رىخۆلەت تا رىخ
 ئەوہش ئەزانم ئىلەكەم مەردە
 ھىچ باكى نىە لە بگەرەو بەردە



بېچە سەرلقى ولە بىزدا بېرى
 ديارە ملشكان بۇ خۇت ئەكرى
 دېتەوۋە دېمان كە لەوسەرەوۋە
 ۋەك رېسوار، زركى كال مەكەرەوۋە
 كە تۇ ئەتەوۋى لەگەلمان بۇيت
 نابى ناپەوا پياومان بكوڭيت
 بۇ مەعاش حەقى مىللەت ئەفرۇشى
 لى كەوتى لاما نازىت بە خۇشى
 باوكت لە بەهەشت دەرچوو بۇ گەنم
 تۇ شلە ئەخۇى ئەچە جەنم
 كە گەل بۇ ئىشى خۇى تۇى ھەلبۇارد
 تۇزاۋى مەبە بۇ تۇزكانى ئارد
 چوئكوو چاۋ بە چاۋ ئەكەۋىتەوۋە
 ناۋى بەدناۋىت لى نايىتەوۋە
 كە دېنە مەيدان خۇ ھەلدەكېشىن
 لە ھەموو قەۋمى زىاتر بە كېشىن
 كەچى بەھىچە ھەموو مل كەچىن
 بۇ سواغى قەسرى ئاغا ۋەك گەچىن
 جاران (بايع) بوو (عەيب) قەلبى (بيع) بوو
 ئىستا حەفسەمان لە فەحس دەرچوو
 ئەمانە ھەموۋى بۇ ۋەزنى شىعرە
 واتەى پىروپوچ لە شاعىرە مەگرە



دوو، له به حقی خویان بوون پازی
 نیش ناکه ویته لای حاکم و قازی
 نه وسا (مه واشیر) ناش به تال نه کا
 یا خهرمان لغه ی هرزنو گال نه کا
 مه گهر نیلامی ژن هینان دهر کن
 کلاوی سووری سپی له سهر کن
 خۆزگه نهو پیاوه ی ژنو مال داره
 نه ده بوو که ژن یتنی دوو پاره
 نه م دوو بهره که له دوو بهره یه
 باوه ژن ناگری شهړ خوش کهره یه
 دوو برا نه گهر له دایکې نه بن
 په گی یه کتری دهر دینن له بن
 با، ییشلین دایک دایکې خۆمانه
 نیست، سیاست باوه ژنمانه
 باوه ژنیکې جادوومان هیه
 هیچ کهس تی ناگا که چهند به وه یه
 باوکمان لی بووه به باوه پاره
 دادمانه له ده ست کوڅای بی کاره
 کاتیکمان زانی خه مشه مان پرا
 شهړه دهندو که له «کولانه شره»
 (که یفی) شاعیرمان نه مهنده خوړه
 تیرمان له جاوی گازری پره



شانس که به کوردی (تالعی) ناوه
 له ته بیعه تی چیز گدا خولقاوه
 پیاوئی پیاوی دی گورج هه لده فری
 که چی له دهوری که ری نه گه ری
 زوری واهیه که ره لوه چاکتره
 به مسته جزیی باره به رتره
 نه و باریش ناباو له قهیش لی نه دا
 په خنه ناگیرئ له کاری خودا
 دنیا که ناوی یایه ی گه وره یه
 سیاسته که ی هه موو ته فره یه
 له هیچه یه کی به رز نه کاته وه
 نه بیاته نه وجی ژوور ولاته وه
 نازانی که واهم سه رخسته
 له به رزییه وه له پر خسته
 هه تاله به رز تر بکه ویته خواری
 دیاره که نه ستوی نه شکنی به جاری
 هه ندی چشت هیه چاکه له لاما
 دواپی له دهستی دینه نه لئاما
 زوز چشت له پیش دا خراب دیاره
 که چی له پاشا بو دیار، یاره
 بزانی نه مجار چون نه بی بومان
 نه وه گور نه وه یش مه یدانکی پان



عیلمی حقو و قمان که سهرده فته ره
 بۆ وه زیفه ی بهر زیه که په هبه ره
 لکینکی زوری لی ئه بو وه
 من خوتدم به لام بیرم چوه وه
 حقو و قی دوو هل قورس تر بوو باسی
 چونکوو پتویست بوو بۆ دیلؤ ماسی
 ئیستا نهو دهرسه باوی نه ماوه
 که زور کهوته و ناو نهو کهوته لاره
 عیلمی فیهیشتان وای لی به سهر هات
 مؤدینکی و له ناوا داهات
 حه رام حه لالی وه ها پاوناه
 حه لال سهر برپا نوتقی نه ماوه
 عه رزو مالی خه لک شه رعه ن حه رامه
 نه وه ک مال عه رزیش بۆ زوردار پامه
 هه رای حورپیه ت کهوته ناوه وه
 له پر هه ر دوو پیی کهوته داوه وه
 ئیستا به بی قورت ئیستیداد حوره
 وه ک کورده ده لی چرا هه لبره
 نه وه یش که نه مړؤ کهوته ته هاوار
 هه ر بۆ نه وه یه خوی بیته پووی کار
 نه مانه ئیمه زوو تیگه یشتین
 نوو سیمان جرپیان بۆ راده هیشتین



دوو عاده ت هه يه وه ک مه تل وایه
 به کتیکيان تر سه و به کي هیوايه
 ترس بو نه وه يه که له سر کاره
 عه کسی نه و مفسوول که هیواداره
 حق و ابو نه وه ی که و ا مئمووره
 به و بلین له سر کاره و مئسرووره
 که چی نه وانه ی به نیش سهر به رزن
 له ترسی فه سلی (فه سل) نه له رزن
 که و ابی مئ عزوول ئاسووده تره
 هیوای ته عینی ئاتی له به ره
 نه مهنده یان پست هه ی دیموقراتی
 نه م عالمه یان خسته نه هاتی
 وه ک ره شان ه وه و مهرگی موفاجات
 زه یل و فه سلیان خسته ناو ولات
 مه ته له که ی تر راسته قینه یه
 بزیه هه میسه خه رجی پنه یه
 بزنیان سواری گامیش کردوه
 توبش سواری نه یی که چی مردوه
 له به ره و ژووره، که هه موو نه سپی
 قوشقونی شله و به ره ی نه چه سپی
 نه و به عه که سه وه دپته گه ردو خول
 له شاخ قوشقونی تونده و به ره ی شل



پیای ئه م ده وره وه ک پهنگی به هار
 بی ئه عتیاره و بی شهرت و قه راز
 هه ندی جار له خه وه لسی به یانیا
 سایه قه ی سامال ئاسۆی شین و جوان
 کاکله هه وریکی پیوه نایینی
 ئه چی بۆ سهیران به بی تینی
 له پر ئه یکاته شهسته په هیله
 ده، پاکه و کهس و کار به جی ییله
 ئه لئین: بارانی نیسان شیفایه
 به لام هه ندی جار ته رزه ی له دوايه
 په رزه ی هه ژاریک خۆی که بهر ناگرئ
 ته رزه ئه یکوئی ئه ویش بهر ناگرئ
 بۆ دهوله مهن دیش تۆ، له خوا گه پئ
 باران ئاش، وشکان جووتی ئه گه پئ
 زۆردارو زهروو ناویان خوین مژه
 زهرو پاکژه زۆردار پیاو کوژه
 کهرو ئیسترت ئه گه بهر کهوئ
 به کهر پهزا ئیسترت نهوئ
 کهر باره بهره بی دهنگ و سه دا
 ئیستری چه مووش جووته لئ ئه دا
 ئیستر دووپه گه بریای پی ناکه م
 هیواشمان هه به گویی ناباته چه رم



به‌هار بۆیه پیاو له‌به‌ر خه‌و گێژه
 چونکه شه‌و کورته‌و رۆژگار درێژه
 خوا پێداو به‌ رۆژ سه‌رخه‌و نه‌شکینئ
 بۆ پاسه‌وان شه‌و خه‌و سه‌ر نه‌شکینئ
 خۆزگه که نه‌لین خه‌وی پینجه‌ی تار
 خه‌وی هینجگاریی نه‌خست له‌ به‌دکار
 هه‌میشه‌ فیتنه‌ با له‌ خه‌وا بئ
 هه‌رچی هه‌لیساند هه‌واله‌ی خوا بئ
 (النوم اخو الموت) یان وتوو
 فیتنه‌ به‌ برای خه‌ویش زیندوو
 وانیکه کویر بوو مارتینی له‌ مشت
 هه‌ر به‌خۆرایی که پیاوی نه‌کوشت
 رووتی نه‌ئه‌کرد هیچی نه‌ئه‌برد
 هه‌زی له‌ لینگه‌ فرتیکه‌ی نه‌کرد
 لئ پرسینه‌وه نه‌بوو نه‌وسایه
 با وجود ئیستاش له‌وسه‌ره‌ وایه
 به‌لام نه‌مجاره‌ ناویکی تهره
 سه‌ر نازادیه‌ گویی لئ راگره
 براکه‌م! راستی تۆ له‌ من بیه
 شکلی ئیداره‌ نازانن چیه
 ئیمه‌ به‌ دارو فه‌لاقه‌ فیرین
 له‌ ده‌ر وه‌ک رپوین، له‌ مالا شیرین



«ژۇل وەرەن» ھەلسا دىنيا بگۆرئ
 بەو سەودايەو ھە گويى نايە گۆرئ
 بە خەيال تۆپى ھىتايە مەيدان
 گوللەى بگاتە چەرخى ئاسمان
 زەمىن ھاتە راست خەتى ئىستىوا
 بەو گوللە تۆپە يىگىرەتە دوا
 تۆپى خۆى ھاويشت كوردى بە ھەرا
 چەرخى فەلەكى پى تىك نەدرا
 نە دەور گورپا نە جەورى زۆردار
 بۆمباو قۇنبولە زۆرتەر كەوتە كار
 بە كەس چاك نابى (دەنى) ناو ناو
 خوا ئەم جىھانەى وا سىروشت داو
 بۆيە لە بەھەشت دەريپەراندىن
 تۆوى دوژمنى لە ناوا چاندىن
 ئىستا حىزبە كان ھاتوونە مەيدان
 بە گويچكە پچور كى كەوتوونە تە كان
 گورىس كىشە كى ھاتوونە پىشى
 ھەر كەسە بۆ لاي خۆى رايىدە كىشى
 ھەندى ئەحرارن ھەندى وەتەنى
 دىموقراتىيە كان پىيان پىكەنى
 دې دەن وا ھاتن تىپى دىموقرات
 ەدل و موساوات ئەخەنە ولات



مندالان له سهر شه قامی قیر تاو
 خه تی نه کیشن پتی نه نیته ناو
 بازی تیا نه دهن به هه نگله شلی
 نه میتیه وه نه وه بز گه لی
 ده سته یه کی تر که هاتنه کایه
 هر نه و یاریه یه نه ریتان وایه
 له به ره و ژوره یش که ری نه میزی
 دوا ی نه و هر چه کیان که هات له ریزی
 نه بینیه ویش بز میز وه ستاوه
 نه مه به کوردی خه میزی ناوه
 چاولی که رییه و کرده وه ی که ری
 خوویکی به ده و نه پزن له سهری
 وه نه بی زهر هر هر بز خویان بی
 هه له وه ره، دز دیتیه سهر دی
 له گاگه لیک دا گویره که یه کیان
 که ونه شینایی و خواردی به ریان
 هه موو گاگه لی تیوه نه گلینی
 میریی جه زا که ی له شوان نه ستینی
 ده ست به کلاوی خوته وه بگره
 ره شه باینکی سه خته له م ده وره
 با وجود ئیستا سه پرووتی باوه
 بویه به نه ده ب وا بی کلاوه



ولاخی نه گریس که وا بار نابا
 هه ربار نه به ره بشچته کابه
 زۆر کهر له پساوی کهر وریاتره
 به وۆش نه وهستی گوی پاینلتره
 گوی پادیر له لای ختوی نازداره
 بار نه بهر بهشی نه قیزه و داره
 به نی ئاده میش دیسان ههروایه
 پساوی به کارو به دکاریان تیایه
 به لام ئینسان و حیوان وه ک یه ک نین
 زۆری وا هیه که با شانس نه ژین
 به ربوونه عالم به گازو لهقه
 هه ژار بی زاره و جیگای پی لهقه
 که چی نه بینی نه وان له پینش
 تیکرا نه خهلقه باریان نه کیشن
 من نه لیم هه وای نه شاره وایه
 قه دری زۆرداریان زۆر تر له لایه
 هه رچی بۆ هه لکه وت خۆی له خۆی گۆرئ
 بی دهسته لاتی، وا حه لال خۆری
 گور گانه شهوی لای لایه مانه
 پیاو خۆره که ش وا له بهرده رگانه
 له مندالیه وه به چه ترسیتین
 بۆ شوین گورگ که وتن پهت نه پسیتین



بی دهنګه نه وهی که کار به دهسته
 هه رچی که لی که وت و ته ن په رسته
 په تایه ک هه یه شه مه که ی ناوه
 که جاره جارئ که وت ته هم ناوه
 هه رچی نه بینی پژم و هو ور په یه
 دو وزه له ی لووتی تو ور په تو ور په یه
 ئیستا ئه و په تایه یه
 ده ماغ گهر می ئه و نیمچه تایه یه
 مال ویرانیه که ی هه ر به کورد بپرا
 به دلپاکی خو ی پی پی چوو به قورپا
 به چاوی خو مان دی مان ته فره بوو
 به ناشکرا دای به گورگان خواردو
 ئیستاش نه بامان دیوه و نه باران
 ئه و سه و دایه یه و کۆمه لی یاران
 هه ندی له به دیی خو یان ده رنه کرین
 ئه بنه ئاگرو له کۆز هه ل ئه کرین
 دره به ستی که س و کار نین له به ر قین
 ئه لئین بسووتی و ئیمه یشی تیا بین
 که که و تیشه وه سه ر ئیش بی دهنګه
 چۆن سه رنه که وئ قه ومینک به م ره نګه
 بو نیابه تیش زۆر که س له پینشا
 ئه هاته مه یدان خو ی هه لئه کینشا



جاران خوا قىنى ئەگرت لە شارى
 بە ناخى زەويا ئەبىردنە خواری
 ياخۇ قەومىكى بەو ئەترساند
 لە ئاسمانەو بەردى ئەباراند
 كە پىغەمبەرى ئىمە پەيدا بوو
 لەبەر خاترى ئەو ئەمانە لاچوو
 ئىستا لە پىگای دىن لامانداو
 خواو پىغەمبەرمان هىند لى پەنجاو
 وا، ورده ورده ئىمە مانترسىنى
 لە شوین بەرد جارى خۆل ئەبارىنى
 ئەم خۆل بارانە لە جىي ئىنزارە
 ھەر وا بىن نۆرەي بەردە ئەمجارە
 ھەرچى ئەبىنى كەوتوئە گزى
 جۆي گيان لەبەريان وەك كووتال دزى
 ئەمە كەردەوئەي خۆيان ھاتە پى
 ئەگىنە ئىرەو فەلەستىم لە كوى
 سوپاسى ئىمە با بەجى بىنن
 وا لىرە تۆلەي ئەوان ئەسپىن
 خۆزگە بايىي كووتال و قوماش
 بە جووت ئەكەوتنە ناو دۆزەخى ئاش
 دەستەملان ئەبوون بە جووت وەك يۆلداش
 ئەترنجاتە بەينى دوو بەرداش



نهم چهنده ی که واته نیا بووم بڅ خڅم
 منیش خه ریک بووم باینجان بخڅم
 دوا یی دیم نه وی باینجان خڅره
 هیند سه ودای زڅره لینی بوه به خڅره
 شه وی لینی ږڅره ږڅزی لینی شه وه
 بڅ مندالی خڅی بووه به شه وه
 نه گهر به که سی بلینی قوماریاز
 گڅشت نه پچرئ به دهن دووک وه ک باز
 که چی قوماری هیند له لا خڅشه
 به بیرهی جڅ که ربی مهی سه رخڅشه
 بلڅفی ږڅ که ربڅ نهم ده وره یه
 به ده وره پیشهی پیاوی گه وره یه
 موخته سبب که خڅی خوار دیه وه دیاره
 له گهل سه رخڅشا هاو پیا له و یاره
 له کوی بیخه وه ږه مه زان پاشا
 «محان» جاپ بڅاو بانگ کا له پاشا
 نه وی ږه مه زان که ږڅزوو نه گری
 به نه مری پاشا ول وای لینی ده کری
 وا ږه مه زانیش وه خته بیته وه
 له هه موو مالی ږڅ نه کریته وه
 به لڅقه وه به ږه وت به دل و نابه دل
 هه موومان تیکرپا نه گهینه مه نزل



نه م کورده هیوای تیا هه لکه وتووه
 که بز گهل هیوای تیا هه لکه وتووه
 له گهل، له گهل گهل به چاکیان زانی
 له گهل مهرگ نه چنه به ربه ره کانی
 رښته ی ژیاښان نه کهن به گوريس
 گوريس کښه کي نه کهن بز نه گريس
 هر بز نه وه به که بلین: نازان
 نه گینه پښان نالین: خان زان
 نه وه ی بز دایک شه فقهت نه نویتي
 باوه ژن له تویی خاکا نه نویتي
 که تو که ویتنه به ربه ره کانی
 ناینلن گوزدهت پر که ی له کانی
 نه مېړو ږوژیکه سیاست باوه
 له زوره ملی چیت داوه، باوه
 که تو بی دهستی و ده رفعتت که مه
 مه لی نازایی پیشه ی باو که مه
 به (ولا تلقوا بایدیکم) خوا
 ناموزگاری توی فېرموو به رودوا
 به لام تو نه لنی مېردی نه نویتم
 نه رم و گه لی پی نه ژینم
 کي توی له بیره له دیواخان
 نه نها قور نه که ی به سر لاوانا



لاييکم ئاگر لاييکم ئاوه
 خاکم تۆز ئه کابه په شه باوه
 خۆزگه چاريکي په شه با ئه کرا
 يا هيچ نه بوايه فيشال دواي ئه بېرا
 پرؤباگانده فيشالي نـاوه
 ده ميکه له ناو ئيمه دا باوه
 ئيستا ده ست، ده ستی ده ست به کيردييه
 بۆيه هه په شه نيوه ی ميږدييه
 به کيرده کوله هاروون له ناوچوو
 وه ک تړي بن گۆم ده نگيکي نه بوو
 پاره داري پږد ئه زاني چۆنه؟
 تړي بي ده نگه و تسي بي بۆنه
 خۆزگه ئه مزاني ئه وانهي نايخۆن
 بۆ ميږدي ژني جي دي لن ئه پۆن
 له قه بره که وه ئه يدي به چاوان
 به پاره که ی ئه و ئاهه نگي لاوان
 ئه و يش که له پي خوا دا ئه ييه خشي
 به هه موو هيزي ده وړان ناله خشي
 چروو کي و به خشين به خواستي خوايه
 هه چۆني قيسمه ت داينا بي وايه
 که مالي خويان ناخوري بۆيان
 قه مته ر کراون له لغاوي شه يتان

خويندن تەئسىرى ئاكا تە سەرخوو
 نە گرىس بە چاك و خراب ئەلى خوو
 (بى عيار) كە (ى) لاچوو (بى عار)ە
 ھەرچى عەيارى گۆرى عەيارە
 ئەو ئىسرەى كەوا مەخسوسى جووتە
 گويى بەچەرمەو ناپا بۆ جووتە
 زۆرى وایش ھەيە چلكن و گەرە
 كە ناشى گەرە ئەوسا بە گەرە
 شەيتان زۆر پياوچاك ئە گىریتەو
 كىتب بۆ ئاخىرى ئە گىریتەو
 بەرسيىاي عابىد لە (وہلى) ئەچوو
 بە تەفرەى شەيتان لە پىتى دىن دەرچوو
 دوو بىرام دىوہ ئەولىا زادەن
 بۆ ھەموو ئەمرى شەيتان ئامادەن
 بەوہدا ئەلىم: نەتەوہى وەلى
 زۆر مل ئەشكىتن بە زۆرە مىلى
 دنيا ھەنگوینەو بنیادەم مېشە
 قاچى تىچەقى ئازاى راىكىشە
 ھىچ كەس ناناسرى بە بى لى قەومان
 بوار، سىپى و رەش دەرەخا بۆمان
 نوقتەى عائىلە بوو بە غائىلە
 بۆيە بۆ دونيا خەلك ھىندە مائىلە



شه‌یتان پیا‌له‌یتک هه‌نگوین نه‌گیرئ
 پیا‌و‌چاکی له‌ دین بی وه‌رده‌گیرئ
 که نه‌مو‌وستیکی له‌ ده‌می هه‌لسو
 نه‌یته‌ پیا‌وی نه‌که‌وت‌ه‌ دوو
 له‌ جیاتی شه‌یتان نه‌وان نه‌گه‌رین
 (شیاطین الانس) به‌وانه‌ نه‌لین
 نه‌مانه‌ ده‌ستی له‌خ‌وا نه‌ترسن
 له‌ خ‌زم و که‌س کاریان نا‌پرسن
 هیوا‌یشمان هه‌یه‌ هیتد بی‌نام‌وسه
 به‌وه‌ نه‌خورئ که‌وا جاس‌وسه
 نه‌م ده‌رده‌پسه‌ی که‌ نه‌خلاقیه
 له‌ بره‌ودایه‌ هه‌روا باقیه
 نا‌ه‌موو لایه‌ک نه‌مه‌ نه‌زانین
 نابین به‌ هیچ‌و بی‌پشتیوانین
 خ‌ۆ نه‌گه‌ر خ‌وای کرد له‌مه‌ گه‌یشتین
 پشتمان دایه‌ به‌ک نه‌وسا به‌پشتین
 پشت‌و ق‌ووه‌تمان که‌ له‌ خ‌ۆمان بی
 پیا‌وین هه‌ر‌چ‌ۆنی ئاره‌زوومان بی
 ئیسته‌ که‌ که‌لکی خ‌ۆمانمان نیه
 ئیتر ییگانه‌ ئیمه‌ی ب‌ۆ‌چی‌ه
 چار هه‌ر نه‌مه‌یه‌ به‌ ته‌فره‌ی شه‌یتان
 نه‌ده‌ین له‌ سه‌رو گو‌یلاکی خ‌ۆمان



واء، به خله خلل مام په مه زان هات
 په مه زان بو ژنان مه رگی مو فاجات
 که س مانگی نه دی توپ ئاگر درا
 نه مزانی چوون بوو نه م حو کمه درا؟
 که یفی خویانه که من نه یگرم
 چیمه له خه لکی له بهریان مرم
 په مه زان ناویان ناوه (مرضان)
 دو نه خوشیه برسی و ئاوبه ندان
 برسیه تی راسته هه ژار بی نامه
 ئاوبه ندیش نیه که ئاوبه ندانه
 که بابخانه کهم ده رکی داخرا
 بی که بایی هات به سه را، سه را
 به لام نه وانه ی خویان خوش نه وی
 به بارقورسی نه وس شانیان نانه وی
 که هیوای دایه فیکرو یادی خوا
 هه رچی که ویستی له به هه شت نه خوا
 پیاو باری خه می که هات به سه را
 نه بینی چهند روژ ئیشتهای به سه را
 دیاره به خوشی و زهوقی رو حانی
 زور گوئ ناداته خواردنی نه فسانی
 به لام شه یتانمان نه مه نده زاله
 نه م په نده لمان وه ک گرو گاله



که تو خوت ناسی خوايشت نه ناسی
 نه وسا که س نالی: کاسی و که ساسی
 خواناس له بهندی بهنده گی دووره
 له بهنده دووره وا په نگی سووره
 ستمه له گهل نه بنای زه مانا
 هه لکه ی له شیوه ی نه من و نه مانا
 هی نه و تو هیه که زور لیت پرسی
 نه و وانه زانی که لیتی نه ترسی
 زور که سمان دیوه کاتی که م دهستی
 پرویه کی خوش و دوستی په رستی
 له گهل به ریکه وت که که و ته کارئ
 خوی به رز گرتووه هینده ی چنارئ
 کاتی لینگه و قوچ که و ته و ته خوارئ
 سهر و گویلا کی ورد بووه به جارئ
 نه وی له پیشا بایه زیدئ بوو
 بای ریکه وت و (با) ی بایه زید لاچوو
 هه موو نایه تیک له سووره ی قورئان
 هه رموویه خوتان لاده ن له شیتان
 به لام نه و هینده فریوی زوره
 زور که س له خشته نه با به نوره
 خوا وای داناوه نه بی هه ر و بین
 تیمه له نادم عاقل تر نابین



هر بار گيرېکې به سهرسم فیر بئ
 پټی نه لټن یاخوا نالبه نډت کویر بئ
 تهریبه له سهر باوک و دایک فهرزه
 که تهریبه بوو کرده وه بهرزه
 خووی چاک له خویندن گهلې پیستره
 به دخووی عالم زور به ئیستره
 نه و خراپه یه ی خوینده وار نه یکا
 نوممی نایزانی دهر کی پټی ناکا
 نه وه یش باوکی چاک تهریبه ی دابئ
 هیچ باوهر مه که سهرده ره وه بئ
 نازی پوله ی چاک له سهر باوکه
 تیشکی تهریبه وه ک چراوکه
 زوری وایش هیه که وه نه سیله
 که چی له راستی شهیتان زه لیله
 شهیتان هر له دووی چاکان ده گهرئ
 نه یه وئ پیاوچاک له دین وه گهرئ
 نه گینه بو بهد نه وه هول نادا
 هیه که دهرسی ئیلیس دانه دا
 جلی ره شو بؤر که چلک هله گهرئ
 له ککه یی له سهر سپی نه یئرئ
 که متره تالیی ترؤزی و خه یار
 ههنگوین و کاله ک نه بنه ژاری مار



په‌مه‌زان ناوی وه‌سمان سئ لاقه
 هه‌ر ده‌ پوژ لاقی نه‌شکئی سئ تاقه
 بیستم تیپه‌پی دوو پیسی شکاوه
 لاقی سیپه‌می سه‌خته شکاوه
 هه‌رچه‌ند پوژووه‌وان هینزی بپراوه
 قه‌درو نه‌وایی که‌وتوتنه‌ دواوه
 جاران که‌ نه‌بوو به‌ به‌ره‌جه‌ژنان
 منداال به‌ گاله‌ نه‌که‌وتنه‌ مه‌یدان
 به‌ ئال‌ووالاو به‌رگی زه‌ردو سوور
 گۆرانیه‌ان نه‌گوت به‌ سازو سه‌متوور
 ئیستا گرانئی وای به‌ سه‌ر هینان
 منداالمان بی‌جل که‌وتوونه‌ گریان
 سالیکه‌ نه‌لین: کووتال نه‌درئ
 جل‌و به‌رگ دپا درۆ دواي برئ
 نه‌وی که‌ به‌شی خۆی پی بپراوه
 نه‌و باکی چیه‌ منداال گریاوه
 به‌زمی نه‌زمپو سه‌رچار باوه
 قوپ به‌سه‌ریی بۆ مه‌عاش خۆر ماوه
 نرخئی خواردنمان یه‌ک به‌ په‌نجایه
 قوماندهی مه‌عاش (به‌ره‌نده‌ سایه)
 که‌سیش ناویرئ بلئی بۆچ وایه
 نه‌لین: قیسمه‌نه‌و کاری خودایه



شاخ له په شیمان نه گهر پروایه
 نه بوو بی شاخمان زور کم بمایه
 ده ست لات دار بی و له خه لک یووری
 په شیمان مه به لای خوا مه نجووری
 چونکوو لیووردن شیوه ی خودایه
 توله هه میسه ترسی له دوايه
 به لام وه زیفه مه تلب نه گوړی
 حاکم بزی نیه له کهس بینوړی
 به دی له گهل چاک چهند ناسزایه
 چاکه یش دهریاره ی پیاو خراب وایه
 نه و تفه ی روت کرد مه یلنسه ره وه
 پرسی هلت کرد مه پرسی ره وه
 به وشکه نیکرام میوان تیر نابی
 باز چه شه نه بی به راو فیر نابی
 بی منه ت بزی به گیاو به گه پله
 نان بده به سه گ مه یده به سپله
 دز که جارتکت تاقی کرده وه
 مه یخه ره وه سهر کارو کرده وه
 له بهر چرادا دزی ناکری
 که وتوینه دهوړی چرا نه دزری
 ناگری گرانی نه مانسو و تینی
 ناویشمان نیه تا دایمر کینی



تازه هه‌ندئ فیل سه‌ری هه‌لداوه
 شه‌قی له‌ تۆینی جانباز هه‌لداوه
 هیچ ئاگات له‌ خۆت نییه‌ ئه‌ تفرۆشی
 سه‌دجار نیریش بی ئه‌و هه‌ر ئه‌ تده‌وشی
 ئه‌ینیرنه‌ چه‌ج ئه‌لین: حاجیه
 پر بن باخه‌لی خاچه‌و خاجیه
 وه‌جاخزاده‌یی باوی نه‌ماوه
 هه‌ر جاخی تووتن بره‌وی باوه
 هه‌لبه‌زو دابه‌ز و له‌ پێشه‌وه
 گورزی خۆت بگره‌ تۆ له‌ پێشه‌وه
 ئه‌گینه‌ که‌ بۆی ده‌رچووی له‌ ناکا
 له‌ مالی خۆیشتا که‌س پرووت تی ناکا
 قسوورت نه‌بی (قسور)ت نابئی
 چل سوورت نه‌بی جل سه‌وزت نابئی
 دینارت نه‌بی کارت ده‌ره‌مه‌
 لیره‌، هه‌ر لیره‌ لابه‌ری هه‌مه‌
 قه‌رنی قران بوو قه‌رانی هانی
 چه‌ند خۆش‌بوو ده‌وره‌ی ساحیق‌قرانی
 هه‌تا کوو خۆزگه‌ بخوازی بۆ پاره
 ئۆخه‌ی بۆ ناکه‌ی خۆزگه‌ به‌ پاره
 هه‌ر مه‌یلی خوایه‌ که‌ وادین‌ئاره
 پشت له‌ قیله‌یه‌و پروو له‌ دیناره



ئەو سىياسىيە ئەلەين: دل ئاگا
 لە فرۇقەلى ئەم چەرخە ئاگا
 زۆر جار دىومانە ئەوۋى زۆردارە
 بىوۋە بە خاۋەند كۆت و قەنارە
 بىمارك پەپەنسى قەۋمى ئالەمان
 كە پىيان ئەگوت: سىياسىي جەھان
 فەكرى (الحكم لمن غلب) بوو
 لە رېزەي قەۋلى پىغەمبەر دەرچوو
 فەرموۋى پىغەمبەر (صلى الله عليه)
 «الحق يعلو ولا يعلو عليه»
 ئەبىنى ئەلمان تا بىلنى ئازان
 بە فەن و سەنەت پىشكەوتوۋى دىيان
 تۆۋى غروورىان لە دلىانا چاند
 بە زۆرەملى زۆر مىلان شكاند
 ئاگرىكى واىان بەردايە جىھان
 چەپەدووكەلى گەيە ئاسمان
 سەپرىان كەندوايى خۆيان تيا سووتان
 زۆرى نەماۋە بىمرن لە برسان
 دىموقراىيەكان كە بۆ سەھىۋنى
 عەرەبى نەجىب بىخەنە زەبىۋنى
 ھىچ فەرقىان نابى لە گەل ئەلمان
 گۆيمان لى ئەئى بىلنى: ئەلمان



بى دەره تانى كە مەعاش خۆرە
 لە گەل كاسبدا فەرقىان چەند زۆرە
 مەئمور كە چاوى لە مەعاشىەتى
 بۆ تىپە پىنى پۇژ تە لاشىەتى
 ئە يەوئ عومرى لى كەم يىتەو
 تا سەرى مانگى زوو بۆ يىتەو
 ھىچ دەربەست نىيە ياخۇ نايزانى
 كە عومرى ئەروا بۆ تىكە ناننى
 تىجارىش پۇژى دوو پۇژەى ئەوئ
 فرىباى فروختى مالى تر كەوئ
 بەلام دەولە مەند خاوەند سەرمایە
 پۇژوو شەولە لای ئەو وەك يەك وایە
 خەرىكى بەزم و كەيفى خۆيەتى
 چ پەر وایدەردى من و تۆيەتى
 ئەم ھەراو ھۆرپاو شەپرى جىھانە
 لىكى بەيتەو ھەمووى بۆ نانە
 سىاسەتى چەرخ مەكرى ژنانە
 خۆى دوون پەرورەو نان لای دوونانە
 بۆيە جولە كە دووى شەپ ئەكەوئ
 ئەلى سىاسەت منى پى ئەوئ
 پەندى پىشنان لە من وەرگرە
 ئەوى جووى بوئ لە جو كەترە



وا ټنگه بېشم که هم دنیا به
 به چی راگیره و سړی چی تیا به
 مریشکینکمان بوو که هیلکه ی نه کرد
 هر له خویوه که وته قرته قرت
 وتیان مره کول وا کر که و تووه
 خویشی هم چه نده هیلکه ی کردووه
 عه لی بنیره پینج هیلکه یتنی
 بیخه ی نه ژیری و جووچک هه لیتنی
 ناردن پینج هیلکه ی تریان بو هینا
 خستیا نه ژیری و جووچکی هه لیتنا
 پاسیکی نه کرد نه تگوت به لایه
 که س نه ی نه ویرا بچی به لایا
 تا گه وره ی کردن بوون به که له شیر
 له دایکیان نه داو نه یانایه ژیر
 که چی نه و دایکه هم دیسانه وه
 قرته قرتی بوو له بو نانه وه
 ټینجا تی گه بیم که خوا به زه وی
 خسته ته دلی خه لکی سه رزه وی
 هم کویره وه ریه و په نجه نه کینشی
 نه مه ند بو مندا ل جه رگی نه ینشی
 خوا خوی به دوژمن ناوی بردوه
 دنیای به نه ولاد راگیر کردووه



مارو دوو پشک و زه رده والهو میښ
 هاوین ده ست نه کهن به نازارو ئیش
 زستانان زوړیان نه چنه کونه وه
 چهنډی له یه خه ی عالم نه بڼه وه
 ماری پنداو دوو پشکی مه لعوون
 له هر چوار فه سلا وا پیمان فیریوون
 له پر چزه مان لی هله ده سینن
 به ژانی ژاریان دل مان ییشین
 با وجود نیمه به وانه فیرین
 به خوشی خوشی هلیان نه بڼیرین
 حکوومهت وه ک شوان گورگ نه تهرینن
 مه پ دووی نه که وی خوی واز ناهیتن
 وتمان خوینده وار پارتر گارتره
 نه وی خویندوویه باره ی خوشتره
 به خوشترین وت خوا کورپ دایتن
 وتی به من چی بی بار نیم ساتن
 له گهل هم دهرده یش روانیمه دنیا
 وه نه بی نیمه واین به ته نیا
 دنیا به جارن وه ها تیک چووه
 شیواوه نه لی خو مخانه ی جووه
 نیمه له گهلن جیگا چاکترین
 قهله باچکه ین بو شه یان شاترین



چوله که نه نوئ شه و له کولانه
هه ميشه پرووی پټی له ناسمانه
ناسمان پرووخوا بيگريته وه
که ده ستیشی شکا بيگريته وه
هه نديکيش ده لين نوو که به ردو وخی
له ناسمان گير که ين سوو کي نه پرو وخی
منيش ده ست نه گرم به کلاومه وه
له دووی با بر دوو زور خولامه وه
نه غمه ی وه ته نمان پایا غانيه
هر به زويانه له دل دانيه
هه يه قازانجی هر بو خوی نه وئ
نه گهر بي و جارئ بوی پئ نه که وئ
نه لئ ويران بي منيشی تيا بم
که خوم لپی نه خوم بؤچ به هیوا بم
هیوا بثمان هه يه خوی به برسيه تی
هه لده کاو ته نها هه ولی گه لیه تی
هه لده ستی پی چاک بدؤزیته وه
ئیل له بهر باران بگويزیته وه
به پهل به رنه به سهر و گویلا کی
خراپه ی نه لين له بریتی چاکی
چاری نه م ده رده خوینده واریه
نه گینه نه زان ده ردی کاریه

سه‌رکه‌وتن بۆ جیتی به‌رز چه‌ند گرانه
 هاتنه‌ خواره‌وه هینه‌ده‌ ناسانه
 که به‌رزبووینه‌وه هه‌وادار نه‌بی
 له‌ په‌ستیدا بی هیوادار نه‌بی
 هه‌وا که‌وته سه‌ر پیتی بایی نه‌بی
 بایی بی لای خوا پوول‌بایی نه‌بی
 ده‌ سال په‌نج نه‌ده‌ی دۆستی نه‌گری
 به‌ ساتنی وای لی نه‌که‌س نه‌گری
 به‌ تکه‌تکه‌ گۆزه‌ پر نه‌بی
 که به‌ قه‌لپ پۆزا کوتوپر نه‌بی
 که به‌ په‌نجی شان چشتی په‌یدا که‌ی
 هه‌لناگری شه‌نو که‌وی تیدا که‌ی
 نه‌وی ده‌ست که‌وئ به‌ بادی هه‌وا
 بایه‌خی نه‌ به‌ فیرو نه‌روا
 دوو که‌لیمه‌به‌ ده‌وی های‌وه‌وو
 نه‌وی به‌ هوو هات به‌های له‌ده‌ست چوو
 نه‌مانه‌ واته‌ی گوی ناگردانه
 ئیستا ده‌ور ده‌وری تۆپ ناگردانه
 نه‌بینن ده‌وله‌ت پرووی کرده‌ که‌سی
 عه‌قل و حیکمه‌تی تیا ده‌حه‌به‌سی
 هه‌یشه‌ به‌ زۆری شه‌قی نه‌خوپی
 به‌و شه‌قه‌ حه‌قی بی‌ده‌ست نه‌خووی



پايزمان بۇ ھات بۇ گىيە خواردن
 ھەندىكيش پارووى يە كىر ژماردن
 دواى گىيە كەشكەك نەرىتى كۈنە
 كە بەفرىش بارى دۆكەشكە و پۈنە
 ئەم دوو خۇرايە خۇرايى نىە
 كەم دەست ئەيزانى مەسرەفى چىە
 ئىمام بايىلدى ھىندەى تىنەچوو
 لە تاوا ئىمام لە سەر خۇى ئەچوو
 كەشكە كىش ترى پەشكەى پى ئەوئ
 ئەمانە بۇ من چۆن رېكەنەكەوئ
 كەشكەك و گىيە بۇ دەورى خۇش بوو
 كەسو كار بۇ يەك دل بە پەرۇش بوو
 ئىستا براىى بىراوئەوئ
 چىراى دل پووئى كوژاوئەوئ
 ئەيشخاوا پىت ئەلئ لە باتى چاكە
 موئى لە بەراز پىتەوئەوئ چاكە
 ھەرچى ئەيىنى ھەتا ھەيوانات
 بىلاوئىتەوئەوئەوئە كاتە لات
 ئەم بىئادەمە ھىومان تىايە
 خزمەتى ئەكەى پەنجەت بەبايە
 ئەگەر ئايىنى ئىسلام بگىرىن
 ۋەك براين پەخنە لەيە كىر ناگىرىن



ئەم چەرخە زۆر جار چەرخى ئەگۆرئ
 بە قوماربازی مەردى ئەدۆرئ
 بە جارى زۆردار ئەخاتە مەيدان
 پياوى بە ناموس ئەکەنە گريان
 پاروو لە دەمى هەزار ئەفرین
 مالى زۆر کەسى بى دەست ئەپمىن
 هەرچيش کە لەوان کۆئەبیتەو
 سەرو گوێلاکى خەلک ئەکوێتەو
 ئەوان زولم ئەکەن خوا فەقير ئەگرئ
 بە زولمى ئەوان نانو دۆ ئەبەرئ
 نانمان ئەبیتە خەپلەى دارو جان
 نانەوا ئەبنە شىبرى بى ئامان
 ئاگرى تەندووربان وا لە پيش چاوه
 جەهەنمیان هېچ لەبىر نەماوه
 نانئى کە هەزار بى (پتخۆر) ئەبخوارد
 پریه لە کەپەک، هەویریکی سارد
 بەلەدیە هات بە ئەهەمىەت
 فرنى داناو کەوتۆتە هیممەت
 لەگەل چاویکیان لى غافل کرا
 بە کونەبانا گاجووت سەخرا
 بەم رەنگە پاشقول لەیە کتر ئەگرین
 دیسان لە گەلئ ولات چاکترین



چەند خۆشە مەردوم ئىنسانى ناو بى
 بە تەنھا مالە گلئەى چاوبى
 يوسف لە كارى خوادا ئالابو
 ھەر ھىندەى خوش بوو كە لە چالا بوو
 من رۆژى ھەشرم بۆيە لا شەو
 كە ديسان تىكەل بە خەلك ئەبمەو
 ئەلە كترىكمان كەوتۆتە نۆرە
 بۆيە ئەمەندە تالبى زۆرە
 بەرى دوو برا بەربوونە ھەرا
 ئىستا دوو برا بوون بە دۆ برا
 تاعوون و وەبا پىكەو ھاتوون
 ھەردوو كيان لە دەست ... ھەلاتوون
 ئەوان بە جووتە بەرپىيان ئەكەن
 بۆسەر ئەوانەى سەرپىنچى ئەكەن
 كەوابى ئىمە لىيان ناترسىن
 برسپىش بىن ديسان ھەر بە راو پرسىن
 ئەو جووتە ھەرچەند جووتەو شىن
 چوارەى لای ئىمە ئەوان ئەشكىن
 قسە ھەزارە و دوانى بە كارە
 (وہبا) بىو با بى مەرگ بۆ ھەزارە
 خواستى خوا وایە پیاوى دەولەمەند
 قەزای ئاسمانىش پىی ناخاتە بەند



چاوو ناوو ئاو، هم سې نه شيايه
وا دهر که وتووه ته سیريان تيايه
چاوو پيس له گهل به که سې هه لات
دهس به جي خوشي و ساغي له هه لات
ناویش له پئوبان (الیاس) ت توش هات
نیر بزانه که وتیه پپی نه هات
نه وره حمان پاشای حاکمی بابان
بؤ به غدا نه چوو بچیه دیوان
(نه لیاس) ناوینکی له پئ توش بوو بوو
له قایی به غدا هاته وه نه چوو
دوایی زانیووی نه گهر بچوایه
قهرار درابوو که بگیریایه
ناوی هه ندی جیش نه وهی نه ینوشی
ته ییاتی تونده گنچه ل نه فروشی
ناوی شه قلاوه و نیره و هم ماموک
له ناو خویانا نه بن به ناکوک
بؤ لاه، لاون زور به پیاوه تین
نه نهاله گهل یه ک دوزمن به قین
جگه له م سیانه هیومان تیايه
هر دهر مالی چوون فیتنه و هه رایه
مه شه وره نه لین: لیره نه ترن
نان و دزی خزمی که رکوک نه برن



هه لده گری بیمه منه ت باری «جوو»
 که ئەم وه حده تهی پی خستینه پروو
 عه ره ب و کوردو تورک که به ک خرا
 هه روا پروانه «جوو» تیی هه لدره
 نیفاق به ربوویوه سه رو گو یلا کمان
 جووله که یش چاوی بریوه لا کمان
 نیستا لا واتمان وه ک شیر ی ژیان
 به ده نگه دلیر هاتوونه مه یدان
 ئەم قه ومه ی که خوا ده رباره ی ئەوان
 فەرمووی به ک به «ده» بۆ پۆزی مه یدان
 چۆن له راستی (جوو) پروو وه ره ئه گێرن
 له خه یه ره وه به وانه فێرن
 ئیمه یش نه ته وه ی (سه لاهه دین) بن
 خۆمان به و ناوه لایق ئە بینین
 جیهان «قودس» په ی ره ویمان ه
 فیداکاریمان شه رتی ئیمان ه
 ئای له عێراق و جۆش و خرۆشی
 وا بۆ سه رشایی ئە چین به خرۆشی
 هینجگار کچانمان هاتوونه غیره ت
 ئەلین: جیهادی ده وری سه عادت
 قه سیده خوان و پێش له شکر کچ بوون
 عائیله ی (نه بی) یش له له گه لیان نه چوون



جوړی گهړی گهړوک لیمان که وته گهړ
 هه را نه خاته ناو به شهر به شهر
 نازانن نه وهی که پیی دهنان
 که سیان خوش ناوی سیاست بازن
 نه مړو جووله که راست نه که نه وه
 هه ر بزو نه وه یه گره و بهرنه وه
 نه گینه کئی بی هیوای به «جوو» بی
 ناب ده ستخانه مان نه بی بزو (....) بی
 هه موو ده وله تیک به خو و کرده وه
 فهومی جووله که ی تا قی کرده وه
 خاسیه تیکی راستی تیا نه دین
 ده ریان په راندن لیان که و ته قین
 نیمه نه مه مان که دئ به سه ردا
 خوا نه یکا ده ستمان له دینمان به ردا
 نیستاش نه گه ر بی و رووبکه ینه وه خوا
 هه ر له پیشه وه یین ناکه وینه دوا
 نه گه ر له سه ر دین هه لسن بزو جیهان
 (سه لاهه دین) ی کورد بیتنه یاد
 به گیان تیکوشین بزو دین وه ک دوتی
 گهړو ته شقه له وازمان لی دیتی
 له شهر ی پیشو و هینده کوژراوه
 هیچ کامیان هیزی شهریان نه ماوه



دىنا ھەر پۇژرە پەنگى ئەنويتى
 ھېچىشى لە سەر بارى نامىنى
 پۇژى ھاوارە باران نابارى
 كە بارىش ئەلەن غەرق بووين بە جارى
 ھەر كەسە لە سەر ھەواى خۇيەتى
 تەنھا ھەزارە باوكە پۇيەتى
 دەولە مەند وا پىي خۇي گرتوۋە تە پىش
 ھەندىكىش بوونە يابووى سنگ ھەلكىش
 لە گەل ھەوسارىان لەسەر دامالا
 لە گەل جەردەدا ئەكەن بە مالا
 گۈزەو دىزھمان تىكرا ئەشكىن
 ئاشناو دۆستمان لى ئەپەجىن
 ھەي بۇ كابرەي لەخشتەي بىردىن
 نەوجوانانى لە دەست دەر كىردىن
 مەنفەعە تىكى خۇي لە ناوا بوو
 بۆ ئەوۋە داينى بە گورگان خواردوو
 ئەولوانەي وا لە كىس ئىمە چوو
 پۇستەمى زالىش وا ئازا نەبوو
 ئەلەن مارانگاز گويچكەي شل دەكا
 لە خشەي مارو مىروو سەل دەكا
 ئىمە دوای ئەوۋەي مار پىوۋەي داوين
 ئەنجا بۆ دووپىشك زۆرتەر بە تاوين



گهردشی جیهان پرو له چه وتیه
 پږله ی پرو له راست هلس و که وتیه
 هرچی دته ناو به گه پرو گوره
 وه ک قه مای عه جم به دوو لا بره
 نه وانه ی چهوت و خوین پږن وه ک شیر
 نه یان به سته پشت به جوان و به پیر
 هه لیان نه کیشن ده میان ماچ نه کن
 موره زه ی عومری پی سهر پاچ نه کن
 هر نه و شیر یشه که ده ست دوزمن کهوت
 دای له خاوه نندی پنشوی سهری کهوت
 هه زار بار نه لنین: شیر بی وه فایه
 که چی، هر که چی له بره ودایه
 نه م که چ په وییه ی نه م که چ بینانه
 نه لنین: نیشانه ی ئاخر زه مانه
 نه یانگوت ئیتر نوره ی جه جاله
 به فیشال دهر چوو نه م گرو گاله
 نه رسی که ره که ی جه جال خورمایه
 هر بز خورمایه خه لکی له دوايه
 ئیمه خورمایشمان هه یه و نایکرن
 له هر سی لاهه هر به نهوت خرن
 باوه گور گور شه خسه که ی خومان
 پرووناکي یه کت بی بز خومان



زور کهس له ناگر قازانچ نه یښی
 که چی بز نه زان ده ست نه سوو تښی
 نه وی بیزانسی و بیه ټټه کار
 له ناگر تالتون نه بابه خه روار
 نه وه یش نه یزانی که چی پی نه کری
 دوو که ل و خول و گهرمای پی نه بری
 گه روه یش به سروشت وه ک ناگر وابه
 خراپه و چاکه ی وال له بارایه
 به لام به و شهرته ی به عقل و فنون
 یا بز ماکینه یا بوته ی تالتون
 به کاری ټټی نه وه ک بز خه رمان
 پی بسووتښی و زبان بز خزمان
 نه لښ: که قه ومیک تاته ش په رست بوون
 نه و خه رافاته نیستا به رسه رچوون
 نایینی نیسلام دیمو قراتیه
 موسولمانی راست پروول له هاتیه
 نیمه عقلمان وه ا بیپر
 له م لاو لاومان ناگر نه گری
 وا چاکه وه ک نه و نه سحابه ی سه فین
 له هه را خومان بی ته ره ف لاده یښ
 نانی مو عاویه و نویژی پشت عه لی
 له مه عره که یش دا (جلوس التل)



مانگی سه فهری نه مسال زور تووش بوو
 گيچهل و شهرو هه رامن تووش بوو
 ده عوای فله ستین وه ک غه زای خه بیه
 جیهادی دینی هیتا وینه بهر
 لهم لایشه وه وا موعاده ده یه
 له سیاسه تدا موزایه ده یه
 گهړه کی خواروو یونان بوئی ده رچوو
 گهړه کی ژووریش قه وامی تینک چوو
 مه کته به کانیش که وتنه وه غړیو
 سهر کیوی قافیش پری بوو له دیو
 دنیا که وتبوه شهړه که له شیر
 سهری جوو جووله ببوه که لله ی شیر
 هه موو گيچهل ی مانگی سه فهر بوو
 کوله چوار شه موو دوینی تیپه بوو
 ئیتر خوا فه تحی ئیسلامی هیتا
 دیاره نامیتنی نه گبهت له به ینا
 دواي ته نگانه خوا خوښی نه نیرئ
 هه ندی جاریش مهړ به گورگ نه سپړئ
 خوا هیچ کاریکی بی حکمهت نیه
 که م کهس نه زانی مه به سی چیه
 بزاین چوڼ نه بی نه م نازو گوږه
 ئاوی زور نه وی ئاردی به پیزه



كە كار كەوتە دەست تەبىئەت مردوو
 فاتىجە دادەن بۆ روحتى زىندوو
 سەرم سوپماوۋە لە كىردەوۋەى خوا
 زۆر مردوو بەشى زىندووان ئەخوا
 ھىوايش ئەبىنى كە تى ھەلچۆيە
 بە بى لى خورپىن خۆى سەرەپۆيە
 شوپىنى وا ھەيە كە ئاوى زۆرە
 ھىچى لى ناروئى زەويە كەى شۆرە
 خوا ئەگەر بىدا ئاۋو ئەرازى
 بېھتە بەرھەم پىتى دەبن پازى
 ئەۋىش ئەبىنى مسكىن پەنج ئەدا
 زۆردار نايداتى بىستى لە سەدا
 خوا بۆ ئەۋىشى تا سەر ناھىلى
 ئەمرى و بۆ مىردى ژنى جى دىلى
 ئەمانە ھەمبوو لە پىش چاومانە
 تەماع بۆ چاومان بوو بە تانە
 لەو پۆژەى كە خوا دىناى داناوە
 ھەر بەش خوراۋى بۆ ھەزار ماوە
 خوا لەوۋە دىنا (تۆلە) ئەسپىنى
 ھەرچى كە كۆن بوو كەلكى نامىنى
 راست پى بلىم سەبر زۆر تالە
 خۆ ئەلەين: سەبرى خوا چل سالە



زهروو که خوینی پیسی پیاو نه مژئ
 له مارچاکتره به ژار نه کوژئ
 خؤ هتجگار دوو پشک له کرده ی بهدا
 هه رچی هاته پیش پنه وه نهدا
 لهم دوانه به دتر به نی ئاده مه
 وه زندمان بزیه ک به ده ستو ده مه
 بزیه کنی نالیم که س گویی لی بگری
 نه م ناگره تا بی زیاتر گر نه گری
 باقل نه م جاره ناگری زه رده شته
 مووشه ده مه که ی شتوی بای وه شته
 وا دهرده که وئ ئاخر زه مانه
 چونکوو ده وریکه باوی ژنانه
 که پیاوان پشرو سمیلیان تاشی
 من وتم ژنان نه بنه ینگاشی
 ده میکه به دل من چاوه پروانم
 چونکوو من ره سمن کویخای ژنانم
 وا جینی خه شین سهرو ده ست نه برن
 هه ر جینی له تیف دل نه رم ترن
 که ژنان ده ستیان گه یشته کوته ک
 پیاوان ناچارن بچنه بهر خه ره ک
 هه لی هه له له ی کچانمان هه لکه وت
 سهردارو سه ره ک وه ک بیسه ری که وت



هر بلئی نه زم وا هه لده به زم
 هه موو شه ویکت نابئی به به زم
 (پیره یسی خلک) نه یگوت سه رده مئی
 مئی بوو گه وه نیر، نیر بوو گه وه مئی
 خوا ژنی به ژن دروست کرده
 مال و زاوژی پی سپارده
 مویان درېژه عه قلیان کورته
 ئیتر چپانه له م جرت و فرته ۱۹
 نه وهی له کاری خوا ره خنه نه گرئ
 هر دهردی سهری و شه پی پی نه برئ
 ئیمه هر به وه مالمان ویرانه
 کلکی ته و ره که لقی خومانه
 خوشه پرو به پرو دوژمنت دیار بی
 نه ک به ده ستی خوت پیت بریندار بی
 بو ئازادی گهل مردن شایه
 له گهل خو هه رچیت کرد خورایه
 نه مانه ی خویان کرده به گه و ره
 دنیای دیناره تیکرا به ده و ره
 سا خوا له مانه ی گیانیان فیدا کرد
 به یداخه به رزی گهلان به رپا کرد
 هیندیکي و امان بو پی بگه به نی
 میلله ت له چنگی زوردار دهریتئی



ده‌سته‌ی کار به‌ده‌ست لئیان بوو به (خوو)
 وه‌ک دوو به‌ره‌کی لټک که وتوونه‌پروو
 هه‌ر که‌سێ له‌ پټش خۆی دانرا بئ
 نه‌بئ نه‌و لایسا، نه‌ گه‌ر برا بئ
 پیاوی خۆی دټئ بۆ سه‌ر نه‌و کاره
 راسته‌ که‌ بزن شیر ی بۆ کاره
 پیاو پماندنیش هټنده‌ ئاسانه
 سئ حه‌رفا سئ به‌ردی ده‌ستی ژنانه
 (ف) و (ص) و (ل) ه‌ مه‌رگی نه‌م فه‌سله
 بۆ هه‌ندئ فه‌سله‌ بۆ هه‌ندئ وه‌سله
 بیست سال له‌ مه‌و پټش په‌ندی پټشینان
 نه‌م پشه‌ حیزه‌ی خسته‌وه‌ مه‌یدان
 «فره‌ می‌رد به‌ری بۆ تایه‌ ته‌ به‌ر
 بریسی یا به‌ر، نه‌و به‌ری بۆ زه‌ره
 ئیتر نه‌مه‌ک عیلم و ئیقتیدار
 نه‌و سئ به‌رده‌یه‌ که‌ نه‌ کرته‌ کار
 نه‌و هیه‌ ده‌ردی نه‌م مه‌ئموورانه
 ترسی دواپۆژو هه‌ولی گیرفانه
 ده‌ردی گرانتر که‌ گرانییه
 به‌وه‌ مه‌عاش خۆر گیانی تیا نییه
 هه‌رچی نه‌یکرن بوو به‌یه‌ک به‌چل
 مه‌عاش زیاده‌ ناکا ته‌وقی چۆنه‌ مل



خوا فريشته ي وای سروشت پي داوه
 نيوه ي له ناگر نيوه ي له ناوه
 زوري وا هه به که باوه پ ناکا
 من له مه نه دويم له گهل پياوچاکا
 روري کابرای جاف که پتي په تي بوو
 درکيکي له بن پي هه لچه قيوو
 هاوړپکي گه يه فرياي ده ست وبرد
 درکي ده رکيشاو له پتي ده رهاورد
 پرسي نابرا! توخوا پيم يتره
 هم در که به چي نه مهنده تيره؟
 وتي بي فهر تو شيتي و گيژوويز
 که خوا فهرمووي تير گشتي بوو که تير
 چهند خوشه نينسان باوه پي و بي
 بي رهنگانده وه خوي له لا خوا بي
 به لي خوا هه ندی پياو دروست نه کا
 که به چاووړاو (بسمارق) په ست نه کا
 خوي وانه داته قه لهم وه ک کويخا
 که شويي که وتن ميلله ت سه رنه خا
 تا هه ندی لوي خوين گرم هه لده ستن
 بوفيدا کاري کومهل نه به ستن
 هر نه مهنده به تا نه و دپه ناو
 تير کار ته و او تيليش به ش خوراو



نه وانه ی که واکاریان به دهسته
 که هات له په ئیا بوون به دوو دهسته
 نه گهر هه ردوو لا بۆ گهل خیرخوا بن
 هیواداری راست به خیری خوا بن
 به حوسنی نیهت کار نه به نه سهر
 دره ختی نه مهل بۆیان دیت به بهر
 فهرمو وپهی (نه بی) بۆمان حوججه ته
 که ئیختیلافی ئوممهت په حمه ته
 به لام غه ره زی شه خسی که وته ناو
 په حمهت زه حمه ته دراومان دۆراو
 من لاوی وام دی که (شهشی نه یلوول)
 به رده رکی سه رای کرد به گه رده لوول
 مه ته رالیوژی به خه نجه ر شکاند
 نازاییه کی شیرانه ی نواند
 نه وکه سه ی خۆیان بۆ دا به مبردن
 نه و به دهستی خۆی که له بچه ی کردن
 شینم به شیعی نه کرد نه وسایه
 ئیسته یش گریانم و له قورگایه
 کورد تابریته وه خه یالی خاوه
 به راتی نه جات به خوین نوو سراوه
 من بۆیه په نگی سوورم خۆش نه وئ
 مژده ی شه فقهی لی دهرده که وئ



زه مانه یتکه کار به زوبانه
 تیغمان زوبانه چه وری هه سانه
 دهست و زوبانی پاک بی زیانه
 بهد زوبانیسه نافه تی گیانه
 هه، هه پرو گیغه، هیچه و پروپوچ
 له پر خاوه نندی نه خالنگه و قوچ
 درۆزن چه رمی پروی هیند نه ستوره
 درۆشی نه گری نه و بی فتوره
 نه و جارن درۆی لی بروه به خو
 پنی تهرک ناکری بیشکه و ته پرو
 (هواسون داویب) یه کی نیسانه
 هه مانه هیوا، پر به هه مانه
 دوور نیسه ده وری درۆ بگـۆـڤـڤـڤ
 ناراست گۆڤ وایه بیخه یته گۆڤڤ
 ده رگای درۆمان دروومان بگری
 دره ختی هیوا به رمان بۆ بگری
 نه مړۆ به حساب چله ته واوه
 شینه که ی خاتوو زه مهه ریر ماوه
 ئیمه لاوانمان هاتوونه مه یدان
 خوایار بی لامان به هاره زستان
 به ردیکیش نه ده یین له (برد العجوز)
 رزگارمان نه بی له دهست نازونووز



ئەمە پەندیکی باوو باپیره
 کە ئەلین خاکی وەتەن دلگیرە
 بەلام هەندیکی تر وتووینا
 ئەم واتەیشم لەلا زۆر جوانە
 ئەو شویتە خوشە کە دل لینی خوشە
 دل تەنگ بێ باخی (ئیرەم) یش بۆشە
 کەوابی خوشیی جیهان بۆ دلە
 زەوقی رۆحیشت بە دل حاسلە
 هەندئ کەس دلی وا بە پارەو
 ئەچرووسیتەو بۆ لە پارەو
 دلی هێند پەرە لە دەردی پارە
 لە یادی قەوم قیلە ییزارە
 عەشقی نیشتمان لای ئەفسانە
 بۆ چرای زەردی زەر پەر وائە
 هەندیکیش هێندە دەماخیان بەرزە
 بۆ وەتەن فیدای رۆحیان لا فەرزە
 سەرتاپای لەشیان پەرە لە غیرەت
 نەرەشێرێکن ئازاو بە هەلمەت
 لە مەرگ ناترسن کە هاتنە سەر قین
 نامرن لە دلی میلەت دا دەژین
 میلەتێک پۆلە ی وا بە کاری بێ
 هیچ کەس ناتوانی بەرەنگاری بێ



تالى و شيرىنى لىك جوين ئەم دوانە
 يەكى بۇ دەمە، يەكى بۇ گيانە
 ئەوى بۇ دەمە بە چاۋ ئەيىنى
 كە چىشت ديارە تالى و شيرىنى
 بەلام ئەوانەى كە وا نايىنرئ
 جوايى ناخۇشە لە دەم ئەيىستىرئ
 ئەسل ئەوہى بە كە پۇج تال ئەكا
 بە نازارى گيان پياۋ بەدحال ئەكا
 ئەگىنە ئەوہى كەوا ئەپچىزئ
 تفى كەيەوہ تال بى ئەيرىزئ
 بىرىنى نىزە دەرمان ئەكرئ
 بىرىنى زويان جەرگت ئەبرى
 جوينى يىگانە كەمتر كار ئەكا
 توانجى دۇست دل برىندار ئەكا
 كەواتە دلى دۇست مەپەنجىتە
 زانىت توۋرە بوۋ وازى لى يىتە
 دۇست كە دلسۆز بى ئەو واز نايىتى
 دۇست ئەوہى بە كە ئەتگريتى
 بەلام ھەموو دەورانە دەورەى تازەبە
 دەوران دەورانە دەورەى تازەبە
 ئىستا ھىچ كەسى گوى لە كەس ناكا
 تەنانت فرزند لە باب بى باكە



کوفره‌حمه‌د شه‌په‌له‌سه‌ر که‌رو گ‌ا
 له‌کرده‌وه‌ی خوا‌هی‌چ‌که‌س تئ‌ی نا‌گا
 کئ‌ی به‌عه‌قلی‌خۆ‌ی نانی‌خواردوه
 دانا‌که‌ی‌خۆ‌شی‌پ‌ا‌ب‌واردوه
 «هارون‌الرشید» می‌سری‌بۆ‌گیرا
 چ‌شتیکی‌سه‌یری‌ه‌اتی‌وو‌به‌بیرا
 وتی: فیر‌عه‌ون‌چۆن‌دا‌و‌ای‌خوایی‌بوو
 ته‌نها‌به‌م‌مولکی‌می‌سره‌بایی‌بوو
 له‌و‌قینه‌می‌سری‌به‌(خ‌ضیب)‌سپارد
 یه‌کئ‌ی‌بوو‌بۆ‌نا‌و‌گا‌گه‌لیان‌ئه‌نارد
 سالی‌به‌ر‌(نیل)‌یان‌کرد‌بوو‌به‌په‌موو
 (نیل)‌گه‌پ‌ایه‌وه‌خه‌سار‌بوو‌هه‌موو
 ها‌واریان‌بۆ‌برد‌ده‌سته‌ی‌زه‌ره‌رمه‌ند
 وتی‌خو‌ری‌تان‌بۆ‌چی‌لئ‌ی‌نه‌چ‌ه‌ند
 ئ‌یستا‌هه‌ل‌کردی‌جیهانی‌دوانه
 یه‌کئ‌یکیان‌خه‌مه‌،‌یه‌کئ‌یکیان‌نانه
 هوشیار‌غه‌مبار‌ه‌بی‌عار‌پاره‌دار
 نۆ‌مه‌پ‌وانه‌ره‌عه‌قل‌و‌ئ‌یختیار
 من‌بۆ‌یه‌(ئه‌حه‌ی‌جاوم)‌خۆ‌ش‌ئه‌وئ
 که‌لل‌ه‌ی‌ه‌ت‌ند‌په‌قه‌به‌هیچ‌نانه‌وئ
 که‌که‌وت‌یه‌پ‌ئ‌ی‌بار‌مان‌زۆ‌ر‌سو‌و‌که
 مال‌و‌ده‌وله‌تمان‌له‌لا‌مه‌ه‌ت‌وو‌که



هه تاو بی و باران نه وه گورگ نه زئ
 به هاره و گه رای ناوه ماسی زئ
 پشيله بش هوت مال بیتجووی نه گیرئ
 که چاوی پشکوت گوبه ند نه گیرئ
 دواي نه وه راوه مشکمان بو نه کا
 به لام خوی ناگرئ له راستی سه گا
 هه رچند سه گ له ناو مالا گلاوه
 زور جاریش وه فای لی ینراوه
 نه م سه گ و گورگ و پشيله و مشکه
 نه م زهرده والو مارو دوو پشکه
 که س نازانی خوا بوچی خه لک کردوون
 بلتین هیندیکیان میملی مردوون
 خو هیچیان له گه ل یه کتر هه ل نا که ن
 زور پیای سپله دوژمنی چا که ن
 نه مه خوویتکه خوا بوچی داناون
 به قهستی به گزیه کا کراون
 مه به ست نه مه ته که وابزانی
 ناشتی تیا نیسه جیهانی فانی
 کنی له گه ل کنی دا به راستی دوسته
 نه م راوه ریویه هه مووی بو پوسته
 له گه ل نه وه یش دانه زانین وایه
 دینمان دانه نین بو نه م دنیا به



بەھار ھەر پۈژە پەنگى ئەنۈيتى
 ھېچ جارى لە سەربارى نامىتى
 گاهى وەك دەرويش ھەور ئەھاريتى
 گا بە سەر ھارا خۆل ئەباريتى
 وتمان نىسانەو باران ئەبارى
 تىزكى لە چاۋ نايىتە خورارى
 درۋى (نيسان) یش ئەمسال كار ناکا
 ھېچ كەس نازانى بۇ كام لا راكا
 لايى بە لافاۋ پىاۋ ئەخىكىتى
 ئىمە بىئىئاۋى ئەمانخىكىتى
 برسەتتى چاكە گزۈ گىا ئەخورى
 بەلام تىنۋەتتى چارى ناكىرى
 جاران ئەچۈنە نوژە بارانە
 ئىستا بىئىئوژى گوناھارائە
 كەسش باۋەپى بە خوا نەماۋە
 لە شۈيتى تەۋبە سىن و تى باۋە
 چەندى كەوتىنە سەر يارى پۈكەر
 ھەرچىت ئەبىنى بوۋبوۋ بە جۈكەر
 ئىستا كار بە دەست كەۋتۈنە دامە
 ھېچكەس نازانى رىۋ شۈيتى كامە
 وەك داشى دامە مەئموور لى ئەخوپن
 بە نازو بە گوژ ھىزىان لى ئەبەرن



که شیرت خسته سهر ئاگری گهر
 به جوش هله ده چی و نه پژی کوتووهر
 ههر قه یماغینک و تووژی له سهره
 که نه ما ئیتر نابئی به کهره
 دو که لیویش تیکی نه ده ی نه بزهر کی
 ئاگری بن کایش هیچ دانامر کی
 نه و که سه ی ئاگر نه خاته بن کا
 وه بزانه خویشی به دوو که ل خنکا
 فهرموده ی خوابه گوپی لی راگره
 فیتنه له کوشتن به شیدده ت تره
 ههر مندالیکی له دایک نه بی
 له سهر فیتره تی ئیسلامی نه ژئ
 دوایی دایک و باوک دهرسیان دانه ده ن
 بۆسه ر ئایینی خویانی نه به ن
 هه ندیکیش که وا به گیانیکی پاک
 خولقاون نه پژن له ریه کی چاک
 به دکار به قسه ی لووس ته فره ی نه دا
 له گهل خوی نه ییا به ریگای به دا
 ساخوا ئاگریکی وای به رداته مال
 خوی و گشت که سی بن به کوی زوخال
 نه وه ی که خولقی دل ساف نه گۆرئ
 خوا له ناوی بات بیخاته گورئ



رۆژی دریزی به‌هار هاته‌وه
 وا رۆژی ئیمه‌یش هات به‌هاته‌وه
 شه‌وی تاریکی زستان به‌سه‌رچوو
 به‌رخ‌ی هیوامان له‌ ده‌ست گورک به‌ریوو
 گورگه‌ شینه‌که‌ وای پاوه‌شان‌دین
 به‌ندی به‌نده‌یی به‌ختی پسان‌دین
 به‌که‌یفی خۆمان له‌ کوردستان‌دا
 نه‌گه‌ڕین به‌ ناو گولی نیسان‌دا
 به‌لام ناگامان لێ بێ که‌ زووره
 تازە وا دره‌خت گۆپکه‌ی کردوو
 ده‌ست به‌ سه‌ر چلی مه‌به‌ن بۆ سه‌ر چل
 که‌ گۆپکه‌ی وه‌ری داخ نه‌به‌نه‌ دل
 دانیشن له‌ ناو گولدا به‌ خۆشی
 به‌ پیرۆزانه‌و به‌ باده‌ تۆشی
 لاوکی کوردی بلێن به‌ قه‌تار
 ده‌نگ بداته‌وه‌ له‌ ده‌شت و کوه‌سار
 به‌لام هه‌ر ده‌نگ خۆش که‌م بلێ نه‌ک زۆر
 گه‌ڕه‌ لاوژه‌ ئه‌بێ به‌ گابۆر
 ئه‌گه‌ر هه‌ر سه‌رێ که‌وته‌ سه‌دایی
 خۆمان لێ نه‌کا به‌ شا گه‌دایی
 ئه‌و سایه‌ هیچ که‌س هیچ ناواسی
 خۆ هه‌لده‌ کیشن پر به‌ که‌راسی



دئ مه په نجینه تووشی قین نه بی
 به دل نازاری نانه مین نه بی
 لیکي به ره وه که وا که سی هات
 جتیوی پندای چنه د گرانه لات
 دیاره نه و که سه یش دلی ئیشینی
 ئیتر دوستی تیدا نایینی
 که خوت به ئیشی دهرزی نه نالی
 سووژن به خه لکا بکه ی مندالی
 به چاکه دلی عالم رانه گری
 بوج خراب بی و خه لک له ده ست بگری
 هر ئیشی نه که ی دواپی پروانه
 پیای بی غایه هر سرگردانه
 نه گهر تو ه ولت نه نها بو خوت بی
 له ناو میله ت دا نه بی چون پروت بی
 که له گه ل ناوه ل بکه ویه کایه
 هرچی ده ست که وی به شی توی تیایه
 نه وسه پابویره به دل نیایی
 له گه ل ناوایی نه ک به نه نیایی
 له ناو یارانا ساتی پابویری
 پوولی نایه نی پایه ی وه زیری
 وه زیری ئیستا خه ویکي که مه
 که له خه وه ستا ته مه و ماته مه



نوکاتی بچو به گز به کیکا
 بنوانی تیکی شکینی پیکا
 که دهره قه تی زورداری نایی
 بیشتیه سر ریت نه بی لئی لاده
 جتیوفروشی لای مەردان عاره
 شه ره جیتوه سوجهت له شاره
 جه وادو قه واد به شیوهی میسری
 هەردوو گه وادن مه عنای که بگری
 هه رچەند که ناوی گه واد به دناوه
 له دز چاکتره بزیه وا باوه
 دز مالت نه باو دلت یتشتینی
 نهو خزمەت ده کاو دوو دل پیک دیتی
 نایینی ئیسلام وا قال کراوه
 ده ستووری وامان بو دانراوه
 نه گهر بی و له سر نهو پیه برۆین
 هیند سه ره نه که وین نه زانین له کوین
 خو، نه گهر یتوو سر دهره واه بین
 تا نه مانتیزن نه شی هه واه بین
 هیند دهر که نارین نه واه لهم په رین
 بۆجه بلویری خه لکی هه له پهرین
 هه له پهر کیکه یشمان دوو به ره کیه
 خووی کۆنمان شه پری ناو گه ره کیه



كاتى كە وتىان يىستان بەرەلدا
 كوپوكال تىكرا ئەيكەن بە ھەلدا
 ئەگەر زىكىكى كال بدۆزنەۋە
 بەلامار ئەدەن زوو ئەيقۇزنەۋە
 يىستارن گوردى خۇي لى گرتوۋە
 لە پىشدا بەشى خۇي لى بردوۋە
 ئىستا پاشەرۆك گىچەل ئەگىرى
 تىر بۇ برسى تىر سلاۋ ئەتىرى
 كە يىستانەۋان ئەمە تى بگا
 نامىنى تاكوو يىستان پى بگا
 بە ناھومىدى لە كولىو كال
 ھەرچى بۇ رىكەۋت ئەيكاتە جەۋال
 پىچكەي دەرگا كەي ھەۋشەم سۈۋە
 لە گرېژنەي خۇي ترازۋە
 ھەرچى ئازەلى كە مالا بوون
 كوردىانە قاپە بە جارى دەرچوون
 بە گدى گدى ناگەرپتەۋە
 خەرىكن لە جەم ئەپەرپتەۋە
 نالەين پاشەپۇژ كە سەرما بزۋوت
 ھەلامەت ئەگرىن ۋا بە سەرى ھووت
 نازانين بەيتى گورگو مەرچىيە
 دوۋگى خۇم خۇش بى خانووم بۇ چىيە



له راستي خواو خه لک راستو دل پاک به
 له واتهي هه موو عالم بي پاک به
 تو که ناييني خوا رابهرت بي
 مه ترسه نه گهر قهستي سهرت بي
 نوميدى دوستي له به دخوو مه که
 ناگورې نه گهر بيشچته مه که
 بو نه و به دبختهي خولقي گوراه
 خورتدن شووشه يه ليني بارکراوه
 ده ورپکسه ده وران وا ده نویتي
 ثيمان پشکزيه ده ست ده سوو تيني
 نيشان به و نيشان بچو بو مزگهوت
 چند که ست بانگ کرد که ست شون نه کهوت
 به لام بو شونى که پتشي شه وه
 تو ده ريشان کهى وان له پتشي وه
 هه نگوين شيفايه و ناروق وه ک زه هره
 کاميان کرپاري زوري له ده وه ره!
 خو هيچگار هه روا به چاولي کهرى
 هه رچى نه پروانى داويه ته بهرى
 کهم کهس ده زانن ريگاي بو کوييه
 پتشان نه لين: سهيره له کويه
 نالين: حه يفه بو هم بالاو به ژنه
 نه لين: مهرگ له گه ل ناوه لان جه ژنه



هر چي که زانیت پرويازاږييه
 مېکړه په ننگي تهره کارييه
 هر چيش که مېلي به لاساريه
 لښي مې گره نه وې له يکارييه
 به لام هندیکیان له به دخوييه
 که وا کرده وې هر دوو پروييه
 هندی نه یاسن که وا به خوايه
 به تهره شېتان خه لکي له دوايه
 ږوله ي نازدارمان نه خاته ژير پتي
 نه وان بخکين به رز بته وې پتي
 لاوان خوین گهرمن نه وند به جوشن
 وانه زانن بز گهل تي نه کوشن
 خوا نه وې بگرئ هم دل پاکانه
 تووشی شې نه کا به بي پاکانه
 له پسي مېرماوي کتکو داودا
 له به غذا که رگهل خوی به کوشت نه دا
 نه م شېره له سهر کورسي دوو که سه
 من بوج بکوژيم بي هووشی به سه
 هر نه ونده يه گه يه سهر کورسي
 له دهرده دارو برسي نه برسي
 نه مين زه کی به گ يا عه لی که مال
 وا به خورايي نشتونه ته بال



گایه‌ک که که‌وته په‌له ییستانیک
 نه‌بی به جه‌زا تیکرا بۆ رانیک
 به‌لام به چاوی ئینساف برپروانی
 خه‌تای ئەم ئیشه له شوان نه‌زانی
 شوان که رانی خۆی پی داگیر نه‌کرئ
 به‌کینکی باشی له جی دانه‌نرئ
 خوا بنیاده‌می که سروشت داوه
 گه‌وره‌و بچووکی ئەوسا داناوه
 له ئاده‌مه‌وه به پیغه‌مبه‌ری
 به‌کینکی ناردوه له شوین رابه‌ری
 له‌گه‌ل ئەوه‌ش‌دا ئەخلاق‌ی به‌ش‌هر
 هه‌ر له ئەزه‌لدا مائيله به‌ش‌هر
 چه‌ند پیغه‌مبه‌ری خۆیان کوشتوه
 چه‌ند پادشایان له ناو‌بردوه
 هه‌ر‌گا ترسیکی حوکومه‌ت لاچی
 وه‌ک سمیل نه‌ویان نه‌و هه‌لده‌پاچی
 هه‌ر ئیجادیکی له عیلم و فه‌ن‌دا
 که نه‌یه‌تته مه‌یدانی دنیا
 هه‌ر بۆ ئەوه‌یه به‌کتر بکوژئ
 ئیتر حو‌ریه‌ت چی پی نه‌یه‌ت‌ژئ
 نه‌و پی شه‌رعیه که خوا دایناوه
 لیمان لاداوه، حو‌ریه‌ت باوه



ماران گاز نه گهر جارې بږه خسې
 له خشه ی مارو میروو نه ترسې
 پیاوې واش هه یه هینده لاساره
 ناسره وې مه گهر له پای سیداره
 وه نه بې که مرد له کول بیته وه
 نیلی له گهل خوی نه بږته وه
 به کي دې پهنګی باغی نه پږی
 دره ختی هیوا به نه رک نه نږی
 خزمه تی نه کا هه تا بهر نه گری
 لاپله ره سه نګی له پر نه بیرې
 که دنیا بووه گالته ی مندالان
 مالی باوانمان نه پوا به تالان
 گه وره و پچوو کی خوا خوی دایناوه
 نیستا واپارتی و ته حرپور بواوه
 قیله ی قه دیممان له ده ست دهر دینن
 دهر سی شیووعی و ږووسی نه خوینن
 نه گهر ئایینی نیسلامی بگرین
 نه بې فله ستین هه موو بوی بگرین
 نه وه ی که پشتی (سهیونی) نه گری
 نه بې له خوامان بوی که بمری
 خوا که عیراقی به نیمه داوه
 چیمان ه له سهر پاسی جرتاوه



بږ نه ته وهی چاک دوو چشته په هبه ر
 که وا حه یانی پی ده باته سر
 نه وه ل ته ریبه ی دایکو باو که
 که بږ پی تاریک وه ک چراو که
 که رابه ری بوو پی لی گوم نابی
 هه رچند پی زیان پیچو په نا بی
 که به مندالی ته ریبه نه درئ
 به گه وره یی خووی خراپان نه گری
 نه وسا که که وته سر پی به دخووی
 نه گه پرایه وه له سهری پژی
 ټینجا حو کوومه ت ناچار نه میتی
 جه زای قانونی ده ر حق بنوتی
 نه وه ی ته ریبه ی نه ولادی نادا
 هه موو په نجی خوی نه دا به بادا
 نه ولادی به دخوو که به شه فیرن
 جتیو بږ باوکو دایکیان نه نیرن
 بی حه یاله ککه ی پرووی که سو کاره
 که چی بږ ټیسته هیوا به کاره
 بی ناموس به عنی می شوله ی نیه
 می شی نه یتتی کولله ی بږ چیه
 به لام بی شهرمی هه ر بی نه نوایه
 پژیکي وه کوو نه مړوی له دوايه



چاكي و خراپى خۆ به دەست خوايه
 به لام سووچىكى به نده يشى تيايه
 چۆن ئەبى بلين: خوا خۆى دايناوه
 كه چى جه زايشى له سەر داناوه
 ئافەرىده كار كه خۆى حاكمه
 چۆن پى ئەكهوئى بلين زالمه
 خوا خۆى فەرموويه سروشتى خوايى
 بۆ به نده ييه نه ك بۆ كويخايى
 (و ما خلقت الجن و الانس) ه
 بۆ پەرسشه نه ك بۆ هه وه سه
 ئيمه به تەفرەى شەيتانى له عين
 خۆمان به د ئەكهين لائەدهين له دين
 ئەوسايه هۆشمان دتەوه سەرمان
 (مەنەموو كه گورز ئەدا له سەرمان)
 سا چى بكەم ئەوا ناویرم بيليم:
 زۆر نه شاره زارائەپەرن ليم
 ئەگينه ئەمگوت باوكمان ناوى پشت
 سروشيش به ئيرس هات و پى لى خست
 هەر ئەو ئيرسەيه بايمان ئەكا
 ئيستىغنا ئينسان له پى دەرئەكا
 شوان كه سابرىنى ئەله وه پىنى
 له گەل تيرى خوارد قوچ ئەوه شينى



نه وی به هیزی قو لی نه نازی
 زوو په کی نه خا سه ختی ه ورازی
 نه وی که به یتشایی ه لپه پړی
 وه ک ناشی بی دان بز خوی نه گه پړی
 به رداش بی باراش په کی نه که وی
 کاتی که سوا بیرازی نه وی
 چه کوش له گه لی یتش دا به کاره
 حو کمی بز که لله ی فلی بی عاره
 کهر که وت (ووش) نه و پانه وه ستنی
 نه وه ستنی خنوی قاچی نه به ستنی
 جار ان نه چوونه سهیر ان نه هلی شار
 بز سهیر پاشایان نه کرد به گاسوار
 یتستا نه و یاریه نه ماوه ته وه
 شایی و سهیر انمان بر او ته وه
 بایی بایمان و له ناوایه
 حکمه تی تیایه نه م کاری خوایه
 نه وی گله یی له به ختی خویه
 پی بلی ده وری که و بخویه
 هرزه چنه یی کار ناباته سر
 نه بی ته سلیم بین به قه زاو قه دهر
 به لام بز نه وی که سه ره پویه
 کوته ک نه زانی قوناغ له کویه



خوا، ټیمه ی بویه خسته سر زه وی
 له گزیه ک هه لچین به بی به زه وی
 له لاماڼ وایه که یه کڼ بؤ دئو زور ته ژین
 عومری ته ویشمان بؤ دئو زور ته ژین
 نازانین ټیمه ییش نامینینه وه
 دوا به دوا ی به کتر قلب تهینه وه
 نه وه نده ی هیه ته وه ی کور راوه
 بؤ نه وه دنیا ته و خوا پیدا وه
 شه ریه تی مهرگی له مه و دنیا چه شت
 بی ترسو و بی پرس ته چته به هه شت
 ټینجا وهر نه سه یسر ته هم زالمانه
 به شیشی ټاگر ټامان ټامانه
 نه یان سوو ټینن ټا به ټازار بن
 مردنیش نیه ټا پیی پزگار بن
 ته وه ی که قیلی دنیایی زوره
 به شی خه لک ته خواو به زولم و زوره
 هه روا ته مه نده لیک بداته وه
 لټیان پرسى، چی جواب ته داته وه
 بلټین پټ خۆشه ټو به په نجی شان
 نان په یدا که یت و لټت سه نن ته وان
 دیاره که ته وه ی زوری لټ ته که ی
 له لای ناخۆشه ټو مالی ته به ی



خۆزگه ئەمزانى ئەم رەشەبايە
 کە هاوینان دیت بۆچ وا گەرمايە
 کەچی زستانان کە ئەلرفیتی
 هیند بەتەرۆمه گائەفریتی
 های شەمال خۆت و شەمالت بژین
 فینکی دله شەت بە هاوین
 شەمال خەرمانی پی بە شەن ئەکری
 رەشەبا کەلکی کام ئیشمان ئەگری
 تۆزی رەشەبا چاوی کویر کردین
 شەولە سەریانان نابرووی بردین
 بە هەموو بایەک ئەلەرینەو
 بە هۆرتەو بەرە ئەگەرینەو
 ئەم گنرەو کیشە لە بی کارییە
 ماله و مال گەران لە ناچارییە
 ئەوی ئشیکێ بۆ خۆی پیکهانی
 ناپەرژتە سەر واتە دیوانی
 ئەوی لە ژن و مالی مەمنوونە
 چی لە قومارەو ئەم توونەو توونە
 ئەوی بۆ قومار ئەچیتە جیان
 شەو ئەباتە سەر تا بەری بەیان
 دیارە دەربەستیمال و جال نییە
 شەیتانیش لەدوا هیوا شەقییە



چاکه و خراپه یش نه ندازه ی هیه
 کم کهس نه زانی حه ددی تا که یه
 نه ندازه ی چاکه یش که هات تی په پری
 تابه کار تا بی نه یداته بهری
 به خووه نه دیو سورمه ی له بهر که ی
 نه بی زور پیایو کار دیده ده ر که ی
 نه سپی عه ره بیت دابه گولی سوار
 سه رکیشی نه کاو بوی ناپه ته بار
 هه رچی هاته پیش تیوه نه گلی
 دیاره که دوایی خویشی نه گلی
 کاریه ده ست له سه ته جربه نه روا
 گوشت بو قه سابو نان بو تانه وا
 جاران مندا لمان نه ناره حو جره
 نه لاقه نه کرابه داری گزره
 به مامو ستامان نه گوت وه ک دوژمن
 گوشتی بو تو بی و ئیسقانی بو من
 به لام کاتی کیرد گه یه ئیسقانی
 جه رگمان نه سووتاو ده رمان نه هانی
 باوک بو نه ولاد هیچ چاری به به
 نازاری هیه و ییزاری نیه
 کاری ته ریبه نه ندازه ی نه وی
 له حه د ترازا په کی نه که وی



ناگرئ که وتوته ئهم جیهانه وه
 دؤستیش نه سووتی به ینگانه وه
 هرچی که بهرگی میردیی له بهره
 نه مړوژه هولي قهومی له سره
 نه گهرگشت لایي نه که ونه غیره
 نه که ونه فریای ولات و عه شره
 نه م گنډه گنډی تیا پر سگار نابي
 مه لای پی دهوی به هاوار نابي
 نه مړو پیوسته که تو تیکوڅی
 نه ک دوايي بهرگی ماتم پیوڅی
 هه تا ته پر نه بووی نه بی تی هه لچی
 نه لین پاش باران که په نه ک بزچی
 خوت خوینده واری کورپشت فیر که
 نانی که م بخو برسپیه ک تیر که
 که له گهل عه شره که وتیه هر زانی
 نه مهنده بخو هه تا نه توانی
 نیستا ناگامان له خومان نیسه
 تی ناگهین مه کری پیریژن چیه
 نه گهر لیک بیرین له (ژین) نه بیرین
 نه بی بزاین که واله سر دین
 له تهنه گانه داین، دوژمن به دبه خته
 دهستی به ک بگرین، پله که ی سه خته



نهلف بویه پینش هموو ههرفانه
 لوسو و باریک و راست و پهوانه
 نهوی که چهوته بووه به ههلقه
 یا، بۆ پی، پتوهند، یا، بۆ مل تهوقه
 دیاره که پیوی چهند حیله کاره
 به داوی تهلهی چهوت گرفتاره
 نهوانه ی چهوتن گیان له بهر نه گرن
 خوا، نهیداوئی که سهر هه لپرن
 چهند خۆشه ئینسان راست و سهر بهرز بی
 نه ک چهوت له برین به ترسو لهرز بی
 لقی ههر دارئ که وا خوار بۆیی
 راست نه یته وه نه ییرئ خیوی
 مار به گینگله و به پیچ نه خشی
 که کوزرا ئینجا راست پاده کشئ
 نهوی خۆی له خه لک به فیل نه گۆرئ
 گۆر وایه بیگری و بیخه یته گۆرئ
 کاک نه حمه د دوای نه کرد بۆ باج گر
 نه مرئ و نه یته باجگر نهوی تر
 ئیستا باجگری پیشه ی په سمیه
 کاسیی حه لال روو له که میسه
 تۆ واته ی مچه بی مه عنا مه گره
 گه واد له جاسووس بی مزه پته تره



ھەر لەو پۇژھوۋە دىيا دانراۋە
 لەسەر تەجرەبە زۆر چىشت يىژراۋە
 بەككى لەوانە مال و دەۋلەتە
 كۆپۈنەۋەي لاي دانا زەحمەتە
 زۆر پياومان دىۋە بە فەزل و ھونەر
 لەگەل زەمانا بۆي نەچۈتەسەر
 ئەۋەندەي نەبۈۋە كىيى بىكپى
 يا كەۋايەكى شىرداخ بىدپى
 پويىشى لە پىساۋى چىرووك نەناۋە
 وايش پى كەۋتوۋە كە بىرسى ماۋە
 لە پاش مردنى قەدىرىان زانىۋە
 ئىنجىبا بە چاكە ناۋىيان ھانىۋە
 زەمانە وايە لەگەل پىاۋچاكا
 سەرىبىرپىۋ پىشى بە شانە ئەكا
 مەشھۇرە ئەلپىن (ھارون الرشيدىن)
 كاتى مىسرى گىرت تا پۇرتى سەئىد
 قولە پەشپىكى دانا بە والى
 پەمۈۋ چىترابوۋ نىل ھات پايمالى
 ھاۋرايان بۆ بىرد زۇرىيان لى توند بوۋ
 وتى خورىتان بۆچ نەچاندبوۋ
 گولۇستان ئەمە ئەگىرپتەۋە
 ھەروا تارىخەۋ ئەگەپتەۋە



کارشناس گه‌پا شویتنی دانا
 له شویتنی نه‌زان هات دانای دانا
 چیکمه‌تی (اعط القوس باریها)
 له گه‌لی کارا ده‌رکه‌وت دیاری‌دا
 نه‌وده‌مه‌ی پیاویانله‌ دار نه‌تاشی
 ئیشیان نه‌ئه‌دا به‌ پیاوی ناشی
 دارتاشی له‌ ناو کاروانیک‌ا بوو
 بۆ سه‌نعه‌تی خۆی بۆ لادی نه‌چوو
 جه‌رده‌ هات له‌ پئی کاروانی پرووت کرد
 له‌خوا نه‌ترسی ته‌شویی نه‌وی برد
 پیاویکی‌ تریش سه‌د لیره‌ی بریا
 نه‌ویاکی نه‌بوو دارتاش نه‌گریا
 وتیان ئه‌م خه‌لکه‌ که‌ پرووت کراوه
 سه‌د نه‌وه‌نده‌ی تو مالی براوه
 نه‌وان ناگرین تو شپنت چیه
 وتی ده‌ردی من بۆ ته‌شویی نیه
 نازانن بیسوون ده‌مه‌سوویی نه‌که‌ن
 ئابرووی سه‌نعه‌ت و وه‌ستایی نه‌به‌ن
 سه‌د جارمان نووسی که‌س گویی نه‌دایه
 هه‌ر که‌س پیاوی خۆی دیتیه‌ کایه
 پیاو بۆ ئیش نیه‌ هه‌ر ئیش بۆ پیاوه
 کاری دیوانی وه‌ک خۆم شتواوه



نه‌لین ته‌نگانه خوشی له دوايه
 باوه‌رم هه‌یه فهرمووده‌ی خوايه
 به‌لام سه‌بری خوا نه‌لین چل ساله
 من مانگئ ناژیم به‌م حاله تاله
 خو من ته‌نها داخی خو‌م نيه
 نازانم خواستی خوايی چيه
 به‌جاری باری نه‌گه‌تمان بۆ هات
 گهرماو گرانى پوی کرده ولات
 جووله‌که جاران هامانیان نه‌کوشت
 ئیستا له‌عه‌ره‌ب به‌ردیان گرتە مشت
 ساخردای عهره‌بتۆ بیتۆ قورئان
 وا بکه‌ بیتته‌ جووله‌که‌ قران
 جاری جاپیان دابه‌راز بکوژری
 کئ گویچکه‌ی هینا پاره‌ وه‌رگری
 خۆزگه‌ جاپیکیش بۆ جوو نه‌درا
 له‌ناو ئیمه‌دا تو‌یان نه‌برا
 هیچ باوه‌رم مه‌که‌ن زه‌مانه‌ وابی
 سووی ته‌له‌ریشان له‌بیر نه‌مایي
 نه‌وی که‌ به‌ جوو نه‌کرا له‌ پيشا
 پیاوی به‌ویجدان جه‌رگی ده‌ئيشا
 چه‌رخى فه‌له‌که‌ که‌ سواری ده‌بین
 گاله‌سه‌ر، گاهئ له‌ خواری ده‌بین



عیلمی قیافه ت چشتیکي خاصه
 نه وی ییزانی مهردوم شوناسه
 که پیاوی ناسی زوو لئی ناگوږی
 به کوسه کوسه ناینیته گوری
 هیه په رنگ پیاوه و جووته وه شینه
 هر به ده ماخ خوی له خه لک خشینه
 هیه به پاروو ده ست نه گه زی
 واهله ده به زی به به رزی گه زی
 نه وی ناسینی له ماته دووره
 که دوور بی قوچی نابی، رهنگ سووره
 نیمسال زور له بهر بی ناوی ترساین
 واهله لویژ کهوت جاری خه له ساین
 یست و حوت کاریژ واهله شرایه
 ته نه به لووعی پروت له کارایه
 نه گهر نه وانه پاک بکریته وه
 وه ک جاری جاران واهله بژینته وه
 نه بن به ناوی که له گافرین
 له هه موو مالی حه وزی قوله تین
 جاران که ناوی به لووعه نه بوو
 خه لک به ناویشار به پویه نه چوو
 نیستا بوج و امان لیها ت نی ناگه م
 جاری با بچم پرس که لای کا که م



دنیا وا شتوا به کس چا نابې
 سا مه گهر ده وری (مه هدی) په یدا بې
 سې چشت کون بوو بوو که وتوونه وه کار
 درؤو دوو پوړی و بلوږفي قومار
 نه م سیانه هر چنده هیچیان چا نیه
 هیچ نه بې قه سدی گیانی تیا نیه
 هندیک هن که وا بې گومان زولن
 ده ستیان بوو چاوی چاک ه لده کولن
 به سهر زاری دوست که چی به دزی
 کاتیک زانی وه ک مار پتی گه زی
 نه وانه تهنیا به پیاو چاک فیرن
 له راستی دوو پشک چیزن ناویرن
 من له م دوايي په دا به کیکي وام دی
 کرده وه په کی وای لی هاته دی
 له گه ل به کیک دا دوستی سهرزای
 له پر لینی که و ته گه ستنی ماری
 گه ستنیکی وا قه سدی گیانی بې
 هر امزاده یی و نائینسانی بې
 نازانې نه مه دتیه وه پړی خوی
 نه بې به له که ی له خوی پیستر بوی
 خوا چون پاک نه دا به دهم پیسه وه
 ها کا نالاندی به دهم لیسه وه



شىر كە يەك پۈۋە ئالەتى شەپە
 شانە دوۋپۈۋە ۋالە سەر سەرە
 ئالەن كە شىرە تۆلە ئەسەننى
 ھەر ژن بە شانە سەرى دادەننى
 تا شىرت ئەبەرى شىرانە ھەستە
 ناۋى پىۋەتەت بىمەننى بەستە
 بەلام پىۋەتەت بۆگەل ۋىيا بى
 نە ۋەك بۆ شەپى ناۋخۇ ئازا بى
 جاران كە نەيان ئەھبىشت بخوئىن
 ئازا بىن پەگى يەكتەر دەرەينىن
 چۈنكۈۋ خويندەۋار لىكئەداتەۋە
 ئاشۋوب ناخاتە ناۋ ۋلاتەۋە
 ئىستە مەكتەب بۈۋ بە ئاۋۋپەشە
 ھەر تەلەبەيە ۋا بە گەردشە
 لە ناۋ عالەمە بۈۋىن بە داستان
 خوابمانخاتە سەر پىي داستان
 ئەۋكەسەي كە ۋا كەۋتە سەر پىي چەۋت
 كاتىكت زانى ھەلئەنگۈۋت ۋ كەۋت
 تۆ پال بىنەت ۋ خەسمەت نە كەۋى
 ئەۋسايە كەۋتن بەر تۆ ئە كەۋى



خوا خوی ئه یزانئ زوبان ناوه ستئ
 هینای حه پسی کرد هاویشته به ستئ
 له پووک و له دان کردیه دوو دیوار
 دوو لیو به سه ریا دیوار بوو به چوار
 بهم چوار دیواره ش هیشتا به ند نابئ
 نه بی له وه وه گهر دش به رپا بی
 مه ته لی کوردی بو پیک خراوه
 به گورگینکی هار ناوی براوه
 هم لای دیواره، نه ولایشی دیوار
 حه پسخانه یه بو گورگینکی هار
 له گهل نه وه یشا کاتئ ده رفعت بی
 نایه لی سه ری خنوی په حه ت بی
 خو نه گهریته سه رباری چاکه
 له هه موو عوزوی به ده ن دا تاکه
 نه وه له حه یوان جوئی کردو وینه وه
 گزی نیمتیا زی بو بردو وینه وه
 نه و نوقته ی که و نه درئ به زوبان
 پیاو پنی نه بیته په سندی جیهان
 له گهل نه وه یش دا که م و تن چاکه
 نه وی زوبانی خوی گرت بی باکه
 هه ر دادی خوا به و خواستی کردگار
 زوبان به چاکه به تیتیه کار



ھەندى تەبىئەت كە ئەلەين: دزە
 لە ۋەرگرتى پېشەى چاك كزە
 ئەبىنى شوئىنى مەجلىس گىراۋە
 شىعرو ئادابى ئەدەب لە ناۋە
 ناتوانى ساتى لەۋى بۈستى
 ھەر باۋىشك ئەدا ھەتا ھەلدەستى
 ئەچى بۇ شوئىنى قومارى لى بى
 تى ھەلدەقوتى ھەرچەند بى جى بى
 لە ئىۋارەۋە ھەتا نىۋەشەۋ
 لە يارى داىە بى ۋچان ۋ خەۋ
 خۇ ئەگەر ھات ۋ پۈۋى كىردە دۆران
 بۆى دائەنىشى تا بەرى بەيان
 قومارى كافى ئەمەندە خۇشە
 ئارەق ۋ ژن ۋ مالى لا بۆشە
 خواردن ۋ كىردن پىاۋ لى تىر ئەبى
 تىرى لى ناخۋا ئەۋى فىر ئەبى
 كە ئەيدۇرىتى ۋ پارەى نامىنى
 بە سۈيتدو تەلاق، ۋازى لى دىنى
 ھەر ئەمەندەبە تا پارەى چىنگ كەۋت
 مارە بە جاشە تەلاقى كە كەۋت
 ۋ قومار دو بران ھاۋپىشت
 كاتىك زانى خۇياندا بە كۈشت



ئەلېن: خەر بەستەو خاوەندى پەستە
 پەند بگىرتە گوى ناكەوى بەستە
 ھەندى كەر ھەيە ھەوسار ئەپىنى
 كە بەرىو جوتەي پىس ئەو شىنى
 ئەو ۋا چاكە بارى گران بى
 كە مانىشى گرت بەشى لىدان بى
 ھەرچى بە لەقە لە خەلكى بەرى
 بۆ ئەو دەشى كەرسەي دەرى
 ئىستر لە گوى درىژ بارەبەرتەر
 ھەرام زادەيە بەخەتەر
 خۆزگە ھەركەسى ۋا زۆل بوایە
 نەسلى نەبوایە لەم سەر دىايە
 باوەرت نەبى بە ھەرامزادە
 لە ھەج يىنى خۆتى لى لادە
 پىاوى موسولمان ئەبى سالم بى
 دەست و زوبانى بۆ خەلك خادىم بى
 چەند خۆشە ئىنسان لە خوا بترسى
 رېگەي راست بگىرى ۋ لە شانە پرسى
 خزمەتى قەوم و قىلەي خۆى بكا
 نەيەوى ھىچ كەس تىكاي بۆ بكا
 ھەرچۆنىك ئەزى خۆشە نەك بە شەر
 خۆت خۆشەويست كە لاي خواو بەشەر



خۆزگه پیتستیکى ئەستورم ئەبوو
 لە ئەستورە کەم ئەخستە سەر ڤوو
 کە بە هیچ تەریق نەبوو مایەو
 ئە کە و تمە کایەى ئەم دنیا یەو
 پتکەو دنیاو دینارم ئەبوو
 بە دەولە مەندى ناوم دەرئەچوو
 کە دەولە مەند بىم کە سیشم نەوئ
 خەلک لە خۆیەو شویتم ئە کەوئ
 لە هەموو شویتیک نەو ک لەم شارە
 دینار بە مەعنا دنیار دین ئارە
 شای شاعیرانمان وە ک مودە قیقە
 هیندە غەدرى دى بە سیل و دیقە
 هەندئ ناموسیان ئەوئ بە لاتى
 حەلال خۆریەو کەم دەسەلاتى
 لوغەت بە ناموس ئەلئ: میشوولە
 قەدرى ئەم دەورە بە پارەو ڤوولە
 خەلک لە مەعاریف بۆیە ڤائە کا
 خویندەوار بئى کار بەرد بە با ئە کا
 ئە نجامى خویندن مەئمووریەتە
 جیگانە ماوہ تەعیین زەحمەتە
 خۆ کە سیش ئەمە لیک ناداتەو
 تۆلە چیت، ڤرۆ بە ڤیگاتەو



جاران هەر شارئ بینا ئه‌نرا
 قه‌لایه‌کی بۆ دروست ئه‌کرا
 که دوژمن زۆری بۆ به‌ینایه
 خۆی ئه‌کوتایه‌ ناو ئه‌و قه‌لایه
 ئه‌وسا تۆپی وا په‌یدا نه‌بوو
 بلئی قه‌لاکه‌ ئه‌پرووختی زوو
 تائهم دوايه‌ که وا ئه‌له‌مان
 تۆپکی وه‌های هاویشه‌ جیهان
 قه‌لای (لی‌یژی) به‌و تۆپه‌ لیژ کرد
 بیلژیک و پارسی به‌ جاری گێژ کرد
 چالی له‌ پێگه‌ی هاوسی‌دا هه‌لکه‌ند
 که‌چی خۆی تی‌که‌وت خوا تۆله‌ی لی‌سه‌ند
 دوا‌ی تۆپ و بوبمای بۆ مه‌رگی گیان‌دار
 زیره‌ی قوبه‌له‌ی زه‌په‌یه‌ که‌وته‌ کار
 یا خوا ئه‌هلی قه‌ن هه‌موو به‌ په‌ند بن
 خۆشی نه‌یین گێڕۆده‌ی به‌ند بن
 له‌گه‌ل چاکه‌دا پوختان دوژنه
 هونه‌رو فه‌نتان بۆ پیاو کوشته
 له‌باتی تۆپو قوبه‌له‌و بومبا
 چه‌بی دروست که‌ن برسیه‌تی لا‌با
 بۆ خواردنه‌ خه‌لک واه‌اوار ده‌کا
 هه‌ر برسیه‌تیه‌ که‌ پیاو هار ده‌کا



مایه ی سروشتی کچ هر بؤ شووه
 نیرو مئی به ک کهوت ناگرو پووشووه
 له ئاده مه وه هه روا هاتووه
 گیان له بهر به جووت پنی رها تووه
 نه مه ی کچو کوپ به گیان خوش نه وی
 سرپکی خوایی تیا دهرده که وی
 نه م جووت گرتنه بؤ نه ته وه به
 نه ته وه یش بؤ باوک به نه رک و وه به
 خوا نه و شه فقه ته ی نه دایه به پیاو
 به م نه رک نه ولاد چون نه هاته ناو
 هرچند که س پۆله ی به کاری نییه
 ئازاری هیه یه یزاری نییه
 خوا خوی فهرموویه نه ولاد عه دووه
 خۆ ئیستا هینجگار له پئ دهرچوو
 نه وی هیه ته تی وا لئی یزاره
 نه وی نییه تی بۆی ده غه زاره
 پۆژی سندووقی له مه زاتا بوو
 ده لال به و خه لکه ی نه گوت پووبه پوو
 هرچی بیکرئ وا په شیمانه
 نه ویش نه یکرئ خه فته تی گیانه
 له م موعه مایه مه به ست نه ولاده
 باوکی نه م عه سره په نجی به باده



پيش‌ننان ده‌لین: گور‌ه‌ی بۆره‌ پیاوه
 هه‌لده‌بلۆقی وه‌ک بلقی سه‌ر ناو
 له‌گه‌ل بایه‌کی لى بکه‌و‌تیه‌ کار
 له‌ چاو گوم ده‌بى به‌ بى شو‌تیه‌وار
 به‌لام به‌کینکی دانای خو‌تنده‌وار
 بيشکه‌و‌تیه‌ به‌ر زلله‌ی رۆژگار
 عه‌قل و ته‌جره‌به‌ی پى زیاتر ده‌بى
 بۆ کارى گه‌وره‌ به‌ کارتر ده‌بى
 تانه‌که‌و‌تیه‌ به‌ر په‌لى زه‌مان
 دۆست و دوژمنى نانا‌سئ ئینسان
 وا به‌ چاوى خۆم دیم که هه‌ندى خه‌لک
 یه‌ک مال بوون له‌گه‌ل پیاویکی به‌ که‌لک
 هه‌ر ئه‌وه‌نده‌ بوو تا په‌تیکى برد
 وه‌ر گه‌پانه‌وه‌ وه‌ک نيسک ده‌ست و برد
 به‌وه‌ نازانن که خۆيان ده‌رخست
 ناویان لى ئه‌نن بى‌به‌رو بى‌پشت
 با ئه‌وه‌که‌سه‌يش خۆی لیان بى‌ورئ
 پیاوه‌تى وه‌فالیان ئه‌تۆرئ
 سه‌هوون که ئه‌لین ئیستا له‌م شاره‌
 پیاوی دووده‌کو دوورپوو به‌کاره‌
 رۆژیکیان ئه‌بى کۆمه‌لى پیاوان
 که‌ پرووبه‌پوو تف بکاته‌ پرووی وان



نه وړوړه ی جیهان ته رتیب دراوه
 ټینسان له نیسیان دروست کراوه
 نه گهر مردنمان له بیر بوايه
 کي وا نه که وته دووی نه دنیايه
 نه گینه نه وال له پیش چاومانه
 نه مانېنه نه هم گردی سه یوانه
 به پروت و قووتی و به شش گز کفن
 نه مانخه نه ناو گورپکی بی بن
 نه وی که ټیمه بوی به جوستو جۆین
 به حسره تیه وین تیری لی ناخوین
 یا به میړدیکي تری ژن نه بری
 یا میراتیه و شه پری بؤ نه کری
 نه گهر نه مانه بښینه بهرچاو
 بهم کویره و هریه ناکه وینه داو
 خو هتجگار نه ولاد که جهرگی پیاوه
 خوا به دوژمن و فتنه ی داناوه
 تا بؤت پی نه گا به کوله مهرگی
 تو ته قه لاته بؤ نان و بهرگی
 های نه مړو شه پری گه پری کردوه
 یا به زور مالی خه لکی بردوه
 نه گهر له پیش نه مهت بردوه
 نه دنیا ت نه ویست نه ژنت ده هانی



منډال که شیري يتعار نه مژئ
 پيشين زوياني به جنيو نه پژئ
 نه وی منډالۍ نه دا به دا به
 تهریبه ی نابۍ نه بی به خایه ن
 چونکوو ته ییعت له خویدا دزه
 دا به ن له راستی تهریبه کزه
 شیري گامیشت دابی به جوانوو
 له گهل گه یه ناو، تیا نه گه وزی زوو
 سهر به ولاخی په سهن بسپیره
 له پيشدا په سهن په سهند بوو لیره
 نیستا کی په سهن دیتیته کایه
 سهروو له پيشه و بزمار به گایه
 (کفر نه حمه د) دوعای له (گا) کردبوو
 قهزای (گا) له (که ر) کهوت، نه و مردبوو
 (پاس) و (لوری) و (تانغ) که وتوونه پرووی کار
 هینشتا کهرو گا نه کیشنه زیر بار
 (کونده) و (مه شکه) مان هینشتا لا ماوه
 مه شکه بو دویه، کونده بو ناوه
 نه یان گوت: شه یتان به کورپ پیکه نی
 (سن رشد) یه که پنی تی نه نی
 شه یتان به کورپان وه ها پیکه نی
 که دایکو باوک که و تنه شیوه نی



ھەندى عادەتى كۆنى ئىرە بوو
 كە بە خۇپايى خەلك تىك بەرئەبوو
 جارى لە پىشدا بە شەپە گەپەك
 دەستيان لە يە كتر ئەدايە كوتەك
 شوپتيان جوئ بوايە زاواو خەزوورى
 نەدە كرا بە لاي ماليا پابوورى
 ھەموو ئىواران لە وقەراغ شارە
 ئەتسینی تىكرا وا شەپە دارە
 جارى مندالان دايان ئەمەزrand
 ئىنجا گەورەيان تىو ئەئالاند
 كەم مندالمان بوو سەرى نەشكابى
 كەم شەپ بوو خويى تيا نەپزابى
 ھىچكەس نەى ئەگوت: ئەمە بۆ چىيە
 ھەموو ئەيان گوت: شەپ ئازايە
 بە شەو ئەچونە ھەمام كوروكال
 لە پىر ئەبوو شەپە پەشتە مال
 خۆم كە يە كىك بووم لەو شەپكەرانە
 ئىستايىش نازانم چى بوو ئەمانە
 ئا خۆزگە ئەمە غايەى تيا ئەبوو
 بىزانايە پى بۆ كوئ ئەچوو؟
 ئەوسا بەم پىريە شوپتيان ئەكەوتم
 بىشكوژرامايە لەولا ئەسەرەوتم



به خووه نه دیو چه شت بوو له پلاو
 ده ست به سهر نه سرې و چه ور نه بې کلاو
 گه دا که (چلم) به قول نه سرې
 سهر که وت کلکی گا به مهنډیل نه گری
 له (توونچیتې) یه وه بووی به (حه مامچی)
 له کاری خوتا به غه له ت ناچی
 عیزه ت پاشایک به عه جه م مه شهووره
 بیوه به والی ولایتیکی دوور
 هه رچی بو ئیشیک نه چوو بو دیوان
 رچای لی نه کرد، نه یگوت به چاوان
 کابرا نه پویسی نه و به زهریفی
 نه یگوت: (قاندیردک هه ریفی)
 (صدر اعظم) بانگی نه کاته لای خوئی
 نه لی وه زیری خارجیه توی
 به خوئی، خوشی نه چیته شوین خوئی
 چاوه پئی نه بی فه رمان نه چی بوی
 نووسرابوو (قالدیر ملتی بویله
 جزا من جنسی العملاء شویله)
 با سیاسه تیش دروی پی بوی
 دروژن شایش بی، دواپی نه که وئی
 که واته پیای پاستو کارشوناس
 نه توانی له قه ید بمانکا خه لاس



تا پىكوپەي خۆت لە لاۋەستابى
 يىگانەت نەوئى، بالات ۋەستابى
 ئەگەر لە مالانانت بۆ بىرى
 لە بازار مەكەرە كەكت ناگرى
 ئەگەر لە شارى خۆت دوست نەگرى
 يىگانەت تووش دى ئەتكانەگرى
 خوا لە گەل ھەر چى كردتى بە ھاۋمال
 ۋا بىكە ھەردوولا پىنى بىن خوشحال
 تۆلىم ئەپرسى: جامىعەت كامە؟
 مال راۋەستابى، (جامع) خەرامە
 ئەۋى كە لەسەر تەجروپە بىروا
 ھەرچىك بىلىت پىنى بىكە بىروا
 پىرەمىزدىك زوو پىنى ۋىبوم بەستە
 پەل مەھاۋىژە، بۆ خۆت بىنج بەستە
 مەروانە ۋەعدەى ھىچ قەوم ۋە خوئىنى
 ھەموو كەس بەلاى خۇيا دەكىشى
 (بىمارك) زانىۋىيە سىياسەت چىيە
 ھەل ھەلكەوت مام ۋە براىى نىيە
 بۆ ئىسلام ۋەفائى ۋەعد ئاينە
 رابوررد ئەۋ ۋەدەى ۋەدەى پىشىنە
 دىموقراتىيە ۋە لافى ۋە تەنى
 بەم دوو تەفرەيە شەيتان پىكەنى



ئەلێن سەردەمی شیعەر باو بوو
 شاعیر یا بەناو، یا بەدناو بوو
 هەندێ پادشاه شیعری وێستوو
 پجای شاعیری زۆر جار وێستوو
 ئەلێن پروودەکی لە لای سامانی
 لە ئەندازەدا نەبوو سامانی
 بە قەسیدەیتک ئەمیری سوار کرد
 بە لەشکرەوه بو (بوخارا)ی برد
 زۆر شاعیری تر لە برسا مردوون
 یا لە زیندانا دوساخیان کردوون
 خۆ هێجگار ئیستا شیعەر بەلایە
 سەر قەلەمانە ی تفو تیلایە
 جایزە ی جارێان بوو بە جزیرە
 دەروونی شاعیر هەز چەزە جزیرە
 نە گوزەرانی، نە کارو کەسپە
 جەرگ و هەناوی بڕیە لە کسپە
 (ئێراالدین) ی ئەومانێ ئەلێ:
 کە شاعیرت دی، پاکە لێی هەلێ
 (ظەهیری) یش ئەلێ: لە دەست شیعەر داد
 هونەر لە عێراق زۆر عەییە فریاد
 ئەمانە دادیان لە دەست دنیا
 شیعری بە شعور ئیلهامی خوا



سالانی پتیشوو به ختمان یار بوو
 حه کیمه کانمان نه خوینده وار بوو
 نه مان ییستبوو ئهم هه موو دهرده
 نه نه چووه زگمان دهرمان به فهرده
 ترسو واهیمه نه بوو له ناوا
 عیلله تمان به ئاو نه دا به ئاوا
 به نوشته ی شیخیک، یا لهرز برینی
 نه ده ما دهر دو ژانی برینی
 هیلانه قولته له گهل شیری کهر
 دهرده باریکه ی لا نه برد له سهر
 نه وسا (شیرینقه) شهو ههر بۆ ژن بوو
 ئیستا نترینه له شی کون کون بوو
 دیلۆمه ی درۆ له ناوی بردین
 هه زار نه خوشیی بۆ په یدا کردین
 خو هیچگار دهردی ئیجتماعیمان
 دوو به ره کیی وای هیتایه مه یدان
 نایتنی ساتی سهرمان په حهت بی
 به شمان بۆ سهردار، سهر دارو پهت بی
 هه رچی هه لئه سی نه لی: من حیزیم
 برا لیم لاده، نامه وی حیزیم
 نه حزاب جوی به جوی که وتنه شه په جوی
 ئیسلامیهت و عه سه ییهت جوی



به خووه نه دیو که گه یه پالتو
 خوی بو هاوشانی نه کوتته پال تو
 که ولی سموریان دایه که ره وان
 که ری پیش خوی خست، کردیه سرکوپان
 (گه دا) سرکاری نه گهر پی بیرئ
 پیاوماقوول نه شی وه ک کار سر بیرئ
 هر له سه ره تای جیهان تا نه مرؤ
 نادان به که یفه و دانا به رؤ رؤ
 هیشتا تی ناگه ن که خواستی خواجه
 به خوی بنازی و دوا یی له دوا یه
 نه بینی نه وه ی که خاتر جه مه
 له هیچ تی ناگا بویه بی غه مه
 چرایه که واهه لی گیرساند
 نه وی فووی لی کرد پیشی خوی سووتاند
 هندی ناسراون به خه لک نه وه پن
 نانی له به شهر به شهر نه پچرن
 گوپی نه وانه به (سه مه ندوک) ه
 ده میشیان بگری پر زگیان نو که
 به بای نوک نه ترن نه دهن له پووه
 پیسای تووله نه کهن به پووه
 نان نه فریتن له (مه رده لوخه)
 له ولاده ژنیان نه دهن به (دوخه)



ھەر لەو پۇژرەو جىھان دانراوہ
 ئەھل و نائەھلى تىا فەرق كراوہ
 ئەشكالى بەشەر كەس لە كەس ناكا
 تاكوو يە كسان بى بەد لە گەل چاكا
 ھەروا ھاتوو و وائش ئەچىتەسەر
 تازە ئىستىرمان بۆ نايىتە بەر
 ئايىنى ئىسلام تەساووى دانا
 بەلام فەزلىشى بۆ دانا دانا
 مەن بە رەنجى شان پارەم دەست كەوئ
 تەمەل لەلاوہ چى لە مەن ئەوئ
 بەلى حەقى كەس بە كەس نابەرى
 ناحەقى ناوى بە خراپ ئەبەرى
 يارىدەى كەوتوو سەدەقەو زەكات
 بە ئەمرى خوداو پىغەمبەر داھات
 نەك ئەمەى بلىنى بە (بۆلشەوىكى)
 ھەرچى پەيدا بوو يىتە شەرىكى
 تازە ... لە گيان وەپستەن
 بە ئىمە ئەلەين كۆنە پەرسەن
 خۆزگە ئەمزانى تازە چىيان كرد؟
 ئەمەندە بەندەى خوايان لە ناو برد
 دىموكراتىيە (زەپە)ى داھىتەا
 رەگى ھەزارى لەبن دەرھىتەا



گوناوه توله، زور کهس تیا کوله
 خو هتجگار توله ی باوک بزړه
 باوک له نه ولاد ټینکاری نیه
 نازاری هیهو یتزاري نیه
 نه مه یه که خووی فرزند نه گورئ
 هر به زیندووی نه یخاته گورئ
 که به مندالی ته ریعت نه دا
 نه و نه روا به شوین کرده وای به دا
 نه و سا قانونی جه زای حکومته
 مه حکومی نه کا، به پنی عقوبته
 نه بی گوناهی باوکی لی بگری
 خووی وا لی کرد با هر بوی بگری
 من باو کم دیوه که چاوی لی بوو
 کوپه که ی له شوین توتومزیل چوو
 نه و به فخره وه نه یگوت: کوئ نه چی
 چون له چنگ نه حه ی کوپم دهرده چی؟
 خو نه گهر که وته زیر توتومزیل
 نه چیته شکات به دادو ده خیل
 نالی کوپه که م پای کرد شوینی که ووت
 خوئ هه لاوه ستی ده ستی به ربوو، که ووت
 ناخ خوزگه چاوی نه مه نه کرا
 باوکی نه وانه جه زا نه درا



جه وهه ره له بهختی ره شه دا دیاره
 شه ووقی مانگه شه و له شه وی تاره
 رسته ی زیره کی که خوا پنی داوین
 بووه به په تیک پنی پی له داوین
 (قوبه له ی زه ره) له ولا ته ته قی
 چا و گه ی (ئاوه ره ش) لیره ته ته قی
 هه وری (برو وختی) که ته گرمینی
 (لافاو) هه مالی خومان ته رمینی
 قورپان گرته وه بو نه و جوانان
 وا خویان بونه (به رزه کی بانان)
 هه ره ده لیم ناوی کوردیه تی نابهم
 چی بکه م تینوومه بی ئاو دهر نابهم
 (به فر) وه ک سهرم باری به سهرما
 کوستان ی مباکم نییه له سهرما
 هیند (پهل) یان پیادام بووم به مناره
 که س له من به رزتر نییه له م شاره
 بوومه چرایتک له سهر مناره
 من نه سووتیم و پیی خه لک دیاره
 خشتی برو وختی لیم بوو به دیوار
 هه ره هاوار ته که م لیم ناییه ن هاوار
 نه گینه هه ره من هاوار که ریان بووم
 به (ژیان) و (ژین) من راهه ریان بووم



باران که باری خاک نه شواته وه
 زبلو پشقلی پاک نه کاته وه
 به هاوین زه مین که لله ی گهرم نه بی
 به په لئ په لئ ی باران نه رم نه بی
 به که لله په قی هیچ ناچته سر
 به نه رمی زه وی و دره خت دپته بهر
 به زستان مارو دوو پشک نه چنه کون
 سه رما ده ماریان ده ردپتی له بن
 (بی وره) ترسی که هات به سهر
 کونه مشکي لئ نه بی به سهر
 هه ندئ هه میسه نه لئ: سه رما مه
 بن کلکی که ری له لا هه مامه
 سه رما نه چیتیت ئاگرت ناوی
 زستانان نه چنه بهر خوره ناوی
 تا ساردی و گهرمی جیهان نه چیتي
 هه رچیت هاته پیش خامی نه پریتي
 به زلله ی زه مان که گویت نه زرنگی
 (ته می خوار دوو) نیت، پیت نالین: زرنگی
 به خپرو پیره نه وه ی که فیره
 بزن به پیره و گاجووت به گیره
 مام ریویش خواردی شیري پیریژن
 کلکه قولتیان بریوو له بن



ھەر كەس ئەبىنى ھەۋلى خۇيەتى
 بۇ گىرفانى خۇي چىلۇچۇيەتى
 ئەم نەپە و ئەم سەرەو سەرە
 (مارىقە) درۆزنەي نىشتان پەرورە
 ئەگەر ھەر (مەلى) ھەنجىر خۇر ئەبوو
 ھەنجىر بە كالى ئەبراىەو زوو
 ئەوانەي كەوا سەر كەوتن تەواو
 بە فىداكارىي لاوان ھاتتە ناو
 ناوى (شۈوتىە كە) ئەكەن بە سندان
 تۈيكلى ئەھاونە بەر پىيى لاوہ كان
 (دېرك) لە پالووى ئىستى تۆر ئەنى
 سوارە كەي بگلى ئەويش پىيى بگەنى
 (لىس كوپرى) بە كەوتتە ناومان
 ھەروا ئەكەوئ لە سەرۈ چاومان
 بۇ ھەموو كارىك غايە پىويستە
 پىاوى بىي مەسلەك ھەر نەنگەويستە
 ئەوى ئەخوئىي ئەيھىتتە كار
 ئەلەكترىكە بۇ پرووناكى شار
 ھەندىكى وايش ھەن چراوہ كوژىتن
 كەلەكى (مىرى سوور) نەرووخىنن
 ئەوانە ئەبى (ئەشكىل) بگىرىن
 يالە ناو گەلا دوورەوہ خىرىن



وا چله‌مان چوو، شوکور نه‌مردین
 خوا له ده‌ست (شه‌وه)، رزگاری کردین
 ئینجا مایه‌وه هیمه‌تی پیران
 جنۆکه نه‌مانهاوێته بیران
 جنۆکه ده‌ستی خۆی لی وه‌شاندین
 گه‌لی نازداری له گه‌ل ته‌ران‌دین
 نه‌مجا دوا‌ی شیتی نۆره‌ی ژیرییه
 خه‌لک له ناو خۆیدا راو ته‌دبیرییه
 به‌لی که‌س له پر نابێ به‌کوړی
 تا پیت نه‌گا سه‌د کفن نه‌دړی
 ئیمه‌یش وا چهند جار ته‌جرویه‌مان دی
 نه‌وه‌ی نه‌ترساین لی‌مان هاته‌دی
 با ئیتر نۆره‌ی هوشیاریمان بی
 به‌س هه‌رزه‌کاری و یی‌عاریمان بی
 نۆره‌ی خۆتدن بی، که هه‌ر به‌خوێندن
 رزگاریمان دی له فێلی دوژمن
 شه‌رتی نه‌وه‌لمان پیک‌ی ناو‌خۆیه
 نارێک بین نابین به‌هیچ، درۆیه
 هه‌موویان دزی گاکه‌ی خۆمانین
 جاسووسی به‌کین، هه‌تا نه‌توانین
 کێ لا‌ولاه هات (ژورنال‌مان) لێدا
 بینووسی هه‌رچی نه‌روا به‌ریدا



یادی رابووردوو چهند دلگیره
 غم و شادیی وه ک یه ک له بیره
 له زیندانا بووم که بمخنکینن
 نه یانویست گیانم له لهش ده ریتنن
 ئیستا جاریه جار دیته وه بیرم
 به یادیکی خوش هلی نه بژیرم
 چهند جاریش که وال له سه رای شادا
 سمیلم بادا به دلی شادا
 ئیستا هه ردوو کیان وه ک یه ک دیته یاد
 نه مه ته حالی دنیای بی بنیاد
 هه رچی نه بینی وال له پیش چاوه
 که گوم بوو، خه وهو، خه یالی خاوه
 نه گهر نه نجامی نه مه بزانی
 خۆت هیلاک ناکه ی بۆ دنیای فانی
 که خوشی و تالی هه روا نه میتی
 ئیتر چیت داوه له نه مپرو دۆیتی
 له تهنگانه دا هیوای خوشیت بی
 با به وه له خه م فه راموشیت بی
 خو نه گهر بیت و قه ناعه تکار بی
 رهزا به قه زای پهروه رده گار بی
 له مه لیک خوشتر راده بویری
 دنیا هی تویه که بهرچاو تیری



خوا شه وو پوژى داناوه بومان
 له وحه ی عیبره تن بۆ نه هلی جیهان
 جارئ له پيشدا دهرسن بۆ ژيان
 به عنی که تا سهر ناميتئ بۆ ئينسان
 دووهم تاريکي و پرووناکيش وايه
 که خوشي و تالی وا دوابه دوايه
 دواي تاريکي شه و پوژ که ديتوه
 بۆيه که قه دري بگيرتوه
 نه گهر هه ميشه ههر پوژ ديار بي
 وای لئ دئ ئيتر خه لک لتي يئزار بي
 خو نه گهر تا سهر تاريکه شه و بي
 نه وسايه نه بي پيشه مان خه و بي
 که واته خوا خوی باشي داناوه
 نه ندازه ی پوژو شه و مان خه و بي
 شه و بۆ نوستن و پوژ بۆ ئيش و کار
 ئيستاسته و بووه به پوژ، بۆ قوماړ
 لای خودا پينداو به شه و يئداري
 لاولا پئ لهداو به داوی ياری
 هه ردو و لايئکيش له لايان خوشه
 به لام قوماړ که ر ماده يان بۆشه
 هه ندي په حمانی، هه ندئ شه يتانی
 شه يتان خوی تیکه وت، دوايی نه هانی



خزمینه دره دن ... داه سات
 ئیتر نه یته دهوی مساوات
 کوږو کال به وه که وتونه سه ما
 که گوايه باوی ده وله مند نه ما
 نه وی بهش کری به جه ماته وه
 نه بی بهش کری به جه ماته وه
 شه وی به کشه ممویش نه وی په به نه
 بی ترس نه چته لای ده ست به خه نه
 نازان به شهر مایه ی به شه په
 سروشتی نه سلی ته شقه له وه گه په
 له ئاده موه دوو برای هاوېشت
 له سر هه وای نه فس ته ویان نه وی کوشت
 خو براکاني یوسفیش هه روا
 ټیکر له نه سلی پیغه مبه ری خوا
 له ناو خویانا که وتنه ته دبیر
 نه و فریشته یان هاوېشته ناویر
 ئیستا نه م نه سله ی که له نه زه لدا
 هاوونه خواری به شه پرو هه لدا
 بی ترسی دارو جه زای حکومته
 چون داده نیشن به عارو حورمه ت؟
 هه رخوا ناسیونی و شرعی پیغه مه ر
 که خستونیه ژیر نه مری (اولو الامر)



خواهر پياويكي كه و ناردوو
 ئيشيكي گهلي پي سپاردوو
 هه ندئ بو ئه وه ي پي چاك بنويتن
 له زوردار توله ي هه زار بستين
 هه نديكيش ناويان پيغه بهر بووه
 فهرمووده ي خويان بو ره بهر بووه
 به زوياني لوس، وه عزيزان داداوه
 هر قسه بووه، باويان نه ماوه
 كه زانيوانه قوه تيان نيه
 وتوويان نه ئهم درقيه چيه
 هه نديكيان كوشتوون، هه ندئ هه لاتوون
 به ئاسمانا، به ترس سه ركه وتوون
 نا ئايه ي (قتال) نه هاته خوارئ
 پيغه به ريش خوي نه کوتايه غاري
 دوايي به شيري (عومهر) و (عهلي)
 هاتينه سه ر پئ، پتي بووين به (وهلي)
 ئيستا ئه و شيره زهنگي هيناوه
 تيزي و برشتي كوني نه ماوه
 هرچيش هه لده سي له ئه بناي زه مان
 ئيسلاميه تي كردوو به قه لغان
 خوايه اديانته زور كزه ليره
 محمه ديكي مه هدي بئيره



تا گویت گران بی باری خه‌م سووکه
 چاو له لووس نه‌که‌س قینت له تووکه
 پیریژنی چه‌رخ به نووکه‌نووکه
 هزار میردی ناشت هیشتا هه‌ر بووکه
 هه‌زاری سواره و ئیمه‌ نه‌بخوازین
 به‌و په‌نگه‌یش هیشتا ئاواته‌خوازین
 نه‌وه‌ی بۆ ژنی به‌دخوو به‌خه‌مه
 ناویان لیناوه به (مامه‌ حه‌مه)
 نه‌گه‌ر خوا نه‌مه‌ی وا دانا‌نایه
 نه‌شیا هیچ که‌سی تیدا نه‌مایه
 خوا شه‌یتانیکه‌ی بۆ دروست کردین
 وردو درشتی له‌ خشته‌ بردین
 نه‌و که باوکمانی وا هه‌لفریواند
 له‌و شویته‌ خو‌شه‌ی به‌ فیل ده‌رپه‌راند
 ئیمه‌ له‌ باوکمان دیاره‌ زیاتر نین
 نه‌و پیغه‌مبه‌ر بوو، خو ئیمه‌ ئۆمین
 مه‌گه‌ر که‌ره‌می خوامان له‌ سه‌ر بی
 که‌ نه‌فره‌ی شه‌یتان وا به‌خه‌ته‌ر بی
 نه‌گینه‌ که‌ نه‌و له‌ ریمان لادا
 هیوای لای خوامان نه‌دا به‌ بادا
 نه‌م به‌اکرداری و به‌کتر کوشته
 فیتی شه‌یتانه‌، که‌وا دوژمنه‌



شه وگاری پایز نه نه چووه سر
 پوژ نه نه بووه وه، مه گهر به (پوگر)
 پرووناکی کهم و تاریکی زور بوو
 ده سته ی ... ده سته ی پر زور بوو
 ... (سهنده لقو) هله په پړاندن
 (ته گه و بهران) ی لیکه په پړاندن
 پرمه پم (پرم) یان ته داله سهره
 وه خه بوو سهره، برمی به سهره
 (بلویری شه یتان) که وتبوو مه قام
 (سی پتی) په قسین پتی سی قایمقام!
 تا کوو (په له) ی دا په لی دیوانی
 په لی دیوانه ی په ل کرد پای هانی
 نه ورؤز شه وو پوژ بوو به مساوی
 نووری پوژلای برد، مسای مساوی
 بارانی نیسان، په حمه تی په حمان
 نوقته ی زه حمه تی کړاند له سهرمان
 یتیر حه فله یو شادی یتستیراز
 بهرخی (حه مه لیان) سهربری سهریاز
 سهرؤکی نایب سهر سهره و کیش هات
 هاتمانه به خیر، به سهر سهردان هات
 ماوه ته وه سهر ته نه ها تاواتی
 (باوه گوړ گوړ) یش کوړیکمان باتی



ھەموو كاريك بە ئەندازە بى
 جىزدانى خولقت بە شىرازە بى
 زۆرت چىڭ كەوئ و كەمى بىەخشى
 چاويان لەدوايە دوايى ئەلەخشى
 كەمت بى و بىدەى زۆر قەرزدار ئەبى
 كە قەرزدارىش بى شەرمەزار ئەبى
 خۆت بەدناو مەكە بە بىردەى بارى
 لاي خوايش بەرمەدە بە ستمەكارى
 سەد چاكەت بى ئەروا بە بايە
 بىرىتكى دل ساپىژى نايە
 ھەتە ئەتوانى لادە لە ديوان
 ديوانە نەبى وەك ديوان ديوان
 ھىچكەس بە مەعاش دەولەمەند نابى
 سامەگەر گوردى بەرتىلى تيا بى
 بەرتىلىش ماىەى گىرو پىتىكە
 ئەنجامى ھەردوو دىناى تىتىكە
 نان و دۆيەك و دلىكى پەحتە
 نەك ترسو خەمى پادشاى سەرتەخت
 چوئكوو ھەردوولا پىيان ئەولايە
 ھىچ نابەى لەگەل خۆت لەم دونايە
 ئەم واتەبەمان ناچەسىتە دل
 ئاواتە خوازى ئەبەينە ژىر گل



نه‌وانه‌ی که وا خۆیان ناسیوه
 (ئیدمان)یان دیوه له‌م دیوه‌و دیوه
 کارنک بزانن پتیه‌ان ناکرئ
 نایگرنه‌ ته‌ستۆ، گهرچی به‌ کرئ
 هیوایش ته‌یینم که تی‌هه‌لچۆیه
 په‌لامار ته‌دا به‌ ده‌نکه‌ جۆیه
 که که‌وته‌ سهر ئیش ته‌وسا ته‌زانئ
 ته‌و باره‌ی گرتیه‌ ته‌ستۆ نایتوانئ
 به‌لام فایده‌ی چی مه‌شکه‌ دراهه
 کساتیکی زانی دۆک‌ه‌ی رڤاوه
 بۆیه‌ پتیشیان وایان داناوه
 ناسینی ره‌شو سپی به‌ ئاوه
 ئیستا ده‌رویکه‌ دوو چشت به‌ کاره
 بۆ خۆ چه‌سه‌پاندن، ره‌جایه‌و پاره
 بایره‌یش نه‌بی ته‌م فروفیله
 له‌ سه‌رچاوه‌وه‌ ئاوه‌ که‌ لینه
 له‌ (گونیه‌)دا پتی لاوان ته‌به‌ستن
 پتیشان ته‌لین: (ده‌ی) را‌که‌ن مه‌وه‌ستن
 ناخ پیاوی خۆیان بۆ ئیش نه‌ده‌نارد
 بۆ ئیش ههر پیاوی خۆیان هه‌لده‌بژارد
 (سوریه‌و زه‌عیم) کاریان ته‌واوه
 چاره‌ی ئیسلامیان به‌ سویتد داناوه



هر چي به شه ره و گياني له بهره
 له سر سه فوره و پيگه ي له بهره
 سه يرش نه مه يه که هاته جيهان
 پروت و قووت کز بي ناو و بي نان
 که ديت هيچ له گهل خويا ناييني
 که نه شروا نايبا ليني جي نه ميتي
 نيتړ له و پوژهي فام نه کاته وه
 نه چه وسپته وه، به نه هاته وه
 هه مووېشي دهردي ديزه پره شيه تي
 تا ده مرئ هه ولي خواردن به شيه تي
 چونکوو برسيتي چاري نه کراوه
 که هيچي نه خوارد هيزي نه ماوه
 بهرگو پتلاو هه وای نه فساني
 نه يشي چاريکي هه يه نه تواني
 به لام نه خواردن بز کهس نه لواوه
 ناويکه پوژي نه زه ل پړاوه
 نه مهنده ي هه يه قه ناعه تکاری
 واسپته يکه بز سه به بکاری
 نه ویش يه گانه چاره ي به دينه
 ناييني نيسلام بز نه فصل پهرژينه
 نه خلقيش به دين دپه پي چاکه
 داخه کم ليله نه و ناوه پاکه



پړی دلو زویان هتجگار گسور او ه
 ناشنایه تیان له لانه ماوه
 نهویان بوو به قیر، نهوی تر وه ک شیر
 خزمایه تیان نایه ته وه بیر
 دل عه هډو وه فای له لانه ماوه
 زویان بوو درو ته وړو پار او ه
 نه مه سیاست وای به سهره یتان
 دیانه تیان ناشت له (گردی سه یوان)
 نه گینه شهرتی ثابین نه یه وئ
 دلو زویانمان به جووت یه ک که وئ
 هرچی زویانی نه یلنی به دل بی
 نه ک له لای خوداو به نده خه جل بی
 موسولمان له گهل یه ک هام حال نه بوو
 یه کینکیان به سهر (ده) دا زال نه بوو
 نیستا که له گهل یه ک درو نه کن
 هوتیان بوو جوویک سهر فرو نه کن
 نه م ته جرویه یه هی هزار ساله
 نه سهرت به دینه، نه وه ک به ماله
 سیاست بازی له نیمه نایه
 سه دهزار چالی نه دیده ی تیایه
 دینی نیسلام بوو نیمه ی له سهر بووین
 به وه نایلی فه تح و زه فهر بووین



ئەو كەسەي كە خووى خۆي لە لا خۆشە
 با خراپىش بىي، نايگۆرئ بۆشە
 زۆرتەر خووى خراپ كە باو ئەسيتئ
 والە پياو ئەكا چارى ناميتئ
 ھى ئەوتۆ ھەيە بە چاولئ كەرى
 ھەرچى ھاتە پيش ئەيداتە بەرى
 ئەمەوى پۆزئ ھەر بۆ تەجرەبە
 لە شوئئ تووشى چوار پىنج كەس يە
 بلىئ: كۆپىنە والەو مزگەوتە
 بانگى داو نوئزى بىنەجەماعەتە
 وەرن با بچىن، بزانين كئ دئ؟
 ديارە كە ھىچيان پرووناكەنە وئ
 ئىنجا بلىئ: ئاى كۆپىنە وەرن
 تياترو ھاتوو، كچ ھەلدەپەرن
 سنگ و قۆلى پرووت، گۆپانى ئەلئ
 (ويزىتە) یش ھەيە بئ (ئىتتر) ەو بەلئ
 ئەوسا برۋانن چەندى لە شوئە
 واى لئ ھاتوو ئەم پئ و ئەم شوئە
 خۆم لە بىرمە پياوى داوین پيس
 ئەكەوتە بەر (حەد) ئەيان كوشت بە لىس
 ژنىش خۆل و دۆى ئەكرا بەسەرا
 شار بەدەر ئەكرا بە چەپلەو ھەرا



نه هلی فەن ئەلین کە گەرمای هاوین
 تاوی هەتاو ئەیدا لە زەمین
 پوژ، سالتیک لە ناو دوازدە بورجایە
 سیانی سەرمايە و سیانی گەرمایە
 کە زەمین لە پوژ نزیک کەوتەو
 گەڕ بەردەبیتە کوورە ی نەوتەو
 ئەمە وادیارە زۆر چاک زانراو
 خەتی دەورە یە بۆ پوژ کیشراو
 بەلام ئەهلی حال باوەریان وایە
 جەهەنتەم لەناو قورگی مارایە
 ئەو مارە ناویان ناو (غاشیە)
 هەناسە ی تکی (نار حامیە)
 کە ئەو هەناسە ئەدا بە جاری
 تینی ئاگری لە دەم ئەباری
 گەرمای هاوینان هەناسە ی ئەو
 ترسی سووتانی جەهەنتەم لەو
 ئەمە یادیکە خۆفی خوای تیا یە
 هەموو ژبانی مەرگی لەدوایە
 دوای ئەو ی کە وا گیانمان ئە کیشری
 لە لا خراپە و چاکە ئە کیشری
 ئە گەر خراپە ت بووبی بۆ بەشەر
 فریت ئەدەنە ناو ئاگری (سەقەر)



زک تیرم کاری دهستی ماندوومه
 تۆوی عیززهی نه فسه چاندوومه
 نه و چاوه بیره که نه بیریه دهست
 ته ماع ماریکه پیتی نامووسی گهست
 حیکمهت فروش بی بی قهدهر نه بی پیتی
 شهرت نه وه ته خۆت وایی که نه یلینی
 بی گوزهرانی دهردی هائیله
 نوقته ی نه گبه ته بو سهر عائیله
 که منداله کهت له برسا نه گری
 ئیتر نازانی چ ږیه ک نه گری
 نه بوونی دهستی شیرگیر نه بهستی
 ماکینه یش به نزمین نه بی نه وهستی
 کهم دهستی نه گهر هه ولی تیدابن
 (عوسر) یکه نه بی (یوسر) ی له دوابن
 دهردی گرانی ئینسان هسهده
 فهره حی نادا به دل، زۆر بهده
 به غیل بیشین دایم غه مباره
 چونکوو هه سوودی له سهر دل باره
 نه و که سه ی دل و دهروونی پاکه
 خه لک خوشی نه وی، بو خزیشی چاکه
 نه مانه هه مووی که دادی خوايه
 هه ر قه ناعته خیری له دوايه



ږاېوار دنمان هر به قومهاره
 قومار سه ريشی بېړی هر ماره
 هه موو حه رامی زه وږیکی تیا به
 هر قومار بازه دوايی پساوایه
 ثافره ټیکی جوان حه زی لی نه که ی
 عه شقو زه وږیکی تیا به، ټی ده که ی
 هیچ نه بی له دواي وه سل تیر نه بی
 نه م شه ویش نانوی، تا بزی کویر نه بی
 نه م خه لکه له که ل به ک دوست و یاره
 ناموشزو ره فتیان، له لای به ک دیاره
 (نه نگاږه) ی قومار که یاری نه بوو
 جووله جوولیتی له پر بزی ده رچوو
 زوړی شمان هه یه هینده (نه حمه ق) ین
 نازانین، دوست نین، بو قومار شه قین
 (خومار) و (قومار) جووته بواره
 ره شی و سپیتی ټیډا دیاره
 به لام بو نه هلی مهراق هیند خوشه
 بو شه ویک هه رچیت هه یه، بیفر وشه
 هه رچیم دهست نه کهوت نه مدایه کایه
 نه یانگوت (پوکهر) زه عیمی تیا به
 وه ک (حوسنی زه عیم) مارشال جوکه ر بووم
 که پوکهر نه ما، پوانیم (نوکهر) بووم



زۆر كەس ئەبىنى لە گيان بىزارە
 كە سەرى ئىشا، دەم بە ھاوارە
 تا ئەچىنە خاك ھەولە زىانمانە
 ھىچ ناشلەن ئەجەل كە كەمىنمانە
 گۆرە وشار نوقتەى غافل لىك ئەدا
 ئەيكابە عاقل ئەوسالە ویدا
 بەلام فايىدەى چى ناگە پىتەو
 دىنا بە تەنىالەو ئەبىرپىتەو
 بە خواجهيان گوت: قىامت كەيە؟
 وتى: كە مردم، مەحشەر ئەو ەيە
 ئەلەين: فەلەستىن لە دەست ھەوت دەولەت
 چۆن وا بە ئاسان دەست جوولە كە ھەوت؟
 وتىيان لە پىشدا قووەتى ئىمان
 ئەو فەلەستىنەى دا بە موسولمان
 ئەوانىش چاويان لە موسولمان كرد
 بە عەزم و ئىمان فەلەستىنەيان گرت
 ئەم ئالو گۆرەى موسولمان و جوو
 بە ئىستىغفارەك وەر گەرە، تىكچوو
 گەرەپنەو ە سەر جىھاد و ئىمان
 ھىچ كەس لە گەلەمان نايىتە مەيدان
 پىي پاست ئەمەيە گەر پاست ئەوئ
 كە دىوار پووخوا، بانىش ئەكەوئ



چه قوی (مالووم) و کیرده که ی شەیتان
 تا خوین برپژن، تیژن، بی (هەسان)
 زۆرتەر لە پۆژی موبارە کدایە
 ئەم پیاو کوشتە و شەپو هەرایە
 ماتەمە ی گەورە ی نۆز دە ی پەمەزان
 بریتدار کرا کە شیر ی بەزدان
 (عەلی) (لافتی) ی (بەدر) و (حونەین) بوو
 هەم بابی عیلم و بابی (حوسەین) بوو
 ئیشی برینی ئەو هینشتا ماو
 برین لە لەشی ئیمان کراو
 ئەمە تەقدیری ئەزەلی خوایە
 لەولاو دەستی شەیتانی تیا یە
 ئەمە ئەساسی دەوری جیهانە
 کە نەلین کەسی تیا شادمانە
 لەلاینکەو پیاو پیاو ئەکوژی
 مایشەو برا خوینی ئەمژی
 دوینی (شیخ غەزبان) لە حیللە هەروا
 برای خۆی کوشتی بە نای ناپەوا
 خۆی و کورپکی و ژنو مندالی
 کوشت و ئاگری بەردایە مالی
 ئیرسی (قابیلە) پیمان برپاو
 بە دیموقراتی کارمان تەواو



فەندو فيلىكى وای ھەيە شەيتان
 لە كەتنو پەتنى تىناگا ئىنسان
 (چۆلە كە) يىكى شوان خەلە تىنە
 ئەخاتە پىش شوان، ھا بگرەو يىنە
 والە بەردەميا (قونەي) بۆ ئە كا
 ھا لىرەو لەوئى، گالتەي پى دە كا
 دەستى بۆ دەبا ئەو ھەل نافرئ
 بە قونە نەختى، لىي تىشە پەرئ
 بەو پەنگە ھەتا دوورىە خاتەو
 (پانى) لە بىرو ھۆش ئەباتەو
 لەولاولە گورگىش والە كەمىندا
 بۆ ھەل دەگەرئ، لە سەرزەمىندا
 كە زانى وا شوان پانى لى گوم بوو
 پەلامارى دا، لە مىنگەل بەربوو
 مەر ئەبارپىتى و گورگ ئەيفرپىتى
 شەيتان پىشەي خۆي وا بەجى دىتى
 شوانى كە پانى پى سىپىراو
 شەرتە شوانىشى خۆي پى دراو
 بۆ پاروئ گۆشتى چۆلە كەي ھەزار
 پان بە جى دىلى بۆ گورگى خويىخوار
 كار بەدستىكە كە بۆ قرۆشى
 بە تەفرەي شەيتان مىللەت دەفرۆشى



گوئ له پیران و باپیران بگرن
 له هر خه‌سلوئ په‌ندئ وه‌رگرن
 ده‌ستئ نه‌توانی به‌ زۆر بیسری
 نه‌بی ماچی که‌ی، به‌ چاو بیسری
 نه‌گه‌ر (ته‌ناسوخ) نه‌سلی بیوایه
 به‌اتنایه‌وه‌ سه‌ر نه‌م دنایه
 نه‌شیا زه‌ره‌رمان له‌ هه‌رچی دیوو
 بوئ نه‌چوینایه‌، هه‌روا زووبه‌زوو
 به‌لام بنیاده‌م هینده‌ لاساره
 گوئ ناداته‌ نه‌م ته‌جرویه‌و کاره
 خو نه‌خوازه‌لا، ئیمه‌ی خو‌ش باوه‌ر
 که‌ بو گه‌وره‌کان بووین به‌ باره‌به‌ر
 چۆنمان لئ خو‌پن نه‌و په‌یه‌ نه‌گرین
 دوایی هه‌ر خو‌مان بو خو‌مان نه‌گرین
 خو نه‌ده‌ین به‌ کوشت گشتمان به‌ره‌ودوا
 نه‌لین: به‌ ده‌ردی خو‌ی مرد، با به‌روا
 به‌ خه‌نجه‌ر چووینه‌ سه‌ر سوپای دوژمن
 پێان نه‌گوئین: (به‌ کۆمه‌ل بم‌رن)
 له‌وه‌یش پزگار بووین، دیسان نه‌سه‌ره‌وتین
 له‌ جاران زۆرت‌ر، په‌دوویمان که‌وتین
 وا (به‌رووخ‌ن) یشمان تا‌قی کرده‌وه
 به‌س بی ئیتر نه‌م پیشه‌و کرده‌وه



كارى بۇ ناكړئ دەستى بىي پەنجە
 مالدارى بىي دۆست، بە خەم و ږەنجە
 قالبو قىافەت چ دادىك ئەدا
 سەيركە وەلە كىنك حوستر يىخ ئەدا
 لە سەر ئىشىك بىي و دلېك بشكىتى
 لىت ئەسېتنەو و دۆش دائەمىنى
 كە بەرامبەرى دوژمنت نووستى
 بە هېوا مەبە كە ساغ ەلدەستى
 ئەو خەوت خۆشە كە بىي دوژمن بىي
 نەك لە ترسانا لە كون و قوژىن بىي
 كە تۆ بە خەيال زۆر بەرز بفرى
 كە كەوتى پەتۆ نابەى ئەمرى
 ەەرچەند بە چنگ و گورچ و چالاک بىي
 نابى لە مەكرى فەلەك بىي باك بىي
 چارى گوزەران بەرچا و تېرىيە
 دۆست پەيدا كردن، بە چاودېرىيە
 ئەو ەى كە ئەتبى و لىي ئەدەى بە خەلك
 بە ەردوو دونيا بۆت ئەبى بە كەلك
 ئەو ەى خۆى ئەيخوا و ەر بە تەنبايە
 لە بىن ئەگىرى، چاوى لە دوايە
 خۆ ەەرچۆنى بىي، ەر ئەبېتەو
 كەواتە، وابكە يىتە رېتەو



خوا دەستورىكى دادى داناوہ
 ئەوى كە كوشتى، ئەویش كوژراوہ
 گەورەبى خۆشە، خوا بىدا بە پىاو
 بەلام نەك لە پىر ھاتىتە ناو
 چونكوو لە پىرئ كە بوو لە كوڤئ
 زوو بايى ئەبى، كەلكى ئەبىرئ
 ئەو بايى بوونەيش، ھەر خواستى خوايە
 (ان الانسان لىطفى) وايسە
 غورور بوو، (خوسنى زەعيمى) فەوتاند
 بايى بوو، دلى زۆر كەسى رە نجانە
 بەلام ئەو خويىنى كەسى واى نەپشت
 ھىجگار (موحسین) يان بە ناپەوا كوشت
 ئەم كارە لكى لى ئەيتەوہ
 ھەروا بە ئاسان ناپەتەوہ
 ھەوىرى فیتە زۆر ئاۋ ئە كىشى
 دوژمنى ناوخۇ رەگ دەردە كىشى
 كە (ئەھلى سەلىب) ھاتنە فەلەستىن
 ئىنگىلىزو فەرەنگ، لىك كەوتنە قىن
 بۆ (سەلاحەدىن) فرستەت پەيدا بوو
 ئەگىنە دونىاي لى خرۆشاۋو
 خوالە گەردشى عەسكەرو فەقى
 بمانپاريزى و بۆمبانەتەقى



نه وې له لای تو زه مې دوستی کرد
 به بې وفایې تابړووی خوی برد
 به د زبان نوقته نه چټه سهر (بې) ی
 ئاخړی زیانی زویان دټه پړی
 که س ناکه سیش بې، لیت نایته وه
 تفي بهر و با پړش نه گړته وه
 نه وې بې به شه له عار و نامووس
 هر له خوړه وه نه بې به (جاسووس)
 نه وې نه زانی که کوړی کټه
 له گه لیا مه چو، بو هه موو جټه
 عیلمې قیافه ت بکه ی به په ه بهر
 پړی په شیمانیت هیچ نایته بهر
 گه نې ئاده مین هه رچه ند هار اوین
 ئارد یکن به ناو دړکا چټراوین
 پیاوې به د نه خلاق هه تا بخوینې
 شه ټه ته ته که ی شیدده ت نه سینې
 خویندن خولقي چاک به هر ه دهرده خا
 نه خلاقیش خویندن بنج به ستی نه کا
 هاوین پایز هر په شه بایه
 بویه هم شاره کوړی زور تیا به
 چاوساغي کوړیش، هیند که وتو ته ناو
 زور که س ناچارن به به ستنه وې چاو



هه نډی پشه ی من له گهل خه لک جو ییه
 خو ش گوزهرانییم زانی له کو ییه
 من نه گهر راست بی، پیریکی زیر بم
 نابی له تانه ی دوژمن دلگیر بم
 نه وی پیم نه لی نه گهر بی و ابی
 نه سیحه تیکه مالی ئاوا بی
 نه بی نه و خولقه خراپه م چاک کم
 خوم له توانجی به دگؤ بی باک کم
 کاتی له خوما نه قسم نه میتی
 کرده وهیچاکم لای خه لک نه نویتی
 خو نه گهر تانه ی دوژمن درؤ بی
 با نه و به دناو بی و هر ره نجه رؤ بی
 نه وسا بؤ منیش نه بی به عیبره ت
 به درؤ له که س ناکه ومه غه ییه ت
 به لام که وایم لیره هه لناکم
 زه حمه ت بی غه ییه ت ره فیق په یدا کم
 چاره ی غه ییه تمان به (قومار) نه کرد
 پاره مان نه ما، وا ده رمان نه برد
 ئیستا به ناچار وه ک نه حمه د حه یته
 نه که وینه سر ریگای نه م به یته
 قوماران نه کهن، قورئان ده خو یتم
 به درؤ خوم وه ک عایید ده نویتم



خوويٽڪي به دهه بڙ فھرو مايه
 شھر به ڪڙنه قين ديتنه وه ڪايه
 بيستومه ٺهين قين ڙهنگي دل
 دل ڪه ڙهنگي گرت بڙ شھر به ڪوله
 لام وايه ٺهوهي ڪه رھق هه لگره
 له دوڙمنه ڪهي نارههت تره
 ٺهه ڇيٽيه دل ڪهي بڙي هه لڪهوي
 دوڙمن بدانه بهر خه نجره شهوي
 ههر بهو داخه وه سرهوتي نابئي
 به قورگيا ناچئي نان و ڪه بابئي
 موسولماني ڀاست ٺهوهي زور چاڪه
 ڪه لئي بوورد ٿيتر دهرووني پاڪه
 به لام له پياوي سڀله مهووره
 چونڪو به دنمه ڪ له وهفا دووره
 ٺهه گهر چاڪهت ڪرد له گهل ناپاڪا
 خراپه ٺهه ڪهري له گهل پياوچاڪا
 به لام ٺهه چاڪو خراپ ناسينه
 خراوه ته ناو لوولهي مهسينه
 هي ٺهوتو ههيه ڪاتي ٺهيناسي
 ڪه له ڪه مهندي فيليا بتاسي
 به لام تو چاڪ بهو له مان مه پرسه
 بلئي: (به ده به خوا) ٿيتر مه ترسه



په‌ره‌ی ته‌قویمینک که هه‌لیه‌پچرئ
 دژژیک له‌ عومری خۆت دانه‌دری
 پاره‌ی مه‌عاشت که له‌ ده‌ست بېرئ
 هه‌ولی ئه‌وه‌ته‌ زوو مانگ تیه‌رئ
 نازانی که ئه‌و مانگو دژژانه
 عومری چه‌ند هه‌زار هه‌زار ئینسانه
 ئه‌و عومره‌ی ئه‌م‌پۆ که لینی بیزاری
 بۆی ده‌که‌وێته‌ شیوه‌ن و زاری
 به‌لام فایده‌ی چی بۆت نایه‌ته‌وه
 لیت تۆرا ئیتر ناشت نایته‌وه
 تیر که ترزاو ده‌رچوو له‌ که‌وان
 نایته‌وه‌ به‌ ئامان و زه‌مان
 عومر به‌ کورتی و درێژی نییه
 هونه‌ر به‌ گورجی و زۆریژی نییه
 عومریکی که‌م و به‌خێرو خوش‌حال
 خۆشتره‌ له‌ عومری دووسهد سالی تال
 که سه‌رمای زستان هه‌لی چۆقاندین
 قه‌دری بی‌به‌رگی هه‌وین نه‌زانین
 کاتێ قه‌دری دان که لات نه‌نوێت
 دانی لایه‌ده‌ پووکت ییشینی
 سه‌ره‌تی عومری دابوردویش بۆخۆی
 ده‌ردیکه‌ زیاتر خه‌می پی ده‌خۆی



دەۋرى زەمانە ۋەھا گۆراۋە
 يارىي پېشۋومان مۇدەي نەماۋە
 يارىي پۇز جۆي بوو، كۆپ گەلىش بە شەۋ
 بەزم ۋاھەنگ بوو تادە كەۋتە خەۋ
 فەجائىن، گەنم گەنم، شەھەران
 رېۋى چوۋ لە گەل سىخورمە لېدان
 پۇزىش شەپەتۇپ بە دوۋبەرەكى
 كە ئەيشەتەۋە شەپە گەپە كېيى
 كەۋشەك، يە كەۋجە يىزەران باۋ بوو
 بە بابى بابى كەر خوا پىداۋ بوو
 كە ئەيان پىرسى كەر سوار بىي يا سوار؟
 بىۋتايە كەر! سوار ئەھاتە خوار
 ۋەك ئىستا سۋارى ئەدرايە كەر
 بەلام دەۋرىكىيان ئەئەبىردەسەر
 قەلەمردارىش ۋەك ئىستە دوۋنان
 بە تەپروۋشكى ئەبوۋن بە چۋار نان
 ئەۋسا ئەيانگوت نادان پەسەندە
 دانا بە پارە ئەگا بە بەندە
 گېرو پىنكە ئاگرى دزان
 دۋايى كە گىران ئەكەۋنە زىندان
 كەچى درۆ بوو ئەۋ تەسەللایە
 دزو پارەدار لە بىرەۋدایە



شەیتان وایە سەر کێوی ئارارات
 بانگ ئەکا ئۆخەی وای پۆژی من هات
 دەرسیکی نەوێ ئادەمم دادا
 عومری یە کتری بدەن بە بادا
 قونبولە ی زەپەم پێ ئیجاد کردن
 باشە بۆ یە کتر پێ لە ناو بردن
 کە لە گەل زەپری ئەو جاشە کەرە
 ئەپوانی شارێک ژێرەو زەرە
 ئەلێن لای خواوە غەزەب یاری
 (قاروون) بە ئەرزدا ئەباتە خواری
 ئەو یە ک قاروونی دۆستی منی کوشت
 من دنیاکی ئەو ئە کەم بەروپشت
 عالەم بە ملیۆن تەفرە ی من ئەخوا
 تەرەفداری من زۆر ترە لە خوا
 ئەو پزقیان ئەداو بە خێویان ئەکا
 وای بە قسە ی من چوون بە گژیە کا
 ئەو شیخ و مەلا دیتتە پووی کار
 من ئەهلی فەنیان لێ ئەخەمە کار
 تەف لەوێ کە وای بە تەفرە ی شەیتان
 وای بە جاری قەر ئەخاتە ئێنسان
 ناوی سەگ لەوان بە چاکتر بەرە
 سەگ لەوان گەلی بێ زەرە ترە



دراوسیش زه پړه ی دهنګی دایه وه
 هر ته نه (ټینگلیز) بی دهنګ مایه وه
 ته مه و بارانه و ناګر بارانه
 بارانه ی کوشتار بڼ هه ژارانه
 (ورچیش) له به شهر خوی کردووه به شیر
 به نیوه ی دنیا، چاوی نابی تیر
 سا (نهمه ریکا) ی له سر نه بویه
 باله (قاریات) دا وا گیر بمایه
 له (مازوری) دا تیلا به ده ست بوو
 له ناو زؤنگاودا گیر وده و په ست بوو
 که تڼو یاریده ی زالمیتکت دا
 دواپی چه پوکت به سه را نه دا
 له خویایی بوون، که وتنی له دواپه
 سهیری (هیتلر) که ن، دنیا که واپه
 به شهر تاقه تی شهرې نه ماوه
 نا چاو کار نه کا، دنیا خویتاوه
 نازانم مردن بڼچ وا ناسانه؟
 بهر و پیری مهرګ شایی و سهیرانه
 هر دینی ئیسلام پړی سه لامه ته
 (لا تلقوا...) نه مری خواپه و ناپه ته
 من چیم له مانه؟ هر پوکر خوشه
 نامپه رڼته سر هم واته ی بڼشه



ده‌وری هات، دۆستت له‌ ده‌ورت زۆره
 به‌ (نه‌هات) هاتنی خزمیشت زۆره
 تۆ تووڤه‌ مه‌به‌، دنیا که‌ وایه
 وه‌ک (سه‌عدی) وتی: نان بۆ که‌ وایه
 جاران ئهم کورده‌ هیند به‌ وه‌فا بوو
 دزیشیان قه‌دری وه‌فای له‌ لا بوو
 دز چووبوه‌ مالیک له‌ کووڤه‌ ییکا
 خویی دیوو که‌ خویش له‌ شه‌ کر ئه‌کا
 که‌ لیتی چه‌شتبوو زانیووی خویه
 ئه‌لی: (نمه‌کم کردن) له‌و جینه
 هه‌رچی دزیووی، دای ئه‌نیه‌وه
 له‌ (به‌دنامه‌کی) ئه‌سه‌له‌میه‌وه
 ئیستا که‌ پارووت کرد به‌دمیه‌وه
 په‌نجه‌یشت ئه‌خوا، هه‌ر به‌ده‌میه‌وه
 تۆ تیری ئه‌که‌ی له‌ نان و که‌ره
 ئه‌و که‌ تیری خوارد، پیت ئه‌لی که‌ره
 من شه‌ویکیان خۆم ئه‌مه‌م گوئی لی‌بوو
 تاریک بوو یه‌کێ که‌ له‌ سه‌ر پێ بوو
 ئه‌یگوت ئهم که‌ره بزچی وا ده‌کا
 ئهم هه‌موو چشته‌ چۆن په‌یدا ئه‌کا
 هه‌یشه‌ که‌ ئه‌لی سه‌رومالیه
 ئه‌و که‌ماله‌یشیان، له‌ که‌مالیه



ھەر دارى لىقى زۆر لى يىتەو
 ئىر ئەوئەندە بەرز نايىتەو
 روبرىش جۆگەي زۆرى لى بووئەو
 گورەي نامىنى لى پىر چوئەو
 ولاتىك حىزب و مىزى تىكەو
 ھەرچى دەستى بوو، بەشى خۆئ ئەو
 دووبەرەكانى ئىلىكى فەوتاند
 سەوداى سەركارى زۆر دلى پەنجاند
 زۆرىوا ھەيە خۆى خۆى نانسى
 خۆى ھەلدە كىشى پىر بە كراسى
 خۆى لى ئاوتەي دىوارئەيىنى
 خەرىكە بە (گەر) كلاو بفرىنى
 ئەگەر بە (تۆز) قولى نەشكىنى
 ئەكەوتە ژىر بار، دۆش دائەمىنى
 ترسى دىوانى نەبى لى ناوا
 بناوانى حەق ئەپوا بە ناوا
 ئەم دەردى سەرىيە خواستى خوايە
 ھەرچى ئەبىنى لى خۆى بايە
 لى بى كارىيە ئەم كاروبارە
 تارىكايى شەو ئىوارە دىبارە
 كەوا، كەوتووينە تەنگ و چەلەمە
 گاي گىرەشپوین بخەيە (كەلەمە)



عه‌یی خۆت زانی، ئه‌وسا غه‌یب‌زانی
 غه‌یه‌ت‌ت ناکه‌ن ژنان له‌ کانی
 مه‌دحی شاعیرو دۆستی سه‌رسفره
 له‌ خشته‌ت ئه‌به‌ن، گو‌یان لی مه‌گره!
 چاو له‌ مالی خه‌لک مه‌به‌ره، حه‌رامه
 به‌شی خۆت به‌س بی حه‌لال به‌تامه
 چاوپه‌رکێ مه‌که، چاوت ئه‌به‌رن
 په‌رده‌به‌ر مه‌به‌، په‌رده‌ت ئه‌دپن
 تۆ بزانه ئه‌گه‌ر زۆریان لی کردی
 هاته‌ ماله‌ که‌ت چشتیکیان بردی
 چه‌ند پیت ناخۆشه‌، لای خه‌لکیش وایه
 ده‌ستت درێژ کرد، کورتی له‌دوایه
 با وجود ئیستا ده‌وران گۆپاوه
 تاریکه‌شه‌وه‌و (جه‌رده) له‌ ناوه
 هه‌رچی ئه‌ییبینی فیران فیرانه
 بۆ خۆیشیان نیه‌، بۆ گه‌وره‌کانه
 له‌ مه‌پ ئه‌فه‌رتن، ئه‌یده‌ن به‌ گورگان
 حیزی مایه‌پووج، به‌ فیرکان فیرکان
 ئه‌مانه‌ هه‌مووی بی ئیمانیه
 له‌ ئاین لادان پیری شه‌یتانیه
 ئه‌م بی‌دینی‌هه‌و خوا نه‌ناسی
 کاری کردۆته‌ پوکنی ئه‌ساسی



لام وایه ئیتر دنیا ئاخره
 نیشانه کانه یه ک یه ک زاهیره
 ئیمان بووه ته پشکوی ئاگری
 هیچ کهس ناتوانی لا دلا رایگری
 به جاری براله برا برپاره
 نهولاد له باوکی خوی وهرگه پاره
 فیتنه و دروزن باویان سه ندووه
 تیزی فه سادو شه پریان چاندووه
 دلی کهس له گه ل که سدا پاک نیه
 له گه وره شهرمو له خوا باک نیه
 نه سناف ئینسانی ناوه به لاه
 حوققه ی راست له لای که سیان نه ماهه
 سه نگی کیشانه، هه مووی هه ر سه نگه
 (بازار ئاغاسی) ش لیان بی ده نگه
 یه ک به ده ی جاران نه رزاق نه فروشن
 بویان هه لکه وئ نیریش نه دوشن
 ها کا ئیسرافیل سووری خوی لیدا
 دنیا گیان داری نامینی تیدا
 نه وسا پاره و مولک به جی نه مینی
 (مه رنه مووکه) یش گورز راده وه شینی
 مال و ده وله تیان بو بار ناکری
 په شیمانی و داد که لکیان ناگری



چەرخى فەلەكى سونىي كردگار
 ھەر لەورپۇژەو ھەر كەوتۇتە كار
 ئەسوورپىتەو ھەر دوازە بورجا
 ئىمەش لەگەل ئەو ھەر واين لە پەنجا
 ئەم دوازە كەلەویش ناويان نراو
 يەككى سى پۇژە مانگى تەواو
 بە سى مانگ سى مانگ فەسلىك ئەگۇرئ
 جوار فەسلە سالىك كە پائەبوورئ
 بەھارە ھاوین پايزەو زستان
 لە سەر ھېچ بارئ نامىنى جىھان
 زۆر كەس بەھارىان كە لەلا خۇشە
 دەشتىكى سەوزو گول و ونەوشە
 بەلام ھاوینان فەقىرو ھەزار
 لە بەرگ و ئاگرو ژوور ئەبن پستگار
 ئە پۇژ ئىش ئەكەن شەویش بە بى نوین
 لە لادىوارئ ھەروا ھەلئازىن
 ھەر پايز خۇشە بۆ پياوى نەوسن
 مېو ھەبزەو گۆشت تىدا زۆر ئەبن
 دولەمەند خوانى ئەپازىتەو
 فەقىر بۆ نائىك ئەپازىتەو
 ئەم دوو ئەحوالە ھېچيان تا سەر نین
 چونكو ھەردوولا بۆ مردن ئەژىن

پیاو لە لاوه بێت لاویش بێ ئاوه
 وا ئاو پۆیوه، هیشتا زیخ ماوه
 لە گەل ئەویشداکە زیخ بێ کەلکە
 غەیرەیش بێ بەرە، وە ک داری پەلکە
 هەمووی یەتە سەر ئیستیعەدای خۆت
 ئەگەر خۆت باش بێ، عالەم چاکە بۆت
 چاکیی بنیادەم دڵ و دەروونە
 کە تۆ دلسۆز بێ خەلک لیت مەمنونە
 چاوت لە مالی کەس نەبێ مەردی
 کە بەخشنەیش بێ، وا جەوانمەردی
 دڵنازارییە زاری لـەدوایە
 خەجالت باری قاپی خودایە
 زالم زەوالی بو دانراوه
 لـەم دنیاىەدا زۆری بینراوه
 بەلام هەوای نەفس پیاو بێ عار ئەکا
 هەرزه چەنەیش خەلک بێزار ئەکا
 پیاوی نەزان دوو دڵ ئەپەنجێ
 سەگی هەلەوێ دزت بو دێن
 کەمتیار لە لای گفتگۆی چاکا
 قوله پێی ئەسمی ئەو هیچ دەنگ ناکا
 برینی لەشت چاری دەوایە
 برینی دلت ساپێژی نایە



پياو له کاري خوا سهری سرپماوه
 له م دنيايه دا مه حشر هه لساوه
 نه لټن پوژي حشر نه فسي نه فسيه
 نه باوک و برا، نه کس که سیه
 نه گهر باوه پرت به و پوژه نیه
 بچوړه بازار بزانه چیه؟
 له هه موو لاره پاش قوله و چورتم
 نه شاره زاکان که وتونه سهرسم
 نه يانگوت کاسب حه بیبي خوايه
 کاسیبي حه لال بره وی تايه
 نیستا کاسیبي حه لال نه ماوه
 بویه به ره که ت وا هه لگیراوه
 خو نه وهی که سه نگ له خه لک نه گورئ
 خویشی نه یزانی نایاته گورئ
 له گه ل نه وه یشا تا بوی هه لکه وئ
 ته رازووبایی زورتري نه وئ
 نه مانه هه مووی ته فرهی شه یثانه
 نیشانه ی ده وری ئاخر زه مانه
 به مه لایان گوت قیامت که یه؟
 وتی که مردی مه حشر نه وه یه
 تا خومان نه مرین نازانین چیه؟
 به مردنی خه لک باوه پمان نیه



حیکایه ته که ی ته لېسم و جادوو
 ئیستا له نیمه وا که وتو ته پروو
 به فیل که وتو وینه ژیر هم زه مینه
 هیزمان بېراوه و بارمان سېنگینه
 هیومان ته نهاله لای خوا ماوه
 دوو بهران له ژوور سهرمان وه ستاوه
 یه کیکیان سپی، یه کیکیان ره شه
 دیاره به رانی رهش، به گهر د شه
 ماوه ته نه وهی خومان به اوین
 سهر سپی که وتین، وا خه له ساوین
 که وتینه سهر رهش، پر وژی ره شمانه
 تا ده مرین شهر و نه گهت به شمانه
 ته جروب هی تالغ شهر تیکی تیایه
 په ناب به هول و قووه تی خوایه
 نه بی ئیتیدا به بیسمیلا بی
 با ناوی خودا ده فعی به لا بی
 نیمه یش وه ک کابرا، یا جنز که و خیتو
 بیسمیلا یان کرد، که وتو وینه جیتو
 که واتهی مېری رهش به ختمانه
 مایهی رزگاری نیمه نیمانه
 کاتن به جه زبه ی ئایینی ئیسلام
 هاوار که ینه خوا نه گه ینه مېرام



سه عاتیکم بوو، به شهرت سه عات بوو
 نهوسا بؤ نویزو جه مات میقات بوو
 کارخانه کیشی (نه بو ته مغا) بوو
 له ناو سه عاتی تردا ناغا بوو
 رږږی له ناکاو زریزه ی پچرا
 کهوت به به ردیکا خوستی لی برا
 سه عاتیجه کی مام ناوهندی بوو
 به ردو ناوی (سالحه فهندی) بوو
 سه عاتم بؤ برد، بؤی خسته وه گه پ
 دوايدوو رږږ که نووست لیمان بوو به شه پ
 ټینجا برده لای وه ستاینکی تر
 به لام فایده ی چی؟ یه ک له یه ک به دتر
 هر بؤ نه وه بوو پاره بستین
 به فیل و فهره ج له خه لک دهرینن
 رږږی یه کیکیان به راست پیی لی نا
 وتی که سی راست نه مال به ینا
 که ټیمه سه عات باش چابکه ی نه وه
 پاره مان نابیی چا بخوینه وه
 ده وریکه نه بیی پیاو سفره دپ بی
 بازار هه لگیرا گیرفانی پر بی
 مندالی زورو مه عاشیکی کم
 ده ستزه نی نه کم، به چی هه لده کم



پاره‌ی پیاوې پړد، که هه‌لی نه‌گرې
 خویښی لټی ناخوا هه‌تا کوو نه‌مرې
 شوو شوی نوقلټکه به سهر په‌فه‌وه
 تامه‌تامیه، هر له‌دو وره‌وه
 که خوی مرد شوو شویښ که وتو ته خوارې
 چه کمه‌بۆر نوقلی خوای بۆ ده‌بارې
 میراتگر له پر پاره‌ی ده‌ستکه‌وې
 نه‌یکا به شلپه‌و که یف هه‌موو شه‌وې
 خۆزگه‌ مردوه‌ که که چاوی لټی نه‌بوو
 نازاری گۆږی گرانتر نه‌بوو
 خۆزگه‌ ماباقي ده‌وله‌م‌هنده‌ کان
 که نه‌م حاله‌یان نه‌دی به چاوان
 نه‌م ده‌رده‌ بۆیان نه‌بوو به‌عیبره‌ت
 نه‌یان نه‌خسته‌ دواي خو، به‌حه‌سره‌ت
 نه‌ک به‌سه‌فاهه‌ت، له‌ریی خوادا
 به‌شی فه‌قیرو هه‌زاریان نه‌دا
 خو نه‌گر ئوای خوی میراتگر زۆر بی
 نه‌بی به‌شی نه‌و هر گۆږ به‌گۆږ بی
 چونکوو مالی نه‌و میقرؤبی شه‌په
 له‌گه‌ل به‌کتردا ده‌عوايه‌و گه‌په
 ئیستا خو پاره‌ی زه‌کات نه‌ماوه
 قهرزی ثانیان ناوه‌ به‌لاوه



چله‌ی زستانه‌و چله‌ی هه‌زاره
 شه‌په‌دار له‌ سه‌ر خه‌لووزه‌و داره
 ده‌ره‌جه‌ی هه‌وا، وا (تحت‌السفره)
 ده‌ره‌جه‌ی فه‌قیر، له‌ چه‌پدا سفره
 بی‌ پاره‌یه‌و نینساف نه‌ماوه
 خوا به‌ردی به‌ستووه‌و سه‌گی به‌رداوه
 خوا نه‌ناسینه‌و امان لی‌ ته‌کا
 خوا کیو‌ ته‌بینی به‌فری تی‌ ده‌کا
 چونکو‌و کاسیی‌ حه‌لال نه‌ماوه
 به‌ره‌که‌تی رزق‌ وا هه‌لگیراوه
 کرده‌ی ئیمه‌یه‌و برده‌ی شه‌یتانه
 چۆن سه‌ر ته‌گرئ‌ ئهم‌ ده‌ورو دوو‌کانه
 ته‌مه‌ ده‌ردیکه‌ له‌ زۆر جی‌ عامه
 خه‌تا سووره‌یه‌ و نزیک‌ به‌شامه
 خواله‌ گوناه‌ی ئیمه‌ بی‌ورئ
 ئای خه‌ته‌سوورئ، له‌ ئیمه‌ دوورئ
 ئیمه‌ مه‌لیکمان به‌ نووهاشمه
 له‌ لای‌ خوا پشتمان به‌وان قایمه
 ته‌لبه‌ته‌ سایه‌ی نه‌سلی پیغه‌مه‌ر
 بو‌ ئهم‌ عیراقه‌ ته‌بی‌ به‌ ره‌به‌ر
 به‌لام‌ وا چاکه‌ که‌ خۆمان چاک‌ بین
 پشت‌ به‌ خوا به‌ستین، به‌وه‌ بی‌باک‌ بین



خوا (قهومی نووحي) له ناوا خنکاند
 (قهومی عاد) یشی به با هه لفراند
 (شه داد) و قهومی سالحي شه قی
 به نه عره ی مه له ک زراویان ته قی
 نیمه یش وا له ژیر به فرا په ق هه لدین
 نازانین له ده ست غه زه ب چون هه لدین
 خو (به غدا) یش دیاره له ناو ناترسی
 ده وریکه هیچ کهس له کهس ناپرسی
 ده وله مند گه میی له ناو ناوایه
 له هه ژاری چی؟ دنیا ناوایه
 (ساوی الی جبل یعضمی)
 هر نه وه نده بوو، تا گه یه تینی
 نیستا له به فرا که وتووینه هاوار
 خوا دیتینه یاد نه ویش به ناچار
 که به هار هات و تپه ری زستان
 نه بامان دیوه و نه به فرو باران
 دیاره که مایه ی ینسان، نیسیانه
 له پی خوا لاده ن ته فره ی شه ی تانه
 نازانین دنیا بو کهس نامیتنی
 (عیزرائیل) له پر گیانمان نه سیتی
 هیچی شمان له گه ل خو مان بو نابری
 ده ولت به میردی تازه ی ژن نه بری



چاران نه گهړان بو ئیش له شوین پیاو
 په کتیکان نه ویست ره سەنی ناسراو
 وه جاغزاده یی به ئیرس سەندبې
 دهرسی مه جلیسی باو کی خویندبې
 شهرمی نامووسی باو کی ییگرې
 به هه وای جاهو مه سنهت نه خورې
 چونکوو ناوه جاخ نوره ی که وته بهر
 خو ی لی نه گورې، کار ناباته سهر
 نه مه ئیجایی چه رخی دنیا یه
 حوکمی نه زه لی و ته قدیری خوا یه
 (ان الانسان لیطفی) ی فهرموو
 که ئیستیغنا ی دی، بایی نه بی زوو
 په ست پایه له گه ل که وته سهر مه ستی
 جله وی هوشی دهر چوو له ده ستی
 بواری ئاوو شهراب نه م دوانه
 مه حه کی له شو عه قلی ئینسانه
 ئیستا نه مانه باوی نه ماوه
 خو هه لکیشانو دم گهرمی باوه
 بزیه وا دنیا تیکچوو به جاری
 له ئاسمانیش ههر به فر نه بارې
 له وجود هه مووی خواستی یه زدانه
 چه وتی چه ویلی ئیمه به هانه



هه نډی به پیری ناخرشه پ نه بن
 فیری گه پ نه بن نه وسا که پ نه بن
 هه نډیکی تریش که گه پانه وه
 نه بیڼی له خووی بهد گه پانه وه
 هه نډی میزه ری سپی عالمی
 دانه گرن نه بنه په نډی عالمی
 سیداره دارئ خوا لپی بی پازی
 میزه ری به ستو، چوو بوو به قازی
 خوا که بی یه وئ پیاوئ بی دین کا
 کردوه وئ به دی لاشیرین نه کا
 حیرسی دنیایی و ناره زووی لیره
 هیند به داخه وه له شیان بو لیره
 نازانن دنیا کورته و کم ماوه
 مهرگ زور نزیکه و عومریش کم ماوه
 به زلله ی نه جال که هات به لادا
 لپی لاده، که سی ناچی به لادا
 که که و او کفن کران نالو گوږ
 نه وسا نه زانئ که هاتوته گوږ
 ده ست نه کوتئ له دووی پریاسکه ی پاره
 هه روا نه زانئ زیندوه که ی پاره

شافعی شیخی دنیاو قیامت
 که‌وته ته‌حلیلی علمی قیامت
 شاره‌و شار‌گه‌را له شوین ئه‌م ئیشه
 زاته‌ن حه‌دییسی پیغه‌به‌ریشه
 حه‌دیس دوو زاتی جه‌زبه کردووه
 ئه‌وانی تری واناو برردووه
 ئیمام ته‌شریفی پرووی کرده دئییک
 تووشی به‌کئیک هات له سه‌ره‌پئییک
 کورته بالاینک مووزهردی چاوشین
 پروو، لچو لئوی گرزبوو له‌به‌رقین
 هه‌موو نیشانه‌ی خراپه‌ی پتووه
 هات به‌پیره‌وه له‌راسته‌ پتووه
 ئیمام ئه‌عوزو بیللای له‌راست خویتد
 ئه‌و میوانداری کرد به‌تکاو سویتد
 هه‌ر بۆ ته‌جروبه‌ له‌گه‌ل کابرا چوو
 ئه‌یروانی کابرا زۆر به‌خزمه‌ت بوو
 ئه‌و شه‌وه تا پۆژ نه‌نووست له‌تاوا
 کابرا ته‌جروبه‌ی دابوو به‌ئاوا
 به‌یانی هه‌لسا فهرموودی وانه‌پۆم
 (گویی درێژه‌که‌م یینه‌ده‌ری بۆم
 وتی پیاده‌بووی گویی درێژت نه‌بوو
 فهرمووی: ته‌جروبه‌م وانه‌راست ده‌رچوو



ئەمىرۋا بىرچى پىرئىزانە
 لە ھەموو لايى سەھۆل بەندانە
 چلەمان كىشا، بەلام نەك چلە
 بى تفاقىيە كە تەوقى ملە
 تۈرك وتوويانە (كارت گىرى باقەر
 قازمە كۈركىگ ساپنى ياقەر)
 مەن ئەمسال كۈرسىي نووستىم سووتانە
 بە كۈرسىي تەشقى سەھۆلم شكانە
 سەر بەفرەو سەرمایش وای دا بەسەرما
 چۈن دەرچووم؟ سەرم لەو سەر سەرما
 لافاۋ شارىكى كۆنى وىران كەرد
 ھەزاران نفووس لە ناۋ ناۋا مرد
 خۇ ديارە دىجلەيش ئەمسال بە جۆشە
 عالەم بە برسى ترس بەپەرۋشە
 لەم تەنگانەدا حىزبى موعاريز
 كەوتوونە نەعرەي (ھل مە مبارز)؟
 ئىۋە لە پىشدا خواردتان، گەر ئەكەن
 بۇ پاشەۋكى خەلكىش شەر ئەكەن
 ئەوسايەي ئىۋە كارتان پەۋا بوو
 بۇچى پىي قسەي ھىچ كەستان دابوو
 ديارە نەگبەتە ۋا لە يەك بەربوون
 دەستى چەۋر بەسەر خەلكىدا ئەسوون



خوالهم به‌ده‌نه‌ی به‌ئیمه‌ی داوه
 دوو چشتی زدی تبادا داناوه
 به‌کینکیان روحه‌ ئه‌و به‌و پاکیه
 ئه‌وی‌تر نه‌فسه‌ به‌و بی‌باکیه
 رۆح رووی له‌ خوایه‌و نه‌فیش له‌ شه‌یتان
 عه‌قلیش خوا داویه‌ بی‌ به‌ پاسه‌وان
 به‌لام ئهم په‌نده‌ هی‌ پیشینه
 که‌ نه‌لین عه‌قل لای پیاو میوانه
 ئه‌و عه‌قله‌ی که‌وا میوانه‌ له‌ لات
 نه‌بینی له‌ پر له‌ ده‌ست نه‌فس هه‌لات
 عاقل ئه‌لی کاریک که‌ له‌ ریتایه
 ئیکی بده‌ره‌وه‌، بزانه‌ چی‌ تیا‌یه‌؟
 ئه‌گر ئه‌نجامی به‌ چاک ئه‌زانی
 هه‌ولی بۆ بده‌ هه‌تا ئه‌توانی
 خۆ ئه‌گر زانیت نه‌تیجه‌ی نییه
 خۆ ماندوو کردن فایده‌ی چیه
 به‌لام که‌ شه‌یتان نه‌فس ئه‌جوولیتی
 له‌ رۆح و عه‌قلیش سه‌ر ئه‌شتیوتی
 ئیستا نه‌فس ئه‌لی... باشه
 ئهم هه‌موو ژنه‌ جوانه‌ت یۆلداشه
 تۆیش جله‌و له‌ ده‌ست عه‌قل وه‌رئه‌گری
 دوا‌یی که‌ که‌وتی هه‌ر ئه‌و بۆت ئه‌گری



پټش پټغه مبهري خاتموني
 قه هرو جه زايخوا زوو نه هاته دي
 له ناو قه ومي نووحي نه خنکاند
 به سهر قه ومي کدا شاخي نه پروو خاند
 خړ په شه باکهي که بيره فيره
 خه لکي نه فراند وه ک گاي بهر گيره
 هندی زراويان نه تزقي به دهنک
 نه باري به سهر قه وما گل و سهنک
 پټغه مبهري کهي ټيمه پهيدا بوو
 هم رسوايه همووي کوتا بوو
 ټيستا خه لک ترسي نه وهي کوتا بوو
 هموو جه زاييک که وتوته دواوه
 هي نه وتو هيه نه لي نه مړيه
 نه وي بي که يفي کرد، په نجه پړيه
 به راست و چه پا دهست نه وه شيني
 نه کوژي و مالي خه لک نه پروو خيني
 له جه جال زورتر خه لکي له دوايه
 له هموو لاييک نه مري په وايه
 چونکه لهم په ننگه زورداري باوه
 که سيش باوه پري به خوا نه ماوه
 به ک ريه بز خوا که ماوه ته وه
 يا چاک کاته وه، يا پاک کاته وه



ئەم دنیا یە یوا بۆی بە چلو چۆین
 بە ڤووتی هاتووین، بە ڤووتی ئەڤۆین
 هینده بە جه ورین، وه ک کاسه ی جه ورین
 ئاو ناگرینه خو به گل و ده ورین
 ته نها کفیتکمان ئە گەر پی بیڤی
 ته ویش له خاکا به رناگری، ئەڤی
 خوا ده وله تمان لی ئە سینتیه وه
 ته نها ناویکه ئە میتیه وه
 هەر ئەو ناوه یه که له پاش خۆمان
 واسیتیه ی ڤه حمه ت ناردنه بۆمان
 ئە گینه ئەوا جه معی خۆمانه
 دانیشتووین تیکرا، گفتوگۆمانه
 چاومان له یه که و زویان ئەدوین
 که هه لساين ئیتر له یه کتر گوم بووین
 هه روه کوو خه یال بیرت ئە کهوئ
 که و ته به یانی ئە بی به خه وئ
 که واته دنیا خه و یا خه یاله
 شوین خه و و خه یال که و تن به تاله
 شویتیک بوئ که هیجگاری بی
 دوور له به دکار و دل ئازاری بی
 ئە ویش ئە ولایه و به ده ست مه ولایه
 تۆ ته قه لای چیت به م لاو به ولایه



كۆنەينەۋە لە دەۋرى (ھارى)
 بە زۆر باراشمان لە ئاش ئەھارى
 ئىمەي لە پىشتىن بەۋە ئەخوپىن
 تۆيە باراشى بى دەست ئەبىرىن
 بە ھۆي ئىمەۋە ھەتا ۋاي لى دى
 لە پىرى ئەبى بە مىر كورى دى
 كە گەيە پىزى ئەلىۋەيس پاشا
 لە دوست و دەستەي خۆي ئەكا حاشا
 ئەلى ئەمانە بالە ئاۋىرەم
 نەۋە كامەت بىخەنە سەرم
 ئەم بەۋ ئەشكىتى و خەي لە پەنارە
 سەير ئەكار چەراي تىرى لە دۋارە
 ئەزانى ئىمە بەندەي زۆردارىن
 بە كەيفى ئەۋان لىك دەست بەندەي
 ئىنجا كە ھاتو تەۋاۋ باۋى سەند
 يارىدە دەرى ئەھارەتە بەند
 تالانىن ئەسە كىساۋ ئىشىن دىتى
 ئەمەتە ۋە ھاي دوستە كەي دۋىتى
 لە دەست ئەۋ ھاۋار ئەبەنە بەر خوا
 دەنگى غەيب ئەلى: گۆرتان بى ئاۋا
 ئىۋە يارىدەي زۆردارتان داۋە
 ھىشتاكوۋ جەزاي زۆرتان ماۋە



په چیه جوانی پی دهرده که وی
 شه و نه بی پرووی مانگ نابینی شه وی
 پرووه لماروی مال ویران نه کا
 په رده داریه جوانی جوان نه کا
 جوان له بهر چاو بی، تیری لی نه خوی
 که شاریه وه شیتگیر نه بی بوی
 بی شهرمی شهری زور لی قه و ماوه
 له بهر نه وه خوا شهرمی داناوه
 نابینی نیسلام و اقال کراوه
 هیچ قزرت و قه لبه ی تیاد نه ماوه
 نیمه نه و دینه پاکه جتدی لین
 له سهر نادابی نه و رووپا ویلین
 تازه کچانمان وه ک نیره کوپ که
 له نه و رووپادا که و توونه فر که
 دیاره که شهرمیان له لا نه ماوه
 باوکانیان له بهر خه په ک داناوه
 ههر واتان زانی کاریکیان قه و ماند
 وه ک (دوختی ئیران) گه وه هریان دۆراند
 خوا خوی سروشتی ثافره تی داوه
 بی حکمه ت نیسه شهرمی داناوه
 به لام شه یتانمان به سهردا زاله
 له ری نیسلامی لاداین بهم حاله



بۆ كارى دەوران خەم مەيىنەبەر
 ھەرچۇنى يىگرى ئەو دەچىتە سەر
 درەختى دىنيا پرىيە لە مېوہ
 ھېچ كەسى تا سەر بەرى نەچنىوہ
 ھەندى كە نىسب بۆى ئەگەيىنى
 تىر ئەخواو لقو پۆپى ئەشكىنى
 ھەندىكىش كەوا قىسمەت نايداتى
 ھەر ھەلدە پەرى و دەستى ناىگاتى
 سىيەرە كەيشى ھەر تاوہ تاوہ
 جى جى ئەگۈرئ، لەگەل ھەتاوہ
 ئەيشزانىن تا سەر بۆ ھېچ كەس نىيە
 كەچى ئەم خەلكەى لە دوو (شەقى) يە
 دوو كەس گرەويان لىى بردۆتەوہ
 كەوا پىشتىيان لىى كردۆتەوہ
 يەكەميان ئەوھى كە لە ھېچ ناگا
 بوونو نەبوونى كارى لىى ناكا
 شەيتان بەم خەلكە وا پىندەكەنى
 ئەم بە پىكەنىن ئەو دەتەقنى
 دووہميان ئەوھى كە بە ھىدايەت
 كەوتۆتە سەر رېيى عەقل و دىرايەت
 ھەمىشە لەگەل خواى خۆى ھەلدەسى
 بەوہ لايداوہ لە ھەموو كەسى



ټافره تی ز گېر که ژان ټه یگرئ
 وای لئ دئ هیوای له گیان ټه برئ
 هاوار ټه کاته شه خس و پیره کان
 ټه لئ ده خپله بمگه نئ ټامان
 ټه یثلی توبه م بئ ټیر هیچ شه وئ
 لاقم له لاقی میردم نه که وئ
 که پزگاری بوو جارئ له پړوئ
 چه وته چه مامی به وشکی ناوئ!!
 قوم ساریش وایسه که یی د پرتی
 وای لئ دئ ټیتر پساره ی نامتئ
 هه زار سویتد ټه خوا، ته لاقیش باوه
 که ټیتر قومار نه کا تا ماوه
 هه ټه و نه د یه تا ټه گاتد شه و
 نانی پئ ناخوړئ ټه پړوا به سهر پړه و
 ټه هه شویتئ بئ پاره ټه سینئ
 که وته کور ټه ویش زوو ټه د پرتی
 ده ردیکه قومار که بئ ده وایسه
 که چی لای هه سوو عالم په وایه
 ټینسان له (زینا) و (شهراب) تیر ټه خوا
 قومار هه تا بئ شیتگیر تر ټه پړوا
 جاران به قانون مه منووع بوو قومار
 ټیستا به په سمی هاتونه پړوی کار



نه وهنده یان گوت باران ناباری
 تا دهر کی (کونده) به ربوو به جاری
 کاتی که (خه له) له (خه رمانا) بوو
 فقیر و هزار له فرمانا بوو
 کونده ی سهره و ژیر کردیه ره هیله
 چرا هه لبره و خه رمان جی ییله
 پیمان نه گوتین که بی یمان
 ده ست له کاری خوا مه ده ن نایزان
 حیکایه ته که ی خدرو موسایه
 هه موو کاری خوا سر یکی تیایه
 خیر نیمه نه لین و نه بی و بی
 بو نه مه ی کاری خومان ره و بی
 ده هه لجر نگینن له کارانه دا
 بارانه بلین، له بارانه دا
 خو بروو خیشمان هیشتا له بیره
 به سهر خومانا ته پی نه بیره
 نه مان نه زانی که به به ردوخی
 بیری نه وتی کون و زوو نارو و وخی
 نیمه یمانمان نه بی به خوا بی
 که ... بین لای نه ومان نابی
 نایینی نیسلام چی لی چاتره
 نه ته وئی پیاو بی دینت را گره



باوو باپیرمان به ناموژگاری
 پینان نه گوتین به راستو دیاری
 رۆله چاوی پیس وه ک تیغ کارنه کا
 زور په نجهی به هیز کۆله وار نه کا
 که چاو به مالی که سی هه لدین
 به ردی بنچینه ی له بن دهر دینن
 حاکمی (بابان) چاره یان دیوه
 زور چاوی پیسیان که هه لکۆلیوه
 هه ر وه ک چاوی پیس به ته جره به یه
 نه گبه تی و شوومیش زوری بۆ هه یه
 نه گبه تی له چوار چشتا بینراوه
 ئیستایش نه و چواره شوومیان ماوه
 یه کهم ولاخه، که وا هه ندیکیان
 شوومه و زهره ری زوره بۆ ئینسان
 دووه م خانووه ئه ویش مه علوومه
 هه ندیکیان رزقی تیا نیه شوومه
 سینهم ژن، که پتی به میرد ناکه وئ
 خوشی نابین پیکه وه شه وئ
 چواره م پیاویکه، تا بلنی عاقل
 له ئیداره دا زور زان و کامل
 که چی نه مه نده نه گبه ت گرتویه
 دهستی هه ر که سی بۆ بی خستویه



به د کرداريمان هينده خهست بووه
 که پتي پياوه تبي تيدا پهست بووه
 چاک و خراپی بووه به هه وهس
 هيچ که سنی ناوی چاک نادا به کهس
 هم ته کاږي بهی نه هلی دنيابه
 ياله ترسايه، ياله برسايه
 نايشرانن نه وهی که لني نه ترسن
 گه يه پوژی خوی لني ناخه لسن
 خو ده وله مندیش داو په ته بهری
 بویه کی نه وپی که تو بوی بهری
 دیوه خانانیش خو ناموشوی ناکه ن
 زورتر غه يیه تی برای تیا نه که ن
 بهر که ت نیستا (پو کهر) له ناوه
 پی قسعو باسی غه يیه ت برپاوه
 به لام نه ویشیان کردوه به قومار
 سهرت نه سووتی لني نایی پزگار
 نه مانه ی که وایي به له سه بوون
 هی بی ئیشیه وه مل له چه قز سوون
 نه گهر ئیشیکی بوو نانی تیا بی
 کهس ده خلی به سهر که سه وه نابی
 نه گینا کهست بو نایه ته دی
 بو خورما، کهر شوین (جه جال) نه که وی



جاران که کوردی راست و په‌وان بووین
 خاوه‌ندی وه‌فاو دلو زوبان بووین
 له وه‌زیفه‌یشدا سیاست نه‌بوو
 ته‌فره‌مان، ته‌فروتونا کردبوو
 هه‌روه‌ها گیزیی ته‌چووینه‌میدان
 پیمان نه‌دابوو به‌فیلی شه‌یتان
 له‌پر که‌وتینه‌سیاست بازی
 وه‌ک (پرنس بسمارک) له‌ده‌سته (نازی)
 پیی سیاستیش هیشتا فیر نه‌بووین
 روومان بۆ هه‌رکوی نا، به‌هه‌له‌چووین
 رۆژێ ئاغامان گرت‌ه‌ سهر سهرمان
 نه‌مان‌برده‌سهر تا واده‌ی فه‌رمان
 وت‌مان به‌گ‌زاده، بزائین ته‌و چیه‌؟
 ناشو‌کری نه‌بی به‌گ‌زاده‌نییه
 ئینجا وا هۆمان که‌وته‌وه‌سادات
 لای ته‌وان ده‌ستمان کرد به‌فه‌سادات
 ته‌وانیش چونکوو زۆریان دل‌سافن
 هۆگری مه‌دح و لافو‌گه‌زافن
 به‌گوئی‌رادی‌ری له‌خشته‌ته‌چن
 له‌ناو خۆیان‌ا ته‌بن به‌دوژمن
 هیچیان ناو‌یستن له‌سهر هیچ‌باری
 ده‌ساقه‌ومی وا به‌ردی لی‌باری



په حمهت له پوځی شاهانی ...
 که ده ستور وړیکیان هتایه جهان
 قهت ناوه جاخیان نه خسته سهر کار
 پایه یان نه دا به پیاوی ییمار
 کورپان دانه نا له ناو مه جلیسا
 تیر تیر گوپی نه گرت ټینجا هله ده سا
 نه و ته ریبه یی له وئ وه ریبه گرت
 ماموستان مه کتب پپی پی نه ده برد
 خویتی نه سالت به هره ی ټینسانه
 په سمن شهره فی جنسی هه یوانه
 نه مه بووه ته ته جروبه ی ده وران
 زورجار نه تیجه ی هاتو ته مه یدان
 که چی که و تووینه ده وریکی واوه
 هه رچی پاره ی بوو نه لنین ته واوه
 به لئ نه بینی ټیسته که پاره
 زورتری له لای پیاوی بی عاره
 به لام فایده ی چی؟ که لکی که س ناگرئ
 به میردی تازه ی ژنی نه برئ
 نه وی به نه سب فه جری پرووناک بی
 نه بی به حه سب کرده وه ی چاک بی
 به ټیستریان گوت: باوکی تو کینه
 وتی: په سمنی دایکم م پینه

